Reclame Hoy el Suplemento Cómico Multicolor de 16 Págs., para los Niños; se Reparte con las Ediciones del Día

PAZ!

A las 12.33 Firmaron el Tratado los Cancilleres de los Países en Guerra

MAÑANA ES DIA DE FIESTA EN TODOS LOS PAISES DE AMERICA

De acuerdo a lo que anunciáramos en nuestras ediciones de anoche, el Poder Ejecutivo dará esta tarde a la publicidad el decreto declarando feriado el día de mañana. Esta fecha, verdadera fiesta de la paz, será también celebrada por todos los países de América, los cuales han manifestado ya este propósito por intermedio de sus cancilleres.



EL MOMENTO solemne en que el canciller del Paraguay, doctor Riart, pone su firma al pie del protocolo que sella la paz del Chaco, actitud que fué de inmediato imitada por el canciller de Bolivia, doctor Elío, y los de Brasil y la Argentina, doctores Macedo Soares y Saavedra Lamas. Al acto al que asistieron el presidente de la República, general Justo, ministros, diplomáticos y altas personalidades civiles, militares y eclesiásticas, resultó imponente

FUE UN INSTANTE DE HONDA EMOCION EL DE LA FIRMA DEL TRATADO

Señores, Todo Está Listo; Vamos, Dijo Saavedra Lamas a los Cancilleres

La ceremonia de hoy tuvo un preámbulo: la reunión preliminar de los mediadores que se reunieron en uno de los salones de la cancillería con los representantes de Bolivia y Paraguay. Esta reunión, presidida por nuestro canciller, el Dr. Carlos Saavedra Lamas, tuvo por objeto ajustar ciertos detalles de la cesación del fuego en el Chaco Boreal y el envío de la comisión militar de los neutrales que debe fijar las posiciones respectivas de los dos ejércitos en el momento mismo de la cesación de las hostilidades.

A la espera del canciller brasileño

Desde las 10.30 horas comenzó esta reunión a la que asistieron puntualmente todos los representantes de los países limítrofes que han cooperado a la paz. Sólo el canciller del Brasil, Dr. Macedo Soares, llegó con un ligero retardo que no dejó de intranquilizar a nuestro canciller, quien repetidas veces salió al corredor de la cancillería a informarse sobre la llegada de su colega brasileño.

Antes de que llegara el doctor Macedo Soares hicieron su aparición en la sala de nuestro ministerio los delegados militares bolivianos, coronel Rodríguez, coronel Rivera y mayor Max Estapa. Los tres militares bolivianos vestían un sobrio y bien cortado uniforme de campaña, de tipo alemán, con cordones de estado mayor. Una vez despojados de sus gorras se inclinaron en forma de saludo ante los diplomáticos y luego, lentamente, fueron estrechando las manos amigas. Así llegaron hasta el coronel Garay, jefe del estado mayor del general Estigarribia, que ha sido también en esta triste guerra un gran artesano de la victoria.

Emocionó el saludo de los militares rivales

El momento era solemne. Los diplomáticos agrupados en pequeños grupos alrededor de la mesa de deliberaciones, dejaron de conversar para ver la escena. ¿Cuál sería la actitud de los soldados adversarios? ¿El saludo consistiría en una respetuosa pero fría inclinación de cabeza? Pero la fraternidad americana no podía fallar. El coronel Garay, ese coronel tan gallardo y apuesto que más parece hecho para desfilar al frente de un regimiento estudiantil que para dirigir esos aplastantes movimientos tácticos que contribuyeron al triunfo de su país, ya sonreía sin rencor, sin el más leve asomo de prevención. Era su cara, por el contrario, una expresión sincera de una enorme alegría interior. Y entonces los bolivianos, vencidos ahora por la nobleza de su propia sangre, dejaron la rigidez militar de su actitud para estrechar cordialmente las manos amigas. Allí ya no había adversarios. Los dos ejércitos volvían en sí de una pasajera locura. Todos eran hermanos, hijos de esta América ibera que habla y siente lo mismo.

Llega el canciller de Brasil

Alguien anunció: "¡Ya viene el canciller del Brasil!" Y, efectivamente, el doctor Macedo Soares entraba al salón. Su rostro denotaba a la vez cansancio y alegría. Nuestro canciller fué el primero en saludarlo: son los compañeros del triunfo de América, el de la paz.

Entran los fotógrafos

Entonces se hizo abrir la puerta a los fotógrafos. Y como un torrente la sala de la Cancillería se vió invadida por la ansiedad gráfica de los simpáticos y abnegados fotógrafos porteños. Se multiplicaron los fogonazos y las luces eléctricas. El doctor Saavedra Lamas se manifiesta singularmente complaciente. Su rostro quería decir: ahora ya pueden hacer lo que quieran. Era la conciencia clara de la hora que vivía nuestra Cancillería y toda nuestra América.

Estoy feliz, dijo Gabay

En estos instantes logramos acercarnos hasta el coronel Garay. "¡Estoy feliz!"—nos dice sinceramente conmovido.— Y añade: "Todo se acabó..." Luego, como leyéndonos su pensamiento, ese pensamiento que todavía no logra darse cuenta cabal de la terminación de las hostilidades, deja escapar: "Con otro presidente, la paz en estos momentso no habría sido posible... Ustedes saben lo que es un ejército, un pueblo que va avanzando... pero se impone la fuerza moral de nuestro presidente, el doctor Ayala. Nadie en mi país podría oponerse a su resolución y esta resolución, en verdad, es el pacifismo paraguayo, porque nosotros nunca quisimos la guerra y esta paz es la mejor prueba..."

Llegan los bolivianos

Alguien interviene y nos separa del colaborador del general Estigarribia y son esta vez los bolivianos a quienes tenemos enfrente.

—Coronel — le decimos a Rodríguez — nuestras felicitaciones por la reconciliación de los dos países hermanos. Su cara no sonríe. Es moreno y en todo su rostro palpita el enigma atrayente y misterioso de la América autoctona. Pero sus palabras rompen la serenidad del rostro, diciendo:

—Bolivia viene a este suceso con toda su buena fe, con toda su sinceridad. Comprendemos que la guerra es absurda y hemos aceptado la paz como se nos ha ofrecido, digna, con seguridades de recibir en ella plena justicia. Todos los iberoamericanos somos hermanos, por lo mismo la lucha fué un incidente trágico y triste, pero ya pasó, ya estamos todos unidos de nuevo.

Saavedra Lamas hace un llamado

La voz del canciller argentino se hace oír.

—Señores, todo está listo, vamos...

Y se organiza la comitiva. Se atraviesa un corredor y los ascensores de la cancillería van haciendo desaparecer a los diplomáticos.

Pero todo esto no había sido más que el prólogo. El acto principal comienza ahora.

Comienza el acto

La escena no puede ser más imponente. El salón blanco del Palacio de Gobierno está henchido de diplomáticos iberoamericanos y de altos funcionarios y jefes del ejército y la marina argentinos. También alegra este cuadro la aparición aquí y allá de figuras femeninas elegantemente ataviadas. Hay, entre los hombres, pocos uniformes. Los diplomáticos visten de jacquet, lo mismo que los funcionarios argentinos; sólo nuestros militares y marinos ponen una nota de color en la sobriedad de la escena. Hay entre esta multitud un detalle en extremo simpático y de alta significación política. Un rostro amable y lleno de alegría nos sonríe. Es el Dr. Repetto que, rodeado de un grupo de diputados socialistas entre quienes reconocemos a Ghioldi, asiste a esta escena, vinculando así al Partido Socialista a una fecha que indudablemente será histórica en el continente.

Graban la escena en una película

En el extremo norte del salón blanco ha sido colocada la mesa donde se firmará el protocolo de la paz. Enormes reflectores la iluminan y las cámaras cinematográficas están listas para comenzar a rodar un film que ilustrará a las generaciones venideras sobre el término de la última guerra entre hermanos.

Las puertas de cristal se abren y dan paso a la comitiva. El presidente Justo se coloca en el centro frente a la mesa y a su derecha lo acompaña el canciller de Bolivia, Dr. Elio, y a la izquierda el del Paraguay, Dr. Luis A. Riart. A sus lados también, tanto a derecha como a izquierda, se colocan los representantes de los países limítrofes, Brasil, Perú, Chile, Uruguay y Estados Unidos. Entre todos ellos, empero, se destaca la noble y elegante silueta del canciller brasileño, Dr. Macedo Soares, que ocupa un lugar junto al canciller de Bolivia.

Nuestra insignia presidiendo el acto

Y, como fondo a esta reunión de diplomáticos, aparece el escudo simbólico de nuestra patria con sus dos manos unidas firmemente. El decorado, por lo mismo, no podía ser mejor; la multitud paralizada y silenciosa por la emoción, los representantes de los países en guerra prontos a firmar la paz, nuestro canciller animando a todos con el espíritu argentino de respeto al derecho y la justicia y, como marco de todo eso, como símbolo de toda la obra realizada, las dos manos argentinas fraternalmente unidas en un perpetuo arranque de fraternal generosidad.

Emocionó el instante de la firma

Primero la voz del jefe de nuestro protocolo interrumpió el

El Viernes a las Doce Horas Cesará el Fuego

FIRMO PRIMERO EL MINISTRO DOCTOR RIART

El Jefe de Nuestro Protocolo Leyó Antes de la Firma las Credenciales de los Ministros

silencio del salón para leer las cartas credenciales de los representantes de Bolivia y Paraguay. En seguida se ofreció una pluma de oro al doctor Riart, canciller del Paraguay, quien firmó el protocolo en medio de una salva de aplausos. Acto seguido lo hizo el doctor Elio de Bolivia, siendo también aplaudido. Y luego siguieron firmando, sucesivamente, el doctor Saavedra Lamas, el doctor Macedo Soares, el doctor Andrade de Silva, el doctor Luis Cariola, el doctor Nieto del Río, Mr. Weddell, Mr. Gibson, y el doctor Barreda Laos, representantes respectivos del Brasil, Chile, Estados Unidos y Perú. También firmó el protocolo el doctor Martínez Teddy, en representación del Uruguay.

Fué aclamado el Dr. Riart

Las ovaciones habían sido sucesivas. El S. Blanco estaba repleto de emoción. Iba a hablar el Dr. Riart. Y su discurso, leído, meditado, pronunciado con voz firme, fué una nueva declaración de confianza en la supremacía del derecho y de la justicia como principios inviolables de las relaciones interamericanas. Tuvo también palabras de elogio para la Sociedad de las Naciones, que buscó la paz del Chaco, pero que fracasó debido a la incomprensión europea de la mentalidad y problemas americanos. Su discurso fué noble y conciliador. Sus últimas palabras recibieron una calurosa ovación de parte del público. A continuación leyó también un discurso el canciller boliviano, doctor Elio. Bolivia, según dijo, sólo pide justicia e irá gustosa al arbitraje, porque considera que este instrumento jurídico es el que más cuadra al espíritu americano que es también el de Bolivia. Los aplausos calurosos del público subrayaron las últimas palabras del representante de Bolivia.

Discurso de Macedo Soares

A continuación el canciller brasileño Macedo Soares pronunció una brillante improvisación en que confirmó los principios en que descansa la seguridad americana. Y, para terminar, nuestro canciller Saavedra Lamas, expuso también en una improvisación cuáles fueron los sentimientos que animaron a nuestro país en las gestiones pacifistas y cómo, a través del conflicto mismo, cuando ya se producían las batallas, la Argentina mantuvo su criterio de absoluto respeto a los derechos jurídicos en oposición con los que se le quisieran atribuir a los éxitos militares. El Dr. Saavedra Lamas terminó augurando que esta guerra es la última que hiere entre sí a los países americanos.

Al terminar la ceremonia fué ofrecida una copa de champagne a todos los presentes en uno de los salones adyacentes al blanco. Durante este breve momento de expansión se produjeron escenas muy impresionantes, tales como los brindis mutuos de los representantes de Bolivia y Paraguay.

Durante este momento el general Justo recibió continuas muestras de admiración y afecto, siendo continuamente felicitado. Fué entonces cuan-

(Continúa en la 6a. columna)

Terminará de Hecho, la Guerra

(United Press)

ASUNCION, 12. — El ministro del Interior envió esta mañana una circular telegráfica a los delegados civiles y comisarios policiales de toda la República, comunicando que a las 12 horas se firmará en Buenos Aires el protocolo de cesación de las hostilidades y de convocación a una conferencia de paz, y que el viernes próximo cesará el fuego en el campo de la lucha.

N. de la R. — A pesar de haberse firmado hoy el protocolo de paz, todavía habrá combates durante 48 horas más. ¿Quiénes serán los heridos o los muertos en este colazo ritual de la guerra? Es de presumir que ambos beligerantes no realicen sino acciones formales, ya que virtualmente la guerra ha cesado y todo nuevo baleo provocará un inútil derramamiento de sangre.

Hubiera sido de desear que las hostilidades cesasen de inmediato. Así estuvo propuesto por una de las partes, que pidió la paralización del fuego una hora después de firmado el pacto. Por eso ayer, cuando la firma estaba anunciada para la noche, nosotros indicamos que alrededor de las 0 horas podría cesar la voz de los cañones.

Pero a último momento se resolvió otra cosa. Y según consta en la cláusula 5a. del protocolo, los fuegos serán suspendidos pasado mañana viernes, a las doce horas en punto, según el meridiano de Córdoba.

IMPONENTE HA SIDO EL DESFILE ESTUDIANTIL

Millares de Alumnos se Congregaron Frente a la Casa Rosada

(Viene de la 2a. columna)

do se acercaron los diputados socialistas y, posiblemente por primera vez en los anales de nuestra política, estrecharon la mano presidencial, felicitando al general por la intervención de nuestro país en el magno acontecimiento histórico.

Fuera de la Casa de Gobierno, el pueblo reunido en compactos grupos victoreó a los representantes de Bolivia y Paraguay, lo mismo que al presidente Justo, al Dr. Saavedra Lamas, al Brasil y demás países que mediaron en el conflicto.

Hablan los Cancilleres

En instantes de cerrar esta edición, se encuentra reunida frente a la Casa Rosada una gruesa multitud que ha seguido paso a paso todos los detalles finales del proceso de la firma de la paz.

Después de haber hecho uso de la palabra los doctores Riart y Elio, cancilleres de los países beligerantes, habló el doctor Carlos Saavedra Lamas, esperándose que de un momento a otro pronuncie un discurso el presidente de la Nación, general Justo.

Llegan los cancilleres de Chile y Perú

Un par de minutos después de las 14 horas descendían en el aeródromo Presidente Rivadavia, de Morón, los ministros de Relaciones Exteriores de Chile y Perú, señores Cruchaga Tocornal y Carlos Concha, respectivamente.

Acompañando a los cancilleres de los mencionados países, descendieron inmediatamete los miembros de las delegaciones técnicas que llegaron juntos con ellos desde Santiago de Chile, y la señora esposa del canciller peruano, doña Clara Picasso de Concha.

Tres destacados colegas chilenos no tardaron en abandonar el Santa Ana, de la Panagra. Son los señores Arturo Mesa, director de "La Nación" de Santiago de Chile; el Sr. Eduardo Cienfuegos Bravo, de "El Mercurio" de la misma capital, igual que el señor Manuel Vega de "El Diario Ilustrado".

El canciller chileno, señor Cruchaga Tocornal, se muestra en los primeros momentos de su arribo, sumamente parco en declaraciones, igual que su colega peruano, señor Concha.

Recordamos al señor Cruchaga Tocornal al estrechar su mano, que hace más de un año, cuando partió de Buenos Aires a su país, encontrándose de regreso de la Conferencia Panamericana de Montevideo, segundos antes de partir el convoy, nos ratificó su esperanza en que la paz boliviano-paraguaya ya sería un hecho dentro de pocos días.

Un recuerdo

Desafortunadamente, tan elevados deseos del canciller del país trasandino no se vieron convertidos en realidad hasta pocos momentos después del mediodía de hoy, noticia que somos los primeros en darle. El señor Cruchaga Tocornal sonríe evidentemente complacido por la noticia de que la tregua bélica, tan repetidamente anunciada y anhelada, es, felizmente, una realidad al pisar por segunda vez tierra argentina en el día de hoy.

A la hora en que el Santa Ana llegó a Mendoza, hoy a las 9 horas la tregua aun no había sido oficialmente firmada por los cancilleres de Bolivia y Paraguay ante el grupo mediador.

Los ministros de Chile y Bolivia no desean, empero, hacer declaración alguna hasta imponerse de ciertos detalles.

Numerosos amigos que han aguardado a ambos cancilleres, se entregan a efusivas demostraciones por la presencia de los ministros de los países hermanos.

PARTIO LA COMISION MILITAR

Los Representantes Argentinos Parten en Avión

El gobierno argentino designó en su representación en la comisión neutral militar que irá al frente de operaciones del Chaco y que como se sabe reglará el cese del fuego, previsto en el artículo 5o. del protocolo firmado hoy, al general Rodolfo Martínez Pita y al teniente coronel Jorge J. Meanni.

La partida

La comisión de referencia emprendió viaje hoy mismo en un avión que salió desde Palomar rumbo al Chaco Boreal.

Agregados uruguayos

MONTEVIDEO, 12. — Esta mañana, por vía aérea, partieron para Buenos Aires, con objeto de dirigirse al Chaco, el general Alfredo R. Campos y el coronel José E. Trabal, que integrarán la delegación de militares neutrales que tendrá a su cargo el ajuste de las posiciones de ambos ejércitos beligerantes durante el armisticio y vigilarán que éste se cumpla

Fué designado agregado militar chileno

(United Press)

SANTIAGO DE CHILE, 12. — El agregado militar chileno en Buenos Aires, comandante Pimentel, ha sido designado para integrar la misión militar chilena que formará en la comisión de militares neutrales que irá al Chaco.

Se Suicidó la Esposa de Ghigliani

(De nuestro corresponsal)

MONTEVIDEO, 12. — Agobiada por los sufrimientos y el abandono de que la hiciera objeto su marido, se suicidó esta mañana en su domicilio, la esposa del senador Ghigliani, el hombre que, como se sabe, está actualmente procesado por tentativa de asesinato en la persona del senador Alberto Demicheli. La suicida se llamaba Julia Casaretto y gozaba de gran estima entre la sociedad montevideana.

PARARAN COMO EL 1o. DE MAYO

LA Unión Ferroviaria resolvió hacer un paro igual al de 1o. de mayo durante el día de mañana, es decir que el personal de tráfico parará a las 12 horas durante cinco minutos y el de talleres tendrá feriado todo el día.

LOS DIPLOMATICOS DE AMERICA SIGUIERON MINUTO A MINUTO LAS NEGOCIACIONES DE PAZ



DURANTE el transcurso de los días en que se efectuaron las más importantes negociaciones tendientes a obtener la paz del Chaco, las naciones americanas por intermedio de sus representantes diplomáticos, siempre atentos, siguieron el curso angustioso y dramático de aquéllas, concurriendo a los lugares en que se efectuaban las reuniones en busca de inmediata información. Esta foto muestra a un grupo de diplomáticos pertenecientes a las delegaciones de distintos países de América a la espera de noticias

AMERICA VIVIO AYER HORAS DE ANGUSTIA POR LA SUERTE DE LAS GESTIONES

Anoche se Temía que Fracasara la Labor de los Mediadores

DESPUES de los minutos de ansiedad que se vivieron anoche, a partir del momento en que se consideró que las tramitaciones para la definitiva paz del Chaco habían sufrido un entorpecimiento como consecuencia de haberse propuesto por parte de Bolivia, a último momento, un armisticio simple, sin garantías, a ejecutarse fuera del sistema acordado, volvió a nacer el optimismo y se tuvo la certidumbre de que la firma del protocolo, que publicamos integramente en nuestra 7a. edición de anoche, se efectuaría de un momento a otro. Definitivamente se supo que el acto magno de la firma del protocolo de paz se efectuaría hoy a dediodía, pero antes fueron vividos momentos dramáticos por todos aquellos que intervienen en las negociaciones y quienes las siguen de cerca.

La reunión de anoche

A las 22 horas empezaron a llegar a la Casa de Gobierno los componentes del grupo mediador y los representantes diplomáticos de los gobiernos de Paraguay y Bolivia. Se informó a la prensa, y el doctor Cariola fué uno de los suministradores de estas noticias, que había aun algunos detalles para resolver, pero afirmó que ello no podía constituir una seria dificultad para la marcha de las negociaciones. No obstante, en el ambiente existía una atmósfera electrizada en medio de la cual, hostigada por la ansiedad, la mente de quienes seguían la marcha de los acontecimientos paso a paso, se mostraba propicia a aceptar los más catastróficos resultados, con las consecuencias tremendas que de ello habrían de derivarse.

Una posible postergación

Ese estado de ánimo se aplacó un poco, aunque para dar paso a un predominio del desaliento en las personas, cuando se supo que si bien las negociaciones de paz no peligraban en cuanto a sus resultados finales, los detalles que aun faltaba solucionar bien podrían determinar una postergación de la firma del protocolo, como efectivamente sucedió. La principal dificultad parecía ser aquella que se relacionaba con la hora exacta de la cesación del fuego en el frente de batalla.

Los representantes de Bolivia sostuvieron que el fuego debía ser interrumpido una hora después de ser firmados los protocolos previos a la paz y por su parte el Paraguay, por medio de sus representantes acreditados, entendía que la cesación sólo era posible después de un tiempo prudencial para la ratificación parlamentaria y el que requiriera la comunicación al frente de batalla, bastante alejado de Asunción, de esa medida.

No se firmaría la paz

Los rumores circulantes respecto a una posible postergación de la firma del protocolo, se confirmaron poco después, cuando el embajador chileno hizo saber que, probablemente, no se habrían reunido, en las horas de la noche, los elementos necesarios para llegar a ello.

Mientras tanto, iban llegando los componentes del grupo mediador y los integrantes de las delegaciones de los países beligerantes, dispuestos para la labor de la reunión señalada para las 22 horas. A las 23.30, llegaban al salón azul, donde se efectuaba la reunión, el canciller Riart, el Dr. Rivarola y el coronel Garay. Una hora antes se había anotado la entrada al mismo lugar, del Dr. Elio, a quien acompañaban el ministro de Bolivia en Buenos Aires, Dr. Castro Rojas y un empleado de la Legación.

Afluencia de invitados

Como quiera que desde temprano se había asegurado que la reunión de la noche terminaría con la firma del protocolo, desde poco después de iniciada la reunión del salón azul, empezaron a llegar a la Casa de Gobierno numerosos invitados para la mencionada ceremonia, a la que lógicamente quería rodearse de cierta expectabilidad. Pero a medida que el tiempo iba transcurriendo y de acuerdo a las declaraciones del embajador de Chile y de los rumores sobre una cesación de las negociaciones, la ansiedad crecía y aquellos invitados empezaron a exteriorizar una lógica y comprensible nerviosidad, que era transmitida fuera de los salones y llegaba hasta la calle, en la que también se había formado un grupo de personas que esperaban la confirmación de la feliz noticia de la paz.

Horas de incertidumbre

Así fueron transcurriendo las horas, en medio de una creciente incertidumbre sobre lo que resultaría de la reunión que se estaba efectuando en el salón azul. A las 0.45, al abandonar el ministro de Bolivia dicho salón, esa incertidumbre acreció angustiosa al ser interrogado y responder, evitando una declaración explícita: "¡Misterio!"

Transcurrió otra hora, y en el salón azul continuaba la deliberación, sin que nada de lo que en él ocurría trascendiera. Se comprendía, sin embargo, que lo que allí se trataba difería en absoluto de cuanto antes había ocupado la atención de los mediadores y representantes, ya que era casi seguro que la dramática discusión sólo se vinculaba a la necesidad de evitar sacrificios inútiles de vidas humanas, estableciendo la forma más rápida de obtener el cese del fuego en el frente de batalla.

De ese modo, a las 2 de la mañana la atmósfera de incertidumbre que había reinado en los medios allegados al círculo de las negociaciones había desaparecido y se tenía el convencimiento de que se estaba tratando en un terreno de franco avenimiento.

Ratificación de optimismo

Esa impresión fué ratificada poco después de las 2 horas de hoy, en que se tuvo la sensación de haberse llegado a un acuerdo perfecto.

En las antesalas del salón azul sólo continuaban los periodistas y las personas de la casa. Eran las 2.15 y de pronto se escuchó una salva de aplausos, procedente del salón de deliberaciones, y de inmediato la figura del embajador brasileño aparecía, pronunciando las palabras: "¡Ya está!", que fueron subrayadas por nuevos aplausos de los presentes. El doctor Saavedra Lamas, que salió minutos después de la sala, anunció que había cumplido la tarea protocolar de presentar a los cancilleres de Paraguay y Bolivia, quienes se habían estrechado las manos.

Palabras de los cancilleres

Confirmando esa información de nuestro canciller, el canciller boliviano expresó que entendía que con la tregua que acababa de concertarse se daba comienzo a una paz sincera, efectiva y duradera, a lo que su colega paraguayo respondió: "Yo también lo deseo vivamente".

Al mismo tiempo que los periodistas eran enterados de los detalles relacionados a ese importante acontecimiento ocurrido dentro del conjunto de las negociaciones de paz, se les hizo saber que, de acuerdo a lo convenido, hoy a las 10.30 se efectuaría una nueva reunión del grupo mediador a fin de considerarse la forma de hacer efectiva la parte ejecutiva del protocolo. A dicha reunión concurrirán los agregados militares con quienes se estudiará el envío al frente de batalla de la comisión militar neutral, que fijará los límites de dicho frente y establecerá la forma de hacer cumplir las cláusulas de seguridad contenidas en el protocolo.

Hubo Escenas de Intensa Emoción

TERMINADA la ceremonia protocolar y después de los discursos pronunciados, hubo en el salón blanco escenas no carentes de emoción. Vimos por ejemplo al vicealmirante Domecq García llorando como un niño cuando estrechaba en un abrazo enternecedor al ministro Riart.

Las señoras de los diplomáticos bolivianos y paraguayos besáronse inmediatamente mostrando en los ojos llenos de lágrimas la satisfacción íntima que vivían.

El presidente Justo agradeció conmovido la felicitación de los legisladores socialistas.

El abrazo de los cancilleres que provocó ovaciones delirantes.

DIERON UN COMUNICADO AL PUEBLO EN ASUNCION

Desde el Cañonero Humaitá se Celebró la Paz con Disparos de Artillería

ASUNCION, 12. — El Ministerio de Relaciones Exteriores anunció la firma del acuerdo de paz del Chaco, con el siguiente comunicado: "El heroico soldado paraguayo, victorioso en la guerra, ha conquistado la paz para la patria. El acuerdo que pone término a la lucha entre el Paraguay y Bolivia ha sido firmado en Buenis Aires a las 12 horas. Justo Prieto, ministro de Educación y de Justicia e interino de Relaciones Exteriores'.

Salvas desde la cañonera Humaitá

(United Press)

ASUNCION, 12. — La noticia de la firma del acuerdo de paz verificada hoy en la Casa de Gobierno de Buenos Aires, fué anunciada oficialmente con una salva de artillería hecha por el cañonero "Humaitá".

La noticia de la paz del Chaco

(Agencia Havas)

PARIS, 12. — La Agencia Havas fué la primera en recibir y comunicar al mundo entero la noticia de la firma del protocolo de paz paraguayo-boliviano, a las 12 horas 13 minutos en Buenos Aires.

Pocos minutos después, había sido retransmitida a Ginebra y a todas las capitales europeas, y a las 16.52, hora de Greenwich, dicha noticia de la Agencia Havas ya había sido recibida por radio en todos los puntos del globo, inclusive en el continente americano y el Extremo Oriente.

Es unánime el regocijo en el Perú

(Agencia Havas)

LIMA, 12. — La prensa expresa unánimemente el júbilo causado por la solución del conflicto del Chaco y considera que el arreglo es un brillante triunfo de la diplomacia americana, a la par que hace votos para que no se vuelva a romper la armonía continental.

El Sr. Costa Du Rels notificará a la Sociedad de las Naciones

(Agencia Havas)

PARIS, 12. — El Sr. Costa Du Rels, delegado permanente de Bolivia ante la Sociedad de las Naciones, ha recibido instrucciones de su gobierno, de notificar oficialmente a la organización ginebrina, la adhesión de Bolivia al protocolo de Buenos Aires.

DECLARACION DE G. VARGAS

"Buenos Aires Tenía que ser Donde se Firmó la Paz'

UNA GRAN JORNADA

(United Press)

RIO DE JANEIRO, 12. — El presidente Getulio Vargas hizo la siguiente declaración a los diarios asociados, sobre la paz en el Chaco:

"La paz en el Chaco debería resultar ante todo un entendimiento leal entre Argentina y Brasil. Los dos países seguirán, con el pensamiento en alto, en la concordia sin emulaciones subalternas y dentro de los sentimientos de la voluntad común para la paz y el orden americanas.

Buenos Aires, lugar del éxito

"La mediación se efectuó teniendo cada uno de los mediadores en consideración los intereses morales del Continente. A su vez, el teatro del gran espectáculo de la fraternidad interanacionl no podía ser otro que el seno de la metrópoli argentina, donde Brasil acaba de vivir una gran jornada de cordialidad continental.

"Buenos Aires tenía que ser la cámara de resonancia de este acontecimiento de excepción por todas razones".

Declarán festivo el día de mañana en Brasil

(Agencia Havas)

RIO DE JANEIRO, 12. — El comité de asuntos diplomáticos de la Cámara de Diputados, propondrá la aprobación de una ley declarando festivo el día de mañana, en conmemoración de la paz del Chaco.

La Argentina Vive Hoy uno de sus Días Más Hermosos, Dijo Justo

Insertamos a continuación el discurso pronunciado por el presidente Justo, al anunciar el fin de la contienda en el Chaco Boreal.

Excelentísimos señores cancilleres, embajadores y ministros:

"Es para mí, Presidente de la Nación Argentina, un gran honor y una alta satisfacción declarar y anunciar solemnemente que la guerra del Chaco ha terminado.

Los esfuerzos nobles y desinteresados, inspirados en una fe inalterable en los sentimientos fraternales de los Gobiernos de mi patria, de Chile, de los EE. UU. de América, de los EE. UU. del Brosil, del Perú y del Uruguay, han logrado hacer desaparecer definitivamente los obstáculos que se oponían a que los países beligerantes pudieran encontrar una fórmula de avenimiento que hiciera cesar lo lucha que se venía desarrollando en el corazón mismo de la América. La paz es ya un hecho feliz, que saludo con honda emoción. Ante tal resultado alabemos, ante todo, el amplio espíritu de comprensión de que han dado pruebos en estos últimos días los Gobiernos de Bolivia y Paraguay y que han permitido llegar a la feliz terminación del conflicto.

Paz que alivia los corazones

"Esta paz, que alivia los corazones y conmueve a todos los seres de buena voluntad no sólo de América sino del mundo, tiene un significado extroordinario que conviene hacer resaltar, porque constituye el motivo fundamental que inspira el convenio firmado, en el que se establece una fórmula de convivencia en el continente y cuya generalización habrá de abrir en forma adecuada una era de paz durable, segura y honrosa para todos los países del mundo.

La Argentina vive uno de sus más hermosos días

"La Nación Argentina vive hoy uno de sus más hermosos días, porque todos sus habitantes han deseado siempre que la fraternidad entre los países de América fuese una realidad, y como su primer mandatario me siento extremadamente feliz de que sea, en nuestro suelo donde se ha concertado en la forma y con la trascendencia señaladas la tan anhelada paz de los pueblos hermanos.

"Este hecho histórico tiene también para las relaciones internacionales y desde otro punto de vista una gran trascendencia, como que, puede decirse, ha sido preparado por la actividad de una diplomacia franca, abierta, practicada con la serenidad requerida y basada en la confianza recíproca, en la fe, en la lealtad. La visita del Excmo. señor presidente de los EE. UU. del Brasil, el eminente Dr. Getulio Vargas, ferviente partidario y cultor de tales procedimientos, ha sido sin duda un factor decisivo para la más amplia compenetración de la similitud de los ideales de fraternal amistad que debe unir a todos los países de América.

El convenio no importa demedro para nadie

"Así inspiradas, así concebidas, las cláusulas de este convenio no importan desmedro alguno para nadie; a nadie hieren en su dignidad y honor y a nadie arranca lo que le corresponde de derecho. Por eso no cabe duda que las disposiciones del convenio han de ser cumplidas en su letra y en su espíritu con toda la fidelidad y lealtad que las han inspirado y que se deben a sí mismas las altas partes contratantes; en lo que a ellas respecta, las naciones mediadoras han de proceder para la consolidación definitiva de lo concertado con la imparcialidad, la justicia y la firmeza que su dignidad y la elevación de sus desinteresados esfuerzos exige.

Excelentísimos señores.

"En esta hora de hondo júbilo, de profunda satisfacción, como un tributo, como el más noble homenaje a los que cayeron sirviendo lealmente a sus patrias, alimentemos la esperanza de que esos héroes no sólo han servido a sus países sino que la inmolación de sus nobles vidas haya contribuído al triunfo del principio que inspira el convenio que acabáis de firmar. Sriva así su sangre generosa para aproximar la llegada de la hora feliz en que los pueblos sin odios ni rencores convivan en fraternal unión, inspirados sólo por un amplio espíritu de concordia.

"Con venturosos votos para que, con la felicidad que depara este momento, renazca en ambos pueblos la serenidad de espíritu necesaria para mejor lograr sus altos destinos, os aplaudo en nombre del pueblo y gobierno argentinos por la actitud que acabais de tomar en representación de vuestros gobiernos e invoco al Todopoderoso para que por siempre la paz reine en América".

EN FORMA EXCLUSIVA "CRITICA" ANTICIPO ANOCHE EL PROTOCOLO

LOS DOS PAISES TRATARAN DIRECTAMENTE

EL PRESIDENTE JUSTO DEBERA CONVOCAR A LA CONFERENCIA DE LA PAZ

Si Hubiera Dificultades, el Desacuerdo Será Resuelto por la Corte Internacional de La Haya

TEXTO COMPLETO DEL PROTOCOLO

Los Parlamentos de Paraguay y Bolivia Deberán Ratificar en Término de 20 Días el Acuerdo

REPRODUCIMOS a continuación el texto íntegro del acuerdo que acaba de ser firmado por los representantes de los gobiernos de Paraguay y Bolivia. Este texto fué anticipado anoche en nuestra séptima edición, como primicia absoluta de CRITICA, que demuestra en esta forma, una vez más, la exactitud y seriedad de sus informaciones:

Texto del protocolo

El texto del protocolo es el siguiente:

En Buenos Aires, a los doce días del mes de junio de mil novecientos treinta y cinco, reunidos en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto de la República Argentina, los excelentísimos señores doctor Tomás Manuel Elio, ministro de Relaciones Exteriores de la República de Bolivia, y doctor Luis A. Riart, ministro de Relaciones Exteriores de la República del Paraguay, con asistencia de los miembros que forman la comisión de mediación constituída para promover la solución del conflicto existente entre las repúblicas de Bolivia y Paraguay, a saber: Excelentísimo señor doctor Carlos Saavedra Lamas, ministro de Relaciones Exteriores y Culto de la República Argentina; excelentísimo señor doctor José Carlos de Macedo Soares, ministro de Relaciones Exteriores de la República de los Estados Unidos del Brasil, y excelentísimo doctor José Bonifacio de Andrada e Silva, embajador de los Estados Unidos del Brasil; excelentísimo señor doctor Luis Alberto Cariola, embajador de la República de Chile; excelentísimo señor Alexander Wilbourne Weddell, embajador de los Estados Unidos de América; excelentísimo señor doctor Felipe Barreda Laos, embajador de la República del Perú; y excelentísimo señor doctor Eugenio Martínez Thedy, embajador de la República del Uruguay; exhibidos que fueron los plenos poderes de los excelentísimos señores ministros de Relaciones Exteriores de la República de Bolivia y de la República del Paraguay, y encontrados en buena y debida forma, resolvieron, bajo los auspicios de la expresada comisión de mediación, concertar ad referéndum de sus respectivos gobiernos, las siguientes bases:

Justo debe convocar a la conferencia de paz

1 *Solicitar del grupo mediador se sirva rogar al excelentísimo señor presidente de la Nación Argentina que convoque, inmediatamente, la Conferencia de Paz con los fines siguientes:*

1: *Ratificar solemnemente el presente convenio.*

2: *Resolver las cuestiones prácticas que surjan en la ejecución de las medidas de seguridad adoptadas para la cesación de las hostilidades.*

N. de la R. — Como se deduce del texto y CRITICA informó oportunamente, las actuales gestiones se transformarán en Conferencia de Paz, que será convocada por el presidente de la Nación. Esa Conferencia, además de ratificar el protocolo, tendrá por objeto dirimir cualquier diferencia que pueda surgir en cuanto a la forma de retiro de las tropas del frente, demarcación de línea neutral, etc., que no pueden preverse en un protocolo.

Acuerdo directo o arbitraje

3: Promover la resolución de los diferendos entre Bolivia y Paraguay por acuerdo directo entre las partes; siendo entendido que Bolivia y Paraguay, caso de no alcanzar buen éxito las negociaciones directas, asumen por este convenio la obligación de resolver los diferendos del Chaco por medio del arbitraje de derecho, designando desde ahora como árbitro a la Corte Permanente de Justicia Internacional de La Haya.

N. de la R. — La Conferencia de Paz procurará que Bolivia y Paraguay se entiendan de modo directo. Pero si no lo consiguiesen, ambas partes se comprometen, por la cláusula que comentamos, a someter el total de la cuestión del Chaco a la decisión de la Corte Permanente de La Haya.

La Conferencia no dejará latente el Conflicto

La Conferencia de Paz pondrá término a las negociaciones directas cuando en su concepto haya llegado el momento de declarar que mediante ellas no es posible lograr el arreglo definitivo; llegado este caso, se pasará a la concertación por las partes, del compromiso arbitral no pudiendo la Conferencia de Paz clausurar sus funciones en tanto que ese compromiso arbitral no quede definitivamente concertado.

N. de la R. — En esta cláusula se advierte el firme propósito de los gestores de impedir que el conflicto pueda recrudecer más tarde. Si los arreglos directos no fuesen suficientes, la Conferencia no puede disolverse hasta que el compromiso arbitral no esté completamente concluído. Bolivia y Paraguay no podrían, pues, irse nuevamente a las manos, dado que todas las posibilidades han sido previstas.

Se devolverán los prisioneros

4: Promover, cuando lo considere oportuno, el acuerdo entre las partes con relación al canje y repatriación de prisioneros, teniendo presente los usos y principios del derecho internacional.

Habrá un régimen de tránsito y comercio

5: Establecimiento de un régimen de tránsito, comercio y navegación, que contemple la posición geográfica de las partes.

Se promoverán convenios mutuos

6: Promover facilidades y convenios, de distinto género, destinados a impulsar el desarrollo de los dos países beligerantes.

Responsabilidades económicas

7: La Conferencia de Paz constituirá una comisión internacional que dictaminará acerca de las responsabilidades de todo orden y clase provenientes de la guerra; si las conclusiones de dicho dictamen no son aceptadas por algunas de las partes, resolverá en definitiva la Corte Permanente de Justicia Internacional de La Haya.

N. DE LA R. — Dentro de esta cláusula, con evidente sagacidad,

(Continúa en la página 12)

LOS DOCTORES RIART Y ELIO POSAN JUNTOS ESTA MADRUGADA



Cuando las primeras dificultades habían sido zanjadas y la paz era ya un fruto maduro en la buena voluntad de los hombres, se produjo en el ambiente un silencio conmovedor. Entonces, incitados por idéntica y espontánea razón espiritual, los dos cancilleres, el de Bolivia y el de Paraguay, se pusieron de pie y se estrecharon largamente la diestra. La actitud colmó la emoción de la sala, y un aplauso cerrado fué su exaltación. Callado el cañón, volvía a escucharse el ritmo del corazón de América.

La simbología democrática de los escudos de la América del Sur no posee ni águilas carniceras, ni leopardos feroces, ni leones sanguinarios, ni dragones apocalípticos. En los escudos de América hay amplios cielos de libertad, perspectivas de llanuras hechas para el trabajo o bien el fraterno apretón de manos bajo el clásico gorro frigio de la igualdad. Y lo que es símbolo en los escudos ha sido esta vez firme realidad en la actitud de dos hombres que, representando a países hermanos, borran los errores del pasado con la buena voluntad del presente.

CANCILLER Dr. ELIO — CANCILLER Dr. RIART — Dictor RIVAROLA

LOS CANCILLERES de Bolivia y Paraguay y el ministro de este último país posan esta madrugada, una vez resuelta la firma de la paz para las 12 de hoy: En esos momentos los distinguidos diplomáticos fueron aplaudidos por el público que aun se hallaba reunido frente a la Casa de Gobierno

SE OFICIARA UN TEDEUM EN LA PAZ

Por la Cesación de las Hostilidades

JUBILO EN RIO

Diarios Cariocas Destacan el Exito Logrado

(Agencia Havas)

LA PAZ, 12. — Monseñor Aspe, obispo de Cochabamba, oficiará un tedéum en la basílica de Nuestra Señora de La Paz en acción de gracias por la cesación de las hostilidades.

Tejada Sorzano no formula declaraciones

(United Press)

LA PAZ, 12. — El representante de la United Press entrevistó al presidente de la República, doctor Tejada Sorzano y al canciller en funciones, doctor Carrasco sobre la causa de la postergación de la firma del protocolo.

Tanto el presidente como el canciller declinaron formular declaración alguna manifestando que no han recibido ninguna información de la delegación boliviana que se encuentra en Buenos Aires.

Al parecer, a última hora surgió una diferencia de interpretación y que la delegación paraguaya, antes de ratificar el acuerdo, ha preferido efectuar una consulta ante el gobierno de Asunción.

Entusiasmo en aL Paz

(United Press)

LA PAZ, 12. — Los diarios de esta capital dedican grandes elogios a las naciones que intervienen en la mediación pacificadora del Chaco y recalcan que sus sinceros anhelos de pacificar la hoguera del Chaco ha tenido un resonante éxito que honra a toda América.

"La Razón" hace resaltar que al presidente de Chile, doctor Alessandri le cabe la feliz iniciativa de la gestión que acaba de terminar con tan auspiciosos resultados y publica también el retrato del canciller argentino, doctor Saavedra Lamas, a cuyos esfuerzos, dice, se debe que los beligerantes se hayan puesto definitivamente de acuerdo, al cabo de tres largos años de cruenta lucha.

En otra crónica dedica un elogio al canciller del Brasil, doctor Macedo Soares subrayando la descollante actuación que le cupo en el desenvolvimiento de las gestiones.

Finalmente, aplaude a los seis cancilleres" reunidos en torno a la mesa de paz que tendrán el honor de rubricar la demostración más grande del espíritu americanista."

Declaraciones de los ministros de Bolivia y Paraguay

(Agencia Havas)

RIO DE JANEIRO, 12. — Entrevistado por un representante de la Agencia Havas, el ministro del Paraguay en esta capital formuló la siguiente declaración:

"La paz del Chaco es el fruto de un esfuerzo común y un ambiente de moral creado por aquellos que acreditan el derecho como norma de la vida americana y la solidaridad como deber continental".

Por su parte, el encargado de negocios de Bolivia, dijo:

"La pacificación del Chaco constituye un acontecimiento destinado a marcar una época en la historia humana".

Comentarios de los diarios

(Agencia Havas)

RIO DE JANEIRO, 12. — Los diarios de la mañana dedican extensas páginas a la información referente a la solución del conflicto del Chaco, publicando los despachos de la Agencia Havas que anuncian la aceptación de las proposiciones por parte de Bolivia y que el protocolo respectivo será firmado hoy a mediodía en Buenos Aires.

Por su parte, los diarios de la tarde adelantaron ediciones especiales con el propósito de divulgar la noticia.

PERO LA LUCHA SIGUE TODAVIA...

RETIRANSE HACIA PAOTING TROPAS DE YU-HSUEH-CHUNG

El Traslado de las Tropas Chinas, Compuesas por 2 Divisiones, Requerirá, por lo Menos, Dos Meses

AVIONES JAPONESES OBSERVAN

(United Press)

TOKIO, 12. — El corresponsal de la "Nippon Dempo" en Tientsin, comunica que el retiro de las tropas chinas hacia Paoting se realiza normalmente, esperándose que requerirá dos meses el trasladar las dos divisiones que forman la guarnición china de dicha provincia.

Aviones japoneses observan el retiro de las tropas chinas

(United Press)

TIENTSIN, 12. — Procedentes de Kwantung llegaron tres aeroplanos militares japoneses para observar el retiro de las tropas del general Yu Hsueh Chung hacia Paoting, de acuerdo con la demanda japonesa.

Se trataría de separar las provincias del Norte

(Agencia Havas)

TOKIO, 12. — A estar a las informaciones recibidas en esta capital, se esbozaría entre la población china el proyecto de promover la formación de un bloque político que englobe a las cuatro provincias del norte de China, las cuales se separarían del Kuomintang.

Les dieron un sólo mes de plazo

(Agencia Havas)

PEKIN, 12. — Las autoridades militares japonesas han fijado en un mes el plazo para la evacuación de las tropas chinas de la provincia de Hopei.

Esta medida se debe a las dificultades materiales de la operación.

Japón desmiente

(Agencia Havas)

TOKIO, 12. — Con respecto a la idea de separar del Kuemintang a las cuatro provincias de la China del Norte, que estaría tomando cuerpo entre la población china de las mismas, el Japón anuncia que nada tiene que ver con la formación de dicho bloque político.

Por lo demás, se recuerda que han sido desmentidos oportunamente los rumores de que el emperador del Manchukuo, Kang Teh, hará un viaje a Pekín.

Puede agravarse

(Agencia Havas)

SHANGHAI, 12. — Informaciones recibidas de Nankin anuncian que el conflicto de Hopei, que parecía solucionado, está a punto de reagravarse.

El Comité Central Político ha sido convocado con urgencia.

La actual situación

(Agencia Havas)

NANKIN, 12. — En los círculos chinos bien informados se considera que el conflicto que había estallado en la provincia de Hopei, que se creía solucionado después de haber sido aceptadas las reclamaciones japonesas, puede reagravarse ante las exigencias formuladas por el ejército de Kuang Tung.

Dichas exigencias, que aun no han sido dadas a conocer públicamente, serán tratadas en la sesión que realizará el Comité Central Político, que ha sido convocado con urgencia.

Llegó el embajador japonés

(United Press)

SHANGHAI, 12. — Ha llegado el nuevo embajador del Japón en China, señor Akira Ariyoshi, quien presentará sus credenciales al gobierno de Nankin el viernes próximo.

Mejora la situación

(United Press)

TIENTSIN, 12. — El mayor general Henji Doihara, miembro del servicio de informaciones militares del Japón, en el Manchukuo, venido a Tientsin desde Mukden, en el curso de una entrevista que se le hizo manifestó "que la situación se ha hecho más fácil en vista de haber aceptado los chinos las demandas japonesas, pero queda por ver — agregó — si son plenamente cumplidas. Las tropas deben estar en sus casas y saldrán para marchar al Japón dentro de una semana si la situación se aquieta".

Los refuerzos japoneses deben llegar a esta ciudad hoy a media tarde.

Detuvieron a 4 japoneses

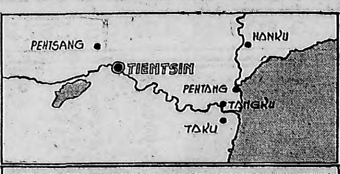
Por otra parte una conferencia militar japonesa celebrada aquí ha considerado serio un incidente ocurrido en Chang Chia Loao, provincia de Chahar el día 5 del corriente, en que soldados chinos detuvieron a cuatro empleados militares japoneses manteniéndolos detenidos todo un día.

DETIENEN A UNA SECTA RELIGIOSA EN STAMBUL

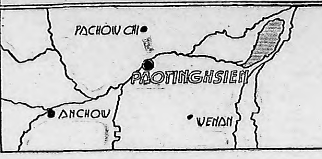
(Agencia Havas)

ESTAMBUL, 12 — Las autoridades policiales de Adana procedieron a la detención de 15 personas sorprendidas en circunstancias en que celebraban ceremonias rituales.

SE RETIRAN HACIA EL SUR







PRESIONADAS por las amenazas del Japón las tropas chinas retroceden hacia Paotinghsien, observadas por aviones japoneses

LOS BOMBARDEOS CONTINUAN COMO EN EL 1er. DIA DE GUERRA

En Ingavi Fué Rechazado Otro Ataque Paraguayo, Causándoles Grandes Bajas en Quebrada Cuevo

FUEGO DE HOSTIGAMIENTO Y CHOQUE

(Agencia Havas)

LA PAZ, 11. — Un comunicado del comando superior dado a publicidad esta mañana, dice así: "Ayer nuevamente rechazamos el ataque enemigo en el sector Ingavi. En el sector Quebrada Cuevo sorprendimos varias fracciones enemigas, causándoles grandes bajas y recogiendo abundante armamento.

"Un avión enemigo bombardeó Santa Fe sin causar efecto.

"En los demás sectores hubo fuego de hostigamiento y choques de patrullas".

El comunicado boliviano

(United Press)

LA PAZ, 11. —El comando boliviano en el Chaco dió el siguiente comunicado oficial:

"Ayer rechazamos nuevamente un ataque del enemigo en el sector de Ingavi. En el sector de Quebrada Cuevo sorprendimos varias fracciones enemigas, causándoles grandes bajas y recogiendo armamento. Un avión enemigo bombardeó Santa Fe sin causar efecto. En los demás sectores hubo fuego de hostigamiento y choques de patrullas".

Los bolivianos presionan en Ingaví

(United Press)

LA PAZ, 11. — En vísperas de celebrarse la suspensión de las hostilidades, los observadores militares afirman que las tropas bolivianas se encuentran presionando en los sectores de Quebrada Cuevo, Huirapintidi e Ingaví.

Favorece a las tropas paraguayas

En general la terminación de la lucha ha sido recibida con serena complacencia, aunque en el ejército se considera que el armisticio viene a salvar la grave situación en que se hallaba el ejército paraguayo, especialmente en los anteriores puntos.

Aun no saben cuándo terminará la lucha en el frente

(United Press)

ASUNCION, 12. — Mientras oficialmente no se de la noticia de haber sido suscrito el acuerdo pacifista de Buenos Aires, el gobierno adoptará medidas relacionadas con el cese de las hostilidades. De modo que hasta este momento, las tropas no conocen la fecha en que terminará la lucha.

Ravelo está por caer en manos del Paraguay

Las operaciones militares continúan con la misma intensidad en los sectores en que actualmente se lucha.

La opinión autorizada afirma que se luchará hasta último momento, teniendo en cuenta las inmejorables condiciones en que, según los técnicos militares, se encuentran las tropas del general Estigarribia para adquirir nuevas ventajas en el terreno de la lucha, particularmente hacia Ravela, cuya caída en poder de los paraguayos, según se dice, parece inminente.

★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆

Hitler Teme al Esperanto

COTIZACION DE LA LIBRA, EL FRANCO Y PRECIO DEL ORO

(United Press)

PARIS, 12. — El dólar abrió a 15.17 francos y la libra esterlina, a 74.95.

Precio del oro fino

(Agencia Havas)

LONDRES, 12. — El precio del oro fino fué fijado esta mañana a 140 chelines 9 peniques por onza "troy", contra 141 chelines 10 peniques en la rueda de ayer.

Los lingotes vendidos fueron doscientos y representan un valor aproximado de 567.000 libras esterlinas.

LO PROHIBIO EN ALEMANIA

No Está de Acuerdo con las Normas Nazis

EL DECRETO

(Agencia Havas)

BERLIN, 12. — La prohibición de la enseñanza del esperanto en las escuelas alemanas, decretada hoy por el gobierno, está basada en que un idioma internacional artificial es incompatible con los principios del nacional-socialismo y comporta al mismo tiempo un debilitamiento de las normas raciales.

(Agencia Havas)

BERLIN, 12. — El ministro de Instrucción Pública envió circulares a todas las escuelas del país, prohibiendo la enseñanza del esperanto.













RUMANIA SE ALIARA CON RUSIA

FIRMARAN CON EL SOVIET UN PACTO DE ASISTENCIA

ACUDEN A EL

JOSE STALIN

SECRETARIO del Partido Comunista y del Comité Ejecutivo de la Unión Soviética, José Stalin, a quien también acude ahora Rumania en procura de un tratado de asistencia mutua similar al que acaba de sellar con él Francia y Checoeslovaquia

Será Análogo al Firmado Entre Francia y Rusia

EN BREVE

(Agencia Havas)

BUCAREST, 12. — Está en vías de realización un pacto rumano-soviético de asistencia mutua,; análogo en su contenido a los acuerdos que fueron suscriptos entre la Unión Soviética, Francia y Checoeslovaquia.

Con este motivo, se hace resaltar en esta capital la importancia que reviste el nuevo convenio para el futuro de las relaciones entre los dos países.

Lo que será el pacto

(Agencia Havas)

BUCAREST, 12. — Las esferas de esta capital ponen de relieve que el pacto de asistencia mutua que se está negociando actualmente entre Rumania y la Unión Soviética y que seguirá el modelo de los acuerdos firmados por este último país con Francia y Checoeslovaquia, consagrará en forma patente la política de reacercamiento recíproco emprendida por ambos gobiernos.

Se recuerda que esta política se manifestó con el acuerdo suscripto hace dos años acerca de la definición del agresor y se afianzó el año pasado con el restablecimiento de las relaciones diplomáticas entre los dos países.

PROHIBIERON A UN ABATE RESIDIR EN DUSSELDORF

(Agencia Havas)

DUSSELDORF, 12. — Acusado de haber criticado desde el púlpito al nacoinal-socialismo, el abate Josef Helmus Walsun, fué expulsado de este districto, prohibiéndosele residir en él.

VISITARAN INGLATERRA VETERANOS ALEMANES

(Agencia Havas)

LONDRES, 12. — Treinta ex combatientes alemanes, varios de los cuales fueron prisioneros de guerra, serán recibidos a fines del mes en curso en Brighton por la sección regional de la Legión Británica.

WENZL, JEFE DE CASCOS DE ACERO DE BADEN, PRESO

(United Press)

KARLSRUHE, 12. — La policía política ha detenido, preventivamente, al jefe de la Liga de los Cascos de Acero de Baden, señor Wenzl, "por formular críticas desleales y subversivas a personalidades dirigentes del partido nazi de aquel Estado".

SE SUPERO EL "NORMANDIE"

Batió su Propio Record, que Acaba de Conquistar

DE VUELTA

(United Press)

PARIS, 12. — El transatlántico Normandie pasó por la Roca del Obispo anoche a las 23.58 horas, habiendo batido por 3 horas y 28 minutos los records establecidos por el transatlántico alemán Bremen en su viaje de Oeste a Este y el batido por el propio Normandie en su viaje de Este a Oeste.

Reduce la velocidad

El grandioso transatlántico francés redujo la velocidad entre Plymouth y El Havre con objeto de no llegar a este puerto hasta las 14 horas, en que se producirá la pleamar necesaria para poder entrar al puerto.

A 30.31 nudos por hora

(Agencia Havas)

PLYMOUTH, 12. — El tiempo empleado por el Normandie en cubrir la distancia que existe entre el buquefaro Ambrose y Bishop-Rock, ha sido de 4 días 3 horas 25 minutos o sea un promedio de velocidad de 30.31 nudos por hora, lo que significa un nuevo record que ha logrado la gigantesca nave.

Atracará a las 18

(Agencia Havas)

EL HAVRE, 12. — Las autoridades marítimas de este puerto esperan la llegada del transatlántico Normandie para las 18 horas local.

CAUSA INQUIETUD EL ESTADO DE SALUD DE JORGE V

ESTA GRAVE

Es Alarmante el Boletín Médico Expedido

LOS BRONQUIOS

(United Press)

SANDRINGHAM, 12. —Causa cierta inquietud el estado del rey Jorge.

Los médicos que le asisten dieron a conocer un boletín en el cual informan que el rey sufre un catarro bronquial y que requerirá por lo menos dos semanas para recuperar su habitual estado de salud.

Hace 7 años que no ha estado tan mal

(United Press)

LONDRES, 12. — Desde la grave enfermedad sufrida por el rey Jorge el año 1928, no se había dado un comunicado sobre la salud del rey tan serio como el de hoy.

Desde 1928 la enfermera miss Black ha formado parte constantemente de la comitiva real, cuidando de que el rey se sujetara a una estricta dieta y tomando todas las precauciones para impedir que contrajera el más ligero resfrío, debido a la fuerte probabilidad de que pudiera ser peligroso.

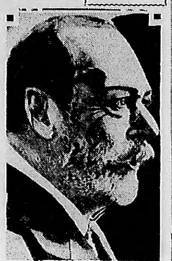
El rey solamente contrajo cuatro o cinco ligeros resfríos durante los últimos cinco o seis años, pero el boletín dado a conocer hoy se considera el más alarmante expedido desde la enfermedad de 1928-1929.

Un catarro bronquial

Al parecer, el catarro bronquial que se le ha declarado ha sido consecuencia de una congestión a la nariz sufrida recientemente, que los médicos creyeron había desaparecido al permitir al rey participar en la jira a los barrios populares del día 8, a pesar de que el tiempo era frío.

Quería oir "La Boheme"

Jorge V tenía señalado su regreso a Londres para hoy, con objeto de asistir a la función de gala, en que se cantará su ópera favorita, "La Boheme", en el Convent Garden, y también para el baile de corte que con motivo del jubileo real está fijado para mañana.



JORGE V, el monarca británico, cuya salud se ha reagravado a causa de una bronquitis, que le abligará a guardar cama por lo menos durante unos 15 días, según informa el boletín médico dado a conocer hoy por sus médicos de cabecera

Sin embargo, al parecer, con objeto de disipar la alarma que el boletín pueda haber producido, la reina Mary regresará a Londres para asistir a la ópera y también al baile, marchando a Windsor el sábado para concurrir también a las carreras de la famosa semana de Ascot.

Sufre una bronquitis

(Agencia Havas)

LONDRES, 12. — El rey Jorge, que se encuentra actualmente en el castillo de Sandringham, volvió a experimentar los efectos de la bronquitis de la cual se le creía restablecido.

Se cree que los facultativos que lo asisten darán a publicidad un boletín relativo al estado del paciente.

Está muy fatigado

(Agencia Havas)

LONDRES, 12. — Dióse a publicidad el siguiente boletín médico referente al estado de salud del rey Jorge:

"El rey sufre un catarro originado por la bronquitis que lo afecta y cuya desaparición se hace lenta, pues el rey se muestra cansado por los esfuerzos que realizó en las últimas semanas.

Será necesario un período de descanso, de dos semanas por lo menos, para que su majestad recobre su salud normal".

Hoy

—La paz y el panamericanismo
—Sin temor ni rubor
—Ganancias fabulosas
—Existe el destino
—Cantan "La Pequeracha"

HOY FUE FIRMADO EL protocolo preliminar de paz entre Bolivia y Paraguay; de modo que el día oficial de la paz es hoy. Desde ayer, empero, se ha celebrado en todo el continente la terminación de la guerra. Ese júbilo colectivo que ha hecho vibrar en un mismo sentimiento a los pueblos extendidos desde el Cabo de Hornos hasta más allá del Golfo de Méjico declara la efectiva unidad espiritual de las naciones de América. Es panamericanismo sentido y vivido.

UN APRETON de manos cambiado entre los cancilleres boliviano y paraguayo fué la demostración inmediata de que había cesado el estado de guerra entre sus dos países. Hasta ese momento, sus encuentros, cuidadosamente reglamentados por el protocolo, habían sido subrayados por someras inclinaciones de cabeza. Oficialmente no se conocían y la presentación recíproca fué hecha anoche por el ministro argentino. Se convendrá, después de todo, en que los grandes resultados fluyen de la colaboración de nobles esfuerzos y pequeños detalles.

NINGUN PUEBLO ha celebrado con más entusiasmo la terminación de la guerra que la población asunceña. Valiente hasta el heroísmo para afrontar las contingencias de la lucha, la masa popular paraguaya ha sido espontánea hasta la efusión cuando se supo que la paz se había concertado. Ni una reticencia, ni una calculada reserva contiene el derrame emocional de ese regocijo. Explícase. Sólo cuando se ha sabido combatir como combatió el pueblo paraguayo se puede recibir la paz como allí la acogen; sin temor ni rubor.

UNA SOLA EMPRESA de frigoríficos ganó diez y siete millones de pesos durante el año 1934, según comprobaciones expuestas en el Senado por el miembro informante de la Comisión Investigadora del comercio de carnes. Diez y siete millones de pesos de utilidades sobre un capital de veinte millones de pesos oro en 365 días! Sería curioso saber cuánto perdió en el mismo año la ganadería argentina. Curioso, nada más.

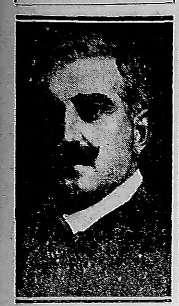
"EL ENEMIGO de hoy día es la vieja troupe de parlamentarios actuales. El enemigo de mañana, si persisten por mucho tiempo en su política, será el partido comunista. Las "viejas troupes" son los arquitectos del desastre y los comunistas tan sólo sus ejecutantes. Unicamente cuando las "viejas troupes" nos hayan arrastrado a la catástrofe, podrán operar realmente los comunistas; por tal razón el enemigo es la "vieja troupe" y el fin perseguido, su desalojo del poder". (Modelo de la literatura de choque usado por Oswald Mosley, líder fascista inglés).

CADA CUAL lleva su destino colgado al cuello — reza la filosofía árabe de "Las mil noches y una noche". No es el de morir joven el de esa señorita que cayó o se tiró de un balcón para ir a dar sobre la capota de un automóvil que pasaba. Con todo, sería imprudente repetir ese género de experiencias. Las sentencias del destino están escritas en mayúsculas y en minúsculas y no es raro que lo dicho en las segundas corrija lo que disponen las primeras. Lo mismo para los guerreros victoriosos que para las niñas apasionadas.

¿HASTA DONDE rige el secerto del sumario, dispuesto por leyes adjetivas como son las procesales, cuando se trata de cuestiones de interés público que sólo pueden ser esclarecidas por piezas incorporadas al sumario? Sobre un profesor de la Facultad de Medicina se acumulan serios cargos que lo vinculan a irregularidades cometidas en el juego; la Universidad ordena una investigación, pero ésta queda paralizada por la negativa de un magistrado a exhibir constancias sumariales. Entretanto, los estudiantes, a la puerta de la Facultad, cantan a voz en cuello "La Pequeracha".

AZAÑA DESMINTIO ROTUNDAMENTE LAS ACUSACIONES

GENTLEMAN



MIGUEL Alfredo Martínez de Hoz, destacada figura pública de nuestro país, cuyo fallecimiento ocurrido en las primeras horas de la madrugada de hoy, ha provocado una impresión de profundo pesar

Ha Muerto M. A. Martínez de Hoz

Su Figura Prestigió los Círculos Sociales

EN las primeras horas de la madrugada de hoy, ha dejado de existir en nuestra ciudad Don Miguel Alfredo Martínez de Hoz, prestigiosa figura de nuestra sociedad.

La inesperada nueva de su deceso, que circuló de inmediato, puso una nota de pesar intenso en los numerosos círculos que prestigió su figura a través de largos años de destacada actuación.

Hombre de grandes cualidades

Miguel Alfredo Martínez de Hoz, nació en nuestra capital el 2z de abril de 1862 en uno de nuestros más respetabilísimos y antiguos hogares. Caballero en toda la acepción de la palabra, destacóse desde joven en los círculos más prestigiosos del país donde pasó a ocupar elevados cargos.

La Sociedad Rural, el Círculo de Armas y el Jockey Club le contaron en repetidas oportunidades entre sus más conspicuos animadores desde sus comisiones directrices. Ejerció la presidencia de esta última institución tras una elección a la que llevó la candidatura en las dos listas rivales.

Otras instituciones intelectuales, filantrópicas y sociales le contaron en su seno durante los años iniciales de su vida pública.

Su actuación pública

Su actuación pública se recuerda a través de los años en Mar del Plata donde ejerció el cargo de comisionado del Poder Ejecutivo. Fué en esa época que donó numerosos terrenos que fueron aprovechados para levantar el Hospital de esa ciudad, locales policiales y diversas instituciones

Posteriormente, en esta capital, fué designado presidente del Directorio del Banco de la Nación, cargo que ejerció con altura por largo espacio de tiempo.

El famoso haras Chapadmal

Don Miguel Alfredo Martínez de Hoz fué propietario de la cabaña que tiene mayor prestigio en nuestro país: la de Chapadmalal. Para allí fueron importados valiosos productos que merecieron los mejores premios de las exposiciones de la Rural, especialmente en los años 1915, 1916 y 1917. Entre éstos, merecieron los mejores elogios los más destacados ejemplares Durham de las exposiciones inglesas.

Sus repetidos viajes a Londres lo vincularon estrechamente a la nobleza inglesa en cuyos círculos mereció siempre un lugar preponderante. Amigo personal de Lord Lawsdone, su deceso ha producido en este aristocrático hogar inglés el mismo sentimiento de profunda consternación que ha experimentado nuestra sociedad.

Salió Para Salta la Delegación de la Unión Cívica Radical

Noel y Ruiz Fueron Despedidos por Alvear en Retiro

Esta mañana partió para Salta la delegación del Comité Nacional del radicalismo integrada por los señores Martín C. Noel y José María Ruiz para proseguir sus taraes de reorganización en aquella provincia.

En la estación Retiro fueron despedidos por el jefe del radicalismo, doctor Alvear, y otros dirigentes, entre los que se hallaban los señores: Raúl Rodríguez de la Torre, doctor Carlos M. Noel, doctor Manuel Goldtraj, doctor Luis García Conde, doctor Ernesto Bavio, Carlos A. Riarte Ibazeta, doctor Bernardo López Sanabria y otros.

En el mismo tren regresó a Salta el teniente coronel Pedro Greni, quien también fué saludado por sus correligionarios.

PARTIO HOY PARA SALTA LA DELEGACION RADICAL



EL JEFE del radicalismo, doctor Marcelo T. de Alvear, aparece en esta foto con los señores Martín C. Noel, doctor Luis García Conde, José María Ruiz, Pedro Greni y otros dirigentes de la U. C. R. vinculados a la política salteña

Prácticamente Hay Estado de Sitio en la Provincia de S. Juan

La Policía Apresa en Masa a los Opositores al Gobierno de Maurín

(De nuestro corresponsal)

SAN JUAN, 12. — Una actividad extraordinaria está desarrollando el gobierno conservador de esta provincia como si temiera gravísimos hechos de orden político. Las autoridades se han sugestionado con sus propios desaciertos y ven en todas partes complots contra el oficialismo. Se han extremado las medidas precaucionales, como si se viviera la inminencia de una revolución, con los consiguientes perjuicios para el pueblo, que está sufriendo las consecuencias del temor gubernista.

La policía se halla empeñada en hostilizar a los pacíficos ciudadanos que discrepan con la política oficial. Personas de humilde condición así como también calificados dirigentes radicales, han sido detenidos sin causa alguna que justifique tan arbitrario procedimiento.

Los caminos de acceso a esta capital son rigurosamente vigilados por policías provistos de armas largas, los que someten a largos interrogatorios a los viajeros, como si recelaran de un movimiento popular.

Control de comunicaciones

El gobierno ha establecido, también, un severo contralor sobre las líneas telefónicas y telegráficas de la provincia, así como sobre todos los medios de comunicación. Fuerzas policiales patrullan las calles, ante el asombro y la alarma de la población, que no sabe a qué atribuir tal despliegue.

Rodean los diarios

Los diarios opositores son celosamente vigilados por las fuerzas policiales. Se detiene a todas las personas que entran o salen de esos locales, interrogándoselas acerca de su identidad y razones de sus visitas a los citados órganos de publicidad.

En la Casa de Gobierno

Se ha procedido a reforzar la guardia de vigilancia en la casa de gobierno. Las fuerzas están acuarteladas en la cárcel del Marquesado, escuadrón de seguridad y departamento central.

En todo el departamento son rigurosamente vigilados los amigos del doctor Cantoni.

Se habla también de la presencia inmediata en San Juan de un alto dirigente bloquista.

Detenciones en masa

(De nuestro corresponsal)

SAN JUAN, 12. — En la cuadra donde se halla el edificio del diario "La Reforma" han sido apostados más de veinte vigilantes. El local fué poco después asediado por las fuerzas policiales, que procedieron a detener a todas las personas que salían o intentaron entrar en el local.

Reina intenso malestar y expectativa. El pueblo se formula las más variadas conjeturas sobre la razón del extraordinario despliegue de fuerzas.

Festejando la Paz Tendrán Asueto los Alumnos de E. Ríos

(De nuestro corresponsal)

PARANA, 12. — Celebrado el magno acontecimiento de la firma de la paz del Chaco, la Dirección General de Escuelas de la Provincia, dictó la siguiente resolución:

"1o.— Las escuelas públicas de la provincia reunirán en este día a sus alumnos y el director del establecimiento, o quien éste designe del personal docente, explicará a los escolares el significado y la trascendencia del acontecimiento, tratando de inculcarles lo que para el porvenir de los pueblos significa el amor y la cordialidad entre los hombres, destacando la posición inquebrantable de nuestro país a través de su historia.

2o.— Disponer a continuación el asueto de las escuelas de Entre Ríos en homenaje a la cesación de las hostilidades y como adhesión a la alegría que embarga a todo el pueblo americano en estos momentos.

El Valor Oficial del Peso Argentino

COTIZACIONES OFICIALES DE GIROS TELEGRAFICOS

	Anterior	Hoy	C. Libre
100 dólares	344.64	344.21	379.—
1 libra esterlina	17.—	17.—	18.72
100 francos franceses	22.87	22.72	24.90
100 pesetas	47.37	47.10	51.70
100 liras italianas	28.59	28.39	31.15
100 pesos uruguayos	s/c.	s/c.	152.—

Mercado de Cereales a Término

(PRIMERA RUEDA)

		Anterior	Hoy
TRIGO	Julio	6.83	6.82
MAIZ	„	4.69	4.64
LINO	„	12.12	12.08

EL TIEMPO: Temperatura máxima: 19°4 a las 12.28 horas mínima: 13°8 a las 13.50. Presión. 754.55. Humedad 66 o/o. Viento Sud este a una velocidad de 23 kilómetros. PRONOSTICO: Tiempo bueno, poco cambio de temperatura.

También Casares Quiroga las Negó Durante el Careo

Por su Parte, el General Cabanellas Aseguró que el Gobierno no Dió Tales Ordenes

(United Press)

CADIZ, 12. — Continuó la vista del proceso por los sucesos de Casas Viejas, compareciendo Azaña, Casares Quiroga y otros como testigos.

Azaña contestó que no ordenó fusilar, ni pronunció la famosa frase de "tiros a la barriga".

Fué careado el ex jefe del gobierno con el capitán Barba. Este insistió en que se dió la orden, y Azaña lo negó. El general Cabanellas negó que las órdenes tendiesen a causar mal.

Emocionante fué el careo

(United Press)

CADIZ, 12. — El careo mantenido entre el capitán de Estado Mayor señor Barba y el ex presidente del Consejo de Ministros, señor Azaña, fué emocionante.

El capitán Barba sostuvo que Azaña le dió órdenes de que no hubiera heridos ni prisioneros con la frase de "los tiros a la barriga", la cual, dice, repitió varias veces.

Azaña desmintió firmemente tal imputación, declarando que únicamente ordenó que el movimiento había que aplastarlo para que no retoñara en otras provincias. Luego afirmó que repetidas veces el capitán Rojas le dijo que en Casas iejas no hubo fusilamientos ni se apeló a la ley de fugas, agregando que se enteró de lo ocurrido cuando se planteó la interpelación parlamentaria. Hubo un oficial de asalto —dijo— que afirmó que se produjeron fusilamientos, pero el capitán Rojas volvió a negarlo.

Desmentido de Casares Quiroga

El ex ministro de la Gobernación, señor Casares Quiroga, que compareció también a declarar, negó que diera órdenes severísimas desde el Ministerio, agregando que no creía que nadie pudiera dar esas órdenes tan violentas. Unicamente ante el movimiento monárquico del 10 de agosto, dijo, al enterarse de que en el Ministerio de Comunicaciones habían entrado los monárquicos, ordenó a las tropas que los desalojaran a tiros.

Casares Quiroga afirmó que el capitán Rojas le dió su palabra de honor de que en Casas Viejas no había ocurrido nada anormal.

La vista ha sido suspendida hasta mañana.

(Más información de España en la página siguiente)

Lotería de Córdoba

Los 23 Primeros Premios

	Premio	Número		Premio	Número
1	$ 25.000	23595	13	$ 100	5837
2	„ 3.000	18729	14	„ 100	6079
3	„ 1.000	18806	15	„ 100	10237
4	„ 500	7764	16	„ 100	15149
5	„ 500	8219	17	„ 100	18114
6	„ 500	12872	18	„ 100	19874
7	„ 250	1028	19	„ 100	22685
8	„ 250	5425	20	„ 100	23011
9	„ 250	9040	21	„ 100	24075
10	„ 250	11536	22	„ 100	24171
11	„ 250	23881	23	„ 100	25483
12	„ 100	5021			

El Ministro Melo Visitará Paraná

(De nuestro corresponsal)

PARANA, 12. — El ministro del Interior, doctor Leopoldo Melo, se dirigió al intendente municipal, Sr. Francisco Bertozzi, anunciándole que vendrá a ésta el 22 del corriente, a fin de hacer entrega de la obra de arte "El Yaguareté" que será donada al municipio de Paraná, y que, de acuerdo a sus deseos, ha sido emplazada en las barrancas del parque General Urquiza.

Halláronse Dos Potentes Bombas en Barcelona

Los Fascistas de Madrid Atacaron a los Socialistas

Hubo Dos Socialistas Gravemente Heridos: uno de una Puñalada y Otro de un Garrotazo

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 12. — En la calle Carranza se acometieron grupos de fascistas y socialistas, huyendo los contendientes al aparecer la policía. Quedaron en el suelo el socialista José María Méndez, que recibió una profunda puñalada en la espalda, y cuyo estado es gravísimo, y Alfonso Marco, con un garrotazo en la cabeza. También está grave.

Detuvieron a un dirigente fascista

(De nuestros corresponsales especiales)

SANTANDER, 12. — Por orden gubernativa, ha sido detenido un destacado dirigente fascista, a quien se le secuestraron dos pistolas, y carecía de licencia para llevar armas. En consecuencia, fué entregado al juzgado.

DE LA ACTUALIDAD ESPAÑOLA

(Fotos para CRITICA por avión)



ANTE EL TRIBUNAL de Garantías, el consejero de Economía de la Generalidad de Cataluña, señor Juan Comorera, contesta al interrogatorio del fiscal

No Estallaron Porque la Humedad Apagó las Mechas

Las Habían Colocado en una Alcantarilla de las Cocheras de la Compañía de Tranvías

(De nuestros corresponsales especiales)

BARCELONA, 12. — La Compañía de Tranvías, que ganó la huelga de 1934, es constantemente objeto de sabotajes. Numerosos tranvías y autobuses han sido totalmente destruídos por incendios, y últimamente ha tenido que soldar las tapas metálicas de las entradas de los transformadores que existen en las vías públicas.

Ayer, en una alcantarilla situada debajo de las cocheras, fueron encontradas dos bombas muy potentes, cuyas mechas fueron apagadas por la humedad.

PREPARABAN UN ASALTO

Se Equivocaron y Apalearon a Otro

(De nuestros corresponsales especiales)

LEON, 12. — En Fuente Paramos fueron detenidos Amador Diéguez, Jesús Diéguez y Rogelio López, quienes se disponían a asaltar al propietario de una mina que llevaba 8000 pesetas. Los asaltantes se equivocaron y apalearon a un guarda jurado de la siderúrgica. El guarda fué librado por la guardia civil, que encarceló a los asaltantes.

Atraco

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 12. — En las inmediaciones de la Casa de Campo, unos desconocidos golpearon a Jesús Pascual Fernández, quitándole 75 pesetas.

Al aparecer la policía, los malhechores se arrojaron al río Manzanares, cruzándolo a nado y desapareciendo.

DICE QUE HAY ECONOMIAS

En el Presupuesto de Comunicaciones

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 12. — El señor Abilio Calderón, presidente de la comisión parlamentaria de presupuestos, ha elogiado la confección del de Comunicaciones, en el cual están atendidos, dijo, perfectamente los servicios y se economiza 1.000.000 de pesetas.

Expresó el señor Calderón que este hecho forma contraste con otros presupuestos, como el de la presidencia, en el que hay un aumento de 4.000.000 de pesetas destinadas al personal.

El nombrado legislador es partidario de la refundición de los Ministerios de Agricultura e Industria, como así también de los Ministerios de Guerra, Marina y Aviación, con lo que cree se conseguiría una considerable economía.

3 Enmascarados Asaltaron un Cortijo

(De nuestros corresponsales especiales)

CADIZ, 12. — A altas horas de la noche, tres enmascarados asaltaron el cortijo de Alcalá Cazueles.

Al hacerles frente el cortijero y un sirviente, les agredieron, resultando el primero herido de gravedad y el sirviente levemente.

Los malhechores desaparecieron.

REABRIRANSE LAS FABRICAS

Readmitieron el Personal Poco a Poco

(De nuestros corresponsales especiales)

OVIEDO, 12. — Durante una reunión de las autoridades civiles y militares se acordó reabrir las fábricas de armas de Oviedo y Trubia, y la Escuela de Aprendices, cooperativas y fábrisas, readmitiendo al personal que trabajaba antes de los sudesos, comenzando con los expedientes más favorables.

Marquez Torres Asegura el Triunfo Radical en Córdoba

(De nuestro corresponsal)

CORDOBA, 12. — Entrevistamos al pre candidato a concejal por el "sabbatinismo", señor Adolfo Marquez Torres, solicitando de él su opinión sobre la próxima lucha interna para elegir los hombres que sostendrán el partido en las elecciones de noviembre.

Marquez Torres, que es un antiguo afiliado, comenzó diciéndonos que el triunfo radical es indiscutible, sea cualquiera la tendencia que se imponga, por una ventaja no inferior a los 20.000 votos.

Refiriéndose a los binomios Sabattini-Gallardo y Garzón Agulla-Rodríguez, nos expresó que ambos merecen las más amplias simpatías del pueblo cordobés, siendo su opinión personal que la frmula primeramente citada será la que finalmente obtendrá mayoría de votos.

PODRA SALIR "L'HUMANITAT"

Le Fué Levantada la Suspensión

(De nuestros corresponsales especiales)

BARCELONA, 12. — La autoridad militar ha levantado la suspensión que pesaba contra "L'Humanitat", órgano de la Esquerra, que le fué aplicada por la publicación de una fotografía de Companys y de un artículo comentando la sentencia de los ex consejeros, sin haberlo sometido antes a la censura.

Quedó Arruinado un Pueblo por la Tormenta

(De nuestros corresponsales especiales)

SANTANDER, 12. — El vecindario de Cabezón de la Sal informó al gobernador que una tormenta ha destruído la cosecha de maíz, alubias y frutas, sumiéndolos en la miseria.

Mató de un Balazo al Diputado Socialista Rubio

El Agresor, Antiguo Afiliado Socialista, Hoy Milita en el Partido Radical

(United Press)

BADAJOZ, 12. — Ha causado sensación el asesinato del diputado socialista Pedro Rubio Heredia, quien fué agredido a tiros por el secretario del ayuntamiento de La Haba, provincia de Badajoz, Regino Valencia, de filiación radical.

La policía ha confirmado que el agresor fué Regino Valencia, quien anteriormente estuvo afiliado al Partido Socialista, agregando que el asesinato tuvo por objeto vengar agravios políticos.

Los médicos hicieron la trepanación a la víctima para extraerle una bala que tenía alojada en la cabeza, pero la operación fué inútil.

"EL LIBERAL" PIDE SENADO

Sería Elegido por los Ayuntamientos

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 12. — "El Liberal" pregunta por qué la reforma constitucional se limita a la creación de un Senado, elegido por los Ayuntamientos, el cual deberá ser filtro, dice, de las leyes votadas por el Congreso, y nunca una Cámara obstaculizadora de los proyectos que confeccionen los diputados. Los senadores, agrega, deben ser elegidos por sufragio universal directo y secreto, y nunca deben ser vitalicios.

El proyecto esperará

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 12. — El ministro de Comunicaciones asegura que el proyecto sobre las reformas constitucionales quedará sobre la mesa de la Cámara al iniciarse las vacaciones veraniegas, con el objeto de que los diputados lo estudien durante el estío. El ministro estima que el gobierno sigue siendo fuerte, pues cuenta, dijo, con las debidas asistencias parlamentarias para desarrollar una intensa labor durante el resto del año.

Clandestinamente Efectuaban Reunión

(De nuestros corresponsales especiales)

BARCELONA, 12. — En un inmueble de la calle Luna fué descubierta una reunión comunista clandestina, efectuándose 24 detenciones, y secuestrándose documentación del Socorro Rojo Internacional.

POR VENGANZA LE BALEARON

Mientras Hablaba con la Novia

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 12. — En la barriada de Cuatro Caminos, el carbonero Manuel Rodríguez conversaba con su novia. En tales circunstancias, Manuel recibió un balazo en el pecho, y otro alcanzó a un guardia civil que se dirigía al cuartel, Antonio Ruiz, que resultó herido de menos gravedad.

Se considera que la agresión es una venganza social, pues Manuel perteneció a los Sindicatos Unicos, de los cuales se separó al carecer de trabajo, y al encontrarlo se negó a volver a los Sindicatos. Había sido amenazado reiteradamente.

El Bloque Socialista Presentó un Proyecto de Intervención Amplia a la P. de Bs. Aires

Se Fundamenta en la Necesidad de que los Comicios Sean Libres

Analizan la Situación de Subversión que Ese Estado ha Vivido Bajo el Gobierno de Martínez de Hoz

En la Cámara de Diputados ha sido presentado hoy el anunciado proyecto del bloque socialista, por el cual se declara intervenida la provincia de Buenos Aires a efectos de reorganizar los tres poderes, las autoridades municipales y los consejeros escolares. El proyecto lleva la firma de los diputados socialistas por Buenos Aires.

El texto del mismo es el siguiente:

El Senado y Cámara de Diputados, etc.

Artículo 1o. — Declárase intervenida la provincia de Buenos Aires a efectos de reorganizar los poderes ejecutivo, legislativo y judicial, las autoridades municipales y los consejos escolares.

Art. 2o. — La renovación de los poderes ejecutivo y legislativo, de las autoridades municipales y consejeros escolares, será presidida por el comisionado federal.

Las elecciones se realizarán en el mes de noviembre del año mil novecientos treinta y cinco, utilizando el Registro Nacional de Electores y aplicando las disposiciones legales locales, en cuanto no se opongan a la presente.

Art. 3o. — Los gastos que demande el cumplimiento de esta ley se pagarán de rentas generales, con imputación a la misma.

Art. 4o. — Comuníquese, etc.

Los fundamentos

El proyecta está fundado extensamente, expresándose en primer término las manifestaciones que transcribimos:

Otra vez los diputados socialistas traen al seno del Parlamento el tema de la intervención federal a la provincia de Buenos Aires. La insistencia, abonada por hechos sobrevinientes, consulta el estado de perturbación institucional de aquella provincia y la gravitación que emerge de esa perturbación sobre el desenvolvimiento general de la política argentina. En tanto dicha irregularidad se exteriorice, no asentará la política general del país en bases firmes de verdadera normalización.

Las elecciones del 5 de abril

En los fundamentos se afirma que es evidente el estado de alteración de la forma republicana de gobierno, toda vez que el ascenso a los poderes emanó de un acto de fuerza censurado por la inmensa mayoría de la opinión pública.

"En las elecciones del 5 de abril de 1931 fué derrotado el actual partido Demócrata Nacional, a pesar de lo cual, gracias a la arbitraria anulación de los respectivos comicios por la dictadura, este grupo usurpó el gobierno que le había sido explícitamente denegado por el pueblo".

La anormalidad fundamental

"Como consecuencia de su origen la vida institucional de la provincia ha debido desenvolverse dentro de un marco de anormalidad fundamental. Prueba demostrativa de ello la da ya el reducido porcentaje de votantes de todos los comicios realizados con posterioridad, proporción que todavía enjuga una parte importante de inflación fraudulenta. De esa constatación fluye la percepción de la grave lesión inferida a las bases mismas del régimen republicano-representativo de gobierno, en cuanto acredita la desvinculación sistematizada del pueblo y sus pretendidos mandatarios."

La subversión del 7 de febrero

Más adelante se expresa que la provincia ha vivido políticamente en los últimos tiempos en un ambiente de fraude y de violencia cívicos, en grado tal que mediante ellos, se ha forzado el sentido de los pronunciamientos electorales.

Las próximas elecciones

Finalmente se expresa en los fundamentos que con el proyecto de intervención se quiere que el pueblo de la primera provincia argentina pueda votar con absoluta libertad, para que sus mandatarios sean la expresión fiel de sus sentimientos y aspiraciones.

EXPLICACIONES QUE NO CONVENCEN



ANTE la gravedad de los sucesos que acaban de producirse en Salta, donde un centro socialista fué asaltado y ametrallado por elementos legionarios, el gobernador quiere cohonestar sus complacencias, dando explicaciones.

* * *

NO convencen esas explicaciones, sobre todo cuando la opinión del país no ignora que la provincia de Salta es, desde hace bastante tiempo, el escenario predilecto de los peores elementos reaccionarios y fascistas.

* * *

LA violencia reaccionaria tiene en Salta carta blanca para sus depredaciones. Así lo ha entendido el comando superior de la Legión, instalado en esa provincia, después de haber sido corrido de Tucumán y de Santiago del Estero

* * *

FRENTE a esa violencia reaccionaria, y a la complacencia gubernativa, no han sido siquiera freno a las demasías fascistas las inmunidades parlamentarias de los miembros del Congreso de la Nación.

* * *

SALTA, bajo el gobierno complaciente del señor Aráoz, ha sido la provincia argentina que en sólo una semana ha dado el caso de dos diputados nacionales atropellados.

* * *

ES lógico, entonces, que en donde no se respetan por privilegios del Congreso de la Nación, corran la suerte sangrienta que ha documentado el telégrafo, los centros políticos como el que anteayer fué asaltado.

* * *

HASTA ahora, fuera de las capciosas declaraciones oficiales, no se ha tomado ninguna medida seria para frenar a la reacción desorbitada. El gobernador se lava, como Pilātos, las manos, y agazapada tras él, la reacción celebra estas hazañas que en la tierra de Güemes se pueden realizar impunemente...

El Señor D. Bombal Visitó Hoy al Jefe del Partido Radical

Como lo anunciáramos en nuestra sexta edición de anoche, el señor Domingo Bombal, ex candidato a gobernador de Mendoza, concurrió hoy al domicilio del jefe del radicalismo, doctor Marcelo T. de Alvear, para hacerle una visita de cortesía con motivo de haber sido aprobada por unanimidad la incorporación de él y del fuerte núcleo de correligionarios que lo acompañaron en la campaña electoral de enero, a la U. C. R. de Mendoza el doctor Daniel Palero Infante.

Otros visitantes

El doctor Alvear recibió luego la visita de los doctores Ricardo, Roberto, Carlos A., Horacio y Eduardo Dios, Dr. Isaac M. Arriola, doctor Emir Mercader, secretario de la Convención de la provincia; Francisco Grande Novoa, ingeniero Ernesto Aubone y Carlos Aubone Garmendia.

Acompañó al señor Bombal en su entrevista con el doctor Alvear, el secretario del Comité Nacional, doctor Simón Avellaneda.

T. Bermúdez, Candidato Radical a Intendente

(De nuestro corresponsal)

RIO CUARTO, 12. — Con el objeto de organizar definitivamente la lista de candidatos para los próximos comicios municipales, la tendencia que auspicia la fórmula Garzón Agulla-C. Rodríguez celebró últimamente una importante reunión de dirigentes y delegados, consagrando esta lista:

Intendente, doctor Teófilo Fernández; concejales titulares: doctor José Lucero Ortiz, doctor Roberto G. Rodríguez, doctor Alberto M. Etkin, ingeniero José María Moyano, profesor Ricardo Machado. Concejales suplentes: señor Pedro Ribolzi, Javier F. Gómez, Pedro Allende, Arturo Barozco, Laura Coria y Francisco Caelli. Tribunal de cuentas. Titulares: Oscar Cabral y Edmundo O. Arias. Suplentes: Cleofe Gatica y Raúl D. Freytes.

Conferencia de los Doctores Siri y Jurado en el Comité Radical

Esta noche, a las 21.30 horas, tendrá lugar en el local del comité de la Unión Cívica Radical, calle Jean Jaurés 53, la conferencia del ciclo organizada por el ateneo y biblioteca "Hipólito Irigoyen".

En dicho acto harán uso de la palabra el doctor Obdulio F. Siri, quien desarrollará el tema "Libertades Políticas", y el doctor Mario Jurado sobre "Nacionalización del Estado".

En el frente del local del Comité, se colocarán altoparlantes, a fin de que la conferencia pueda ser oída por todos los asistentes.

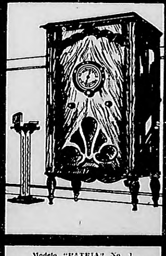
EL INCIDENTE ENTRE DOS DIPUTADOS SE SOLUCIONO

(United Press)

SANTIAGO DE CHILE, 12. — Ha quedado satisfactoriamente resuelto el incidente entre los diputados Sotomayor y Rivera.







Resultaron Heridos Cuatro Pasajeros en un Violento Choque de Tranvías

Los Conductores de los Dos Vehículos se Salvaron por Milagro

Uno de los Coches Descarriló y Subió a la Vereda Deteniéndose Contra un Edificio

ESTA mañana se produjo un formidable choque de tranvías en la esquina de las calles Junín y Lavalle. Ambos coches sufrieron desperfectos de consideración. Uno de ellos descarriló en forma espectacular debido a la violenta colisión, colocándose de costado, a lo largo de la calle Lavalle. Las ruedas traseras, al tomar contacto con el cordón de la vereda, se incrustaron en las piedras, evitando así que el tranvía se estrellase contra el edificio señalado con el número 2095 de la mencionada arteria.

La embestida provocó intenso pánico entre las numerosas personas que viajaban en los dos tranvías, pero felizmente sólo cuatro pasajeros resultaron con lesiones y heridas leves, producidas por algunos cristales rotos.

Iterviene en el esclarecimiento del hecho la comisaría 7a.

Una maniobra inesperada

Siendo aproximadamente las 7.50 horas corría a velocidad moderada el tranvía de la línea 76, coche número 908 de la Compañía Anglo Argentino, por Lavalle al sur, cumpliendo su habitual recorrido bajo la dirección del motorman José Mairino, cuando al llegar a la esquina de Lavalle, se vió obligado a realizar una rápida maniobra ante la inminecia del choque. Por la calle Lavalle, en dirección al oeste, había surgido de pronto el tranvía 74 de la misma línea, coche número 1915, manejado por el motorman Rodolfo Ameri. También marchaba éste con poca velocidad, pero no había tiempo ya para evitar la embestida.

La parte delantera del tranvía 76 se incrustó violentamente en el coche de la línea 74 produciendo extraordinario estrépito.

Descarriló el tranvía 74

A consecuencia del formidable choque, el tranvía 74 descarriló en forma espectacular, describiendo un círculo cerrado sobre el pavimento y colocándose de costado, a lo largo de la calle Lavalle, mientras el guarda Enrique Iglesias y los pocos pasajeros que se encontraban en el interior del coche, presas de honda angustia trataban de ponerse a salvo. Las ruedas traseras se incrustraron violentamente en las piedras del cordn de la vereda, produciendo una sacudida dramática, pues a consecuencia de éste, se destrozaron numerosos cristales. Sin embargo, esta circunstancia evitó que el tranvía se estrellase contra el edificio señalado con el número 2095 de la calle Lavalle, y que los perjuicios fuesen de mayor consideración.

Un menor en peligro

Dicen algunos testigos que en ese preciso instante, un menor, ajeno por completo al accidente, doblaba la esquina de Junín y Lavalle. La parte posterior del tranvía le habría producido heridas graves a no mediar, como decimos aquella circunstancia providencial, pués el coche dejó tan solo una luz de pocos centímetros entre la pared del mencionado edificio y la carrocería trasera del tranvía.

El menor, totalmente asustado por el inminente riesgo que corrió, echó a andar velozmente, pidiendo auxilio mientras los pasajeros de ambos coches abandonaban sus asientos sin ocultar la alarma que les produjo el violento choque.

Salvaron milagrosamente

En el ánimo de los actores y del público que presenció la embestida se había arraigado la creencia de que los motormen habían sufrido lesiones graves, pues el encuentro de los tranvías se produjo precisamente por la parte delantera de los mismos, pero poco después se estableció que ninguno de ellos había resultado herido. anto Ameri como Mairino, se salvaron milagrosamente de una muerte horrible, así como los guardas Enrique Iglesias y Oscar Baldúa, todos los cuales fueron citados luego por las autoridades superiores de la comisaría 7a. a fin de tomarles la declaración indagatoria de rigor.

Cuatro heridos leves

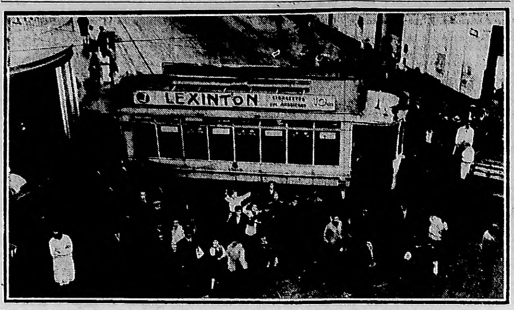
Sin embargo, cuatro pasajeros resultaron con lesiones leves. José Josiff, domiciliado en la calle Lavalle 2634, presenta un rasguño en el rostro; Juan Alberto Romero, agente de la comisaría 17a., domiciliado en Junín 1443, viajaba en la plataforma del tranvía 76 y sufrió una contusión en la pierna derecha, a consecuencia de la caída que tuvo cuando quiso saltar hacia el pavimento; José Lozzoni, domiciliado en Estados Unidos 2535, tiene una herida también leve en la mano derecha, y la menor Celina Hortensia del Campo, domiciliada en la calle Ecuador 593, que ocupaba uno de los asientos del tranvía 74, resultó igualmente lesionada en la pierna. Celina Hortensia se dirigía a una escuela de las inmediaciones, donde cursa el 6o. grado.

Estos cuatro lesionados fueron rápidamente atendidos por la Asistencia Pública, retirándose luego a sus respectivos domicilios.

Se investiga con éxito

Avocadas de inmediato al esclarecimiento del hecho, las autoridades superiores de la comisaría 7a. nos informan que a pesar de no haberse establecido todavía el grado de culpabilidad de los motormen Ameri y Mairino, surge ya de las investigaciones realizadas la sospecha de que el motorista de la línea 74 no adoptó las precauciones del caso para evitar el choque. Habría demorado en frenar el coche y en hacer sonar la campana antes de llegar el tranvía a la esquina de Lavalle y Junín, por lo que el motormn Mairino creyó que tenía vía libre y prosiguió la marcha con la velocidad que había impuesto a su coche, luego de haber parado en Junín para que descendiera una señora anciana, que de haber permanecido en el tranvía habría sufrido el consiguiente susto o tal vez lesiones de alguna gravedad, ya que su ubicación en el coche era, precisamente, en las proximidades del lugar donde los desperfectos son de mayor importancia.

HIZO UNA INCURS ION POR LA ACERA



UNO DE LOS tranvías de la Cía. Anglo que cho caron en la calle Lavalle, aparece aquí sobre la vereda, donde llegó después de descarrilar

Giacobini Proyecta un Homenaje a Betinotti

EL líder del Partido Salud Pública, doctor Genaro Giacobini, ha presentado el siguiente proyecto de resolución al Concejo Deliberante:

"El Departamento Ejecutivo dispondrá que no sean retirados los restos que se guardan en el monumento al payador José Bettini en el cementerio del Oeste.

Exímese de pago de los derechos a la sepultura a que se refiere el artículo anterior".

DOS JAPONESES IBAN A LA PLATA Y LOS ASALTARON

Los Atracadores, que se Habían Llevado $ 70, Fueron Detenidos

Anoche en el camino afirmado a La Plata, dos asaltantes hicieron víctima de un atraco a dos japoneses que en un camión se dirigían desde Avellaneda a una quinta que cultivan en el kilómetro 27.

Amenazados de muerte, los japoneses debieron entregar a los asaltantes todo el dinero que llevaban consigo —setenta pesos con setenta centavos— y una vez libres se dirigieron al cuartel de la policía Caminera de Florencio Varela, donde formularon la denuncia correspondiente.

Los delincuentes fueron detenidos por personal de este destacamento poco después del hecho.

Amenazas de muerte

Los hermanos Hijo y Eisho Hita se encontraban a las 17.30 a la altura del kilómetro 15 del camino afirmado, cuando fueron detenidos en su marcha por dos individuos que, revólver en mano les exigieron la entrega de todo el dinero que llevaban.

Ante las amenazas de muerte cedieron a las exigencias y complacidos los delincuentes les ordenaron poco después que siguieran su camino, no sin antes prevenirles de que no debían dar parte a la policía.

Detención de los asaltantes

Formulada la denuncia, salieron del cuartel de la policía Caminera de Florencio Varela dos comisiones compuestas por el teniente Montes de Oca, oficial Debrian y cabo Rodríguez una, y la otra por el oficial José Pérez, Máximo Cataldi y Francisco Demichelli.

Efectuadas algunas recorridas por los alrededores, distinguieron a dos individuos de aspecto sospechoso que cruzaban el campo en dirección a Bernal.

De inmediato les dieron la orden de detención, y al requisárseles se les encontró la suma de dinero que habían robado a los japoneses. Estos, los reconocieron.

Las armas que utilizaron para el asalto no fueron habidas.

UN AGENTE MATO A UN HOMBRE AYER EN BAHIA BLANCA

Sin la Menor Incidencia le Disparó un Balazo

(De nuestro corresponsal)

BAHIA BLANCA, 12. — Ayer, a las 12 horas, el soldado del escuadrón de seguridad Juan Lecay, se dirigía a su domicilio en una bicicleta, cuando halló en el camino a Juan Perrone y Pedro Meneses, a quienes conminó violentamente a que se apartaran para dejarle libre el paso.

En seguida el vigilante hizo un disparo contra Perrone, utilizando el revólver de la repartición. El proyectil hirió en la tetilla izquierda al agredido, quien falleció instantes después en el lugar del hecho.

Consumado el homicidio, el vigilante Lecay, se dirigió apresuradamente a la comisaría, para tomar servicio, concurriendo a la mismo poco después el nombrado Nemeses, a fin de denunciar el hecho.

Se procedió a la detención de Lecay, dándose conocimiento del hecho, al juez del crimen doctor Anguisola.

Hay Langosta en Varias Provincias y Te rritoros

La Dirección de Defensa Agrícola nos ha dado una información relacionada con el movimiento de mangas de langosta en el interior del país.

De acuerdo con la información que ha llegado a la citada dependencia, las mangas de langosta evolucionen en las siguientes provincias y territorios.

Provincia de Santiago del Estero

Con fecha 6 del corriente, por el distrito Bandera (Dep. Belgrano), procedente del Norte, cruzó una manga de langosta voladora, liviana, de 30 kilómetros cuadrados, uniéndose ésta a otra de 20 kilómetros cuadrados que procedía del S. O. Invadieron los distritos Fortín Inca y G. Escolta del mismo departamento.

Provincia de Santa Fe

La fracción de manga de langosta liviana (40 kilómetros) que había quedado asentada en los montes del distrito Tostado y Colonia San Ramón, levantó vuelo con rumbo N.E., para internarse en la provincia de Santiago del Estero, con dirección al distrito Fortín Inca.

Los Tratados no Ofrecen Pretextos para una Agresión Italiana en Abisinia

Con el Decreto de Abolición de la Esclavitud, Etiopía Anuló un Motivo

EL estado de tranquilidad perfecta es el que precede al sueño. Entre el uno y el otro estado existe un brevísimo intervalo. Un diplomático debe mantenerse en aquel estado de tranquilidad perfecta que le garantice la impasibilidad y sangre fría, pero no para dormirse, por lo menos en su despacho. Parece que sir John Simon hubiese olvidado esta máxima fundamental de la profesión y que durmiera mucho, demasiado. Y parece como si no viera o no sintiera desde hace un tiempo, que probablemente se precipitarán hechos importantísimos en Europa que interesan sobremanera al imperio inglés.

REY DE ABISINIA

Todo esto, evidentemente, facilitaba sus buenas digestiones y la calma de su espíritu, y hasta podía darle el tantico de felicidad que es posible alcanzar en este valle de lágrimas, aunque ha comprometido la posición del gabinete Macdonald, que naciera de una tregua de partidos y de una coalición nacional, que no contaba con ninguna dificultad política seria y tenía en su contra una oposición olvidadiza y, por lo demás, cortés. Y la misma mayoría, gracias a la abúlica beatitud de sir John Simon, tuvo que reorganizar su propio gabinete. Simon fué el único hombre en el mundo que no percibió de que Alemania se armaba febrilmente y que Italia preparaba la conquista de Abisinia. Hechos graves debido a que ambos acontecimientos eran *cualquier cosa, menos olvidables,* aun para el Imperio británico.

Inglaterra en Abisinia

En Addis Abeba, Inglaterra está representada por Sidney Barton. Este es el diplomático más escuchado en la corte de Haile Selassie. Se puede afirmar, sin temor a exagerar, que en los hechos de la política extranjera es difícil que el emperador negro y sus ministros adopten una decisión o den un paso sin haber primero consultado con el ministro de su majestad real e imperial británica. En el Sudán, en el Uganda y en el Kenya, Abisinia se halla frente a posesiones y protectorados ingleses,

Gran Bretaña Tiene Intereses Gravísimos en Abisinia, ya que la Vida del Sudán, Egipto y Otras Colonias Dependen del Nilo que Tiene sus Fuentes en el Lago Tsana (Etiopía)

Por MARIO MARIANI

y hasta ahora han mantenido, las dos potencias linderas, relaciones de la mejor amistad y gran cordialidad que la posición geográfica hacía indispensable. Y es que cuando existen buenas relaciones entre el león y la mosca, es evidente que el león protege a la mosca, y, por cierto, debe tener sus buenas razones para protegerla.

No es posible que Sidney Barton no haya advertido hace meses al Foreing Office acerca de las serias preocupaciones que suscitaba la actitud de Mussolini y la acumulación de tropas italianas en los límites de Eritrea y la Somalía. Y si, por lo demás, Barton se hubiera olvidado de hacerlo, seguramente la legación de Abisinia en Londres, dirigida por Baroud Takla Hawariat, hubiera reparado el percance.

MUSSOLINI

Y no es posible que un gobierno inglés pueda ignorar cuáles son sus obligaciones taxativas en lo que atañe a Abisinia. Debido a la situación política europea, Inglaterra no puede agraviar a Italia; pero tampoco puede faltar a su deber para con Abisinia.

Empeños ingleses

Una guerra tiene precedentes diplomáticos. Se pueden considerar los tratados como pedazos de papel, pero siempre es necesario hallar para la guerra una justificación cualquiera, por lo menos una interpretación, aunque sofisticada, de los tratados, que la excusen. Ahora esto no es posible en el caso de Italia. El incidente de Ualal fué un incidente insignificantísimo de fronteras, y el hecho mismo de que Italia se negase, en un primer tiempo, a someterlo al examen de los neutrales, demuestra que el error estuvo de su parte. Italia tiene un tratado particular de no agresión y amistad con Abisinia, que se está preparando para violar, pero acerca de lo cual sería inútil insistir debido a que Inglaterra no accede a ello. Existe, en lugar de eso, el hecho de que Italia y Abisinia son miembros de la Liga de las Naciones y, por lo tanto, están obligados a dirimir sus pendencias con el arbitraje por medios pacíficos en el seno de la entidad de Ginebra, de cuyo pacto todos son garantes, inclusive Gran Bretaña.

Existe luego el pacto Briand-Kellogg, firmado también por la misma Inglaterra, por el cual las naciones signatarias se comprometen a consultarse mutuamente en cualquier incidente que surgiera en el mundo, a la vez que a mantener el "statu quo" territorial. Abisinia es parte del mundo. Y existe — ésta es el más importante — el triple pacto anglo-franco-italiano de 1906, por el cual las tres potencias se declaran garantes de la integridad territorial y de la independencia de Abisinia, comprometiéndose por igual, no solamente a no violarla, sino a defenderla con las armas si algún otro país la amenazara. A este tratado se refirió particularmente Anthony Eden ante la Cámara de los Comunes.

SUVICH

Posición más clara que esta, es imposible imaginar.

La guerra de Italia contra Abisinia sería el más solemne sarcasmo que pudiera hacerse contra la Liga de las Naciones, contra la seriedad de los tratados, contra la simple y elemental decencia política. Y para ello se busca la complicidad británica, cuyo imperio se basa todo sobre la buena fe que le merece a las poblaciones indígenas la palabra del gobierno inglés.

Posición, como se ve, bastante embarazosa. Hasta debido al hecho mismo de que Inglaterra podría impedir la guerra clausurando simplemente el canal de Suez — de su derecho — para el transporte de tropas italianas.

La abolición de la esclavitud

Mussolini, en su discurso, en el Senado, destacó las condiciones de inferioridad en que se encuentra la civilización en Abisinia, insistiendo sobre el hecho de que en este país existe aún la esclavitud. Para cavarle el suelo a esta artificiosa argumentación italiana, Abisinia ha decretado la abolición de la esclavitud.

La Participación de Inglaterra Puede Anular la Amistad Italo-Británica

Pero, hay algo más. Son los blancos los que generalmente realizan el comercio de esclavos en Abisinia a los cuales transportan desde Arabia a través del Mar Rojo con evidente complicidad con las autoridades europeas. Y ello daña más que a nadie, a Abisinia. Y lo que hace reir y que parece otro sarcasmo es que la reprobación hacia la esclavitud de Abisinia la haga un dictador que ha reducido a esclavitud de facto, desde el punto de vista político, indistintamente a todos los ciudadanos de su país.

Todos saben que en Italia no existe otra ley y otro derecho fuera del arbitrio del Duce, quien es patrón despótico de vidas y haciendas de los ciudadanos, que puede expropiarlos, exilarlos o matarlos, por su capricho, según le convenga.

Si Baroud Takla Hawariat fuese un hombre de espíritu, habría pedido en Ginebra la abolición de la esclavitud en Italia.

Con el decreto de abolición de la esclavitud, Abisinia quitó el suelo de bajo de los pies del dictador italiano. Pero el Duce quiere únicamente la guerra e insiste en mandar tropas para Africa y en pronunciar discursos incendiarios en Cerdeña y otras provincias italianas. ¿Qué puede importarle de los tratados y los derechos a un dictador?

SIMON-VOHN

Lo que más importa, es el juego de los intereses. Pues bien: Inglaterra tiene intereses gravísimos en Abisinia. La vida del Sudan, del Egipto, la producción algodonera de las dos colonias inglesas dependen del Nilo, que tiene sus fuentes en el lago Tsana (Abisinia). No es aceptable que Inglaterra permita a otra nación que conquiste los lugares de donde nace la riqueza de dos colonias suyas.

El conflicto que el descuido de John Simon dejó crecer es pues gravísimo desde el punto de vista de los intereses. Y puede llegar a tal extremo que sepulte para siempre la tradicional amistad del pueblo inglés y del pueblo italiano, que dos generaciones de estadistas cultivaron como una suprema necesidad, sobre todo para la vida y la prosperidad de Italia.



DIVORCIADA

LA PRINCESA Bárbara Hutton Mdivani, heredera de una fortuna yanqui, que se divorció recientemente de su esposo, el príncipe Alexis Mdivani. Se afirma que está preparándose para casarse pronto con otro miembro de la nobleza europea, el conde von Haugwitz-Reventlow

Invitan a Defender la Cultura de América

Un Manifiesto ha Dado la A. I. A. P. E.

LA Agrupación de Intelectuales, Artistas, Periodistas y Escritores, constituída en Buenos Aires como resultado de la necesidad de condensar todos los esfuerzos tendientes a la defensa de la cultura, ha convocado, por medio de un manifiesto que acaba de hacerse público, a la unión de todas las fuerzas culturales argentinas, como primer paso hacia un movimiento continental en el mismo sentido.

El manifiesto de "Aaiape"

La humanidad vive una hora de trascendente disyuntiva — dice el manifiesto y agrega: Dos caminos se abren frente a ella: continuación del progreso milenario, retorno a la barbarie de edades superadas. Ha llegado el momento en que no basta crear cultura. Es menester aprender a defenderla. Vuelven los tiempos en que la fuerza despótica de reacción pretendió cerrar el campo de la investigación y el pensamiento, fijar "a priori" conclusiones a la ciencia, sojuzgar el albedrío y el sentido crítico de sus cultores.

El fascismo y el nazismo

En la tierra donde el temor a la hoguera impuso ayer a Galileo la negación del movimeinto del planeta, hoy el fascismo, adueñado del poder, quiere, además de la hegeonía política de la nación, la hegemonía de las expresiones de cultura. Y para aquellos que se niegan a corear con sus voces las loas mercenarias, el Estado reserva la cárcel, las torturas, el destierro, la destitución. El dictador que esclaviza a Alemania, confiesa abiertamente su ideal de retorno al sombrío canon medioeval. Doctos catedráticos, hombres de ciencia ilustres son expulsados de las universidades y del territorio nacional. Han cometido el crimen de llevar en sus venas sangre semita, o de oponerse a los designios del "führer". Alberto Einstein, desterrado, desposeído de sus magros bienes, deambula de país en país, sin albergue seguro, bajo continua amenaza, privado de los medios para proseguir su labor científica. El gobierno nazi incendia bibliotecas, instaura el hacha como instrumento de la pena capital, destituye a ministros y funcionarios, creadores de un sistema penal admirado por el orbe, y arrasa su obra. Los que disienten con el tirano purgan su delito en el exilio, en campos de concentración, o en mazmorras siniestras.

La actitud de América

A continuación, el manifiesto analiza la situación americana, en relación a la infiltración de doctrinas reñidas con la tradición del Continente — fascismo, xenofobia, persecuciones raciales, militarismo — y establece cómo ha sido advertido ese peligro y la necesidad de los intelectuales, artistas, escritores y periodistas de luchar contra él. Sostiene, finalmente, como una consigna, de los componentes de A.I.A.P.E. que "la defensa de la cultura, obra de los hombres, está en manos de los hombres mismos".

VARGAS INVITARA A IR A RIO A LOS CADETES PORTEÑOS

(United Press)

RIO DE JANEIRO, 12. — Se tiene entendido que el Presidente Getulio Vargas, se propone invitar a los cadetes militares argentinos, a venir a Río de Janeiro para participar en el desfile militar que se realizará aquí, el día 7 de septiembre, con motivo de la fiesta de la independencia.

Está Convertido en un Centro de Espionaje el Hospital Alemán

Uno de los Establecimientos Modelos con que Contaba Nuestra Ciudad, ha sido Sometido al Capricho y la Persecución Nazi

LA infiltración de los agentes del nazismo no es cosa novedosa en nuestro medio. Pero, de cualquier manera, jamás se hubiera podido concebir que un hospital que hasta hace poco tiempo era un establecimiento modelo en el género, pudiera convertirse por obra de las imposiciones extrañas a nuestro medio, en centro de venganzas, persecuciones y espionaje.

Intrigas nazis

Empero, indispensable es decirlo, desde hace alrededor de un año, el Hospital Alemán, que venía desenvolviendo su meritoria labor en Buenos Aires con el beneplácito de toda la colonia germánica radicada en nuestro país, pasó a ser objeto de los manejos y las intrigas hitleristas. Sin poderse hallar una explicación adecuada para ello, desde fuera del establecimiento empezaron a ejercerse tal cúmulo de presiones *para orientar sectariamente* el nosocomio que buena parte de los socios que no son "nazis" y hasta les ofende la sola exhibición de la "swástica" que esclaviza al pueblo de Alemania, se vieron forzados a renunciar en su carácter de adherentes. Y con éstos, dejaron de contribuir al sostenimiento del mismo, un número de miembros que siempre se habían mostrado singularmente generosos para el funcionamiento del hospital, para lo cual contribuían con importantes donaciones anuales.

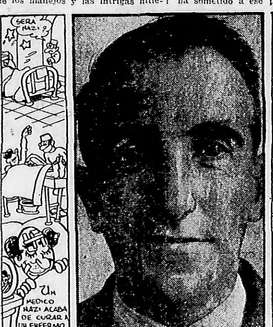
Asombroso

Lo que ocurría es simplemente que, ante las manifestaciones de espionaje y persecución dentro del hospital, los socios más dignos no deseaban aparecer como cohonestando en forma alguna algo que repugnaba a sus conciencias. Basta saber al respecto que hasta hubo médico "nazista" que llegó a mostrar su asombro ante una conocida dama de la colonia germánica, debido a que ésta mostraba gran interés por la curación de una niñita... ¡que no era "aria pura"!

Pero, todo esto no ha sido suficiente para los nazis locales, manejados desde Berlín por la maffia parda. *El hospital fué convertido* en un cuartel y en un nido de espías. Un nuevo jefe de personal se ha hecho cargo de vigilar y hacer comprobar las inclinaciones políticas del personal del establecimiento. Y aunque los enfermeros y demás trabajadores allí empleados, sienten verdadera adversión por el nazismo y sus instrumentos dentro y fuera de Alemania, se ven obligados a callar sus sentimietnos al respecto. Pero, el nuevo jefe del personal no se fía por lo visto de las apariencias y ha sometido a ese personal al espionaje y a la delación más imposible de describir. El resultado de ello ya se ha hecho sentir, a pesar de que el nuevo jefe de personal *hace sólo tres semanas que desempeña* su cargo; han empezado las exoneraciones.

Habla una víctima

Una de las víctimas es Juan Krippi, empleado en el hospital desde el año 1927 y a quien el nuevo jefe de personal juzga indigno de seguir desempeñando sus humildes tareas dado que no es nazi. Por cierto que este no es el único de los despedidos estos días allí, por no comulgar con la swástica, pero sin duda es el más valiente en mostrar su orgullo antinazi. Así nos lo ha hecho saber en una conversación que hemos tenido hoy con él y que indica claramente en qué manos ha venido a caer uno de los mejores hospitales privados que existían en nuestra ciudad, todo por obra y gracia de la persecución y el espionaje de los que desde Berlín disponen hasta la cesantía y la curación de determinados miembros de la colonia alemana de Buenos Aires.



JUAN KRIPPI, ex empleado del Hospital Alemán, que perdió su puesto por no ser "nazista"



En Cuatro Meses se Aplicaron 1393 Multas

Clausuraron 98 Locales por no Ser Higiénicos

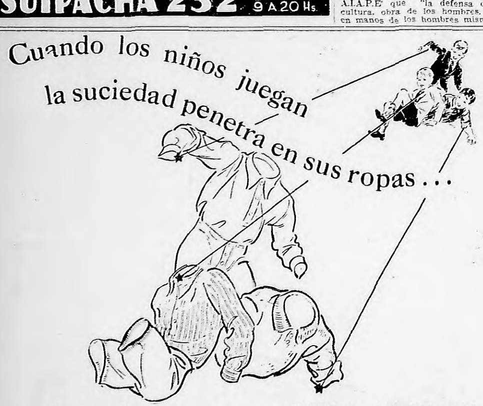
ENTREVISTAMOS esta tarde al doctor Angel Jorge Caminal, jefe de la inspección veterinaria de la Municipalidad, para requerirle detalles sobre la campaña de profilaxis en que está empeñada la repartición a su cargo. Hablamos con el doctor Caminal en su despacho de la Asistencia Pública, conversando en forma breve sobre los problemas de higiene que preocupan a su dependencia. A nuestras preguntas nos responde:

—Son muchos los puntos que considera la campaña que estamos realizando. Entendiendo la necesidad de una higiene perfecta cuidamos los detalles esenciales, mientras algo se ha hecho. La labor efectuada en los últimos cuatro meses ha sido intensa, cuenta de ello dan las 98 clausuras de locales varios, entre ellos, fábricas autorizadas y clandestinas y la aplicación de 1393 multas que en total llegan a 100.000 pesos.

El transporte higiénico

Actualmente y dentro de las preocupaciones a que alcanza nuestra tarea, estamos realizando interesantes *estudios sobre las enfermedades* de las aves y también sobre el abastecimiento higiénico de la leche en la capital. Son dos lugares de interés público. Así mismo se ha de reglamentar en breve l transporte higiénico de todos los productos. Cada artículo, cada mercadería, tendrá su medio autorizado de traslado y en este sentido se usará una completa energía.









EL 17o. ANIVERSARIO DE LA REFORMA CONMEMORARAN EN UN GRAN ACTO PUBLICO

El Mitin se Realizará en la Plaza 1o. de Mayo el 15, a las 15 Horas

La Federación Universitaria Argentina, en reunión del 8 del corriente, cumpliendo con un mandato de la Convención Nacional de Estudiantes, ha resuelto organizar para el 15 del actual un gran acto público en "conmemoración del 17o. aniversario de la reforma universitaria y por la paz del Chaco". Para ello se ha invitado a profesores universitarios, a líderes estudiantiles del gran movimiento cuyo aniversario se festeja y especialmente al Comité Pro Paz del Chaco, al que también está adherida la F. U. A.

Además, los oradores que la F. U. A. designará al efecto, informarán sobre las resoluciones de la última Convención Nacional de Estudiantes que terminara de sesionar el 5 del corriente.

El acto se llevará a cabo en la plaza 1o. de Mayo (Victoria y Pasco) a las 15 horas, el día 15 del corriente.

Terminó la Inscripción Radical en Corrientes

(De nuestro corresponsal)

CORRIENTES, 12. — Terminó la inscripción en los padrones radicales, como así también el período de tachas, para lo cual se había fijado un plazo de cinco días.

Con tal motivo el radicalismo aguarda ya la llegada del interventor del comité nacional, doctor Alejandro Miñones, a los fines de que decrete la elección partidaria para que el radicalismo pueda elegir sus autoridades, culminado de esa manera su total reorganización.

ENTREGARON UNA MEDALLA A VILLA-LOBOS



AL TERMINAR su concierto y su conferencia de hoy en el Cervantes, el presidente de la A. P. O., maestro Salvador Merico, entrega al eminente compositor brasileño una medalla de oro por su brillante labor entre nosotros

Han Sido Suspendidos Hasta la Terminación de sus Contratos Petronilo y García

CONFIRMANDO la primicia adelantada por CRITICA en su sexta edición de ayer, la junta directiva de San Lorenzo, que sesionó a puertas cerradas hasta las tres de la mañana, adoptó importantes resoluciones que permitirán en el futuro obtener mayores beneficios por parte de sus jugadores.

El informe presentado por la comisión de football donde se aconsejaba la aplicación de multas a varios players y la rescisión del contrato con Petronilo fué extensamente discutido, resolviéndose adoptar las siguientes medidas:

1o. — Suspender hasta la terminación de sus contratos a los jugadores Diego García y Petronilo do Brito por deficiencia técnica.

2o. — Aplicar trescientos pesos de multa al jugador G. Magán por indisciplina.

3o. — Reunir el jueves a todos los jugadores con el fin de conminarlos a actuar con más entusiasmo y exigirles mayor rendimiento en el juego, pues si el 1er. equipo no ocupa el tercero o cuarto lugar de la tabla de posiciones al terminar la primera rueda les rebajarán el sueldo mensual hasta la suma de 120 pesos.

4o. — Considerar el próximo jueves la actuación tenida por Arrieta, Arrese y Chividini en el último match jugado contra Huracán.

Nueva Comisión de una Asociación Cultural

La Asociación Cultural Helena Larreque de Roffo ha designado su nueva comisión directiva en la forma siguiente:

Presidente: doctor Lorenzo Lucena; vice, Mariano Barrio; secretario, Juan Leandro Arroquí; prosecretario, José M. Ferreño; secretario de actas, José Medina Farral; tesorero, José Abiate; pro, Santiago Caparoletti.

EL VIERNES SE PROCLAMA AL DR. CELLO

Este Expondrá su Programa de Gobierno

(De nuestro corresponsal)

ROSARIO, 12. — Anoche celebraron una reunión los miembros de la junta pro-candidatura a gobernador del doctor Miguel Angel Cello.

Se resolvió realizar la proclamación del binomio Cello-Meana, como así también de las demás candidaturas, el viernes próximo a las 21 horas en el salón del cine Broadway.

Programa de gobierno

La proclamación de los nombres que integran las listas de la tendencia radical "cellista", a juzgar por los intensos preparativos que se efectúan, dará lugar a un acto de vastas proporciones políticas. Existe una gran expectativa por conocer el programa de gobierno del doctor Cello, quien enunciará sus propósitos en el discurso que pronunciará en el momento de su proclamación.

También hará uso de la palabra el pre-candidato a la vicegobernación, doctor Teófilo Meana y completarán la lista de oradores los doctores Alejandro Greca, Raúl Benney, Armando V. Chiodi, Enrique Santángelo, Alejandro Nogués y Francisco N. Viola.

(De nuestro corresponsal)

Contra el fascismo

ROSARIO, 12. — El domingo a las 9.30 horas se realizará en el local de la calle Paraguay 862 una reunión de la comisión especial de protesta contra el fascismo y actos antisemitas.

Por su parte los estudiantes de medicina llevaron a cabo anoche una gran asamblea, dando una declaración de repudio al fascismo y llamando al frente único del estudiantado.

Abre un Registro de Oradores la U. C. Radical

En el Comité de la Capital Federal de la Unión Cívica Radical, se ha abierto un registro de oradores, a cuyo efecto ha señalado las horas 17 a 20 para que se presenten a la secretaría del cuerpo, calle Lavalle 1556, a inscribirse los afiliados que deseen hacerlo.

Aparte de los temas que resuelvan tocar los oradores, el Comité indicará los más fundamentales, como así mismo extensión, horario, etc.

Se ha acordado que esta acción de propaganda se realice de inmediato y bajo el control permanente del Comité de la Capital.

Lotería Montevideo

Los 21 Primeros Premios

	Premio	Número
1	$ 50.000	7099
2	„ 5.000	16440
3	„ 2.000	2911
4	„ 2.000	6545
5	„ 1.000	1438
6	„ 1.000	2164
7	„ 1.000	18096
8	„ 500	2887
9	„ 500	3179
10	„ 500	9524
11	„ 500	12471
12	$ 500	12525
13	„ 200	2333
14	„ 200	3268
15	„ 200	8881
16	„ 200	9053
17	„ 200	12277
18	„ 200	12530
19	„ 200	15377
20	„ 200	18728
21	„ 200	18779

50.000 Agricultores se Van a Concentrar en Rosario el Próximo 29

(De nuestro corresponsal)

ROSARIO, 13. — De acuerdo al plan de acción resuelto en las últimas asambleas agrarias, la Junta Central pro aumento del precio básico del maíz a 6 pesos acordó celebrar concentraciones regionales de agricultores y demás fuerzas vivas en las localidades de Cañada de Gómez, San Nicolás, Pergamino, Junín y Colón, ya que se considera imposible permanecer indiferente frente al clamor de los sembradores, que se encuentran frente a una de las más graves crisis, en virtud de los precios catastróficos que rigen en la actualidad.

Apoyo al comercio

El movimiento agrario, como se sabe, cuenta con el apoyo de los industriales y comerciantes de la campaña y las ciudades, y asume caracteres delicados en razón de haberse resuelto ya en las asambleas extraordinarias de Santa Isabel y Firmat "no entrar en préstamo ni vender un solo grano de maíz hasta no conseguir el precio básico de $ 6".

No obstante las reservas que se guardan, sabemos que para el día 29 del corriente se prepara una concentración de agrarios en nuestra ciudad, adonde arribarán delegaciones de todo el país, calculándose en 50.000 los asistentes al acto, que promete asumir caracteres imponentes.

SE OPONEN A LA GUERRA CON ABISINIA

Ha Quedado Constituído un Comité en Buenos Aires

Frente al peligro de un conflicto armado entre Italia y Abisinia y de acuerdo con el movimiento surgido en Francia para impedir que el pueblo italiano sea arrastrado a una nueva carnicería, también en Buenos Aires se ha constituído un comité de italianos, cuyos fines son promover una agitación contra la guerra y realizar un Congreso con la máxima participación de las entidades italianas de la República, sean políticas, mutualistas o culturales.

AHORA AMERICA LUCHARA PACIFICAMENTE POR SUS IDEALES, DICE EL DR. ALVEAR

INSTANTES ANTES DE SER FIRMADO EL ACUERDO QUE ASEGURA LA PAZ EN AMERICA



EL DOCTOR Saavedra Lamas y los representantes de Paraguay y Bolivia, momentos antes de firmar el protocolo que asegura la paz en América

Algo por ALGUIEN

Filosoficula

El Comprador de Almas

ERASE un hombre honrado que nunca pudo separarse del perro flaco de la mala suerte. Posiblemente estaba ya acostado bajo su cuna el día en que nació y fué por eso que su madre lloró tanto... Pero esto es historia antigua. Vayamos a su última aventura, la que lo decidió a tirarse a las sucias aguas del puerto.

Caminaba el hombre, que ya pertenece a la muerte, por las calles de una gran ciudad en busca de trabajo. Se ofrecía para realizar los servicios más humildes, pero en todas las bocas hallaba pronta una negativa. Deshecho ya por su inútil peregrinación, se retiraba a los oscuros rincones que las ciudades conservan celosamente para ocultar sus miserias, cuando vió un letrero que decía: "Se compran almas". El hombre honrado dudó largo rato y por fin entró. La operación le repugnaba profundamente, pero no tenía otra cosa que vender, y la vida reclamaba imperiosamente sus derechos. Detrás de un mostrador estaba el dueño del establecimiento, el comprador de almas. El hombre honrado se sentó en la punta de un banco en el que esperaban ya otras personas.

El comprador discutía el precio de un alma que su dueño había extendido sobre el mostrador.

El hombre honrado estuvo a punto de huír: jamás había visto cosa más inmunda que aquella alma.

—Bien, me quedo con ella — dijo el comprador, y pagó un buen precio.

El alma que venía después, era aun peor que la anterior: no había por donde agarrarla, era un muestrario de lacras. También fué bien tasada y su dueño se retiró alegremente contando los billetes.

El hombre honrado pensaba entre tanto que con lo que le dieran por su alma tendría para vivir el resto de su vida, pues estaba entera y limpia como cuando nació.

Le tocó el turno y expuso su mercancía.

—¿Qué quiere que haga con esto? — le preguntó el comprador.

—Es un alma limpia y pura, jamás se le volverá a presentar ocasión de comprar una igual. De no tener tanta hambre....

—Lo siento mucho — dijo el del mostrador, envolviendo el alma y devolviéndosela.

—¡Cómo! ¿No ve usted qué bella es, qué honrada, qué noble?

—Y es por eso que no la compro, ¿qué provecho podría sacar yo de un alma semejante?

* * *

COPLA

Para olvidarme de ti
compré un libro de gran fama.
Lo primero que leí:
"Nunca olvida quien bien ama".

* * *

Elogio del Egoismo

HASTA en la vida actual no deja de tener sus atractivos el egoísmo. Cuando la gente nos habla de los demás, suele ser aburrida. Cuando nos hablan de sí mismos, casi siempre son interesantes, y si uno pudiera cerrarlos cuando se ponen pesados, lo mismo que se cierra un libro cuando comienza a cansarnos, serían absolutamente perfectos. — Oscar Wilde.

Refrán Arabe

VALE más estar sentado que parado y más acostado que sentado y mucho más muerto que acostado.

POR TELEFONO

IMAGINESE, además, el lector, qué cambios importantes se hubieran operado en la historia universal de los siglos pasados, si hubiese existido entonces el teléfono. Así, por ejemplo, si Cristóbal Colón hubiera tenido un teléfono a mano, no hubiese estado obligado a viajar por Europa durante diez y ocho años en procura de un real padrino de sus atrevidos proyectos. Con llamar, sencillamente, por teléfono a la reina Isabel, el asunto hubiera quedado reducido a un pequeño diálogo:

—¡Hola! ¿Con la reina Isabel la Católica?

—Sí, señor. ¿Con quién hablo?

—Con Cristóbal Colón, señora. Era para pedirle un servicio...

—Hable no más, señor Colón, estoy a sus órdenes.

—¿Podría usted, acaso, ayudarme a descubrir a América, pagando todos los gastos?

—Pero, ¿está usted seguro que existe ese animal?

Y. Loccarter "Delirios del teléfono".

* * *

Historieta

JIM Goodbye se hallaba veraneando en una pequeña ciudad de Normandía. Desde la primera comida que hizo en el hotel, empezó a reclamar:

—Mozo: ¿Esto es un bisteck? En mi país son tres veces más grandes...

O bien:

—Mozo, pero, ¿esto era un pollo? En mi país son tres veces más grandes...

Así todos los días, a cada comida, con motivo de todos los platos. El mozo estaba ya loco.

Una noche, al ir a acostarse, Jim Goodbye, se encontró en el lecho un cangrejo de mar, que andaba por las sábanas. Inmediatamente llamó al mozo, y le dijo:

—¿Qué es esto? ¿Qué significa esta broma?

—Eso — respondió friamente el criado — es una pulga. En Francia, las pulgas son mucho más grandes que en Inglaterra.

* * *



—¡Y pensar que tú has escrito ese maravilloso film!

¡No, hijita: de lo que yo escribí sólo han dejado una puerta que se cierra sola al terminar el drama!

América Ofrece al Mundo un Ejemplo de Cordura y Pacifismo

Habla Sobre la Trascendencia del Convenio de Paz el Diputado Juan Antonio Solari

INTERROGADO por nosotros sobre la trascendencia del convenio de paz concertado definitivamente hoy entre Bolivia y Paraguay, el diputado nacional Juan Antonio Solari formuló para CRITICA las siguientes declaraciones:

Ejemplo de cordura y de pacifismo

—Con el acuerdo de paz suscrito hoy entre los cancilleres de Paraguay y Bolivia, América ofrece al mundo un ejemplo de cordura y se mantiene fiel a su honrosa tradición pacifista, basada en el arbitraje y en el intercambio. Es un rayo de luz en medio de las sombras que se ciernen sobre el horizonte mundial y que llevará a todos los pueblos un mensaje de pacifismo y de fe en la razón y en el derecho.

Hecho auspicioso

—Saludamos, pues, como un hecho auspicioso para los destinos presentes y futuros del continente la paz del Chaco, guerra fratricida que se prolongó demasiado y ha destrozado vidas y riquezas en dos países que tanto necesitaban trabajar por elevar sus condiciones generales y el nivel de existencia de sus masas laboriosas.

Hay que bregar por el arbitraje



J. A. SOLARI

—Necesitamos comprender — prosigue el diputado Solari — que esto nos obliga a desplegar un esfuerzo permanente encaminado a procurar una inteligencia cada vez más estrecha entre los países hispanoamericanos y en defensa de la paz continental, amenazada por intereses económicos y políticos de poderosas empresas extranjeras. Hay que acercar a los pueblos por el libre cambio comercial por una íntima comprensión de sus intereses materiales y morales, promover la realización de tratados y de conferencias o congresos destinados a coordinar sus aspiraciones, resolver sus desinteligencias, fijar entre ellos bases perdurables de cooperación y de ayuda mutua. Hay que abandonar la política de aislamiento y de recelos recíprocos en que se ha vivido y que, entre otras cosas igualmente lamentables, ha traído como consecuencia la guerra del Chaco y el progreso desigual de las naciones de América. Hay que bregar, en fin, por el arbitraje y contra toda tendencia interesada a acentuar el armamentismo.

La enseñanza de nuestros grandes pensadores

—Esta es la gran lección que debemos recoger de la dolorosa experiencia del Chaco. Es también la enseñanza de nuestros grandes pensadores, que desde Monteagudo a Alberdi y Wilson, condenaron la guerra en discursos y libros que debieran figurar como textos de enseñanza en las escuelas de todos los países americanos. América es la tierra de la paz y para la paz, condición esencial de libertad, de progreso, de civilización, es decir, de democracia social.

El papel de las masas laboriosas

—En esta gran obra, el proletariado americano jugará un papel decisivo, porque hará posible la realización de la democracia socialista, sin la cual la paz será un simple anhelo y la justicia, una vana aspiración. Las masas laboriosas de América deberán desarrollar en este sentido una gran acción de propaganda y de enlace de sus fuerzas organizadas para oponerlas, en su oportunidad, como una muralla infranqueable al oleaje de odios y de poderes destructores que desata la guerra entre los pueblos.

—Destaquemos finalmente la plausible labor desplegada por cuantos han trabajado para llegar a la solución pacífica del conflicto del Chaco. Ella prueba la necesidad de vincularse sinceramente, de entenderse, dejando de lado prevenciones y prejuicios. Ningún pensamiento traduce mejor, a mi juicio, la significación espiritual de la hora que vivimos, que el encerrado en la frase célebre: "Todo nos une; nada nos separa".

Esta Paz Tendrá Una Gran Trascendencia Para el Porvenir de América

Opina el Diputado Socialista Alejandro Castiñeiras

ENTREVISTAMOS hoy al diputado socialista Alejandro Castiñeiras, con el objeto de que nos hablara sobre la significación de la paz en el Chaco, que ha sido el término feliz a que han llegado las tramitaciones que con tanto empeño se venían realizando durante estos últimos años en Buenos Aires, auspiciadas fervientemente por representantes diplomáticos de varios países sudamericanos.

Acontecimiento de singular trascendencia

La terminación de la cruenta y estúpida contienda entre dos pueblos hermanos como son Bolivia y Paraguay — comienza expresándonos el diputado Castiñeiras — constituye un acontecimiento de singular trascendencia para el porvenir de la paz en toda América. Pero no basta, agrega, que todos nos regocijemos por la terminación de la guerra.

La paz no debe ser alterada en el futuro

Lo que debe preocuparnos — prosigue diciéndonos nuestro entrevistado — tanto a la República Argentina, como a las demás naciones de América, es que la paz no sea alterada en el futuro, y para eso sería menester la iniciación de una política internacional y nacional que auyente para siempre el fantasma de la guerra.

PENSAMIENTO DEL LIDER RADICAL

M. T. DE ALVEAR

PARA "CRITICA"

Honda y grata impresión ha producido en mi espíritu de argentino y americano, la terminación del conflicto que dividía a los dos países hermanos, Paraguay y Bolivia.- La paz que llega, viene a disipar la amargura que experimentaba todo el pueblo argentino al contemplar la sangrienta lucha en el Chaco.-

La paz permitirá a la América retomar el rumbo que le ha trazado su historia: luchar pacíficamente por la victoria de los grandes ideales de la humanidad.- En este continente, la aspiración hacia un ideal superior viene desde el fondo mismo de la historia de nuestros pueblos, destinados en un día no lejano a encabezar el movimiento espiritual del mundo.- Y esto podrá realizarse tanto mas pronto cuanto que no existen entre nosotros los recelos, las desconfianzas y las situaciones de fuerza, que tan a menudo dividen a los pueblos de europa.-

Buenos Aires, Junio 12 de 1935.

M. T. de Alvear

SOBRE LA PAZ en el Chaco ha vertido estos conceptos el jefe del radicalismo

América debe Recoger la Dolorosa Lección que Dió la Guerra

Los Pueblos Deberán Buscar en la Democracia el Ambiente Para Reconstruir su Economía, Dice Ghioldi

ENTREVISTADO por nosotros el diputado Américo Ghioldi, sobre la paz del Chaco, nos dijo lo que se consigna a continuación:

Capacidad para construir

—En estos momentos en que los pueblos de Paraguay y de Bolivia se reintegran a las labores constructivas, esperemos que los hombres tengan tanta capacidad para trabajar en la democracia como la han demostrado para destruirse sin saber por qué. Grandes y graves problemas tendrán que afrontar para recuperar el terreno perdido y reencauzar las energías dispersas y desorientadas por el trágico vendaval.

A. GHIOLDI

Dolorosa lección

—Después de tres años de lucha sangrienta, los gobiernos de Bolivia y de Paraguay se han convencido de la inutilidad de la guerra y han resuelto someter la solución de sus diferencias a los procedimientos jurídicos. Grande y dolorosa lección que América debe recoger como una prueba más de la absoluta esterilidad de las guerras.

Practiquemos en la paz las virtudes de la guerra

—Quiero recordar en esta hora histórica de la vida americana, una frase de Justo, en que el gran maestro resumía con admirable precisión y profundidad la enseñanla de las guerras: "Practiquemos en la paz las virtudes de la guerra". Esto quiere decir, entre otras cosas, que colectiva ni individualmente no necesitamos de una hecatombe para demostrar nuestra capacidad de esfuerzo solidario y de disciplina en las obras de la paz.

Laval Reprimirá con Mano de Hierro la Especulación

(United Press)

PARIS, 12. — El presidente del Consejo, señor Laval, ha conferenciado con el gobernador del Banco de Francia, señor Tannery, después de lo cual insinuó que si la especulación que hace peligrar al franco fuese reanudada, el gobierno tiene en vista restringir las compras de oro insistiendo en que los compradores sean identificados y expliquen el propósito que les anima al comprar oro.

Este paso constituiría una importante modificación de la política del patrón de oro.

Dieron un Ejemplo al Mundo

Carlos M. Noel Habla Sobre el Tratado de Paz

Hemos entrevistado esta mañana al doctor Carlos M. Noel a fin de requerirle su opinión respecto al acuerdo a que se ha llegado sobre la cesación de hostilidades entre Paraguay y Bolivia.

Brevemente nos ha respondido el doctor Noel que no tiene dudas sobre la sinceridad de ambos países y cree firmemente que la guerra del Chaco ha llegado a su fin. Así lo considera en vista de que la paralización de las actividades bélicas y la mediación de países neutrales en el frente son medidas que únicamente a la completa pacificación pueden conducir.

C. NOEL

—No puede ser mayor nuestra satisfacción — nos dice el doctor Noel — ante la hermosa realidad de la paz.

Había que seguir la vieja tradición americana. Somos nosotros pacifistas por excelencia. Han demostrado Paraguay y Bolivia, países jóvenes, la sabiduría que los inspira, en momentos en que la vieja Europa parece llevada siempre por sus mismos instintos y dispuesta a buscar a sus problemas soluciones de fuerza.

Una nueva civilización

—La pacificación del Chaco no puede ser más promisoria — continúa diciéndonos el doctor Noel — e indica claramente, por su trascendental significado, que si los países europeos no ponen fin a la carrera armamentista, todo concluirá allí en una gran tragedia que traerá aparejado el fracaso de una civilización, mientras en estos pueblos jóvenes de América, animados de más sanos ideales, ha de establecerse otra de nuevo sello, llamada a irradiarse por el mundo entero.

Fué Colmada la Esperanza de América

Opina el Diputado Manuel V. Besasso

Hemos entrevistado hoy al representante socialista doctor Manuel V. Besasso, miembro de la Comisión de Negocios Extranjeros de la Cámara de Diputados

Está colmada la angustiada esperanza

El resultado feliz a que han llegado las últimas negociaciones diplomáticas comienza diciéndonos el diputado Besasso para lograr la paz en el Chaco, viene a colmar de satisfacción la angustiada esperanza de concordia de los pueblos de América.

Al fin, — agrega nuestro entrevistado — se ha puesto término a la tragedia de dos naciones hermanas, a las cuales el aniquilamiento y el estrago recíproco, conducían a la más espantosa crisis social.

La experiencia del crimen colectivo

—Ojalá, — termina manifestándonos el diputado socialista doctor Manuel V. Besasso — que esta experiencia terrible, del crimen colectivo, sirva para probar de modo definitivo, que la guerra es la más brutal de las aberraciones humanas, y que sólo en la paz, y en el trabajo fecundo, se afirman y estimula, la grandeza de los pueblos.

Los Dos Países Van a Tratar Directamente

Si Hubiese Desacuerdo Resolvería Entonces la Corte de La Haya

(Viene de la página 3)

se ha contemplado el problema de los pedidos de reparaciones y pago de indemnizaciones y daños que es la secuela más dificultosa de toda guerra. Por este acuerdo, la Conferencia de la Paz elegirá una Comisión de Neutrales que dictaminará sobre las mismas y, si sus conclusiones no son aceptadas, decidirá en última instancia la Corte de la Haya.

La ratificación parlamentaria

Los gobiernos de las repúblicas de Bolivia y Paraguay se comprometen a obtener, en el término de diez días de la fecha de firmado este convenio, su aprobación legislativa.

La cesación de las hostilidades

2 La cesación definitiva de las hostilidades, sobre la base de las posiciones actuales de los ejércitos beligerantes.

Cómo se fijarán las posiciones

Las posiciones de los ejércitos en lucha se determinan en la siguiente forma:

Una comisión neutral las fijará

a) Acuérdase una tregua de doce días, con el objeto de que una comisión militar neutral, formada por representantes de las naciones mediadoras, fije líneas intermedias de las posiciones de los ejércitos beligerantes.

Cuándo comienza la tregua

La tregua comenzará a horas 24, meridiano de Córdoba, del día en que la comisión militar neutral, trasladada ya al teatro de operaciones, se considere lista para iniciar su misión.

N. de la R. — Aunque la tregua sólo comenzará oficialmente cuando llegue la comisión militar neutral al campo de operaciones, el cese del fuego, que es la tregua de hecho, comenzará de inmediato conforme a la cláusula V que más abajo transcribimos.

Quiénes fijarán la línea

La comisión militar neutral oirá a los comandos beligerantes para determinar la línea de separación de los ejércitos, y resolverá los casos de discrepancias. Cumplido su cometido, lo comunicará a la Conferencia de Paz.

Prolongación de la tregua

b) Vencido el plazo de la tregua establecido por el inciso A, la Conferencia de Paz lo prolongará hasta la ejecución total de las medidas de seguridad previstas en el artículo III.

Posibles modificaciones

c) La comisión militar neutral dispondrá las modificaciones que aconseje la experiencia en la línea de separación de los ejércitos, después de oir a los comandos beligerantes.

d) Las líneas de separación de los ejércitos, durante la tregua y su prórroga, serán mantenidas bajo las garantías de la Conferencia de Paz, a cuyo objeto la comisión militar neutral las vigilará y controlará.

Desmovilización en 90 días

3 La adopción de las siguientes medidas de seguridad:

1: La desmovilización de los ejércitos beligerantes en el plazo de noventa días, a partir de la fecha de la fijación de la línea de separación de los ejércitos a que se refiere el artículo 2, en la forma que establezca la comisión militar neutral, después de oir a los comandos beligerantes, y hasta el límite fijado en el inciso siguiente.

Sólo 5.000 hombres y sin compra de armas

2: La reducción de los efectivos militares a la cifra máxima de 5.000 hombres.

3: La obligación de no hacer nuevas adquisiciones de material bélico, sino el indispensable para la reposición, hasta la concertación del tratado de paz.

El pacto de no agresión

4: Las partes, al suscribir ante los mediadores el presente convenio, contraen el compromiso de "no agresión". La comisión militar neutral tendrá a su cargo el control de la ejecución de las medidas de seguridad hasta que se hagan efectivas en su totalidad. Cumplidas que sean éstas, la Conferencia de Paz declarará terminada la guerra.

N. DE LA R. — Dentro de la terminología diplomática, hay estimación de vocablos distinta de la terminología común. Una cosa es cese de fuego: simple paralización de baleo, que no excluye desplazamiento de tropas de una posición a otra, etc.; otra cosa es tregua: que ya supone la cesación de toda operación militar y, finalmente, declarar terminada la guerra, que supone el abandono no sólo de actividades sino aún de la posición de espera. El hecho, pues, de que se indique que la declaración de terminación de la guerra va a producirse al cabo de tantas operaciones, no significa que la guerra, en el sentido corriente de ataques, combates, lucha y muerte, se prolongue. En realidad, esta guerra, en su sentido común, cesa con la paralización del fuego.

Plazo máximo de 90 días

Iniciada que sea, sobre el campo de operaciones, la ejecución de las anteriores seguridades y garantías militares, las cuales deberán quedar totalmente ejecutadas en el plazo máximo de noventa días ininterrumpidos, se iniciará también al mismo tiempo, el estudio de los diferendos y la Conferencia de Paz ejercerá las funciones especificadas en el artículo 1o.

Las adquisiciones territoriales

4 Queda reconocida por los beligerantes, la declaración del tres de agosto de mil novecientos treinta y dos sobre adquisiciones territoriales.

N. DE LA R. — La declaración a que esta cláusula se refiere, es la que consagra que en América no podrá obtenerse ningún territorio por conquista. Quiere decir, que sin el entendimiento directo de ambas partes, o el fallo de la Corte Internacional de La Haya, declara que es zona boliviana alguna que ocupe el Paraguay, éste no puede pretender su aprobación; y a la inversa si Bolivia fuese el ocupante.

La firma del documento

El homenaje a los sentimientos de humanidad de los beligerantes y mediadores, quedan suspendidos los fuegos a partir del día catorce de junio a las doce horas (meridiano de Córdoba).

Se suspenden los fuegos

En virtud de lo cual, suscriben de común acuerdo y conjuntamente con los representantes de los Estados mediadores, un doble ejemplar, el presente protocolo, que sellan y firman en la fecha y lugar arriba indicados.

Protocolo adicional

A objeto de dar cumplimiento a lo establecido en el artículo V del Protocolo firmado en esta fecha, las altas partes contratantes solicitan de la Comisión de Mediación el envío inmediato de la Comisión Militar Neutral al frente de operaciones. Una vez allí, ella reglará el cese del fuego previsto en el citado artículo V y comenzará el trabajo de fijación de la línea de separación de los ejércitos, estipulado en el artículo II, inciso a) del Protocolo principal. Ratificado que sea el Protocolo principal por los Congresos del Paraguay y de Bolivia en el término de diez días establecidos para el efecto, el cese provisorio del fuego, a que se refiere el presente Protocolo Adicional, se convertirá automáticamente en la tregua inicial prevista para la cesación definitiva de las hostilidades en el artículo II inciso a) del Protocolo principal; y, en caso contrario, esto es, de no producirse dicha ratificación, fenecerá ipso facto la suspensión de los fuegos a que se refiere el artículo V antes mencionado.

En fe de lo cual suscriben el presente Protocolo Adicional en doble ejemplar, en Buenos Aires, a doce de junio de mil novecientos treinta y cinco.

El Hermetismo de las Cancillerías ha Sido Vencido por "Crítica"

LA expectativa pública alrededor de las negociaciones de paz, que ha ido creciendo a medida que se desarrollaban las dramáticas deliberaciones de que en forma minuciosa hemos ido informando a nuestros lectores, nos impusieron el deber periodístico de no escatimar esfuerzo alguno para la celeridad y precisión de nuestras informaciones a este respecto, y ello ha dado lugar, como un hecho sin precedentes en el periodismo sudamericano, a una primicia que nos obliga a trascender la línea de nuestra natural modestia para juzgarla como un acontecimiento público forzoso de comentar.

Antes que muchas cancillerías de América lo conocieran con anticipación enorme a todo otro medio de publicidad, hemos dado a conocer íntegramente, en nuestra 7a edición extraordinaria de anoche, el texto del protocolo que firmaron hoy a mediodía los representantes de Paraguay y Bolivia y componentes del grupo mediador, estableciendo la forma en que se hará la paz en el Chaco.

La importancia extraordinaria de esta primicia surge de su solo enunciado. El hermetismo diplomático, clásico por su rigurosidad, la delicadeza que en medio de tan emocionantes negociaciones adquiría el texto de dicho documento, todo cuanto rodeaba el conocimiento del mismo como cosa previa a su firma, podía ser considerado, pública y peridísticamente, como traba insalvable para cualquiera que intentara conocerlo en la forma que CRITICA lo ha logrado. Pero no hubo obstáculo válico en nuestro deseo de informar, minuto a minuto, a la opinión pública del país y de América sobre todo aquello que concerniera a las negociaciones de la paz del Chaco. De allí ha surgido esa primicia sin precedentes en la historia del periodismo sudamericano, que tiene sólo similitudes singulares en la actividad periodística mundial.

MUSSOLINI fué la ULTIMA VICTIMA de PILSUDSKI

por DAVID LLOYD ★ GEORGE

EX primer ministro de la Gran Bretaña

Hízole Fracasar el Plan de Aislar los Dominios del Ex Pintor de Casas



(Derechos exclusivos de CRITICA. — Prohibida la reproducción total o parcial)

HE AQUI al mariscal Pildsudski consultando a las cartas su futuro, que era también el de Polonia, cuyo pueblo permanecía por completo a merced de sus humores de asmático. Arriba aparece una escena de sus exequias y abajo una manifestación de desocupados. La pomposa caravana fúnebre contrasta con la caravana del hambre popular.

CRITICA

AÑO XXII — Buenos Aires, Miércoles 12 de Junio 1935 — No. 7603

Polonia Terminó Siendo la Unica Amiga de Alemania

LONDRES, Junio. — Europa está todavía perturbada con el pensamiento de su situación actual y lo que puede ocurrir. Ha fallecido el mariscal Pilsudski de Polonia, y la pregunta corriente en todas las capitales europeas es: ¿Cuál será el efecto que éste tendrá en la situación internacional de este Continente, con la falta del jefe de uno de los países que representa un papel principal en la actual situación?

Aquellos que no estiman en lo que vale la influencia de las grandes personalidades sobre los grandes acontecimientos, debieran estudiar la situación internacional. Cuando Adolfo Hitler apareció en escena como dictador de Alemania, cambió por completo la situación de Europa. Alemania, la víctima del Tratado de Versalles, se convirtió en el terror de sus ex enemigos victoriosos. Pero Rusia el temido lobo de las estepas orientales, se transformó en la codiciada esperanza y en aliada del Oeste.

Polonia, la irreconciliable enemiga de Alemania, se convirtió en su única amiga, e Italia, su única amiga, se transformó en su implacable enemiga.

La última obra del mariscal Pildsudski

El pacto Kellogg para declarar ilegal la guerra, ha sido suplantado por una extrema prisa en aumentar los armamentos de guerra de todos los países que lo firmaron. Todos atribuyen este cambio a su temor a Hitler, el pintor de casas austríaco.

Para mejor o para peor, los hombres fuertes controlan los acontecimientos.

El mariscal Pilsudski otro de los hombres fuertes de Europa, ha abandonado la escena. Francia y Rusia anticipan, y Alemania teme, un cambio en la situación oriental. Rusia no puede llegar hasta Alemania sino pasando a través de Polonia. Por consiguiente, Alemania está rodeada en forma incompleta e inefectiva sin la adhesión de Polonia.

La última obra de Pilsudski fué hacer fracasar el siniestro plan de Mussolini a rodear a Alemania con un círculo de fuego.

En su último testamento, legó a sus sucesores una política de neutralidad polaca. ¿Serán respetadas las disposiciones de su testamento?

¿Será ahora suficiente su nombre?

Mientras él se encontraba allí, su poderosa voluntad silenciaba a la oposición. ¿Será su nombre suficiente ahora que falta su mano de hierro? Su política reciente estaba inclinada en favor de la paz. El coronel Beck, su ministro de Relaciones Exteriores, era un espléndido intérprete de esa política; pró él no tiene el poder de Pilsudski sobre el pueblo polaco y Francia espera que su influencia carezca de fuerza ahora que le falta el apoyo del gran Pilsudski.

La política de Pilsudski era dictada por una invariable desconfianza de Rusia. Cuando Alemania parecía estar obsesionada con su resentimiento en vista de las provincias polacas tomadas de su imperio, y los políticos y publicistas insinuaban que serían recuperadas en el momento oportuno, la diplomacia de Polonia fué dirigida a frustrar ese interés.

Los territorios concedidos a Polonia por el tratado de Versalles estaban habitados en su mayor parte por polacos. Los habitantes alemanes constituían una decidida minoría. Hitler se dió cuenta pronto de estos hechos y con supremo coraje y una gran clarividencia dió a sus vecinos seguridades sobre ese punto. Desde ese momento Pilsudski dejó de preocuparse en su vigilancia sobre el Vístula y concentró su atención en la gigantesca amenaza de la frontera oriental.

Enemigo de Rusia

Es posible que sus ambiciones en esa dirección hayan sido revividas por el desaparecimiento de todo peligro en su frontera occidental. Francia era útil a Pilsudski sólo como garantía contra un ataque de parte de Alemania. Cuando el ex ministro de Relaciones Exteriores de Francia, Barthou, atrajo a la Unión del Soviet la combinación que estaba maquinando contra los alemanes, Pilsudski se enfrió. Lo menos que él deseaba era abrir las puertas de Polonia a los enormes ejércitos de Rusia para que invadieran a Alemania. Tenía penosos recuerdos de la ocupación de Polonia por los rusos y él había sido una de las víctimas.

Rusia anuló la nacionalidad polaca, sus aspiraciones, sus libertades, su cultura, con fuerza incontrovertible. ¿Dejaría una Rusia victoriosa escapar a su antigua conquista? Pilsudski no tuvo confianza en Rusia, a pesar de las protestas de los jefes bolcheviques en el sentido de que Rusia había experimentado un cambio de corazón y que sus designios no eran ya agresivos ni imperialistas. La máxima de Pilsudski era que raspando a un bolchevique se encuentra debajo al antiguo ruso que proclamó, después de que la independencia de Polonia había sido ahogada en la sangre de sus defensores, que "la paz reina en Varsovia".

No habrá cambio inmediato

Ahora que ha dejado de existir, su consejo tendrá el mismo peso en la política internacional de su país que el que tuvo Washington en los Estados Unidos. El fué, también, el "padre de su patria"; fué su libertador.

Por consiguiente, yo no anticipo ningún cambio inmediato en la política de Polonia. Eso será lo menor en las actuales circunstancias. Hará difícil una gran ofensiva contra Alemania y un peligro para la paz reside en esa posibilidad.

Las ansiedades de Alemania, que la han inducido a crear treinta y seis divisiones, las ha declarado claramente uno de los diarios más moderados y responsables de Alemania, ese diario dijo:

"Se dice que Francia, Checoeslovaquia y Rusia tendrán a su disposición muchas veces esa fuerza. La fuerza aplastante de los países que nos rodean o que están ligados, no debe alarmar a Alemania, sin embargo, si esa fuerza no está conectada por una política y esa política no estuviera apoyada por un plan estratégico.

La "flecha estratégica" que Francia podría disparar en cualquier momento tendría que volar un poco más de 300 kilómetros sobre el sector de Mannheim-Mainz para llegar y hacer con el hacha checoeslovaca y cortar el sur del norte de Alemania. La inclusión de Rusia en este sistema, combinado con un plan para flanquear a Polonia, se ha buscado para hacer irresistible la posición del ataque contra Alemania".

El camino más fácil para Mussolini

Eso colocaría a Alemania en una situación muy precaria y es posible que con una coalición tan poderosa sea, por fin, aplastada; pero es un hecho efectivo si nos basamos en la posibilidad de que Checoeslovaquia permita a las hordas de comunistas rusos armados atravesar su país y usarlo como base. No es una perspectiva feliz para los inteligentes jefes de ese país bien organizados. Es posible que esto sea la causa de la modificación que se ha introducido en el proyecto de "cláusula automática" para la ayuda mutua entre Francia y Rusia.

Todos los signos indican el derrumbe de la política de encierro de Mussolini.

No habrá guerra europea, no todavía, por cierto.

Nadie que se precie lo quiere: ni Francia, ni Alemania, ni Rusia, y ciertamente ninguna persona sensata en Gran Bretaña y los Estados Unidos la quiere. A pesar de las declaraciones belicosas del Duce italiano, éste no actuará solo, pues tiene la prudencia fundamental necesaria para reparar que es un trabajo más fácil conquistar a los etíopes que pelear contra los alemanes.

LA VUELTA de WOTAN

por ARTURO LABRIOLA

¿El Nazismo Contra la Civilización?

(Derechos exclusivos de CRITICA.— Prohibida la reproducción total o parcial)

EN su espasmódica carrera hacia una diferenciación cada vez más neta con el mundo de los demás Estados contemporáneos, la Alemania racista e hitlerista invoca un retorno a Wotan, a los dioses del antiguo mundo escandinavo, de cuyo seno ella ingresó en la historia; y quiere emanciparse del cristianismo, sobre todo del cristianismo en su forma católica. El "filósofo" de la comitiva, Alfredo Rosenberg, escribe un libro para defender su tesis del "mito", la obra antecedente, en la cual echó los cimientos de la teoría racista, y en él explica las razones de la oposición hitlerista al catolicismo de Roma. Empero, no se trata solamente de libros. El nacionalsocialismo realiza un doble "Kulturkampf" (lucha por la cultura), contra la iglesia católica y contra la ortodoxia protestante y no vacila en dar su apoyo a los círculos ganados para el neopaganismo escandinavo. Las palabras "pagano" y "anticristiano", condenadas en los comienzos de la "revolución" nazi, están rehabilitadas. El régimen de la cruz gamada parece haberse propuesto convertir a Alemania — como ya lo propusiera Nietzsche — en "el primer pueblo no cristiano de Europa".

Los alumnos de la "juventud hitlerista" reciben la orden de aprender de memoria los versos siguientes: "Transcurrió el tiempo, pero el sacerdote se quedó para robar el alma del pueblo. Y sea que lé obre como instrumento de Roma o como pastor luterano, no enseñó más que la fe judaica, los preceptos de Moisés. La época de la cruz pasó. La rueda solar — enseña de los vikingos — quiere levantarse nuevamente. Cuando resplandecerá de nuevo, habrá sido restituído al pueblo el honor". Lo que aun podría no ser caro en esos versos, está ilustrado por el hecho de que en las correspondencias oficiales entre nazis los mesea que él obre como instrumento tiguos nombres germanos: abril, por ejemplo, ya no se llama abril, sino **Ostermond** (la luna de pascua), etc. La primera comunión católica y la confirmación protestante son reemplazadas por las "consagraciones" de la juventud, mediante desfiles precedidos por antorchas encendidas y el estandarte de los vikingos: azul, con la rueda solar. Los cuentos de las antiguas tribus germanas que permanecieron fieles al paganismo y resistieron la evangelización católica, vuelven en honor. El "movimiento religioso germano" como lo concibe el profesor Hauer, reclama un retorno a los "símbolos" representados por los antiguos dioses germanos, a los "símbolos", como él dice, no por cierto a los elementos materiales del antiguo culto; pero, se trata de una distinción hecha para salvar la cara. Lo esencial en este movimiento es la vuelta pura y simple a las tradiciones bárbaras de la raza.

ALFREDO Rosenberg, jefe del "Departamento de Relaciones Exteriores Nazi", el más entusiasta propulsor del retorno a la adoración de Wotan en la nueva Alemania

Una religión de salvajes

En realidad, este "retorno" a la religión primitiva de los vikingos no honra mucho al pueblo germano. Acudamos a una sola obra clásica — no obstante el propósito fijo de glorificar el pasado de la raza germana, a la cual el autor (una mujer) se jacta de pertenecer — puede considerarse una hábil reconstrucción del período de la expansión escandinava en el mundo: a la obra de M. W. Williams, **Social Scandinavia in the Viking age** (Nueva York, 1920). La idea que podemos formarnos acerca de la antigua religión escandinava no tiene nada de alentadora. La religión originaria de los vikings era "a natural cult in ist most primitives aspects" (pág. 363 — "un culto natural en sus aspectos sumamente primitivos"). Ese "primitivismo" naturalista" de los vikingos es enteramente semejante al de las tribus salvajes más atrasadas del mundo. Y para no equivocarnos, recordamos que la "era de los vikingos" va desde el siglo VIII al XII de nuestra era, cuando la Hélade y Roma, con su alta civilización y su cultura se habían ya apagado; cuando el primer Renacimiento italiano, el de las Comunas, estaba en pleno florecimiento y Bisancio subía a las más altas cúspides de una civilización que los demás países no supieron nunca alcanzar. Esos nórdicos son verdaderamente los retardatarios de la civilización.

Dioses dignos de Hitler

Estamos, pues, en una época que va desde el siglo VIII al XII; es necesario repetirlo para fijar las ideas y sacar de ellas las oportunas deducciones. Los animales — el toro, la vaca, el cerdo — son adorados como dioses... y, después de su muerte, ¡también los jefes militares son considerados y adorados como dioses! Por lo demás, el "primitivismo" escandinavo tampoco hoy está superado. Selma Lagerlof dice que también actualmente los campesinos escandinavos creen en los elfos (espíritus malignos) y en los coboldos.

Los grandes dioses del cielo escandinavo — es decir, de mitología germana — Thor, Odín, Frey, Njord, Thyr, las diosas Frigg y Freya, no tienen nada que los recomiende a la simpatía de los hombres. Thor (que es el Wotan de los mitos germanos) es un dios obtuso, estúpido, fácil a dejarse engañar, pero violento y perverso en sus frecuentes cóleras. Por lo que atañe a Odín, éste es el dios de la guerra, se deleita de los grandes estragos y no muestra su satisfacción sino ante los montones de cadáveres. Por lo demás el Vtlhala está reservado sólo a los muertos en guerra. No se sabe adónde van los demás, pero parece que su alma queda en el túmulo de tierra levantado sobre su cuerpo.

El rasgo más bestial de esa religión lo constituyen los sacrificios humanos. En general, después de la victoria todos los enemigos caídos prisioneros son inmolados a los dioses y casi siempre quemados vivos. Mas, la regla de los sacrificios humanos se extiende también al mismo pueblo de los vikingos (daneses, normandos, brisones, angles etc.), como son llamados en las fuentes, M. W. Williams escribe: "está comprobado que durante un período de carestía, el pueblo sacrificó al propio rey Iaf, quemándolo en su propia casa. El sacrificio fué ofrecido a Frey... Las vidas humanas estaban consagradas a Odín. Del rey Anu de Ppsala se dice que sacrificó sus nueve hijos a la misma divinidad. Hakon Tarl ofreció su hijito de siete años al dios de la guerra" (**Social Scandinavia in the Viking Age**, pág. 390). Para la más pequeña ocasión, escandinavos, germanos y anglos sacrificaban esclavos, mujeres y niños a los dioses. Ningún negocio de algún peso era emprendido por la colectividad o por un simple particular, sin ofrecerse antes a los dioses una víctima humana. Anton von Bremen, quien visitó en los comienzos del siglo XII la Alemania oriental, los países bálticos y Suecia, cita innumerables casos de esos sacrificios, los que a menudo eran acompañados por escenas de canibalismo y antropofagía. Por lo demás, cuando en lugar de hombres se ofrecían animales (cerdos, vacas, toros), era costumbre y regla comer al animal sacrificado. Existe, pues, la presunción de que se hacía lo mismo también respecto a los hombres.

Esa religión escandinava es lo más pueril y bestial que se pueda imaginar. El Wotan germano no es más que el Odín escandinavo. Los conocedores de los ciclos wagnerianos saben que Wotan anda con un ojo solo; pocos saben por qué. Este dios superior era tan ignorante de las cosas del mundo (que él había creado!) que, para saber algo, se dirigió a la fuente de Minir, la cual — ¡ignórase el motivo! — sabía todo. Pero la fuente de Minir no enseñaba gratuitamente. Pidió, pues, que, en cambio, pagase con un... ojo, y Odín consintió. El ojo fué dado a los peces, que lo comieron; de aquí el primer fundamento de los sacrificios humanos. Pero el dios supremo de la religión escandinava no ve más que... ¡de un solo ojo!

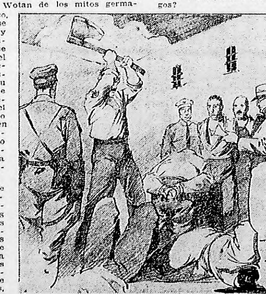
La reacción protestante

En Alemania, todo asume un aspecto metafísico. La famosa "revolución" que el nazismo ha efectuado, entiende tomar formas trascendentales. Por lo demás, esa tendencia encuentra su precedente en la misma "Reforma" luterana. En el momento en que Alemania se separa del mundo mediterráneo-occidental, la religión de Roma ya no le basta, por lo cual busca algo nuevo. Esa "novedad" era, para entendernos, cuanto de más viejo se puede imaginar. La "reforma" era un "retorno". El creyente reconducido a los textos sagrados por encima del sacerdote que los interpreta, era el cristianismo del siglo III impuesto a los creyentes del siglo XVI. Lutero borraba trece siglos de evolución del cristianismo, durante los cuales la Iglesia se había esforzado en purificar la religión *en la extensión que su esencia lo permite*. La Iglesia no quería los textos sagrados en manos del creyente. Ellos son extremadamente peligrosos. En el Viejo Testamento hay pasajes que parecen ofender resueltamente las buenas costumbres. El párrafo 17 de Ezequiel es, francamente, pornográfico. El Nuevo Testamento es menos chocante; se comprende que el mundo ha sido civilizado por el estoicismo helénico y la buena administración romana. Pero, también en él hay puntos, expresiones, momentos que no pueden ser leídos por todos. Roma advirtió prudentemente que todo esto no podía ir a las manos de todos. El comentario eclesiástico podía salvar un texto escabroso y difícil.

Lutero, con la pesadez del nórtico y la falta de escrúpulos propia del primitivo, no comprende esas cosas. El quiere *el Evangelio para todos* y que cada cual se convierta en doctor eclesiástico de sí mismo. ¿Un progreso esto? No, la aventura del primitivo, el cual, luego de haber entrado en un saloncito en que se encuentran pequeños objetos artísticos, graciosas chucherías de vidrio y loza, despedaza todo a golpes, de maza y se pone a reir de lo que ha hecho.

Alemania fuera del mundo

El punto común al movimiento luterano y al neopagano del Nazismo está constituído por ese esfuerzo de Alemania hacia la diferenciación, por la necesidad que siente, de separarse de los pueblos contemporáneos. El luteranismo es la separación de Alemania de la Europa católica, el neo-paganismo nazi es la separación de todo el mundo civil de nuestros tiempos. La cuestión no consiste en si *nuestros tiempos* son aún cristianos. En realidad, un mundo como el nuestro, únicamente preocupado de su propia riqueza y de su propio bienestar material, entregado sólo a los negocios, ya no es un mundo cristiano, o un mundo fundado sobre los ideales. Acumular y acaparar es su única ley. Empero, aun no siendo más que un mundo *economista*, comercial, para el cual vale exclusivamente la ley de la ganancia, reconoce — por lo menos teóricamente — ciertas exigencias morales y se inclina ante ciertas necesidades del orden ideal. ¿Qué significa, en estas condiciones, ir directamente hacia Wotan, hacer resurgir los ideales de los vikingos?



LOS SACRIFICIOS humanos caracterizaban la religión de los vikingos, a la cual Rosenberg, el filósofo ruso de los nazis, pretende hacer retornar a los súbditos del ex pintor de brocha gorda austríaco. Esta escena de decapitación, que se produce casi a diario en la Alemania hitlerista, nos da una idea de lo mucho que ya se ha andado en ese sentido

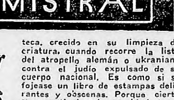
Wotan es la guerra por el botín; Wotan significa precisamente la guerra como medio de enriquecimiento. Los vikingos fueron un pueblo ávido, cruel, de una inhumanidad cercana a la locura. Cuando en el siglo VIII desembarcaron en Bretaña (Inglaterra), ya conquistada por los anglos y los sajones, destruyeron todo: ciudades, viviendas, hombres, animales domésticos, por el puro placer de destruir y para ofrecerse la posibilidad de una prolongada comilona. Su régimen era el tripudio, la borrachera y el exterminio. Mejor no haber nacido que caer en las manos de esos piratas escandinavos, daneses y germanos.

Alemania vuelve a Wotan, reuniéndose así idealmente al mundo de los vikingos. El indicio es muy triste. Separarse del mundo contemporáneo es ya grave; hacerlo en nombre de un hosco dios de la Desolación significa preparar al mundo días muy funestos. Las nieblas que van obscureciendo al mundo provienen, desgraciadamente, del pantano alemán. ¿Por qué, pues, los alemanes se asombran y se quejan de que el mundo mira a ellos con miedo y sospecha?



RECADO SOBRE los JUDIOS

Europa se Queda en Cueros si se le Raspa lo Oriental



POR GABRIELA MISTRAL

Muchos Hacen Comenzar el Asia en los Balcanes

(Derechos exclusivos de CRITICA. — Prohibida la reproducción).

CUIDADO con no ver claro en esto: la persecución judía, especialmente la de los países sobrecultos, es sólo un departamento del odio europeo hacia el asiático. Henri Massis, lo mismo que Charles Maurras y los suyos, odian de odio cerrado las filtraciones orientales de que mana a regatos la cultura occidental. Los grandes talentosos y talentudos (Maurras es lo primero, Massis es lo segundo) no quieren ponerse a pensar, o lo saben muy bien y se lo guardan, que si se aplican a raspar desde su primer arranque lo oriental en el pensamiento de Europa, la gran matrona se les queda en cueros. Europa mamó de la leona griega, llena de víscera asiática; y después mamó de la loba romana, noble bestia híbrida de la primera; y más tarde ha comido a carrillo ancho cristianismo, alimento oriental si los hay, y que cuando se desorientaliza, queda sin mística alguna, en puro hueso árido y en unas calles moralistas de orden policial...

Aborrecen al judío en cuanto a miembro desgajado, pero íntegro, del cuerpo germinal del Asia; detestan en él un orden opuesto y hasta podría decirse que un Adán diferente.

No vamos a seguirles en su aventura satánica. Hay sobre la costra de nuestro Continente más carne asiática de lo que nos sabemos, y el mestizo americano que lo ignora tiene todo por aprender de su geología íntima. En cuanto a la porción blanca pura de nuestros países, española o italiana, aunque el aporte esté más sumergido, ella contiene la orientalidad suficiente de sangre y cultura orientales, como para que no manotee aventándola con asco o cólera. Muchos hacen comenzar el Asia en Grecia, pero otros saben que empieza en... Sicilia, o en Venecia, o en Marruecos.

Sería ocurrencia descabellada coger en nuestra América el cabo sucio de esta campaña anti-semita. Bastante tenemos que hacer en nuestros pueblos, donde todo está aún en su caldo químico para que nos distraigamos en monerías francesas o en aventuras descabelladas de Berlín.

Envidia

Viene después el segundo manadero del antisemitismo. Europa no quiere judíos, porque ese pueblo le resultó siempre, así en su franja española, como holandesa o germana, un competidor tremendo. Agudamente hábil en cuanto se pone a hacer, fuerte y fino, así en industria joyera como en tramoya bolsista: genio vertical en metafísica y capacidad cotidiana en letras, el judío, como la catapulta, tumba lo que le ponen delante en prueba o atajo. El misterio de su eficacia es el que le anotan por allí: "Ha padecido tanto que ya corre por sus venas el espíritu puro". Metal humano más probado a soplete de fuego y a martillo, no lo hay en este planeta ancho para el dolor; tejido de carne más punzado y cortado por aguja y rejón, no existe. Y se trata de un padecimiento especial, de una terrible categoría de dolor, inventada para él más que para el chino o el zulú: el padecimiento por la humillación, la befa y el asco. El judío fué aceptado, donde lo fué, con vivo rezongo; el judío prospera, mirando la cara verde del cristiano o el pagano, su vecino o su colega; el judío no tiene nunca su logro, o su casa holgada, o su situación promovida, sin escuchar cierto crujido de dientes a su alrededor es como si cuanto amasa o cosecha, lo arrebatase siempre, de robo o expolio, y como si su metro cuadrado en suelo y luz no le correspondiese nunca, debiendo cederlo al mediocre y hasta al necio de la otra orilla. Parece que él sea realmente para nosotros un selenita o un saturniano, entidad de otro planeta que cayó al nuestro en inexplicable circunstancia, y que come contra natura nuestra harina, nuestro lechón y nuestra fruta. La realidad se ve fantástica en su absurdo: nos parecería una fábula si la leyésemos por primera vez, pero es la verdad monda y oronda este acto universal de protesta sorda o timbalera ante la convivencia del judío con nosotros, los hijos regalones del Dios del cielo.



MUJERES y niños masacrados en Polonia. Hay muchos que pretenden que se repitan en Europa los "progroms" de judíos de principio de siglo, como si la humanidad no hubiese sido afrentada bastante por las persecuciones raciales desencadenadas por Hitler en el país que tiraniza

Religión

Ya están invalidadas, por fraudulentas las razones, que nunca lo fueron, del repudio al judío a causa de su religión, opuesta en ángulo filudo a la nuestra. Esos serían los tiempos medievales en los que, roja, negra o cándida, los no circuncisos llevaban su religión como se lleva el esqueleto, de punta a cabo del ser, e iban rectos de ella, ebrios de ella y casi ígneos de ella. Pero ahora.... Ha venido el gran relajo de las fes, de cada una y especialmente de las occidentales; han llegado a nosotros una especie de carnestolendas indefinidas y de vacación vil de toda tensión sobrenatural. El judío común, por otra parte, ya es ateo, tan ateo como el falso cristiano, tan heladamente racional como la literatura de piedra sin destello de Spencer y de su clientela.

Y sin embargo... fojear con cuidado en la propia cultura europea o norteamericana, mirar con cuidado en filosofía y letras, y nos hallaremos con un síntoma curioso: el hombre que aquí o allá sostiene en pie alguna viga espiritual en el pensamiento o el arte, nos confiesa, si lo tocamos, la víscera judía: ese hombre se llama Henri Bergson, un empecinado del alma, o Stefan Zweig, un biógrafo lleno de unas vistas casi religiosas sobre la vida de los héroes; o se llama Romain Rolland, abogado del Asia en Europa.

Se ha sumido y raído, en todo caso, el único pretexto válido de nuestro disgusto o nuestra rebeldía contra el gran hereje: éste ya no cree al revés de nosotros, TOUT COURT, éste no cree.

Añadamos que tal oscurecimiento o aplanamiento del hebreo, le vino de nuestro contagio; que a fuerza de Universidad positivista, de vida colectiva sin terremoto moral y de menosprecio estúpido del tema sobrenatural de nuestra cultura, descuajamos o rompimos en el judío de Europa y América su tremendo bloque religioso temperamental. Hemos soplado sobre él nuestro aliento fétido de materialismo y le hemos allegado al flanco de fuego nuestra barra de hielo negador. Industria larga, lenta y odiosa, de la ciencia y las letras de Jafet, cumplida sobre el Sem febril de Dios.

A lo menos que no sigamos usando, a lo fariseo, el antiguo pregón contra este judío desvirtuado por nosotros mismos. Cuando menos, que no hagamos sonar más, en la plaza o el hogar, el azuzamiento que oyó la Edad Media: "Halalí al perro judío, por infiel". Jesucristo sentiría por nosotros el asco infinito de su naturaleza infinita al oírnos en cuanto a abogados suyos y a centinelas de su doctrina.

Decencia americana

Europa va dándonos día a día antecedentes y testimonios para que, como la sirena nos levantemos, azorados, de nuestro nivel (el que nos concedía), descollando sobre ella en algunos decoros y decencias que tenía y que pierde a gran rapidez. Una vez saturada hasta el riñón y el tuétano, de cultura, Europa comenzó a creerse liberada de las virtudes, primitivas, de respeto al hombre, de piedad o tolerancia del extranjero; de sociedad cristiana, resobada en derechos civiles.

Se siente el americano, doblado en su honra moral, que creía enteca, crecido en su limpieza de criatura, cuando recorre la lista del atropello alemán o ukraniano contra el judío expulsado de su cuerpo nacional. Es como si se fojease un libro de estampas delirantes y obscenas. Porque cierto tipo particular de crueldad, toma un sesgo lúbrico y un pueblo en arrebato de xenofobia se vuelve una especie de orgía en la Suburra.

Rusia, la vieja, consentía a las mujeres hebreas vivir en ciertas ciudades, sólo a condición de ser prostitutas profesionales. Muchas estudiantes tomaron el libreto de tales para poder rematar sus estudios... Los derechos civiles han cubierto nominalmente a las masas judías sin ampararlas: se los han hurtado o menoscabado, en varias partes, antes de que el nazismo, más veraz en la operación, los rebanase. El genio judío de nombre universal indudable, esa especie de marca solar de la competencia, que se llama, en ciencia, Einstein y bajando unos grados, Zweig o Remarque en letras, no ha valido nada, un adarme, en la hora del despojo. El judío alemán, o polaco, o lituano, ha carecido o carece del santísimo derecho de huída: se le regatea el pasaporte y si el hombre habilidoso descubre una escapada, se crea un tipo especial de paria que los consulados y las policías conocen: el hombre sin papeles sobre una frontera, el individuo sin nacionalidad, que parece no haber nacido en ninguna parte del globo, y como dije, habernos caído desde Saturno. El judío, siete veces tradicionalista y reaccionario en la mitad de los casos, asomará al país de su refugio, señalado, como la bestia, como un bolchevique indudable.

Una lección nuestra

Nuestra América sigue buscando, provocando, y a lo menos aceptando, inmigración europea. Sé muy bien que prefiere a la judía otras razas, consultando unas veces la mayor similitud con ella, otras supongo que la mayor disparidad... si se mira a ciertas zonas argentinas y chilenas. No pidamos a nuestros países que acepten una inmigración en masa del judío infeliz. Pero pidamos, con un mínimo ímpetu de racionalidad, es decir, con humanidad escueta, una cuota pequeña, precisa, de este judío que escupe la Europa de la torcida víscera cristiana. La Argentina ha fijado, y creo que desahogadamente, esta porción. Si nuestros veinte países cumplen con este gran decoro, que sólo sería una probidad estricta, habremos hecho una hazaja eficaz, honesta y generosa. Pesar y medir los adjetivos que importan mucho a quienes velan la honra continental.

Y habremos devuelto a Europa una parte de la cesión que nos hizo de cultura y de política cristianas. Ella, hacia el Este, ha averiado y podrido su norma bimilenaria; echémosle, de aquel lado del mundo, el ademán colectivo de un pleno y ancho derecho cristiano que aprendimos de ella en su limpia época y que hemos doblado, en vez de dilapidar.

EN LA PLATA SE DESDOBLARAN LAS CARRERAS DE 24 O MAS COMPETIDORES

El Observatorio DE PROSPERO

"EL CABALLO DE CARRERA, —DIJO UN "CRONIQUEUR" INGLES—, está edificado sobre cimientos de vidrio". ¡Si será exacta esta afirmación! Brantome, el notable invicto francés hijo de Blandford, era conducido al hipódromo, a disputar el "Prix Darce", que tenía poco menos que a su disposición, y se soltó de su palafrenero, disparando durante un largo rato, pero sin causarse la menor lesión, providencialmente. Sin embargo, no fué prudentemente, presentado a correr esa prueba. La condición de invicto hay que protegerla, y así lo entendió el propietario del gran caballo, quien de inmediato dispuso que fuera puesto en preparación para la Copa de Oro de Ascot, que se correrá en la semana próxima.

* * *

LOS "CIMIENTOS DE VIDRIO", A QUE HACE REFERENCIA EL CRONISTA inglés, podrían considerarse erróneamente, —ya que, en realidad, esos son los "cimientos"—, sus cuatro remos, sometidos a continuos esfuerzos y expuestos constantemente a golpes. Pero no es ésto, solamente, lo que ha querido significar el autor del aforismo en cuestión, sino que en todo momento, el caballo de carrera, está propenso a inhabilitarse para una próxima carrera, debido a los riesgos inevitables que impone una esmerada e intensificada preparación.

* * *

FALTAN MENOS DE VEINTE DIAS PARA LA DISPUTA DEL "BELgrano", donde todo hace presumir que se producirá el sensacional cotejo de Condalsolo con ¡Socorro!, y no las tenemos todas consigo, respecto a que el encuentro se realice. Condalsolo tiene por delante, un brillante programa a cumplir, al que no se le hace necesario el "Belgrano"; y como Maschio tiene un "olfato" de primera, no sería improbable que pensara que es mejor "esperar" al crack uruguayo, para la "Copa de Oro", el "Pellegrini" o el "Pueyrredón", donde la distancia podría "apagar" las maravillosas facultades corredoras del "galgo".

* * *

ADEMAS LOS DE ¡SOCORRO! HAN DE "PROTEGER" ASIMISMO SU condición de invicto, y si no lo encontrasen "a punto de caramelo" para la fecha del "Belgrano", es muy probable que sensatamente, esperaran al crack del señor Sanjurjo para más adelante. Por tal motivo, no nos atrevemos a presagiar ya, que el cotejo del hoy reconocido como el mejor representante de la generación palermitana del año anterior, con el "as" indiscutido de la maroñense del mismo año, se producirá el 7 de julio.

* * *

QUASHED, LA GANADORA DE LOS "OAKS", ES HIJA DE UNA EXcelente yegua, Verdict, que se reveló el día que batiera en el "Cambridgeshire", por medio pescuezo al famoso campeón francés, Epinard. ¿Se reveló? No debe decirse que fué en esa fecha que se reveló, porque, si mal no recordamos, la potranca llevó 36 kilos, mientras el notable hijo de Badajoz y Epine Blanche, cargó 58. Pero más adelante, la madre de Quashed, alcanzó muy buenas victorias, que la consagraron como una yegua de positivo mérito.

* * *

VERDICT Y SU DESCENDENCIA SE LA HAN "JURADO" A MR. PIErre Wertheimer, por lo visto, ya que si ella misma derrotó a Epinard, que fué propiedad del acaudalado turfman francés, ahora su hija Quashed ha hecho lo propio con Mesa, la gran favorita de los "Oaks", también perteneciente a Wertheimer, que sólo alcanzó la tercera colocación, detrás de la nombrada y de Amkaret, que con su derrota por media cabeza impidió el "capote" que habría hecho Blandford con todos los grandes clásicos europeos de mayo y junio.

* * *

SE AFIRMA QUE DON JORGE MITRE, PROPIETARIO DEL STUD Don Alfonso, ha dicho que "fijen precio" por el crack ¡Socorro!, mostrándose dispuesto a pagar "lo que pidan". Los turfmen uruguayos doctor Guzmán Vargas y Enrique Guillemette habrían respondido con el consabido "Is not for sale" (No está en venta), de los ingleses.

* * *

QUEÑI, DEL STUD DON ALFONSO HIZO SU ESTRENO EN MAroñas el domingo anterior y no figuró en el marcador entre ganadores de una. El ex pupilo de Boni se pechó, al largar, con dos concurrentes y su chance quedó anulada desde los primeros 100 metros.

* * *

SILURIAN, EL SEMENTAL DEL HARAS EL PELADO, HABRA PROducido bien, si consideramos que dió a la pista a Santiago, Signum, Silfo, etc.; pero frente a su hermano paterno, Blandford, queda totalmente obscurecido. De aquí que tengamos asidero para sostener que los padrillos importados no rinden en el Río de la Plata todo cuanto podría esperarse de sus antecedentes. Y hay que ver que Silurian tiene una madre que dió a una preciosa yegua, Tranquil, ganadora "Saint Leger" de Doncaster.

* * *

EL CLASICO "MONTEVIDEO", QUE SOBRE 1500 METROS SE COrrerá el domingo, va a servir a despejar un tanto el "firmamento", que aun se presenta nebuloso, en la relativo a cuál promete ser el mejor producto de la generación actual. Estando aun en 1500, Parecido ha de hacer primar aun sus excepcionales facultades de velocidad, y nos cuesta creer que Haddock, ni Médanos, sean capaces de aventajarlo; pero el tal Saltabanco, por Silurian, acaba de estrenarse con un triunfo moral sugestivo, si consideramos que tuvo pésima suelta, y muy poco le faltó para ganar.

* * *

DE LOS CINCO RATIFICADOS, HADDOCK Y SALTABANCO REpresentarán a los padrillos importados, Hunter's Moon y Silurian; y Parecido, Médanos e Ix a los nacidos en la Argentina, Tresiete, Lombardo y Congreve.

Las Pruebas Para Productos de La Plata

En el programa de la reunión del sábado próximo en La Plata, hay dos carreras destinadas a los productos de dos años aun perdedores: la segunda y tercera del mismo. La segunda es para las potrancas y la tercera para los potrillos. Ambas carreras han reunido idéntico número de participantes, llegando a veinte los anotados. La de potrancas es sobre la distancia de 1300 metros y la de los machos su distancia es mayor en cien metros o sea 1400 metros.

La prueba de las potrancas

Gonela es sin duda una de las mejores competidoras, pues además de haber figurado con regularidad en los primeros puestos, tiene una corrida preparatoria, a la par de La Cuerda, en 1' 21" clavados para los 1300 metros, siendo dirigida por Andrade.

De las restantes merecen citarse a Desdeñada que tiene 1' 28" 2/5 en los 1400 metros; Cerraja, cuya corrida es de 1' 21"; Muchas Galas, que con García tiene 1' 16" 2/5 en los 1200 metros y Timbirimba.

Potrillos discretos

Un lote de discretos potrillos se medirá en tercer término, sobre 1400 metros y en número de veinte.

Por sus trabajos y sus performances anteriores merecen destacarse la chance de los siguientes:

Teniente Seductor que pasó 1200 metros en 1' 15" dirigido por García.

Pavero con J. Martínez tiene una corrida de 1' 26" 4/5 que si la llega a repetir, se perderá de vista.

Pródigo tiene 1' 21" 2/5 en 1300 metros y es otro de los buenos candidatos de la carrera.

Flaminio, Iracundo y Blast han de estar entre los primeros.

Hipódromo Argentino

Inscripciones Para la Reunión del Domingo Próximo

Primera carrera — Premio Gualicho — 1200 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Tribunal	56	S. di Tomaso
Cope	56	J. di Palma
Chahuilcó	56	M. Sola
Tapis Vert.	56	E. Greme
Sonson	56	J. Martínez
Apronte	56	X. X.
Edecán	56	R. Marrone
Pampapple	56	R. A. Carabajal
Jazz	56	P. Brondo
Sanjar	56	O. Nardi
Harpagón	56	P. Alvarez
Sinaí	56	P. Falcón

Segunda carrera — Premio Tresiete — 1500 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Cherry Flower	55	T. Albertini
La Malousie	55	E. Lema
City	55	I. Leguisamo
Olivina	55	A. Domínguez
Chistosa	55	J. Sola
Platuda	55	X. X.
Berenice	55	J. Martínez
Sauterelle	55	E. Amuchástegui
Termita	55	R. Picón

Tercera carrera — Premio Santiago — 1400 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Metz	55	T. Albertini
Luminoso	55	I. Leguisamo
Granado	55	R. A. Carabajal
Cortadillo	55	F. Guerrero
Anaco	55	A. Lofiego
Hitler	55	E. Greme
Tarjero	55	S. di Tomaso
Pisaverde	55	J. Martínez
Veterano	55	M. Lema
Restito	55	J. Chavarri
Blast	55	J. Sola

Cuarta carrera — Premio Roisil — 1600 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Kakenke	56	P. Alvarez
Clodia	56	E. Lema
Gramilla	55	I. Leguisamo
B. Breck	55	J. Canal
Mía Mía	55	M. de Luca
Clarinada	55	P. Falcón
A. Gracia	55	R. Marrone
Jugosa	54	O. Nardi
Arabia	54	R. B. Quinteros
Reginabla	54	No correrá
Task	53	A. Domínguez
Calinda	53	No correrá
Da. Flora	53	A. Lofiego
Singer	52	M. Cavillón
La Tate	52	X. X.
Resistencia	52	C. Domínguez
Iowa	51	E. Antúnez
Mar Picada	51	R. Picón
Musaraña	50	E. García

Quinta carrera — Premio Montevideo — 1500 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Saltabanco	56	I. Leguisamo
Médanos	56	F. Guerrero
Parecido	56	J. de Palma
Haddock	56	E. Lema

Sexta carrera — Premio Luminar — 1800 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Estilista	57	J. Ausbruch
Picapedrero	57	O. Nardi
Rambla	55	P. Alvarez
Toropan	54	I. Leguisamo
Pure Boy	54	J. Canal
Sietesuelas	53	A. Domínguez
Barbirroja	53	E. Greme
Cao	52	No correrá
Isleo	52	R. Picón
Cairel	52	A. Lofiego
Parrandero	52	X. X.
Arcano	52	R. Marrone
Bay	51	J. Sola
Grotesco	50	O. Nardi
El Cheko	50	P. Ibarra

Séptima carrera — Premio "Foxtrot" — 1600 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Támesis	60	R. B. Quinteros
Batelero	58	O. Nardi
Lanark	47	No correrá
Danzig	56	E. Antúnez
Pasajero	55	I. Leguisamo
Bufido	50	J. Canal
Ijitoa	49	X. X.
Insular	46	M. Dacosta
Sin Grupo	46	P. Ibarra
Beltza	46	A. Vidal

Octava carrera — Premio Black Arrow — 1000 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Caimán	61	P. Falcón
Redomado	58	E. Antúnez
Sicuanin	54	I. Leguisamo
Anchuza	54	J. Sola
Vera	49	X. X.
(Bachiller	48	A. Vidal
(Rajadora	46	O. Nardi
Andariega	46	V. Lapellegrina
Nitón	45	P. Ibarra

Impresionó Muy Bien el Primer Ejercicio del Crack ¡Socorro!

Acompañando a Frigolita, con Acción Desenvuelta, Recorrió una Partida, Dejando Excelente Impresión

ALGO se le ha visto ya en pistas argentinas al crack de la vecina orilla. No fueron pocos los profesionales que concurrieron a la pista para poder admirar desde cerca la brazada del campeón, que, como hemos informado, se presentará en Palermo sobre los 2500 metros del clásico General Belgrano, dispuesto a competir con nuestros mejores representantes, entre los que figuran Condalsolo en primer plano.

Sin que su trabajo pueda abrir a ciencia cierta una opinión definida sobre su probable desempeño, debe reconocerse, sin embargo, que en su brazada, amplia y tesonera, hay poder locomotivo digno de un verdadero stayer, y, por lo tanto, su presencia en las pistas será digna de sus antecedentes.

Con la monta del jockey Abelardo Pérez, que será el encargado de dirigirlo, acompañó a su compañera de techo Frigolita, pasando los 800 metros en 49", pero como simple ensayo de salud.

¡Socorro! será, pues, la atracción de esta temporada en las pistas de Palermo, esperándose que confirme su buena actuación en Maroñas, la que le valió para lucir el pomposo título de invicto.

Cupresus Vuelve en Gran Forma Ahora

ENTRE los buenos elementos que se destacaron al iniciarse la temporada que tuvo a Silfo como su mejor representante, se destacó como uno de los buenos potrillos, Cupresus, al que su trainer A. Penna, llevó en gran forma y a pesar de sus dolencias logró triunfos muy destacados.

Poco después el hijo de Farol sostuvo una persecución con Silfo, y a raíz de ello, su afección a un vaso hizo crisis, debiendo abandonar las luchas para ser puesto en cura.

Esta ha dado por resultado el completo restablecimiento del pensionista del trainer de Erin y para la reunión del jueves 20, Cupresus nos anuncia su rentrée, listo para lograr el éxito. De ello da fe su reciente corrida en la que empleó el buen tiempo de 1' 53" 2/5, para los 1800 metros.

Dada la categoría en que le tocará medirse al hijo de Farol, su regreso a la lucha debe valerle para conquistar un nuevo éxito.

LO BUSCAN



R. B. ANDRADE, "Tucutá", luego de su espectacular triunfo del sábado último con Suave, es buscado por los cuidadores, y tiene para el sábado próximo tres compromisos de monta

Las Primeras Impresiones Sobre el Próximo Programa de Palermo

En las Distintas Pruebas Aparecen Varios Rivales con Chance Destacada para Lograr Exito

EL programa próximo en Palermo fue completado con las nuevas condiciones abiertas para el premio Black Arrow, en el que se anotaron varios veloces que vienen actuando en forma destacada. Nos ocuparemos de buscar los presuntos ganadores en las distintas pruebas, que no hay duda revisten su interés.

Los tres años perdedores

Entre ellos vemos bien colocados a Sinaí, el que reaparece listo para lograr finalmente su primer triunfo. Tribunal que viene corriendo en forma destacada y Jazz, que en la distancia de este compromiso debe conducirse muy bien. Sonson, es también de los que pueden intervenir con éxito.

La lucha de potrancas

Olivina por sus segundos puestos en pos de Saloma y Haute Combre es la carta más sobresaliente de la carrera de potrancas. Costará ganarla. Pero llevará enemigas serias en Termita que anda muy bien, y ya fue tercera de Combe, falta de dirección. Sauterelle, que debutó en La Plata con muy buen desempeño es una hija de Siluriam que les merece gran confianza a sus partidarios. City que puede rehabilitarse y Cherry flower, son también buenas aspirantes.

Luminoso y Pisaverde

Son estos dos los potrillos que sobresalen en el premio Santiago. Luminoso termina de correr muy bien en pos de Haut Brion, llegando tercero en el buen tiempo de 1' 30" 2/5, los 1500 metros. Está listo para ganar. Pisaverde reaparece bajo la dirección del cuidador Juan Aguilera, y de acuerdo a sus anteriores desempeños es serio enemigo. Cuenta con muy buenos cotejos a la par de su compañero Haddock. Costadillo, que en privado corre mucho, Hitler y Veterano son también figuras destacadas de la carrera.

Una para yeguas

Sobre la distancia de una milla se medirán las yegüas ganadoras. Entre el lote que es bastante numeroso, parecen destacarse Mía Mía, por su buena corrida reciente en la milla en la que empleó el buen tiempo de 1' 40". La hija de Harman Goos anda corriendo mucho. Jugosa, cuya carrera reciente es muy buena y ha seguido en gran forma. Kakenke por su buen segundo puesto de Gil, es otra de las buenas aspirantes al triunfo. Mar Picada, Gramilla y Reginabla cuentan también con muchas probabilidades. Es carrera complicada.

El premio Luminar

Estilista que al reaparecer corriera muy bien en pos de Vairlejos, ha mejorado en preparación y venderá cara su derrota. Toropán mantiene su estado y es enemigo serio. Ayer bien a la par de Saltabanco en 48" los 1800 metros. Sietesuelas cumplió ayer una buena corrida a la par de Nereida. Reaparece bien. Isleo y Pure Boy, son también buenos aspirantes a la victoria.

El handicap de la milla

De acuerdo con su buen segundo puesto en pos de Imp., Pasajero, tiene una brillante oportunidad para salir airoso en el handicap de la milla. Su estado es de primer orden, y solo llevará un peso de 55 kilos. Lanark con 47, está listo para lograr una fácil rehabilitación, ya que su carrera en pos de Gil la consideramos falsa. Bufido con 50, se presenta como una de las figuras de la carrera. Su estado es excelente y corrió muy bien al llegar cuarto de Azafrán, en el premio Getulio Vargas. La sorpresa Beltza, la que con 46 kilos es rival que puede imponerse.

La carrera de veloces

Un lote reducido reunió la carrera de velocidad. Caimán con 61 kilos, es capaz de volver a imponer condiciones. Ha seguido en gran forma pero su presencia se da como dudosa.

Redomado con 58, está listo para ser el ganador. Viene corriendo muy bien el pensionista del trainer G. Ardouin, en todos sus encuentros.

Haddock y Aparecido Cubrieron los 1000 Metros en 59" 3/5

Fué uno de los Mejores Ejercicios Registrados Esta Mañana en Palermo. Hubo Muchos Ensayos

LA TATE, con Valillo, 700 metros en 42" 3/5.

ESPEJO, con Batista, 700 en 43" y 4/5.

NITON, con Ibarra, 700 en 41".

BACHILLER, con Vidal, 700 en 42" (opuesto).

SONSON, con Lema, 700 en el derecho.

MISTER GUEFE, con Picón, 700 en el derecho.

RESTITO, con Chavarri, 700 en 42".

CHISTOSA, con J. Sola, 700 a la par de Látigo, con Braga, en 41" 3/5.

CHUNCHO, con Peluffo, apareado con Sutil, con Spera, 700 en 42".

MASCARON, con J. R. Quinteros, 800 metros en 47" 3/5.

CANILLITA, con Braga 800 en 50" 3/5.

MUSARAÑA, con Antúnez, 800 en el derecho.

JUGOSA, con Nardi, 800 en 48" 3/5.

SIN GRUPO, con Ibarra, a la par de Doña Flora, con Lofiego, 800 en 48" 1/5.

FLYER, con Callejas, 800 en 49" y 2/5.

LARGADOR, con J. Sola, 800 en 49".

METZ, con Albertini, 800 en 48" 3/5.

PAROLI, con J. Sola, 800 en 48" y 3/5.

BLACK ARROW, con Lema, 800, suave.

RESISTENCIA, con J. Sola, 800 en 48".

BARRANQUILLA, con el peón, 800 en 48" 4/5.

ARABIA, con R. B. Quinteros, 800 en el derecho.

LA BARONESA, con Lema, 800 en 49".

AQUERONTE, con Callejas, 800 en el derecho.

HIJOELMAR, con Lofiego, 800, suave.

CLODIA, con Lema, a la par de Tactful, con Chavarri, 800 en 50" 2/5.

PICAPEDRERO, con Valillo, 800 en 48" 3/5.

ACLARE, con Antúnez, 800 en 49" 3/5.

GLOW, con Pérez, a la par de Hola!, con el peón, 800 en 49" 1/5.

REGINABLA, con M. García 800 en 49" 2/5.

GOMAPURA, con el peón, 800 en 50".

DANZIG, con Antúnez, 800 a palo errado.

TRIBUNAL, con Ai omaso, a la par de Rajadora, con Nardi, 800 en 48" 3/5 (opuesto).

ADICTO, con Pérez, 800 en el derecho.

ISTERA, con Peluffo 800 en 50".

SAN ELADIO, con Nardi, a la par de Batelero, con Di Tomaso, 800 en 48" 4/5.

TAMESIS, con R. B. Quinteros, a la par de Arpón, con Nardi, 1000 metros en 1'1" 4/5.

APARECIDO, con Pérez, apareado con Haddock, con J. Martínez, 1000 en 59" 3/5.

HACHEME, con Falcón, 1000 en 1' 3/5.

CUTE EYES, con J. Sola, 1000 en 1' 3/5.

PISAVERDE, con Lema, 1000 en 1' 1/5.

TARJERO, con Di Tomaso, a la par de Insular, con De Luca, 1000 en 1'1" 3/5.

BUFIDO, con Canal, a la par de Chapa, con Moya, 1000 en 1' 3/5 (lado opuesto).

IJITOA, con Falcón, 1000 en 1' 1".

CAO, con Alvarez, 1000 en 59".

REVERIE, con Alvarez, 1100 metros en el derecho.

ANIBAL, con Pelletier, 1100 en el derecho.

SALINERO, con Picón, a la par de Polilla, con Antúnez, 1400 metros en 1'27" 1/5.

ALBARDA, con Falcón, 1400 en 1'28"; los primeros 1000 metros a la par de Amarrete, con Batista.

MAR PICADA, con Alvarez, 1500 metros en 1'32" 3/5.

EFENDI, con Picón, a la par de Malpagador, con Ausbruch, 1600 metros en 1'42".

PAGOJUIDO, con el peón, 1600 en 1'41".

MIDI, con Amuchástegui, 1600 en 1'42" 4/5.

APPLE YARD, con Orduna, 1600 en 1'41"; los primeros 1500 metros a la par de Vocinglero, con Di Tomaso.

Hipódromo de La Plata

Los Probables Competidores y Montas Para el Sábado

Primera carrera — 2000 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Curtius	56	T. Albertini
Wavering	56	A. Guadalupe
Fulton II	56	X. X.
Caudillo	56	J. Garzó
Humo	56	A. Lhuillier
Sir Nigel	56	X. X.
Cimabué	56	X. X.
De Corazón	56	E. G. Greme
Esther	54	A. Santos
Chico Blanco	56	A. F. Adoué
Rostock	56	R. B. Batista
Los Teros	56	A. García
Buena Gala	54	M. Mendoza
Es Fija	56	V. Cano
Harpagón	56	L. Spera
Cambalacha	56	R. Andrade
Marinerito	56	X. X.
Vade Retro	56	M. Martín
Ilex	56	M. Pérez
Amufrette	54	R. B. Quinteros
Barbian	56	X. X.
Caudillejo	56	X. X.
Zarandeo	56	A. Moreno

Segunda carrera — 1300 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Yararaca	55	X. X.
Gonela	55	A. Peluffo
Ahijada	55	F. López
Señal Blanca	55	S. Fuertes
Muchas Galas	55	A. García
Cerraja	55	A. Moreno
Pepiniera	55	P. Bustamante
Aricina	55	A. Quinteros
Colcha	55	J. L. Garrido
Madreperla	55	A. Santos
Rosario	55	M. Robles
Moscareta	55	X. X.
Calesa	55	J. Martínez
Rosadelfa	55	A. Lhuillier
Berenice	55	X. X.
M. Mariposa	55	R. Quinteros
Silver Ring	55	X. X.
Timbirimba	55	J. Chavarry
Desdeñada	55	J. Bastías
Comanderie	55	F. Delieutraz

Tercera carrera — 1400 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Tte. Seductor	55	J. R. García
Huya	55	X. X.
Mariscal I	55	J. Lapellegrina
Averno	55	T. Albertini
Flaminio	55	A. García
Charquisillo	55	A. Quinteros
Celaje	55	E. Greme
Darbari	55	X. X.
Dumas	55	A. Moreno
Valdepeñas	55	A. Lhuillier
Pavero	55	J. Martínez
Amoy	55	R. Picón
Brutus	55	J. Mernies
Iracundo	55	P. Bustamante
Pródigo	55	A. Guadalupe
Olympus	55	X. X.
Blast	55	A. Peluffo
Bramador	55	X. X.
Maturín	55	J. Bastías
Nitón	55	X. X.

Cuarta carrera — 1300 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Nectaria	56	A. Guadalupe
Ká	53	J. Cereceto
Carabina	56	T. Albertini
Jolly Miss	56	S. Fuertes
Casualidad	53	L. P. Menini
Federación	53	A. García
Payada	53	X. X.
Sisebuta	56	A. Moreno
Huequecurá	53	X. X.
Agora	56	F. López
Fumarola	53	J. Recabarren
Kabila	53	A. M. Tula
Chaqueña	56	E. Greme
Mimí	53	J. Sola
Calumnia	53	A. Domínguez
Vera	56	Dudosa
Yuyita	53	R. Quinteros
Suave	56	R. Andrade
Febé	53	X. X.
Porfiadora	53	R. Picón
Perlina	53	J. Martínez
Susa	56	X. X.
Miliá Curú	53	X. X.

Quinta carrera — 2100 metros

Caballo	Kilos	Jockey
El Cocinero	68	J. Canal
Ivanosky	59	J. Bastías
Lucky Boy	58	A. Lhuillier
Gualinchay	55	J. Sola
Alameda	51	A. Díaz
Gaceta II	49	E. Santana
Tucumano	49	A. Domínguez
Murillo II	47	A. García
Pervenche	46	E. Tadei
Arpón	46	X. X.
Rondón	45	J. Mernies
Mareo	45	X. X.

Sexta carrera — 1200 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Taguató	54	J. Canal
Nil Medium	53	A. García
Micela	47	E. Tadei
Jolly Miss	56	S. Fuertes
Coletazo	56	J. Bastías
Desacato	54	X. X.
Incauto	52	J. Martínez
Siglo	49	X. X.
Naipe Bravo	53	A. Lhuillier
Bolazo	55	J. Mernies
Yuyita	48	X. X.
Gaita	48	Dudosa
Dumourlez	51	R. B. Quinteros
Maharajá	50	J. Maceyra
Garufero	53	A. Díaz
Iluminado	53	J. Iberra

Séptima carrera — 1600 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Libro	53	J. Cereceto
Azor	53	J. Mernies
Mascareñas	56	S. Fuertes
Sobrino	54	P. Bustamante
Bagatel	59	A. Guadalupe
Chápiro	50	G. di Palma
Buen Olor	55	J. Bastías
Ipacaraí	54	J. Lapellegrina
El Cheko	51	P. Ibarra
Barbilampiño	54	A. Lemes
Chivato	54	A. Rodríguez
Richmond	52	L. Spera
Tru-lu-lú	57	X. X.
Quiterio	49	A. Mollo
Fraile Vivo	58	E. Medina
Parrandero	56	F. Delieutraz
Cairel	56	L. P. Menini
Ensor	57	A. Domínguez
Bajel	58	A. Díaz
Sibarito	52	M. Reparaz
Gotita	50	A. M. Tula

Octava carrera — 1400 metros

Caballo	Kilos	Jockey
Ergo	57	J. Bastías
Midi	55	R. B. Quinteros
Apple Sauce	50	S. Fuertes
Fox Trot	57	A. Moreno
Dínamo	48	M. Reparaz
El Cívico	46	R. Andrade
Ibérico	57	H. Arregui
Don Gianni	54	P. Bustamante
Loreto	52	X. X.
Refucilo	47	J. Recabarren
Aspirina	53	J. Canal
Gallardo	48	J. Mernies
Cuter	45	J. Lapellegrina
Danseur	45	X. X.
Demonio	54	F. E. Guerrero
Conjetura	51	E. Santana
Camelia	47	M. Mendoza
Sweetheart	46	E. Orduna
Marroco	49	A. M. Tula

Así lo Resolvió Anoche la Comisión de Carreras Platense

Otras Importantes Resoluciones Tomó la Citada Comisión. Fueron Suspendidos Varios Profesionales

SE reunió anoche la Comisión de Carreras del hipódromo de La Plata siendo presidida por el doctor Abelardo Gorostiaga y con la presencia de todos sus miembros.

Fueron tomadas importantes resoluciones, las que damos a continuación.

Se desdoblarán las carreras que cuenten con 24 competidores o más

Considerando el problema relativo al exceso de inscripciones en algunas pruebas de las reuniones que se realizan en el hipódromo local, se resolvió: Con lo dispuesto por la comisión directiva, autorizar el desdoblamiento de las pruebas en los casos en que la inscripción definitiva alcance a veinticuatro competidores, quedando en consecuencia sin efecto las medidas de carácter transitorio adoptadas en la reunión del 8 del actual sobre eliminación de animales por sorteo y fijación de número máximo de diputantes en cada carrera.

Santiagueño ganó dopado

De acuerdo con el informe del químico oficial, se aplicó una multa de 500 pesos al cuidador Antonio Rassio, por haberse establecido que su pupilo Santiagueño disputó la sexta carrera de la reunión del 29 de mayo último bajo la acción de estimulantes prohibidos.

Juan C. Gómez, suspendido por tres meses por reincidente

Se suspende por el término de tres meses al cuidador Juan C. Gómez, por haber cometido igual infracción con su pensionista Porotazo, ganador de la cuarta carrera del mismo día y por tratarse de un caso de reincidencia.

No tenía substancia anormal

Se tomó conocimiento del resultado de los análisis practicados en las vísceras del caballo Bonito, muerto en la rodada del 29 de mayo último y según el cual no se ha establecido la existencia de ninguna substancia anormal.

Varios jockeys suspendidos

Se aplicó dos reuniones de suspensión al jockey A. A. Santos, por molestar con su piloteado Hablador la acción de Sol Argentino, que conducía R. B. Batista, en la tercera carrera de la última reunión.

—Suspendióse por dos reuniones al jockey J. Canal, por molestar con Papichito la acción de ¡Qué Plato!, que conducía el jockey P. Bustamante.

—Suspender al aprendiz R. D. Recabarren por tres reuniones, por cruzar con Aspirina a Murillo II, que conducía A. García, y no informar espontáneamente al comisariato de anormalidades ocurridas en el desarrollo de la octava carrera.

—Por el término de un mes fué suspendido el jockey A. García, porque, de acuerdo al informe de los veedores, tomó de un brazo al aprendiz Recabarren, al entrar los competidores de la última carrera a la recta final.

Multas confirmadas

Se confirmaron las multas de $ 20 aplicadas por el starter a los jockeys J. Iberra y J. Martínez, por cortar las cintas sin darse la orden de partida en la sexta carrera de la última reunión, y las de $ 30 impuestas también por el starter a los aprendices A. M. Tula y O. A. Nardi, por dificultar la largada de la octava carrera de la última reunión.

Se levantó la suspensión de Uraga

En razón de las explicaciones dadas y de las comprobaciones efectuadas por la Comisión de Carreras, se resolvió levantar la suspensión de un mes aplicada en la reunión anterior al cuidador del caballo Ibérico, Faustino Uraga.

Otras resoluciones

Se concedió patente de cuidador a Eduardo S. Arenas, David Daza, Gervasio García y Juan P. Miguela; de jockey aprendiz a Alfredo R. Barral y registróse como herrador oficial a Lorenzo Barrau.

Finalmente se reconocieron las caballerizas Cheri, El Mana, Florencio José, Los Chicos, Porfiado y Ultimo Paso.

El Handicap Final es una Carrera Muy Interesante

Diez y Nueve Animales Intervendrán Sobre la Distancia de 1400 Mts.

Como final de fiesta se correrá una carrera handicap, sobre la distancia de 1400 metros, que ha logrado reunir a un lote excelente de perfomers en un número de 19.

Es esta una interesante carrera y, no es exagerado si se afirma que es la prueba más atrayente del programa.

Foxtrot, Ergo y Gallardo

Por sus perfomances anteriores y sus notables ejercicios en privado, puede sostenerse que estos tres animales tendrán una destacada actuación.

Fox-trot, está corriendo en forma honorable y termina de ser cuarto en una carrera que daba mucha ventaja en el peso. Para esta prueba, tiene una corrida de 1' 28" dirigido por Moreno, que le da chance destacada.

Ergo, anuncia su rentrée con una corrida preparttoria sobre la distancia, en la que, dirigido por Bastias, empleó el notable tiempo de 1' 26" clavados.

Gallardo, tiene 1' 40" la milla y ha te oponer seria resistencia a sus enemigos.

Los restantes competidores

Del resto quedan muchos con grandes probabilidades de triunfo. Loreto, que termina de imponerse a Bajel, cuenta con un ensayo sobre 1400 metros, en 1' 27" 4/5. Refucilo por su parte tiene 3/5 menos que Loreto, ya que su corrida es de 1' 27" 1/5. Correrá en yunta con Aspirina.

Camelia que tiene 1' 26" 4/5; Midy que siempre es enemigo: Ibérico, Apple Sauce, y Danseur son también buenas cartas.

Laceador Corrió Bien en la Milla

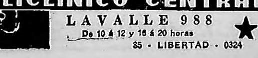
Con este hijo de La Cestona, sus allegados han sufrido más de un disgusto, ocasionado tal vez debido a la monta que tuvo a su cargo la dirección del pensionista del cuidador R. Pereira, los que no han tenido suerte en la tentativa, dejando a sus partidarios con la cara larga.

Debido a ello, le ha sido ofrecida la dirección del hijo de Barranquero al jockey I. Leguisamo, el que tuvo a su cargo al someterlo a una corrida en la milla, distancia que recorrió en el buen tiempo de 1' 40".

Es de esperar que si el maestro se decide a dirigir al hijo de La Cestona, esta vez sus partidarios lo vean desempeñarse mejor.





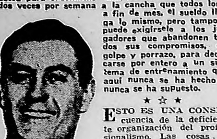


REAPARECERAN CHERRO, YUSTRICH Y CUSSATTI

EL SPORT De Cada Día

Por HUGO MARINI

LOS JUGADORES DE INDEPENDIENTE, SE DECLARARON EN huelga contra el entrenamiento nuevo, reglamentado y dispuesto por la junta de médicos del club. "Es mucho trabajo —han dicho al que nos quieren obligar cuando no hay necesidad pues el equipo está actuando en gran forma según lo prueba el segundo lugar que tiene conquistado desde la iniciación del campeonato". El temperamento criollo ha salido a relucir. ¿Para qué se van a entrenar, si juegan bastante? Es lo mismo que muchos jugadores han contestado a entrenadores especializados: ¿quién es usted para enseñarme nada a mí? En realidad, es mucho más cómodo ir dos veces por semana a la cancha que todos los días, sobre todo cuando a fin de mes, el sueldo llega lo mismo, pero tampoco puede exigírsele a los jugadores que abandonen todos sus compromisos, de golpe y porrazo, para dedicarse por entero a un sistema de entrenamiento que aquí nunca se ha hecho y nunca se ha supuesto.



BELLO

CORAZZO

★ ☆ ★

ESTO ES UNA CONSECUENCIA de la deficiente organización del profesionalismo. Las cosas se han improvisado en todos los aspectos y claro está que cuando se quiere llegar a lo normal, se encontrarán resistencias, más que nada porque ya se ha enviciado a los interesados, con tolerancias y con métodos fáciles que estaban muy lejos de ser propios de un sistema profesional. Los jugadores europeos se asombraban cuando se les decía cómo se hacía el entrenamiento en ésta. Y los mismos jugadores argentinos, aquí tan reacios a la disciplina del training, cuando volvían del extranjero —Brasil o Europa— exhibían como vanidosa cualidad, su adaptación total al régimen de entrenamiento europeo. Orsi acaba de hacer largas declaraciones a este respecto y la lucha de los entrenadores extranjeros ha sido precisamente la de hacer entender la necesidad de que los jugadores fueran considerados por las directivas de los clubs, como contratados y no como estrellas a las que había de guardar toda clase de tolerancias. Independiente ha impuesto el entrenamiento intensivo en su equipo y como no ha tenido la precaución de hacerlo de manera que no fuera tan radical el cambio, tendrá que sufrir las consecuencias de la protesta de los jugadores, cuya indisciplina no sé cómo será juzgada por la Comisión Directiva.

La reacción contra el Tribunal

Primero fué una nota de Racing, respetuosa y con propósitos aclaratorios, pero dejando ver entre líneas una buena dosis de protesta y rebelión contenida. Luego otra de otro club, un poco menos respetuosa y menos aclaratoria. Más tarde otra por el estilo. Se llegó, al final, a casi una nota por sesión, culminando con la de San Lorenzo, que ha hecho devolverla, por las "acusaciones abstractas que contiene". La reacción contra el Tribunal de Penas se ha venido produciendo a medida que ese cuerpo dejaba su cualidad que lo había impuesto en un principio: la de proceder en la distribución de la justicia con los ojos cerrados, sin hacer distingos ni mostrar tolerancias. Cuando se ha visto que esta bella condición desaparecía de las resoluciones adoptadas — según lo fuí puntualizando periódicamente en estas columnas —, ha tenido que producirse lo inevitable, y esto es la desconfianza en su honestidad. El Tribunal ha perdido su autoridad, y no será con devolución de notas y procedimientos como el usado contra San Lorenzo, que se impondrá de nuevo a la consideración respetuosa de todo el mundo.

ESTUDIANTES DE LA PLATA, AL PARECER, CONSIDERA INACEPtable la actitud de Capuano, que se niega a actuar hasta tanto no se acepten sus condiciones impuestas. Es esta un prueba más de la prepotencia de los clubs, que pretenden hacer de los jugadores un instrumento maleable al criterio caprichoso de la comisión directiva. Capuano no pide una cosa del otro mundo: acepta una prima inferior a la que se le dió a Zozaya, sin que éste para el equipo valga más que aquél, pero no admite que en el contrato se coloque en condiciones ventajosas el club. Estudiantes quiere tenerlo comprometido por dos años y medio, para el caso que Capuano siga siendo durante ese término el gran arquero que es hoy día, pero no quiere pagar ese privilegio: de manera que si por cualquier causa el jugador decayera, quedaría libre del compromiso de otorgarle la prima establecida. ¿Por qué, entonces, quiere hacer el contrato por ese término? Capuano firma y acepta la prima por un año, mientras el contrato sea por ese plazo. Si lo quieren por dos y medio, exige, lógicamente, que la prima esté de acuerdo a ese tiempo.

★ ☆ ★

EL ASUNTO DE CAPUANO ES INTERESANTE. SI TODOS LOS JUgadores se pusieran en el terreno que se ha colocado el arquero platense, no se conocerían tantas arbitrariedades en el football contra los que son los únicos que producen. La valiente actitud de aquél merece el apoyo unánime de los jugadores, porque sienta un precedente notable para terminar con la tiranía de los dirigentes. "Prefiero no jugar más al football —ha dicho Capuano— antes que tolerar que conmigo se comercie desconsideradamente, creyendo que se me tiene atado a los arbitrarios convenios privados entre los clubs".

★ ☆ ★

EL DOMINGO, CONTRA PLATENSE, SAN LORENZO HARA REAPArecer a Waldemar de Britos, la esperanza de los "hinchas", en quien se cifra la reacción definitiva del popular cuadro de Avenida La Plata. Waldemar, en realidad, no obstante lo poco que ha podido actuar, demostró notabilísimas condiciones de forward que han de producir grandes resultados en el equipo. Es el hombre que no pierde un segundo para hacer la jugada y no ve otra cosa que el arco en cuanto llega a sus pies la pelota. No sabe lo que son titubeos y tiene una visión rápida de la colocación de sus compañeros cuando a él le es imposible dirigirse hacia el arco en sus veloces corridas. Contrariamente a otros cracks extranjeros, Waldemar mostró desde su primera jugada su gran calidad. ¡Vamos a ver si la lesión sufrida no ha afectado su temperamento!

★ ☆ ★

LIÑEYRO RETIRO SU PEDIDO DE LICENCIA. SE REINTEGRA DE inmediato a sus funciones de árbitro, y el miembro de la comisión de referees, García González, ha decidido retirar también su renuncia, producida con motivo de la concesión de esa licencia. Realmente, con las recusaciones de referees que existen, eso de dar permiso por tres meses a un árbitro rentado no era muy cómodo para la comisión de referees, que se veía en figurillas para consultar todos los intereses, teniendo raleadas las filas de los árbitros rentados.

BOCA TENDRA OTRO RIVAL DE GRAN RIESGO

Chacarita Juniors ha Reaccionado y Está en Condiciones de Resistir

El programa de partidos del domingo, señala como de mayor importancia, el que estará a cargo de Boca Juniors y Chacarita, en el field de los primeros y que sin duda contará con la mayor cantidad de espectadores.

Boca peligra

Pese a la deficiente acmpaña cumplida este año por los "funebreros", hay que reconocer de que peligra la privilegiada colocación que tiene Boca Juniors en la tabla de posiciones.

Independiente viene pisándole los talones, a un punto de diferencia, y el menor contraste de los punteros, puede permitirle a los "rojos" de Avellaneda, no solo alcanzarlos, sino también desalojarlos de la punta.

YUSTRICH

Es sabido que no hay equipo pequeño. Todos los rivales son de cuidado y está demostrado también que los cuadros conceptuados chicos, suelen agrandarse hasta lo increíble cuando cotejan sus fuerzas con los grandes.

Más aun si el contrario, encabeza, como los "zeneizes" la tabla del campeonato.

Tigre, acaba de confirmar lo que decimos, empatándole a Platense, en la cancha de Núñez cuando no se le asignaba la menor chance y sí se aceptaba por anticipado, que dicho encuentro, constituía un fácil entrenamiento para los "calamares".

Antigua rivalidad

Los terribles "peloduros" fueron, durante mucho tiempo, los contrarios de mayor cuidado que tenían los boquenses. Muchas veces el resultado se inclinó a favor del equipo de la calle Humboldt, hasta que últimamente cambiaron los papeles y Boca Juniors impuso, en reiteradas oportunidades, su mayor clase, desquitándose de anteriores contrastes.

Este año, los viejos rivales de la Boca y de Chacarita, sostuvieron, el domingo antes de iniciarse el campeonato, un encuentro amistoso, concertado al acordarse la transferencia del "albo" Valussi.

Los "auriazules" volvían de su jira triunfal por tierras cariocas y los "funebreros" daban recién sus últimos retoques al equipo que habría de representarlos en el actual certamen.

Sin embargo, una vez más se puso de manifiesto el entusiasmo de los chacaritenses cuando se trata de hacerle fuerza a un cuadro como el de Boca Juniors, obteniendo un legítimo empate en dos tantos.

Si este resultado se repitiera el domingo, la pérdida de un punto para los "zeneizes" podría representarle, al final, la pérdida del campeonato por la mínima diferencia.

Resulta lógico, entonces, el interés despertado por este encuentro, que se ha constituído en el comentario obligado, durante la semana, entre los "hinchas".

Aunque todas las probabilidades se inclinan a favor de Boca Juniors, existe de por medio la circunstancia de que éstos acaban de declinar en sus performances y cuando tal cosa comienza a suceder, suele persistir, como ya le ha ocurrido a los boquenses en campeonatos anteriores.

FUE DEVUELTA UNA NOTA DE SAN LORENZO

El T. de Penas Critica Severamente el Tono de esa Comunicación.

A raíz de una nota que el club San Lorenzo de Almagro envió al Tribunal de Penas de la Asociación del Football Argentino relacionada con el expediente ya fallado, correspondiente a los incidentes ocurridos durante la disputa del match de primera división jugado entre River Plate y San Lorenzo, el alto cuerpo de la entidad directriz del deporte, ha producido resolución devolviendo la nota por improcedente, fundándola con extensos considerandos, en los que se hacen oportunas reflexiones, sobre el tono, claridad y mesura de las comunicaciones e informes de los clubs al tribunal, analizando con severidad, la situación especial en que se halla en cuanto se refiere a las relaciones con las entidades.

Expresa el tribunal:

"Vista la nota del club San Lorenzo de Almagro de fecha 10 del actual en la que formula apreciaciones abstractas respecto a la labor de este cuerpo y

Considerando:

1o. Que no es el ánimo de este tribunal polemizar con ningún club;

2o. Que el Tribunal de Penas no es un cuerpo dependiente de ningún club, sino una institución que goza de amplia autonomía;

3o. Que no puede tolerar y menos pasar en silencio manifestaciones que puedan comprometer sus resoluciones.

4o. Que acepta la remisión de cartas aclaratorias de los clubs, pero no acepta que al solicitar este tribunal una información, que cualquier club tiene la obligación y el deber de dar para facilitar el cumplimiento de su alta misión moralizadora, se aproveche en forma absolutamente abstracta la oportunidad para acusar a este tribunal de la falta de atención que presta a los informes de los clubs, y, esto no lo acepta el tribunal por falta de veracidad. Que el tribunal nota que en la comunicación de referencia no sólo hay un exceso de lenguaje, sino también una acusación que, además de ser absolutamente vaga, es injusta;

Resuelve:

1o. Devolver al club San Lorenzo de Almagro esta nota, por improcedente.

2o. Publicar en el Boletín oficial, esta resolución."

CRITICA DEPORTES

DIOS ME PUSO SOBRE VUESTRA CIUDAD COMO A UN TABANO SOBRE UN NOBLE CABALLO PARA PICARLO Y TENERLO DESPIERTO (SOCRATES)

Teléfonos: Rivadavia, 6800. *El Diario de Buenos Aires Para Toda la República.* Miércoles 12 de Junio

COMENTARIOS GRAFICOS DE LA JORNADA DEL DOMINGO

(Por GUIDA, SORAZABAL y HECTOR)

¡PASEN A VER EL "FENÓMENO VERDE"!

SAN LORENZO

BOCA

F. C. OESTE VA HACIENDO ACOPIO DE PUNTOS: 2 DE SAN LORENZO Y 1 DE BOCA, LE SIGNIFICAN MÁS QUE DIEZ DE CUALESQUIERA OTROS, SOBRE TODO PARA LA TESORERÍA.

BASILICO

UNO PARA VOS Y OTRO PARA TÍ.

R. PLATE NO ESPERABA DE ATLANTA LA RESISTENCIA NOTABLE QUE LE OFRECIÓ... SIN EMBARGO, MINELLA HIZO 2 TANTOS Y BASÍLICO FUÉ EL MEJOR HOMBRE DE LA CANCHA.

ME VOLTEARON PERO NO ME ROMPIERON.

SAN LORENZO, POR FIN, UNA VEZ TERMINÓ CON EL TEAM COMPLETO EL MATCH.

LANÚS PUDO GANAR EL PARTIDO PORQUE JUGO MEJOR. EL REFEREE LO FAVORECIÓ AL PRINCIPIO CON UN PENAL Y, DESPUÉS, ARREPENTIDO, LE DIO OTRO A LOS DEL FORTÍN Y LOS HIZO EMPATAR.

MINELLA

NO ME LO PUEDO QUITAR DE ENCIMA.

INDEPENDIENTE APROVECHÓ LA "MANO" QUE LE DIO F. C. OESTE PARA PEGÁRSELE UN POCO MÁS A BOCA. CLARO ESTÁ QUE SUS MÉRITOS SON INDISCUTIBLES, PUES, ASÍ NO MÁS NO SE LE GANA A LOS PINCHAS EN SU PROPIA CANCHA.

GALATEO SE DESTACÓ COMO SCORER Y RIVAROLA FUE EL HOMBRE DE LA CANCHA.

GALATEO

GUIDA SORAZABAL HECTOR

Racing Otra Vez Detrás de Masantonio

Rendirán Homenaje a la Argentina los Cracks Paraguayos

POR iniciativa del jugador Delfín Benítez Cáceres, del primer equipo de Boca Juniors, el sábado y domingo próximos todos los jugadores paraguayos que actúan en nuestros campos de juego ingresarán al field luciendo un brazalete con los colores argentinos, como homenaje al pueblo y gobierno argentinos, por la acción decidida realizada para lograr el restablecimiento de la paz en el Chaco.

No hay duda de que el gesto del popular "machetero" se destaca como un hecho por demás simpático, realmente desusado entre el elemento deportivo, lo que prueba cuan arraigado está el sentimiento amistoso de los paraguayos para nosotros y el agredecimiento de los jugadores con este sencillo homenaje que preparan a nuestra nacionalidad.

Dos Cracks Suspendió Anoche Arg. Juniors

Ante la mala actuación cumplida el domingo frente a Racing por los jugadores Caivano y Vichera de Argentinos Juniors la junta directiva de esta entidad ha resuelto suspenderlos por el término de diez días designado como reemplazantes a Tortosa y Colombo.

Los directores de la popular entidad de Paternal están dispuestos a proceder con energía contra los players que se desempeñan con poco entusiasmo.

Ofrecerían a Huracán 40.000 Pesos por el Pase

El Presidente de Racing, Dr. Basso, Sería el Encargado de Hacer las Tramitaciones

Nuevamente se vuelve a hablar de una tentativa de Racing por conseguir los servicios del jugador Masantonio. Según informaciones que han trascendido de los círculos avellanedenses, el presidente del club Racing se encargaría en esta oportunidad de hacer personalmente las gestiones, y al efecto, de acuerdo a esa información, en el día de hoy se pondría al habla con los dirigentes de Huracán con el fin de ver si se llega a un acuerdo.

Siempre a estar a la misma versión, el club Racing estaría dispuesto a ofrecer por la mencionada trasferencia la suma de 40.000 pesos.

Esta noticia, sin duda alguna, creará una gran expectativa en torno de este asunto, pues se supone que se encontrará ahora mayor ambiente para realizar esta operación, porque la situación de Masantonio ha variado mucho en Huracán.

En los momentos actuales el gran goleador de Lima no presta ninguna utilidad al club de Patricios, pues, como se sabe, se encuentra suspendido hasta la terminación de su contrato, y esto permite suponer que es un motivo más que suficiente como para esperar que, de ser cierta la versión circulante, la trasferencia se efectúe.

Para el club de Patricios, la operación que le propone Racing sería en la actualidad un negocio redondo, máxime si se considera que los dirigentes de Huracán han llegado a la conclusión de que Masantonio no es indispensable para que el primer equipo se desempeñe con la eficacia necesaria.

Clubs Modestos hablará Sobre el Congreso de los el Doctor Palacio Zino

Esta noche, a las 21.30 horas, tendrá lugar en la sede social del club San Yubanco, sito en la calle Moldes 3961, la reunión organizada por Argentina de Football con el fin de explicar a los clubs independientes de Saavedra los propósitos que persiguen con la realización del congreso de instituciones no afiliadas al organismo profesional.

El doctir Palacio Zino, gestor de este movimiento para agrupar a todos los clubs independientes ,abrirá el acto y el conocido referee José Galli hablará a continuación sobre las leyes de juego.

Cómo deben entrenarse los equipos y cuáles son los trabajos de los clubs ingleses, es el tema de la conferencia que estará a cargo del profesor de atletismo Angel Rovere.

El kinesiólogo Carlos Witt hablará sobre las medidas de urgencia que deben adoptarse en los accidentes que ocurran en los campos deportivos. Prestarán su concurso a esta fiesta, que promete aumir lucidos contornos, destacados artistas de radio.

C. Spitale Llamado al Orden por el Tribunal por su Vehemencia

COMO consecuencia de la actuación que le cupo al jugador Cataldo Spitale en el match que disputó el domingo frente a Tigre, el Tribunal de Penas, en su sesión de ayer, resolvió llamar la atención al citado player, por la vehemencia peligrosa que empleó en sus intervenciones y que venía repitiendo en encuentros anteriores.

Esa observación del Tribunal ha sido anotada en el legajo personal de Spitale.

UNA NOTICIA PARA CADA HINCHA

M. Barraza Renovará su Contrato

A PESAR DE todo lo que se ha dicho, Marcial Barraza, el impetuoso wing izquierdo de Chacarita Juniors, renovará su contrato, que vence dentro de pocos días. Ninguna diferencia ha surgido entre el eficaz "peloduro" y las autoridades del club al que pertenece. Las conversaciones iniciadas se encaminan a un pronto y amigable acuerdo. En consecuencia, M. Barraza suscribirá su tercer contrato con Chacarita Juniors y seguirá, como siempre, prestando su concurso a la popular entidad del Oeste.

BARRAZA

* * *

Los "diablos rojos" firmes en sus propósitos de asegurarse el concurso de destacados players que puedan actuar en la escuadra privilegiada cuando fueran necesarios sus servicios someterán el próximo sábado a la respectiva prueba de suficiencia al ex puntero de los "pinchas" Navamuel quien venía actuando con buen éxito en el club Vasco da Gama de Brasil.

M. Ferreira a Estudiantes

LOS dirigentes de Estudiantes de La Plata están empeñados en obtener el retorno de Nolo Ferreira con el fin de poder reforzar notablemente su línea de ágiles. Fracasadas las gestiones que habían iniciado ante sus colegas "millonarios" a efectos de obtener el cambio de ese crack por Sabio proyectan recuperar al piloto olímpico mediante el pago de cuatro mil pesos por su transferencia. Confían los directores "pinchas" contar con Nolo Ferreira en el match que disputarán en breve contra San Lorenzo.

Un asociado de Boca Juniors ha ofrecido a esta entidad el concurso del buen delantero de Paraná, F. C. Próspero Zalazar, por quien estaban interesados Rosario Central y Newell's O. Boys. La junta directiva de los boquenses considerará en su próxima reunión esta propuesta y no sería extraño que se le invitara al mencionado player a actuar por algunos partidos en la segunda división.

Ruiz Díaz no Jugará el 16

LA NOTICIA de que Antonio Ruiz Díaz, el brillante insider de Chacarita Juniors, no podrá actuar el domingo, será recibida con pesar por todos los hinchas de la entidad del cementerio. El "Ochoita funebrero", deberá descansar por prescripción médica y los dirigentes se están viendo en apuros para designarle reemplazante, por lo que se ignora todavía quién ocupará el puesto que deja vacante este destacado delantero. Ruiz Díaz confía poder reaparecer dentro de breve tiempo, para que no se resienta la armonía del ataque "funebrero"

RUIZ DIAZ

* * *

Los dirigentes de Chacarita Juniors han resuelto presentar a la Asociación el recibo de saldo de sus haberes, suscripto por Jesús Díaz, quién se presentó reclamando ochocientos pesos.

Con ésto desmentirán al referido player por cuanto no ha prestado servicios durante el tiempo que exije el pago de sueldos, por haberse rescindido el contrato, como resulta expresamente de dicho recibo.

* * *

La junta directiva de Estudiantes de La Plata ha resuelto ofrecer un almuerzo a los cronistas deportivos de esta capital y La Plata con motivo del match que disputará dentro de quince días su primer equipo contra San Lorenzo. La tenida gastronómica tendrá lugar en el salón comedor del Jockey Club.

* * *

Los mens-sana platenses han iniciado los trabajos pertinentes en su campo deportivo para mayor comodidad de sus asociados: ampliarán sus tribunas y efectuarán otras obras que permitirá cambiar la fisonomía al estadio del Bosque.

* * *

Ayer se entrenó de nuevo en River Plate el half Santamaría, quien ha demostrado encontrarse completamente restablecido de la lesión que lo obligó a permanecer en relache durante varios partidos.

Los dirigentes "millonarios" anuncian para el domingo la vuelta del popular jugador, quien ocupará su puesto en la línea media, que de esta manera se presentará integrada por todos sus titulares.

Los Ases del Polo Inician el Sábado la Selección por el Campeonato Argentino

SUSPENDIO AYER EL TRIBUNAL A 24 JUGADORES

Ravignani fué suspendido por un Partido a Raíz del Match con Almagro

La sesión que realizó anoche el tribunal de penas de la Asociación fué en extremo laboriosa, ya que fueron considerados 26 expedientes y en en la mayoría de ellos debieron aplicarse suspensiones cuyas penalidades oscilan entre un partido y un año de suspensión.

La nómina de los castigados es la siguiente:

Benito La Sala y Eduardo Bataglíola de los clubs Liniers y Sp. Buenos Aires 4a. división, dos partidos de suspensión a cada uno.

Justo A. Cubba de Racing 4a. división, cuatro partidos de suspensión.

Angel Archero de Boulogne 3a. (ascenso), cuatro partidos de suspensión.

Juan A. González de Banfield 4a. especial, seis partidos de suspensión, que comenzará a cumplir a partir de su inscripción como jugador de algún club afiliado.

Eduardo Puglia de Atlanta 4a. especial, tres partidos de suspensión.

Juan A. Comán de Estudiantes Bs. Aires 4a. división, tres partidos de suspensión.

José Peiteado de Almagro 4a. especial, un año y un partido de suspensión. Jorge Spairani, Generoso Soto, Luis Strucchi y Guido Ribón, todos del mismo club, seis meses de suspensión y por un partido a Alberto M. Bertoni, también de Almagro.

Enrique Luchessi de San Lorenzo 4a. especial, cuatro partidos de suspensión.

José Bevilaqua y Juan Koblizca de los clubs Platense y Tigre 4a. especial, cuatro partidos de suspensión a cada uno.

Máximo Pastor del club San Lorenzo de Almagro 4a. división, tres meses de suspensión.

Santos Salgado y Domingo Chisa de Independiente y Huracán 4a. división, cuatro partidos de suspensión a cada uno.

Oscar Scaglia de Ramsar 3a. división, seis partidos de suspensión.

Juan J. Vitullo de Sp. Buenos Aires 5a. división, tres partidos de suspensión.

Alfredo Vivanco de Nueva Chicago 2a. división, seis partidos de suspensión.

Domingo Ravignani de San Lorenzo de Almagro 2a. división, un partido de suspensión y por cuatro partidos a Américo Rechinuzzi del club Almagro.

Habrá Nueva Reunión de "Catch as Catch Can" Hoy en Parque Romano

Esta noche en el Parque Romano proseguirá el campeonato de "catch-as-catch-can", con el siguiente programa:

Demetrio Wilk, polaco, v. Juan Scholtz, austríaco.

Luis Ferrando, argentino, v. Hans Schmidt, alemán.

"Don X", enmascarado, v. Pedro Graf, húngaro.

Roque Kolberg, argentino, v. Tadeo Petrovich, yugoeslavo.

Les Toca el Turno a los referees de basket: Van a Ser Penados

CON motivo de las injustificadas inasistencias de algunos referees designados para controlar matches oficiales de basketball, ocasionando con ello inconvenientes a los clubs participantes, el consejo directivo de la Federación Argentina de Basketball ha resuelto hacer un llamado a esos colaboradores, instándolos a ser puntuales en el cumplimiento de la obligación que se han impuesto, haciéndoles presente que, muy a su pesar, se verá obligado a aplicar las sanciones punitivas que correspondan en los casos comprobados de inasistencia injustificada.

No siempre van a ser los referees los que apliquen los castigos; como se ve, ahora les toca a ellos ser los que pongan las barbas en remojo.

REAPARECE EL DOMINGO EL JUEZ LIÑEYRO

El Presidente de la Comisión de Referees Retira la Renuncia.

El referee rentado Enrique Liñeyro que había solicitado y conseguido por resolución del consejo directivo de la Asociación del Football Argentino, una licencia por tres meses, hizo saber a la mesa directiva de la entidad que retiraba el pedido formulado, y que en consecuencia, debería considerársele como reintegrado a sus actividades como árbitro de primera categoría, a efectos de la designación de partidos.

Con esta presentación del referee Lineyro, ha quedado solucionado el conflicto que planteó el presidente de la comisión de referees, García González, presentando su renuncia ante la imposibilidad de desempeñarse en el alto cargo, por falta de referees suficientes para hacer las distribuciones en los partidos de primera.

García González retiraría asimismo automáticamente su renuncia, ya que como hemos dejado expresado, han desaparecido las razones que le instaron a tomar tal determinación.

La Federación de Basket Desestima dos Penas

Teniendo en cuenta el despacho elevado por la Comisión de Penas, la Federación Argentina de Basketball tomó la siguiente resolución:

1o. Por no existir motivos para sanción alguna contra los jugadores R. Gattinoni y H. Sayar se deja constancia que no afecta a los mismos la formación de este expediente.

2o. Declarar antirreglamentaria la actitud del referee señor Farioli en esta emergencia y para su buen gobierno notifíquesele por secretaría en este expediente de la presente resolución y sus considerandos.

DOCE EQUIPOS INTERVENDRAN EN LOS PARTIDOS

El ganador Intervendrá en el Campeonato Anual Argentino con Handicap

El sábado próximo comenzará la disputa del torneo de polo del circuito porteño, con handicap y por eliminación, que organiza la Asociación Argentina de Polo.

Doce equipos han registrado su inscripción para participar en el certamen representando, como de costumbre, a la casi totalidad de las instituciones de ese deporte con sede en los límites del circuito.

Tortugas presenta tres equipos

Como es sabido, el ganador del mismo se clasifica, junto con los vencedores de los restantes, para intervenir en el campeonato anual con handicap, una de las competencias más importantes del polo argetino.

El Circuito Porteño comenzó disputarse por primera vez en 1929, o sea el mismo año en que se comenzó a jugar el campeonato anual con handicap; desde entonces se ha venido realizando ininterrumpidamente, siendo el ganador del año próximo pasado el team de Tortugas, capitaneado por el "paisano" Andrada.

Este año Tortugas ha inscripto tres teams, uno de ellos capitaneado por el mismo Andrada e integrado por entusiastas elementos de la entidad, que aunque no de elevado handicap, ya que suman en total 17, han estado practicando intensamente en estos últimos tiempos, siendo evidente su progreso, por lo que su chance es muy grande.

En cuanto a los otros dos teams, Tortugas Azules y Tortugas Blancas de 4 y 8 de handicap, respectivamente, sólo a fuerza de entusiasmo lograrán en el torneo una actuación discreta.

Los demás participantes

Hurlingham se hará representar por dos equipos: el de Guanacos y el de Palomar, de valores parejos y asimismo discretos, y en cuanto a Los Indios, dos teams también lo representarán: Colorados y Azules, cuya integración definitiva no se ha hecho aún.

Tres equipos de militares: Granaderos a Caballo, Lanceros General Paz y Escuela de Artillería han registrado sus inscripciones de los cuales los dos primeros son los más fuertes, completando el total El Talar y Los Pingüinos, dos teams de valores discretos.

Como se ve por los handicaps y performances cumplidas por cada uno de los teams inscriptos, no sobresale ninguno con caracteres netos; ello aumenta el interés del certamen, ya que con un poco de entusiasmo, cualquiera de ellos puede ser el que represente al circuito en el campeonato con handicap, debiendo también tenerse en cuenta que la eficacia de un team en un torneo de esta naturaleza puede variar fundamentalmente según la constitución individual del mismo y el entendimiento que exista entre ellos.

SON PUNTOS ALTOS DEL POLO ARGENTINO



ARRIBA, a la derecha, el "manco" José Luis Giribone, que reaparece luego de varios años de alejamiento de nuestras canchas, quien volverá a hacer su juego arriesgado y espectacular. A la izquierda: el "Paisano" Andrada, el handicap más alto y punto fuerte de Tortugas. Abajo: Ramón Videla Dorna y Audilio Bonado Ayrolo, integrantes de Los Indios y El Talar, respectivamente

Aprendió a Jugar Football por Radio!

ESTE RARO FENOMENO ES EL PIBE JUAN F. GAYOL, SCORER DE LA CUARTA ESPECIAL DEL "CICLON"

Su Mayor Ambición es Llegar a Jugar en 1a. Div. Donde se Cosechan Aplausos y Billetes

DESPUES de haber conversado media hora con el pibe Juan F. Gayol, centro forward de la cuarta especial de San Lorenzo de Almagro, el cronista no sabe si el jugador habló en serio o estaba soñando cuando contó su pequeño historial deportivo.

Este sí que no nació para jugar al football. Cuando allá por Bolívar, los pagos del pibe Gayol vió las primeras de cuero, él salió disparando tras de una y según el decir de la gente, no demostró mucha habilidad en el manejo de la misma.

Comenzó shoteando en una 5a.

Cualquiera dirá que es lógico que si Gayol se inició en Bolívar, lo hiciera en una quinta. Pero no fué propiamente en una de esas quintas de campo, sinó en la 5a. del club Alem, que en aquella época (1928) era una de las más prestigiosas entidades de la ciudad del Sud.

—Como centro forward —dice Gayol— hice mis primeros pasos. Yo no sé si me engrupían, pero todos los domingos después de terminados los partidos, siempre me decían: "Pintás bien pibe, si seguís así vas a ir lejos". Les aseguro que hasta la fecha nunca agarré un pincel y en cuanto a lo segundo la acertaron; de Bolívar fuí a parar el año pasado a Ituzaingó. Bastante lejos por cierto.

—Pero mis veleidades footballísticas —agrega nuestre entrevistado— no sólo las reflejaba en las canchas, sinó que era un entusiasta hincha por escuchar transmisiones por radio. Cada vez que el speaker explicaba alguna jugada difícil que se había producido, yo corría al fondo de mi casa y trataba de hacerla como la había escuchado.

—Desde ese entonces —según él— le entró el berrese jugaban en Buenos Aires, los millares de almas que tín del football. Soñaba con los grandes partidos que rodeaban los campos de juego y batían palmas en honor de los jugadores. ¡¡¡Quién pudiera ser crack — se decía!!! Pero el designio de Gayol estaba escrito. Algún día tenía que ser estrella del football y ese día, en honor a la verdad, no está lejano.

Se precisa un jugador

—Así, como quien dice, se precisa un muchacho para atender un despacho de almacén, el año pasado en Ituzaingó por mi barrio comenzaron a hacer correr la "bolilla" de que se precisaba un jugador.

—Yo no era muy conocido —dice Gayol— entre los muchachos del barrio, pero me hice un cachito el "careta" y me presenté. Cuando me dijeron que era para jugar de centro forward, me puse contento. En seguida me repasé las lecciones que había aprendido por radio y ya estaba enu condiciones de largarme a meter goals. Debuté. Debí de hacerlo bien, porque a la terminación me llevaron a tomar cerveza con empanadas. Sólo jugué en Ituzaingó 7 partidos y tuve la satisfacción de "mojar" nada menos que 10 goals.



GAYOL cabecea muy bien. Tiene hechos varios goals con golpes de cabeza. Aquí, en el grabado, puede verse cómo le gusta tomar la pelota: de costado. Así es cómo consigue darle más precisión

Gayol nos dice porque está jugando en San Lorenzo de Almagro

Por razones de familia el pibe Gayol debió radicarse en la capital. Poco antes de dar comienzo esta temporada, su amigo Angel Lucioni asociado de San Lorenzo, lo presentó a un miembro de la subcomisión de football de la entidad de Boedo, Donato Colucci y le recomendó los valores del citado player.

—Jugué algunos partidos de práctica—nos manifiesta—y me dijeron que iba a ser el titular del equipo de cuarta especial. Cuando esa noche recosté la cabeza en la almohada, volví a recordar las jugadas que había aprendido por radio y después de muchas, pero muchas vueltas en la cama, me pude dormir.

—Y vino el primer partido oficial contra Talleres. ¡Qué satisfacción! Ganamos por 6 a 2 y me correspondió a mí anotar 5 de los goals. Al final yo me preguntaba esto: "O pateo muy fuerte, o el arquero era un "colador"...

Lo sacaron y después lo pusieron de nuevo

—Pero, cuando no iba a haber un pero, al siguiente domingo me sacan del equipo. Quiero entrar a averiguar y nadie me dice ni una palabra. Justamente el rival a enfrentar era Boca Juniors. Con las ganas que me hubiera desempeñado frente a los "zeneizes" como dicen en CRITICA.

Allá ellos, me dije entonces. Se jugó el partido y los míos perdieron 4 a 0. Lo que pasó con mi reemplazante no lo se, pero después de ese partido, yo siempre seguí jugando y porqué no decirlo, marcándome mis golecitos.

—¿Cuál fué su última hazaña?—inquirimos.

—Yo no sé si se le puede llamar hazaña, pero el domingo que jugamos contra Lanús el score registró 4 tantos por bando y a mí me correspondió la satisfacción de haber marcado los de San Lorenzo.

—¿Le gustaría jugar en primera?

—¡Cómo! ¡Si me gustaría!. Yo creo que ahora vivo para eso. Debe ser muy lindo jugar en primera, pero no solamente jugar. ¡hay que ver los pilletes que se ganan!

Cómo formaría el team nacional

Antes de pedirle que nos indicara a su juicio, cuál debería ser el team nacional, lo invitamos a que se despojara de su partidismo por San Lorenzo. Bajo su formal promesa nos contestó: Gualco; González y Cuello; Arrese, Minella y Morales; Cavadini, Sastre, Varallo, Cherro y Zorrilla.

Como se podrá apreciar por los jugadores que indicó, no hay nada más que cuatro de los "santos". En voz baja nos dijo que el resto de San Lorenzo estaban lesionados, que sino...

Y así termina el modesto historial deportivo del pibe Juan F. Gayol, que, más que por vocación, aprendió a jugar al football por radio. Si este no es el único ejemplar en nuestro ambiente, que baje Dios y lo diga.

PELIGRAN LOS PINCHARRATAS EN EL "FORTIN"

Vélez en su Field Resulta un Adversario Muy Difícil de Doblegar.

Estudiantes tendrá el domingo una nueva severísima que afrontar y puede decirse que es el equipo que ha tenido que soportar la serie de matches más bravos del fixture en las últimas jornadas. Inició la serie con Boca para seguir luego con Independiente y, ahora le toca con Vélez Sársfield en el "fortín" de Villa Luro.

Deberá superarse Estudiantes

El conjunto platense tendrá que superar, o por lo menos repetir su reciente performance con los "rojos", si no quiere correr el riesgo de una nueva derrota. V. Sársfield en su cancha es un contendor muy temible para cualquier adversario y nuevamente dará prueba de su capacidad frente a los "pincharratas".

LAURI

Estudiantes, pese al resultado de su partido con Independiente, ha producido el domingo una performance de primer orden que los rehabilitó completamente de la actuación cumplida frente a los "zeneizes", donde apareció como un equipo inferior a lo que realmente es.

Sin embargo, ante Independiente fué el contendor peligroso y capaz que se reveló desde el comienzo de la temporada y su derrota no amenguó para nada sus prestigios, ya que los "rojos" recién consiguieron el tanto de la victoria cuando faltaban escasamente unos minutos y en momentos en que quienes merecían ventajas, no eran, precisamente, los de Avellaneda.

Vélez espera rehabilitarse

Los muchachos de Villa Luro que el domingo pasado produjeron una performance apenas discreta frente a Lanús, confían en que el domingo próximo obtendrán una amplia rehabilitación, máxime si se tiene en cuenta que le toca actuar en su propio field donde se agranda en forma extraordinaria.

Con la rehabilitación de Cosso ha logrado Vélez Sársfield aumentar el poderío y eficacia de su quinteto ofensivo y esto se pondrá en evidencia el domingo donde, sin duda alguna, la defensa estudiantil se verá sometida a una dura prueba.

Tigre y F. C. Oeste Ganaron Partidos en el Tribunal de Penas

ANOCHE el Tribunal de Penas de la Asociación falló las protestas entabladas por Tigre y F. C. Oeste contra los clubs Lanús y Chacarita Juniors, a raíz de los partidos de 4a. división especial.

El citado cuerpo encuentra motivos suficientes para darle la razón a las entidades citadas en primer término y en virtud de ello resolvió adjudicarles los puntos reglamentarios.

En consecuencia, el Tribunal ordena que por tesorería se proceda a devolver a los clubs F. C. Oeste y Tigre los derechos oblados en el momento de presentar la correspondiente protesta.

Además suspendió por cuatro partidos a los jugadores Julio A. Roca y José Marrodain, del Club Lanús, y por el termino de 6 partidos a José Adragna, de Chacarita Juniors.

E. Scandone Resulta un Eficaz Centro Forward

Ernesto Scandone, el centro forward de la segunda de Huracán fué probado el sábado pasado en el partido que el once de Parque Patricios sostuvo con Sportivo Barracas y realizó una notable performance al anotar dos goals de los cinco que registró el haber a favor de la institución del "globito".

Scandone es un elemento que posee excelentes aptitudes para el difícil puesto de director en la línea delantera; posee fuerte shot y es inteligente en la distribución del juego y en quien los dirigentes del club mencionado deben tener interés en conservarlo para la defensa de sus colores, pues a poco de dársele oportunidad, sin duda alguna evidenciará condiciones que hagan recordar a su hermano Eduardo que fuera gran goalkeeper en Estudiantes de La Plata.

Correo Deportivo

Sr. Alfredo P. Córdoba. — En Munich el equipo de Boca empató 1 a 1 a las 10 horas de haber terminado un viaje de ferrocarril de 40 horas entre Barcelona y esa ciudad alemana.

Jacinto Invierno Pondrá en Juego su Título de Campeón Argentino Mediano

Serán Entregados los Premios de un Concurso Fotográfico

EN la sede social del Automóvil Club Argentino, Florida 691, se realizará mañana a las 18 horas, el acto de la distribución de los premios a los aficionados cuyas fotografías resultaron clasificadas en el Concurso que, sobre motivos de turismo, organizó la institución.

De acuerdo con el veredicto del jurado que actuó en dicho certamen, se hicieron acreedores a los premios establecidos, del primero al décimo, en el orden que se mencionan, los siguientes aficionados:

D. Luis Alberto Riches (fotografía No. 504); Nicolás Tesio (No. 8); Carlos A. Pollitzer (No. 497); A. Morand (No. 549); Roberto V. Nazar B. (No. 162); Luis Landi (No. 183); Augusto Pereyra (No. 316); Elías Hazen (No. 5); D. Etchevehere (No. 173) y Miguel Odato (No. 59).

El Campeonato de Tennis de La Plata lo Realizará el Club Estudiantes

Autorizado por la Asociación Argentina de Lawn Tennis, el C. A. Estudiantes de La Plata realizará en sus canchas el campeonato de tennis de la ciudad de La Plata.

La Asociación resolvió la autorización en vista de que el Jockey Club de La Plata no contestó a la nota en la que se le pedía hiciera conocer si tenía interés en organizar dicho certamen, ya que en marzo de 1927 recibió autorización para hacerlo.

Luego de varios años que no se ha disputado se realizará en esta oportunidad el certamen, que seguramente ha de alcanzar lucidos contornos

FELIX SPOSITO SE HALLA EN GRAN FORMA

Tiene Mucha Chance Para Conquistar el Campeonato el Sábado

EL próximo sábado, en el ring del estadio Luna Park, se llevará a cabo el match entre el campeón argentino de la categoría mediano, Jacinto Invierno, y el ex campeón F. Spósito, a 12 rounds, cotejo que promete ser sumamente reñido por la rivalidad de los contrincantes, debido al resultado del primer encuentro.

Cuenta pendiente

En el primer combate que efectuaron Invierno y Spósito, el segundo de los nombrados perdió el título por escaso margen de puntos, tanto es así, que la mayoría estaba de acuerdo en aceptar que la mejor decisión hubiera sido un empate.

Tal resultado provocó cierto resquemor entre los mencionados púgiles, y Spósito reclamó un nuevo match, alegando que tenía derecho, recordando que la decisión del jurado no había dejado conforme a la mayoría de la afición.

Invierno, de inmediato contestó que no tenía inconveniente para ofrecerle la revancha, ya que tenía la plena seguridad de que podría mejorar en mucho su performance, que la tildaba de mediocre, por hallarse esa noche en un mal momento, y, como lógica consecuencia, en un nuevo cotejo vencería en mejor forma.

El optimismo de Spósito no tiene límites, y asegura que recuperará el título.

Pelea brava

En realidad, el "bull dog" de Caballito, en su última presentación, al vencer por puntos al platense Enrique Bolognini, en gran estilo, dejó en evidencia que en la actualidad se halla en condiciones físicas excelentes, y puede darle un disgusto al campeón argentino, mediano.

Pocas veces Spósito peleó con tanta habilidad. Calculó bien el tiempo para enviar su punch, y, además, su defensa fué notable. Supo esquivar con acierto y contestar de contragolpe con éxito. En realidad fué un pugilista bien distinto al que viéramos en sus anteriores presentaciones.

Teniendo en cuenta las cualidades de Invierno, no es aventurado pronosticar que la pelea será muy brava.

De invicto a invicto

En el match de semifondo a ocho rounds se medirán los profesionales invictos Juan Carlos Alaniz, conocido por el "Pibe Dinamita", y Raúl Carnese.

El nombrado en primer término se ha destacado por su habilidad en el cuadrado. Hasta la fecha ha dado cuenta de todo adversario que se le ha designado, por lo que resulta un adversario calificado.

Raúl Carnese tampoco hasta la fecha ha sido vencido. Es muy peleador, y como en su última presentación actuó con bastante éxito, se perfila como un contrincante muy bravo para el "Pibe Dinamita".

MINISTERIO DE HACIENDA DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

LICITACION PARA EL RESCATE DE TITULOS DE DEUDA INTERNA

El día 19 de junio del corriente año, a las 15 horas, en el despacho del Sr. Ministro de Hacienda, se abrirán los pliegos que se presenten a la licitación para aplicar el fondo amortizante del primer semestre del año en curso, de los siguientes empréstitos de deuda interna: a saber:

CONSOLIDACION DEUDAS 1932

$ 700.000 nominales, con cupón 1o. de octubre de 1935

BONOS DE EDIFICACION DE LA CAJA POPULAR DE AHORROS

Serie A. $ 37.600 nominales, con cupón 1o. de enero de 1936.
Serie B. $ 18.350 nominales, con cupón 1o. de enero de 1936.

Las propuestas se presentarán en formularios especiales, libre de todo sellado en el Banco de la Provincia de Buenos Aires, hasta el día 18 de junio y en el Crédito Público hasta el momento de abrirse las propuestas.

El único requisito a llenarse es el depósito en garantía en títulos del 5 o/o por lo menos del valor efectivo de la propuesta, cuyo depósito podrá constituirse en los mismos títulos que se ofrezcan en la licitación o con cualquier otro título provincial.

El pago de los títulos que se acepten se iniciará indefectiblemente el día 15 de julio de 1935.

Informes en el Banco de la Provincia o en el Crédito Público. La Plata, junio 3 de 1935. — (Fdo.): P. Barnetche. — Of. Mayor del Ministerio de Hacienda.

SE ENTRENA ACTIVAMENTE PARA EL GRAN MATCH



JACINTO INVIERNO realizando un round intenso de mandíbula ante un suculento puchero para conservar su extraordinario vigor. Al costado, el campeón argentino mediano, haciendo footing con el fin de presentarse el próximo sábado ante Félix Spósito en gran estadio físico

De los Tiempos Heroicos

ELIZALDE SE OFRECE PARA ENSEÑAR BOX

El Científico Pugilista es un Elemento Util por su Experiencia.

RAFAEL Elizalde fué uno de los pugilistas de la guardia vieja que se destacó por su habilidad en el ring. En nuestra capital, cuando el box estaba prohibido, a puertas cerradas en los clubs se medía con los elementos amateurs, bien pocos por cierto, que actuaban por el año 1914. Más tarde, en Montevideo, se hizo profesional y realizó una campaña notable. Semana tras semana peleaba en el antiguo teatro Casino, obteniendo victorias sugestivas, consagrándose como uno de los mejores pugilistas de ambas márgenes del Plata de la categoría liviano.

Elizalde, a pesar de su brillante actuación, tuvo contrastes, debido a que no se preocupaba mayormente de su preparación, detalle que lo indujo a colgar los guantes, con el fin de no empañar su historial pugilístico. Los años han pasado y son pocos los que recuerdan al hábil pugilista chileno, que tanto tiempo actuara en nuestra capital.

Muchos de nuestros livianos aprendieron con él los secretos del ring, tal como el científico ex campeón argentino Alcides Gandolfi Herrero y otros que no mencionamos para evitar de extendernos.

En Europa actuó con éxito y también en su patria realizó algunos combates, retirándose al final a cuarteles de invierno sin haber aprovechado las ganancias que obtuviera como bolsas en sus peleas.

En la actualidad

Elizalde en la actualidad no pretende subir a un ring para pelear ante el público; pero, en cambio, desea subir al cuadrado para dar lecciones de box, lo que bien puede hacerlo por su gran experiencia.

Elizalde ha recorrido mucho y ha aprendido el doble, y si agregamos que en sus comienzos de boxeador era sumamente hábil, podemos deducir que el bagaje de conocimientos que posee es como para perfeccionar a nuestros muchachos que se inician en el boxeo.

Desgraciadamente, lo que hace falta en la actualidad, en la mayoría de los clubs, son buenos profesores. Hemos podido comprobar que la mayoría de los pugilistas amateurs son muy valientes, pero acusan graves deficiencias de técnica; por lo tanto, necesitan la mano maestra que corrija esos errores y la mano maestra sería Rafael Elizalde.

A los clubs de nuestra capital como del interior, se les presenta una oportunidad excelente para formar un equipo de calidad.

Contratando a Rafael Elizalde, no solamente realizan una atención hacia los "pioneers" de la guardia vieja, sino que tienen la chance de dar más brillo al nombre de la institución, al lograr que sus representantes en los campeonatos de la Federación Argentina de Box conquisten el título, más si recordamos que el año próximo se realizarán las olimpíadas en Berlín, jornada máxima del amateurismo mundial.

Rafael Elizalde se ofrece a los clubs de la capital y del interior para enseñar boxeo científico, y el buen sentido induce a tener en cuenta tal ofrecimiento, por tratarse de un pugilista avezado, que posee condiciones para ser un gran profesor.

Correo del Box

J. R. P. Capital. — La acusación que V. hace referente a ese señor, no tiene valor si no presenta pruebas. Podrá ser cierto que ese festival que alude era a beneficio del citado "cronista", pero son menester los documentos.

VETERANO

RAFAEL Elizalde, el científico boxeador de la guardia vieja, que desea actuar de profesor en alguna de nuestras instituciones deportivas

UNA FINAL DE TENNIS HABRA EN EL ARGENTINO

Alberto Zappa y Clutterbuck Disputarán Mañana la Final del Grupo 6

Proseguirá mañana a las 14, en los courts del Tennis Club Argentino la disputa del Campeonato Argentino de Tennis que organiza la entidad nombrada.

El fixture fija varios encuentros de interés, entre ellos una final: la del grupo 6 del Torneo Selección, en la que se enfrentarán Alberto Zappa y R. Clutterbuck. Este cotejo promete resultar reñido y de acciones vivaces, por cuanto ambos adversarios son entusiatas y de fuerzas parejas, no siendo además la primera vez que disputan una final. Por lo tanto el match de mañana tiene todos los caracteres de una revancha, que ha de ser sumamente reñida.

Leonilda Giusti y la señora de Madrid jugarán contra la señora de Duprat y Julia Campisteguy; las primeras, que integran una de las fuertes parejas del certamen, no deberán emplearse mayormente para resultar vencedoras.

Todos los demás cotejos—que integran una serie sumamente numerosa—enfrentarán a valores parejos, no destacándose ninguno de ellos mayormente, ya que no habrá encuentros de la categoría superior de caballeros.

HABRA CAMBIOS EN EL EQUIPO DE SAN LORENZO

Es Muy Posible que sean Excluídos Chividini, García y Petronilo.

Otro compromiso de gran riesgo deberán apurar el domingo los componentes del "ciclón" de Boedo.

Platense lo pondrá en serios apuros, pues el team "calamar" a pesar del empate último contra Tigre es uno de los conjuntos más regulares y peligrosos del campeonato.

Novedades en San Lorenzo

Para el domingo es muy posible que se produzcan novedades en San Lorenzo. En efecto, se anuncia la reaparición de Waldemar quien reemplazaría a García, que pasa por un mal momento. De centro-forward actuaría Rojas, y a la derecha Alarcón o Villalba.

GUALCO

En la defensa es muy posible que Chividini fuera excluído de la misma, no habiéndose resuelto aún quién lo suplantará.

Además se espera que Gualco pueda jugar, ocupando en consecuencia su puesto.

Por su parte Platense se dispone a concurrir al cotejo con todo su plantel de jugadores titulares.

Ayer se entrenaron los "calamares" demostrando hallarse en gran estado atlético. El entusiasmo de todos es enorme y está descontado que les darán un susto a los "santos". Platense siempre ha sido un adversario peligroso para el "ciclón".

Será un buen partido

Sin duda el partido del domingo resultará de gran emoción. Por un lado los locales tratarán a toda costa de rehabilitarse de sus últimas performances mientras los "calamares" irán dispuestos a repetir sus buenos partidos contra los más calificados equipos del torneo profesional.

Será pues, el match entre San Lorenzo y Platense uno de los más destacados que nos brinda el programa profesional del domingo.

El 26 Comenzará el T. de Basket de 3a. y 4a.

Los campeonatos nacionales de basketball de 3a. y 4a. divisiones darán comienzo el 26 del corriente, prosiguiendo todos los días miércoles hasta finalizar la primera rueda, después de la cual se contemplará la circunstancia de continuar su disputa en dos días por semana.

Con respecto al campeoato de 5a. división, se iniciará el 23, disputándose todos los domingos en horas de la mañana.

Cuatro Mil Pesos por un Año Recibirá el Arquero Botasso

LAS dificultades que habían surgido últimamente entre la Comisión Directiva del club Racing y el jugador Botasso, han quedado solucionadas, habiéndose llegado a un acuerdo para la firma de un nuevo contrato con la entidad de Avellaneda y el popular player.

Botasso recibirá la suma de cuatro mil pesos por un año prosiguiendo en cuanto al sueldo se refiere en las mismas condiciones actuales.

Aunque anoche se llegó al acuerdo, recién mañana será firmado el contrato. Para la hinchada de la "academia" que seguía con interés las negociaciones, resultará grata la noticia pues en un momento pareció que Botasso no aceptaría la prima ofrecida por el club.

LEGARRETA Y EL CONDE NOWINA LUCHARON BIEN

Dividieron honores en un Encuentro Dinámico Durante 57 Minutos.

ANOCHE prosiguió el segundo campeonato mundial con interesantes matches en el estadio Luna Park, ante un público numeroso. Todos los encuentros resultaron interesantes, principalpente el que llevaron a cabo el conde Karol Nowina y el atleta argentino Alfredo Legarreta, que actuó sin la máscara roja. Dividieron honores después de haber luchando cincuenta y siete minutos, haciendo derroche de habilidad, manteniendo el interés de la concurrencia hasta el instante que el gong dió por terminadas las alternativas.

Venció el ex barbudo...

El alemán Alfredo Koch, después de la soberana paliza que recibiera del campeón judío Abie Kaplan, se presentó anoche en condiciones bastante deficientes, por lo que el ex barbudo Iguazú logró vencer por puesta de espaldas al cumplirse los quince minutos.

El enorme peso del "chivo" sin "chiva", fué un gran inconveniente para que el germano pudiera desempeñarse mejor, y su derrota se debe también a un descuido que tuvo cuando fué llevado al tapiz.

El campeón mundial de la raza judía Abie Kaplán derrotó por puesta de espaldas al polaco Wladek Balach, al cumplirse los diez minutos de lucha.

Las incidencias resultaron interesantes por la serie de recursos muy personales que empleó la "cucaracha" ante el brutal judío que hizo prevalecer su habilidad y fuerza al cumplirse los diez minutos.

El público siguió entusiasmado las escenas, y festjó a menudo a Balach por la serie de recursos que empleaba para salvar situaciones apremiantes.

El "Rompecostillas" sigue la serie

El "rompecostillas" Wladek Zbyszko anoche nuevamente justificó que es uno de los más bravos del campeonato. Frente al cow boy Jack Russell, se condujo con energía, y por momentos dieron la sensación que el match terminaría en forma espectacular, por la violencia que empleaban.

Al cumplirse los nueve minutos, Zbyszko venció por puesta de espaldas al terrible cow boy, haciendo gala de su extraordinaria fuerza.

..Un match lucido resultó el que efectuaron el argentino Alfredo Legarreta y el conde Karol Nowina, dividiendo honores al cumplirse la hora reglamentaria de la terminación del espectáculo. Habían luchado cincuenta y siete minutos. ....

..Pocas veces. hemos. presenciado un encuentro tan movido. Desde el primer instante tanto Legarreta como el conde Nowina, actuaron con decisión. Fueron dinámicos en sus acciones, y mantuvieron el interés de la concurrencia hasta el momento de finalizar el match.

Los espectadores estimularon entusiasmados a los adversarios a que realizaran el último esfuerzo para definir el cotejo.

Legarreta hizo alarde de ser un atleta con vastos recursos para desempeñarse frente a cualquier "as". Anoche dió una prueba terminante de que es un elemento de valía, ya que ante un rival de la gran calidad del conde Nowina, considerado como el más técnico de los atletas que intervienen en el segundo campeonato mundial. de. "catch-as-catch-can" en el estadio Luna Park, y a pesar que éste empleó todos sus recursos, se vió igualado por nuestro compatriota, que fué ovacionado por la concurrencia.

Alfredo Legarreta y el conde Karol Nowina, anoche realizaron la mejor lucha técnica de cuantas se han llevado a cabo en el actual torneo.

Será Lucido el Campeonato de Hockey Sobre Patines

YA hay ocho teams inscriptos en el campeonato argentino de hockey sobre patines que se disputará — organizado por la Federación Argentina de Patín — en el estadio del Luna Park, dando comienzo el jueves 27 del corriente, a las 21.30 horas, lo cual demuestra el interés que el mencionado certamen ha despertado entre los aficionados.

Los teams anotados son los siguientes: Gimnasia y Esgrima, Tancan Huesca, San Lorenzo de Almagro, "El Ciclón", Club Náutico Buchardo, Club Atlético River Plate, "Los Millonarios" y Club Obras Sanitarias de la Nación, existiendo varios conjuntos más que están completando su preparación para intervenir en el campeonato.

La Federación Argentina de Patín ha resuelto fijar el lunes 17 del corriente, a las 22 horas, para el cierre de inscripciones, recibiéndose hasta entonces por carta, en la secretaría de la mencionada entidad, Bartolomé Mitre 1153, todos los días hábiles, de 9 a 22 horas.

HABRA BUENOS PARTIDOS EN PERGAMINO

(De nuestro corresponsal)

PERGAMINO, 12. — En su octava fecha el fixture de primera división ofrece a los aficionados locales dos cotejos de importancia que asumirán lucidas proporciones, a juzgar por la calidad de los equipos que deben cotejar valores.

Provincial, que el domingo pasado obtuvo un amplio triunfo frente a Newell's Old Boys, visitará el campo deportivo de Tráfico, con el fin de disputar los puntos reglamentarios en una lucha que resultará sumamente movida e interesante. Tráfico se encuentra en franco tren de reacción y sabrá oponerle una gran resistencia a los rojos.

Douglas Haig, conjunto que marcha invicto, será visitado por la entusiasta escuadra de Newell's Old Boys. Los dos conjuntos se presentarán a la lucha con todos sus elementos titulares, dispuestos, los primeros, a seguir en el primer puesto, mientras que los segundos irán en busca de una amplia rehabilitación.

Los aficionados que se hagan presentes en el field de los "ferroviarios" tendrán oportunidad de asistir al desarrollo de una bonita lucha.

El fixture de primera división será completado con los siguientes partidos: Sports contra Guerrico y El Socorro contra C. G. B. A.

El C. V. y Resistencia se Solidariza con la Fed. de Atletismo

LA subcomisión del Club Velocidad y Resistencia, con motivo de lo resuelto en la reciente asamblea efectuada por la Federación Atlética Argentina, enviará a su consejo directivo una conceptuosa nota apoyando en un todo las determinacones adoptadas.

Con ello el Club Velocidad y Resistencia, una de nuestras más prestigiosas instituciones de atletismo, exterioriza su solidaridad con la máxima directiva, lo que evidencia que lo resuelto viene a consultar la opinión general de los clubs que entre nosotros practican este deporte.

VENEREAS - PIEL - SIFILIS — Consultorio Biológico Argentino
del especialista Dr. SLININ, ex director Sanatorio "Victoria"
Blenorragia aguda o crónica, AMBOS SEXOS. Cura RAPIDA y terminante EFICAZ. Sin dolor. Método BIOLOGICO basado en la resistencia orgánica de cada enfermo
ESTRECHEZ, VEJIGA, PROSTATA, etc. — TRATAMIENTO COMPLETO — RAYOS X — ULTRAVIOLETA — DIATERMIA URETROSCOPIA — GABINETE RESERVADO PARA SEÑORAS (MATRIZ, OVARIO, FLUJO)
PIEL — SIFILIS — IMPOTENCIA
Análisis de control periódico de: ORINA, PUS, SANGRE, "GRATIS"
Abono económico o Cura completa económica
CONSULTA: $ 3 — De 10 a 12 y de 15 a 21
Cangallo 1569

INSTITUTO MEDICO PASTEUR
ATENDIDO POR MEDICOS ESPECIALISTAS
BLENORRAGIA - AVARIOSIS
Consultas $ 3.— FACILIDADES DE PAGO
TRATAMIENTO MODERNO SIN LAVAJES, SIN DOLOR, "Garantido"
De 9 a 12 y de 14 a 21
Dom. y fer.: 9 a 12
Bmé. Mitre 1235
Cura Completa $ 30

B L E N O R R A G I A
PIEL—SIFILIS—SANGRE—IMPOTENCIA—DEBILIDAD SEXUAL
Enfermedades agudas y crónicas por antiguas y rebeldes que sean. Venéreas mal curadas. Tratamiento científico, rápido. Radical por el sistema **URETROLUX.** Procedimiento seguro. Indoloro. Garantizado por largos años de experiencia en las principales clínicas. **Consúltenos gratuitamente** y nuestros Médicos Especialistas le informarán sobre su curación. Los tratamientos son rápidos y los más económicos.
A LOS ENFERMOS DEL INTERIOR CURACIONES RAPIDAS Y ESPECIALES HORARIOS
Sanatorio Antivenéreo Universal. De 10 a 12 y 15 a 21 hs. **Bmé. Mitre 1608**

SIFILIS — En todos sus períodos
REACCION DE WASSERMAN
Examen del líquido cefalorraquídeo — Tratamiento combinado
Precios muy económicos — Bajo un riguroso control científico
HORARIO: De 10 a 12 y de 15 a 21 horas.
Agrupación Médica Argentina
SAN MARTIN 440, piso 1°

ENFERMEDAD. **Pulmonares y VENEREAS**
Dr. A. GARFUNKEL
Médico del Hospital Ramos Mejía y Director del Dispensario Antivenéreo Nueva Pompeya
Consult. de 17 a 19 — U. T. Correos 1010 — **Callao 132**

BOCIO.— Corazón y Aorta — Metabolismo Basal — Doctor L. Goldemberg — Córdoba 2260 — U. T. (47) Cuyo 2592. — Consultas: Todos los días, de 14 a 18 horas.

Consultorio Dental Económico
D E N T A D U R A S
De CAUCHO 25 — REFORZADA E IRROMPIBLE $ 35 — REFORZADA ORO 18 Kts. $ 50
garantido $
DIENTES FIJOS ORO 22 Kts. $ 12 — Consultas gratis de 14 a 20 — EXTRACCIONES $ 2
COMPOSTURAS $ 3 — Sin dolor... $
636 — LAVALLE — 636-10.

MEDICINA NATURAL — HOMEOPATIA
INSTITUTO ARGENTINO — Director: Dr. C. A. Obedman
DIETETICA — BAÑOS DE LUZ — CROMOTERAPIA
DIAGNOSTICO POR EL IRIS
CEVALLOS 253 — De 14 a 18 — Solicite hora — U. T. 37-3742

VENEREAS BLENORRAGIA: Aguda y crónica; especialmente casos antiguos, mal curados, y complicaciones: prostatitis, cistitis, orquitis, estrechez, ardores, filamentos, gota militar. Tratamiento científico. Laboratorio de análisis; curaciones definitivas. Aparatos modernos, rigurosamente serios. Completa esterilización. Diatermia, Uretroscopía, Electrocoagulación, Rayos Ultravioleta e Infrarrojos. Lab. de Análisis (Wassermann, Kahn, Autovacuna, etc.). — 20 consultorios y gabinetes, individuales exclusivamente — SIFILIS en todos sus grados (Tratamiento preventivo y curativo moderno). SANGRE. PIEL, eczemas, granos, úlceras, psoriasis, caída del cabello, etc.): Curación rápida y efectiva.
Impotencia Debilidad sexual. Agotamiento. Frigidez. Falta de desarrollo. Readquisición de virilidad perfecta y definitiva por método electrofisiológico. Resultado seguro.
SEÑORAS: Departamento independiente. Entrada reservada (Matriz, ovario, flujos: embarazos, falta, atrasos, etc. Trat. técnico, rápido, sin dolor). Los Lun., Miérc. y Vier. de 15 a 17. Sras. exclus.
Consultas gratis. Abono semanal $ 5 (Análisis gratis) TRATAMIENTO COMPLETO $ 40
INSTITUTO MEDICO ESPECIALISTA ABASTO (Dirigido y atendido por médicos especialistas). —
SERIEDAD Y COMPETENCIA PROFESIONAL
CORRIENTES 3284, 2°. p. — De 10 a 12 y de 17 a 21 — Feriados de 10 a 12
Sección especial para enfermos del interior: Solicíten informes por carta, adjuntando $ 2. Absoluta reserva

PROFESIONALES
CONSULTORIOS MEDICOS Y DENTALES

B L E N O R R A G I A
ENFERMEDADES VENEREAS, Agudas y Crónicas y sus complicaciones. Cistitis. Prostatitis. Estrechez. Gota Matinal. Dolores uretrales. Molestias en general.
Impotencia Debilidad sexual. Agotamiento físico. Virilidad perfecta. PIEL — SANGRE—SIFILIS—CAIDA DEL CABELLO.
Tratamiento: POSITIVO, SEGURO, RAPIDO, SIN DOLOR, SIN MOLESTIAS.
En 30 días. — **Abono Completo, $ 30.**—
Unico Instituto Médico Especialista que cuenta con un gabinete de Electricidad Médica sistema europeo, que permite efectuar una curación rápida y segura. Diatermia, Rayos X, Rayos Ultravioletas, Infrarrojos, Uretroscopía. — Laboratorio Químico-Biológico de Análisis, para control gratuito periódico de los enfermos
GABINETES EXCLUSIVOS PARA SEÑORAS
INSTITUTO MEDICO MODERNO
de 10 a 12 y 15 a 21. — Feriados: 10 a 12 — **Lavalle 1118 (esq. Cerrito, 1er. piso)**
A los enfermos del Interior se envían informes por Correo

Instituto Médico **"MODELO"**
VENEREAS Riñón - Vejiga. Próstata
Uretritis - Estrechez - Uretroscopía
AVARIOSIS - Aplicación del 914
Tratamiento sin operación de VARICES y ULCERAS
Enfermedades de la piel - Eczemas
Caída del cabello - Debilidad sexual
Corazón - Pulmones - Asma
Estómago - Hígado
Tratamiento de la obesidad, ciática y Reumatismo.
SEÑORAS: Consultorio independiente Matriz - Ovarios - Esterilidad
Trast. periódicos.
Análisis: Orina - Sangre - Esputos
RAYOS X - DIATERMIA
RAYOS ULTRAVIOLETA
Consultas $ 3. — Abonos económicos
Horas de consulta: 11 a 12 y 15 a 21. Domingos de 8 a 9
RIVADAVIA 1725
U. T. 38 Mayo 4830 (Plaza Congreso)

La Blenorragia
(AMBOS SEXOS) Mal curada es la consecuencia de su próxima IMPOTENCIA. No descuide su enfermedad. Cúrela radical y rápidamente con inyecciones del nuevo bactericida endovenoso. Curaciones con 5 a 15 inyecciones, se obtienen comprobadas con análisis. SIN LAVAJES, SIN DOLOR. — SIN GUARDAR CAMA — CONSULTAS GRATIS LA CURACION, $ 20. — 1463 LAVALLE 1463. — De 10 a 12 y 15 a 20 hs. Fiestas: 10 a 12 horas.

Blenorragia
VENEREAS CRONICAS, MAL CURADAS — PIEL - SIFILIS
IMPOTENCIA
Tratamiento radical positivo
En 10 días
Honorarios muy Módicos
INSTITUTO MEDICO CUYO
10 a 11 y 15 a 21 hs.
Sarmiento 1419

URINARIAS — Dr. GRIMBERG, ESPECIALISTA
BLENORRAGIA Riñón, vejiga, próstata, uretra, venéreas, debilidad sexual. De 15 a 21 horas. Domingos y feriados de 9 a 12 hs.
CONSULTA $ 5.— **Esmeralda 564**

CONSULTORIO RADIOLOGICO TRATAMIENTOS ESPECIALIZADOS BIOLOGICOS DE LAS ENFERMEDADES DEL PULMON, CORAZON, BRONQUITIS, ASMA, TUBERCULOSIS, ESTOMAGO, HIGADO — CONSULTA, INCLUSIVE RAYOS X, $ 5. RADIOGRAFIA CON PELICULA, $ 10 — DE 11 a 12 y de 15 a 21.
Cangallo 1569, piso 1o.

Dr. JUAN POU
Médico Cirujano H. PIÑERO
CLINICA MEDICA
TUBERCULOSIS
TUCUMAN 1517 — De 5 a 7
U. T. 35 Libertad 4803

Dr. Luis Esteves Balado
Profesor adjunto de clínica psiquiátrica de la Facultad de Medicina de Buenos Aires. Director del hospital Nacional de Alienadas
Consulta: Lunes, miércoles y viernes, de 3 a 4
ARENALES 1179 - U. T. 3621, Plaza

La Electricidad contra el Dolor:
INDUCTOTERMIA (calor de DIATERMIA por inducción) para el tratamiento del REUMATISMO, ARTRITIS AGUDAS, CIATICA NEURALGIAS, LUMBAGO, NERVIOSISMOS, PARALISIS PARCIALES
Clínica Electroterápica del Dr. Enrique Feinmann
LAVALLE 1061 — U. T. 35 - 0260

Instituto Médico "LACARRA"
VENEREAS Y SIFILIS
TRATAMIENTO MODERNO, RAPIDO Y SEGURO
HORAS DE CONSULTA: De 10 a 13 y de 17 a 21
ABONOS DESDE $ 25.— CONSULTAS GRATIS
RIVADAVIA 8765

BLENORRAGIA-SIFILIS-PIEL-SANGRE
PARA ENFERMOS DE ENFERMEDADES VENEREAS
Consulta gratis. Abonos desde $ 10.— por mes
Consulta de cualquier otra enfermedad: $ 3.—
INSTITUTO "MEDICINAL NEWS". Cuenta con 10 médicos especialistas
Horario: De 9 a 12 y 15 a 21.
Domingos y feriados: 9 a 12.
Suipacha 28

BLENORRAGIA-AVARIOSIS-PIEL
CONJUNTO MEDICO DE ESPECIALISTAS
Venéreas, agudas y crónicas. Cura rápida, definitiva, sin dolor, sin lavajes, métodos modernos: ambos sexos. Impotencia, debilidad sexual. Diatermia. Rayos X. Hemorroides, tratamientos sin operación
Bmé. Mitre 1741 — De 8 a 12 y de 15 a 21 — **U. T. 38-1273**

S E Ñ O R A S
PARTOS — EMBARAZOS
MATRIZ, OVARIO, FLUJO, FALTA DE MENSTRUACION, DOLORES, ESTERILIDAD, MOLESTIAS — TECNICAS MODERNAS, INDOLORAS — UNICO INSTITUTO DE GINECOLOGIA Y PARTOS DIRIGIDO Y ATENDIDO POR MEDICOS ESPECIALISTAS — LAS MAYORES COMODIDADES — ABSOLUTA RESERVA
Honorarios Muy Económicos **Consultas Gratis** 10 a 12 hs. y 15 a 21 **Bmé. Mitre 1608**

V E N E R E A S
BLENORRAGIA AGUDA — CRONICA — PROSTATA — VEJIGA — ESTRECHEZ — RIÑON — URETRA
TRATAMIENTOS RAPIDOS — METODO **Naturalista** A BASE DE **Yuyos**
IMPOTENCIA DEBILIDAD SEXUAL — AGOTAMIENTO
Abono Completo, $ 50 — Con medicamentos y Análisis — Facilidades de pago.
GARGANTA - NARIZ - OIDO
OPERACION DE AMIGDALAS, INDOLORA: $ 30. — MEDICOS Y CIRUJANOS ESPECIALISTAS
Instituto Médico Americano — **CORRIENTES 1373**
De 10 a 12 y 15 a 21 hs. Sábados todo el día

Dr GRIMALDI
Cirujano especialista de Riñón, Vejiga y Próstata del Hospital Ramos Mejía. Unicamente Urinarias y Sífilis. Santa Fe 1322. De 15 a 17. U. T. 41 - 2004, Plaza

Diabetes - Reuma
Gota - Infecciones
N A T U R A L I S T A
Dr. R. W. CISNEROS
Martes, Jueves y Sábados — 16 a 18
CONSULTA $ 5 — MAIPU 474 (F)

Dr. Belgeri Jefe del Hosp. Alvear, y
Dr. Crámer. BME. MITRE 948. — U. T. 35 - 0840. — De 15 en adelante
PEDIR HORA

CLINICA MEDICA CENTRAL
AVARIOSIS, URINARIAS, IMPOTENCIA, DEB. SEXUAL
Cura indolora de la Blenorragia aguda, crónica y gota militar, con Diatermia. ULCERAS, VARICES Y HEMORROIDES (sin operación), SEÑORAS (Gab. reservados). CORAZON, AORTA, PULMON (asma), HIGADO, ESTOMAGO, INTESTINO (úlcera), GARGANTA, NARIZ Y OIDO, CIATICA, REUMATISMO, ANALISIS CLINICOS. TRATAMIENTO MODERNO Y EFICAZ — RAYOS X, ULTRAVIOLETAS
Atendida por médicos especialistas. — Abonos económicos. — Consultas, $ 3.
MAIPU 446 — Cons. de 9 a 23. — Dom. y Fer. de 9 a 12

M E T O D O **A S U E R O**
Dr. A. GOMEZ LLUECA — RIVADAVIA 5909
Consultas de 15 a 18 horas — U. T. 66, Flores 0352

NATURALISTA
JUAN B. ALBERDI 739 — U. T. 60-6660
Tratamiento con métodos propios de enfermedades de las VENAS, ULCERAS VARICOSAS, ECZEMAS, y enfermedades crónicas del HIGADO, ESTOMAGO, PULMON, SANGRE, REUMATISMO

Diagnóstico de Embarazo
Dr. RAFAEL BORDMAN
Consultas de 14 a 19
BARTOLOME MITRE 1970, 4°. piso
U. T. 47 - 3195

Dr. Raúl E. Merzaroli
Médico Cirujano del Servicio de Cirugía de señoras del H. Florio. Consultas: lunes, miércoles y viernes de 15 a 17
MEDRANO 238 — U. T. 62-0665

Dr. RAPOPORT
Jefe Especialista del Hosp. "Ezrah". Sífilis y Venéreas mal curadas. Piel. Debilidad sexual. Várices
Corrientes 1437. De 14 a 21 hs.

Enfermedades de Niños
Dr. SUJOY, médico del Hosp. de Niños. Rayos ultravioleta. Consultas de 16 a 18 hs. CENTENERA 136 (1a. Junta) U. T. 60 - 6593

Sara S. de Hillcoat
PEDICURA KINESIOLOGA
HORA: De 15 a 18
URUGUAY 110 — U. T. 38 - 4145
2°. p. Dto. 5. Partic.: U. T. 61-1995

V E N E R E A S
BLENORRAGIA — CURACION RAPIDA SIN LAVAJES NI MOLESTIAS
Enfermedades de la Piel y Sífilis
RAYOS X, DIATERMIA y ULTRAVIOLETAS
Especialista, Dr. B. POGORELSKY — VIAMONTE 752
Consultas $ 5. De 9 a 12 y 14 a 20

EXTRACCIONES GRATIS
No pierda el tiempo en esperas inútiles y costosas. En la nueva CLINICA DENTAL NORTEAMERICANA (Unica en el País), Vd. será atendido GRATUITAMENTE por expertos y especialistas diplomados
D E N T I S T A S
EXTRACCIONES SIN DOLOR Y CONSULTAS GRATIS
DENTADURAS PARA LA MASTICACION PERFECTA
$ 15
Sistema Glassden (patentado) Norteamericano, Irrompible, Garantido
A los enfermos del interior, trabajos en el día
CLINICA DENTAL MAYO Corrientes 1373, piso 2o.
De 10 a 12 y de 14 a 21 hs. — Feriados de 10 a 12 hs.

INSTITUTO MEDICO INTERNACIONAL
BRASIL 923 (PLAZA CONSTITUCION)
Venéreas-Piel-Sífilis-Impotencia
El Instituto MAS ANTIGUO DE LA CAPITAL para la curación de las enfermedades Venéreas. Atendido siempre por el mismo Médico Director. Consultas: de 10 a 12 y de 15 a 21 horas

Dr. Héctor Merzaroli
Cirujano Dentista
Comunica a Vd. que atiende en su nuevo consultorio - sic., todos los días
MEDRANO 238 — U. T. 62, Mitre 0665

Dr. A. R. ZAMBRINI
Prof. suplente de la F. de Medicina. Jefe del servicio de nariz, garganta y oídos del Hosp. R. Mejía. Viamonte 726. De 2 a 4, menos los miércoles.

CLINICA "VENEREAS"
ENFERMEDADES URINARIAS — SIFILIS Y DE LA PIEL
Director: D. SARACENI — ESPECIALISTA
TRATAMIENTO SIN DOLOR, EFICAZ, DE LA BLENORRAGIA AGUDA, CRONICA Y GOTA MILITAR — TRATAMIENTO DE LA SIFILIS, PROSTATITIS, IMPOTENCIA, HEMORROIDES
CONSULTAS, $ 5. — Abonos Económicos
De 9 a 12 y de 15 a 21
Bartolomé Mitre 1744

DENTADURAS POSTIZAS POR $ 3
COMPONEMOS EN EL DIA. Agregamos dientes a $ 5 cada uno. Colocar ganchos de oro, $ 5 cada uno. Cambiar totalmente el cauchú $ 10. Hacemos dentaduras nuevas desde $ 20 mandando la usada. A LAS PERSONAS DEL INTERIOR LES REMITIMOS dentro de las 24 horas contra reembolso o por comisionista.
LABORATORIO Y ACADEMIA DE PROTESIS DENTAL
PEIX Y MAIOLINO
Córdoba 2512
U. T. 47 - 1505

ASMA
BRONQUITIS AGUDAS Y CRONICAS
TRATAMIENTOS MODERNOS CIENTIFICOS
E c o n ó m i c o s
Rayos Ultravioletas, Autohemoterapia
ELECTRICIDAD MEDICA
INSTITUTO MEDICO MODERNO
LAVALLE 1118, piso 1°.
De 10 a 12 y de 15 a 21 horas

Primera Clínica Especialista, EXCLUSIVAMENTE para el tratamiento de la
IMPOTENCIA
Debilidad sexual. Fatiga. Depresión. Neurastenia sexual. Frigidez, espermatorrea, etcétera.
Modernísimo tratamiento regenerativo. Eficiencia y vigorización completa. El máximo de curaciones definitivas, rápidas.
Abonos muy económicos — Facilidades de pago
Para 1ra. consulta: Martes, Jueves y Sábados, de 15 a 17. — Siguientes: Día y hora convencional
SARMIENTO 2569

Dr. SORIN
DEL DISPENSARIO ANTIVENEREO ESPECIALISTA EN URINARIAS, PIEL Y SIFILIS. — Consultas $ 5. Lunes, Miércoles y Viernes. Curaciones e inyecciones, de 8 a 21 horas. CORRIENTES 3296, esq. AGUERO 1er. piso — U. T. 62 - 2686

Hígado - Estómago
Intestinos. Vómitos. Debilidad. Sangre. Ictericia. Cálculos. Rayos X. Especialista Dr. PASQUALIS Callao N°. 86. De 14 a 15 horas. Consultas: Todos los días.

Dr. ROA
Profesor de la Facultad de Medicina. Jefe de Piel y Venéreo Avariosis Htal. Piñero. De 3 a 6 p.m. Viamonte 830

1. Dentistas

Emilio C. Castiglioni
Cirujano Dentista del Hospital Nacional de Alienados y del Circ. de la Prensa. Consultorio. Libertad 192

Dr. Luis A. Peluffo
DENTISTA
Ex jefe de Clínica Hospital Militar Central y Asistencia Pública — Especialmente coronas de porcelana VEENER. — Composturas de dentaduras en el día.
MAIPU 474 — U. T. 31, Retiro 3237

Dres. M. y M. Elkin
DENTISTAS
CORDOBA 785, 3er. piso
U. T. 31 - 2603

2. Enfermeros

Aplica inyecciones, estudiante de medicina, bajo control médico. U. T. (47) 4345.

A domicilio inyecciones $ 1, por practicante 6°. año Trat. Vener. U. T. 45-4269.

Enfermera ofréc.; aplica inyecciones a domicilio, $ 1.-. U. T. 35-5137.

3. Parteras

A NUÑEZ, partera. Espec., atiende todo el día, recibe pensionistas, cons. gratis. INDEPENDENCIA 2371. U. T. 47, Cuyo 6578.

Aráoz 2289
esq. Charcas, CONTE, partera, ex jefa de maternidad, especialista en cualquier caso, sin dolor. Consultas gratis, prec. mód. U. T. 71-5690.

3. Parteras

A FERNANDA — Partera, 18 años práctica, casos médicos especiales económicos, se mudó de la calle E. Ríos a su propia casa Pavón, 1521, cerca Constitución.

A cromar su instrumental, quedará c. nuevo, ret. a dom. Galv. Argentina, Rivadavia 7971. U. T. (67) 9880.

A. López
Partos, cualquier caso urgente. Recibe pensionistas. Médico. Consulta gratis. Precio módico. Sin chapa
TALCAHUANO 309 — 3er. piso — Dep. 5

CAPRA
PARTERA — JUJUY 37, p. 1°. Embarazos, casos urg. toda hora, pens., prec. económ. Cons. gratis, S/chapa. Tel. 2930 Cuyo.

CAMPAZZO
Partera, ex-jefa Rawson. Embarazos, partos sin dolor. Casos urgentes. Curaciones por prescripción médica. Consultas gratis. Todo el día. Precios módicos. PERU 1230 dep. B. U. T. 23 - 1797. (SIN CHAPA)

CIURO Partos, curac., inyecc. Paraná 443 (Corrientes 1400) T. 38-7045. s/chapa

Emma P. de Pasquetto
PARTERA — Atiende todos los casos. Consultas gratis todo el día. Precios módicos. Juana Azurduy 2425. U. T. 70, Núñez 9722

ELISA M. NONZIOLI
P A R T E R A
Partos. Curaciones e Inyecciones. Médico especialista. BDO. DE IRIGOYEN 670, 1er. piso. Sin Chapa. U. T. 37-3285.

EMBARAZOS, PARTOS
Utero, Ovarios — Dr. STENFER
Av. San Martín 1596 — U. T. 59-099..

FRANKEN Partera ex del Rawson. Partos, pensiones, inyecciones. Entre Ríos 1187. p. 1°. At. t. día

JUANA CECCHINI
Partera dipl. Italia, Buenos Aires, partos, curaciones, inyecciones. COLOMBRES 262 (antes Maipú-Viamonte). U. T. 45-5011.

L. RIVAS
PARTERA — Partos, embarazos, curac., inyecciones. Precio económico. Atiende todo el día. RIVERA 109, comod. pensionistas.

María B. de Radice
PARTERA — Atiende embarazos, partos y casos urgentes. Consultas todos los días. Precios módicos. Médico permanente. PERU 1761 — U. T. 23-5862

3. Parteras

MARINA, ex del Rivadavia
Especialista en partos, embarazos y casos urgentes, sin dolor. Tiene médico. Recibe pensionistas, precios módicos, consultas gratis todo el día (sin chapa). CANGALLO 1765, piso 1°. dep. 2. U. T. 38-4403.

MATILDE HABIAGUE. Partos, embarazos, pensión, médico. Consulta gratis, precios módicos. Libertad 370, piso 2°.

MARIA E. ZUNINO. Partera. Partos, inyecciones y curaciones por prescripción médica. Consultas de 14 a 18. Esmeralda 605, 2°. piso, dep. D. U. T. 31-0572.

Partera Trombetta
Especialista, atiende cualquier caso, sin dolor; méd. Jefa del Policlínico Buenos Aires. Consultas gratis, precios sin competencia.
PUEYRREDON 594. U. T. 47-5191

PAVIOLO — Partera
Atiende consultas telefónicas todo el día. Ex del hospital Rawson. Máxima seriedad. Precios módicos. CASEROS 983, 2°. piso. U. T. 23-2477.

PARTERA PERRONE.—Part., emb. ex int. R. Mejía, curac. comp., médico especialista, seriedad, mg. Precios módicos. Cons. gratis. Freyre 3226. U. T. 70-9391.

Partos-Embarazos
Flujos. Pérdidas blancas. Atrasos y faltas de la menstruación. Matriz, ovarios, riñón. Tratamientos sin dolor. Pensionistas. Precios económicos. De 10 a 20 horas.
LAVALLE 1463

RUIZ DETCHEMENDY. — Partera especialista. Embarazos y partos, atiende cualq. caso sin dolor, médico, prec. mód., consultas gratis. Maipú 677, 1er. piso. U. T. 31-2937.

Partera Jefa Especialista
ALFAN — Partos sin dolor, casos urg. Embarazos, atrasos. Tiene MEDICO partero. Tratamiento moderno rápido del flujo y úlceras de la matriz. Inyec. y curac. Consultas gratis. T. el día, incluso domingos y feriados. Casa sola, especial p. inter. enfermas. Fácil. pagos. VICTORIA 2915 (Once). U. T. 62-3307.

PARTERA ESPALLA
Partos, curaciones, prec. mód. Paraguay 894. U. T. 44-6021.

5. Específicos

Vigor Constante
A cualquier edad, caballeros, señoras, matrimonios. Problema sexual resuelto. Felicidad asegurada. Informes ortopedia anatómica. Literatura por carta, $ 0.40 en estampillas. Precio módico. Junín 305.

Nuevo Tratamiento Para las Enfermedades de la Piel
COMPRUEBELO
Eczemas, psoriasis, ulceración y todas enferm. de la piel, crónicas y rebeldes desaparecen con
HOLEN
Folleto expl. PARAGUAY 5565
V E N T A :
Franco Inglesa. Nelson y Drogs

PLANTAS MEDICINALES (Estómago, Obesidad, Flujos, Nerviosas, Venéreas), $ 2. Interior $ 3. Sarmiento 2885. Clínica.

7. Abogados

Dr. Alejandro Orfila
ABOGADO
Jefe del Consultorio Jurídico de "C R I T I C A"
Ha trasladado su estudio a TALCAHUANO 638, 2°. piso, F. U. T. (37), Rivadavia 1084

Estudio Jurídico busca socio, abogado o procurador matriculado a balance. Plena actividad. Poste restante N°. 234750.

ESCRIBANIA - Estudio Jurídico
Dr. HORACIO BELTRAN, Abogado. JOSE WOLINSKY, Escribano — Procurador. Avda. de Mayo 769, 2°. piso. Escr. 17 y 18. U. T. 37 - 3686.

Dr. Víctor Juan Guillot
ABOGADO
Uruguay 435. U. T. 38-5497

9. Compraventa de Propiedades

Compro chacrita de Morón a Luján, $ 5.000 al contado. Sarmiento 2972.

Casita sobre Av. Parral, gar., sala, 4 hab., b. inst. $ 12.500, vendo. Bmé. Mitre 3746.

COMPRO CASA cerca del subterráneo de 6 habitaciones, de $ 15 a 17.000, particular. U. T. 71-1479.

PERMUTAS

A... COMPRAR, vender, rematar o permutar sus negocios, casas, campos o terrenos, vean CASA SANCIO, Concordia 4676, U. T. 50-6387.

gocios

Puesto de cafés y tes vendo con instalac. completa, único puesto en el mercado. U. T. 61-1257.

Busco socio c. $ 5.000 para fábrica productos grasos en marcha. Chollier, Av. del Trabajo 7768.

Con intervención del balanceador y martillero público Emilio Olhaborda, Salguero 574, la Srta. Amalia Cabrera vende a la Srta. Leonor Gioconda Corradi, su farmacia "Irlanda", sita Méndez de Andés 1400, donde ambas constituyen domicilio.

LECHERIA acred. vdo. Azcuénaga 1200. V. López, F. C. C. A., U. T. 741, Vicente López 1203.

Santiago Cassarino, Balanceador Público, oficinas: Sanabria N°. 4515, avisa haber vendido libre de gravamen el negocio de Almacén de Comestibles y Anexos, sito en la calle Alvarez Thomas N°. 5013, esquina Olleros. Vendedor: Luis Bacigalupo. Comprador: José Barros, ambos domiciliados en el mismo. Reclamaciones: término Ley — Buenos Aires, 10 junio de 1935.

12. Ventas Varias

Butacas de cine liquido mil, de ocasión. Paraná 473.

CASA YASINOVSKY, Belgrano 648, U. T. 33-7612. Alquilo motores eléctricos por mensualidades. Vendo motores etc. y cía. Ventiladores de mesa y techo. Bombas centrífugas con motores hasta 10.000 lts. de agua por hora; movimientos para bombas, dínamos para galvanoplastía de 8 v. y 100 amp.; pulidoras cial, motores a vapor de 18, 50 y 80 HP verticales.

Calefones y cocinas, hornallas a gas y carbón, sanitarias, nuevas y usadas. Perú 538. Bruno Loche.

Compro autoclave, chapas canaletas o galpón y caldera. Av. del Trabajo 7768.

CORREAS SENCILLAS y dobles, retorcidas, y redondas, vendo. M. DITTMANN, 2°. Alcorta 3261, U. T. 61-6287.

CARBON FUERTE, $ 5.50 100 ks., leña quebracho, $ 28, 1000 k., entreg. domicilio. U. T. 54-4785.

Fábrica de artículos de goma higiénicos:
Cándido Guzmán
Solís 1691 — U. T. 23-4443

12. Ventas Varias

La mejor marca, "Cholita", fábrica artículos de goma higiénicos y cigarrillos. José Farina, 25 de Mayo 163, Avellaneda. U. T. 22-9828. Atiendo solamente a mayoristas.

Para irme afuera liquido barato mercadería almacén, Chollier, Av. del Trabajo número 7768.

Saldo 90 carteras, 110 cinturones finos, de Sra., liquido. Venezuela 1120, p. 5°. derecha.

VENDO BARATAS lonas y carpas nuevas y usadas. California 1121.

13. Socios y Dinero Pedido

Capitalista o Socio
necesito para explotar asunto único en su género; similar a Televisión. Ganancia inmediata. Cartas a: Sr. Rojo. Paso 794.

14. Dinero Ofrecido

DINERO a ferroviarios, U. T., municipales, Obras Sanitarias de la Nación, empleados en general. Dinero sobre pólizas se da el máximo. Esmeralda 47, escr. 1.

A BANCARIOS
Ferrov., Teléf., Electric., Gas. Soc. Anón., dinero en el día.
CREDITO ARGENTINO
SAN MARTIN 244 — Escritorio 110

A empl. nacion., municip.,
Bancos, Y. P. F., Obras Sanitarias, U. T., Italo, Chade, ferrov., Polic., Magist., Ejército, Mar., Soc. Anón., alt. comerc., a 1 y 2 firmas. Dinero en efect. "RECORD". Suipacha 678, 1er. p. dep. 2. De 14 a 20 hs.

A empleados en general, dinero en el día. Montevideo 261, 2°. C. De 10 a 19.

CREDITOS de Tiendas y Sastrerías
Compramos en el acto, pagando el más alto precio, y también vendemos a particulares en condiciones convenientes.
PRESTAMOS EN EFECTIVO
A Maestras, Bancarios, Marina y Comercio
SOBRE AUTOMOVILES
Anticipamos el máximo de su valor
COMERCIANTES
Facilitamos dinero sobre mercaderías nobles
TITULOS Y ACCIONES
Adelantamos cualquier suma y realizamos toda clase de operaciones sobre valores negociables. — Infórmese.
"CASA BO" — PERU 175
U. T. 33, Avenida 3280 - Horario, de 9 a 20 (Sábado, todo el día)

Capitalista da dinero a empleados en general, sola firma. A. C. A. E. Bartolomé Mitre 367. Escrit. 111.

CREDITOS en EFECTIVO a empl. Bancos, FF.CC., U. T., Chade, Italo, gas, alto comercio, magist., Florida 229, esc. 227.

Créditos en efect. a emp. FF. CC., U.T., CHADE, ITALO, gas, Bancos. Lavalle 1334. Esc. 51. De 17 a 19 hs.

DINERO a MUNICIP., Nac., Obras Sanit., gas, maz., bancos, F. C. C. C., Luz, U. T., Ejérc., Marit., Harrods, Gath y Chaves, etc., a 30 días y 10 meses. A 1 y 2 firmas. Bj. Inst., Rap. y Reser. Standard, Lavalle 1120, escr. 6.

Dinero a empl. Bco. Nación, a 30 d. y 10 meses, interés módico, corrección, reserva. 25 de Mayo 441, esc. 7.

D I N E R O
A SOLA FIRMA
A 30 días y 5 meses
COMPRAMOS CARNET DE CREDITOS
San Martín 244 (ojo) Escr. 102
U. T. 33 - 8641

D i n e r o
A COMERCIANTES sola firma. Propietarios sin hipoteca. Empleados bancarios, nacionales, Chade, Harrod's, Gath y Chaves, FF.CC., Cías., particulares. Sobre mercaderías y autos sin retención. Carnets de créditos. Reserva. Talcahuano 2[illegible], Sagga.

14. Dinero Ofrecido

DINERO A EMPLEADOS en gral a 1 y 2 firmas, a Bancos, FF.CC., luz, U. T., magisterio, militares, marinos, alto comercio, S. A. y adelantos sobre automóviles, quedando en poder del dueño. RIVADAVIA 923, piso 2°.

Dinero en Efectivo
A militares, marinos, en 10, 20, 30 meses y empl. gral. EL TESORO, 25 de Mayo 340.

D I N E R O
rápido a empleados, Bancos, U. T., Italo, Chade, Gas, Ferrov., Policía, Bomberos, Tranv., Magist., Harrods, G. y Chaves, Frigoríficos, S. Anón., etc. a 30 días, 5 ó 10 meses; 1 ó 2 firmas. Condiciones inmejorables: "La Liberal" Cangallo 910. Esc. 6. 1er. piso.

DINERO sin comisión, no se admiten corred.; a militares, magisterio, Chade, U. T., FF. CC., Policía, Bancos, Alto Comercio a sola firma, en el día, a 30 días ó 10 meses; lo encontrará en "LA INDICADORA", Av. de Mayo 580, p. 4. Esc. 12.

DINERO A SOLA firma a empleados, en el día, LA BANCA. Diag. Norte No. 628, 2o. piso.

F. C. O., Sud, F. C. C. A., Obras Sanitarias de la Nación, Municipales, empleados en general, rápido, buenas condiciones, facilita dinero. Avenida Mayo 1360, Escri. 7.

LA MONETARIA
CASA DE DESCUENTOS
Créditos directos: Magisterio, Policía y empleados nac., municip., Bancos, U. T., FF. CC., alto comercio, Chade, Italo, G. Chaves, Harrods, Haynes, etc. A 5 y 10 meses y a 30 días, con 2 o.
SOLA FIRMA. — Bmé. Mitre 311, 3er. piso. h. todo el día. U. T. 33-8862.

Préstamos en efectivo en el día policía, U. T. Anglo, etc. Tomo carnet. Sarmiento 412. Escr. 33.

P r é s t a m o s
a ferroviarios, electricidad, gas, Bancos, teléfono. MAIPU 505, entre-piso.

Unificamos deudas empleados nacionales, Municip., Banc., Militares, FF. CC., Polic., U. T., Tranviarios, etc. D. Norte 651, 3°. piso. Escritorio 47. De 17 a 20.

V I A L E
Créditos en efectivo en mensualidades
TALCAHUANO 325, piso 6°., dep. 12
De 11 a 13 y de 17 a 20 hs.

16. Patentes de Invención y Marcas de Fábrica

VENDO PATENTE y marca de fábrica, producto para soldar aluminio de todo espesor. Práctico y económico. Dirig. p. carta: R. Sessa, Figueroa 1093, o U. T. 59-2215.

19. Mercados

SE ALQUILAN CAMARAS frigoríficas modernas, especiales para huevos y frutas. — J. P. MORENO y Cía. Avenida La Plata 2851.

20. Hoteles

Gran Modelo Hotel
ALSINA 1634. U. T. (38) Mayo 0497
Punto ideal sobre Congreso, propietario chef del ex París Hotel, 45 confortables habitac., con aire, sol y luz natural, baños cal., 2 comedores, 2 halls, amplios patios, jardín, precios del momento, $ 1.50 a 3 con pensión que satisface al paladar más exigente desde $ 2.50 a 4, mes 65, matrim. 120 a 140. No vacile, visítelo. Será cliente.

GRANDES HOTELES
Imparcial y Río de la Plata
Bdo. de Irigoyen 693 — U. T. 38-7730
Modernos, económicos y de grandes comodidades para pasajeros y familias. Pensión por mes, con habitación, desde $ 75. Matrimonio, desde $ 120. Ofrécense grandes comodidades en el IMPARCIAL y RIO DE LA PLATA, Av. de Mayo 1079. U. T. 38-5609, y Av. de Mayo 1350. U. T. 37-0804. Salas y piezas desde $ 1.50. Consulte precios.

HOTEL acabado de edificar, para familias y pasajeros, teléf., baño c., apropiado para empleados, con o sin pensión, muy barato. Sgo. del Estero 346. U. T. 38-2136. Camas desde $ 0.70. Piezas desde 1.50, 2, 3, 4 y 5 pesos.

20. Hoteles

Hotel Pensión
PIEDRAS 387 — U. T. 37-2143
(SIN CHAPA EN LA PUERTA)
Casa completamente familiar, de 45 habitaciones (30 de ellas son salas), todas bien amuebladas. Habitaciones amuebladas con pensión, desde $ 50 c/u. Salas para dos, $ 120 y $ 140. Por día, con pensión, desde $ 2.50 por persona. Baño instalado con agua caliente a todas horas. Salón de visitas, piano, terraza. Comunicación de tranvías, ómnibus y colectivos en todas direcciones y a dos cuadras de Avenida de Mayo.

HOTEL NORGE
TUCUMAN 848 — U. T. 35-3437
Salas amueb. y piezas desde $ 1. Con pensión desde $ 2.50. Para empleados gran rebaja. Confort, seriedad, se habla francés, inglés y alemán.

HOTEL "ROCA"
131 CERRITO 131
Cómodo, higiénico y económico. Habitaciones de 1 a 3 pesos diarios.

HOTEL DEL PLATA
CANGALLO 1073
Grandes comodidades para pasajeros y familias. Confort e higiene. Precios módicos.

23. Libros y Librerías

Librería de los Estudiantes. Compra, venta y canje de libros. Chacabuco 120. U. T. 33-2341.

24. Automovilismo

A LA GOMERIA "DEL SUD"
Cubiertas de ocasión, seminuevas, con o sin compostura, toda medida de autos y camiones, para ciudad y campaña.
Entre Ríos 1238 — U. T. (23) 6786

Antes a cromar, accesorios del automóvil, sacará mej. precio, ret. a dom. Galv. Argentina, Rivadavia 7971. U. T. (67) 9880.

Cubiertas de ocasión, de todas medidas y nuevas a buen precio. Chubut 599. U. T. 54-3633 y Av. Parral 900.

Carrocería Sedán 5 as., m. 31, para chasis mediano, vendo. Junín 1839.

Colectivo Chevrolet, 14 pasaj., usado, se vende. Dorrego 1639.

MANCHONES a máquina, todas medidas, buen precio, vendo. EMPEDRADO 2348. U. T. 51-2111.

Sumbiam Sedan, 7 asientos, vendo. Junín 1839.

26. Compañías de Seguros

"ROMA"
Compañía Italo Argentina de SEGUROS GENERALES
Bmé. Mitre 459 — U. T. 0208 Avda.

28. Casas y Departamentos

Adrogué, alq. casa-quinta, Amenedo No. 662, 8 hab., depend., visítese. U. T. 22-7464.

ALQ. casa Acuña Figueroa 853, sala, hall, com., 6 hab., 2 baños, gar., jard., dependencias. Libertad 121. U. T. 35-1254.

ALQUILO barato hermosa casa 5 hab., dep., y muchas comodidades. Avda. Forest 311. U. T. 54-1188.

A persona que desempeñe el puesto de encargado, alquilo dept. 3 habitaciones, en $ 60. Independencia 3470.

ALQUILASE, CORRIENTES 1463, regios deptos. 1, 2 y 3 hab., hall, cocina con gas gratis, baño inst., calef., agua cal., central, precio módico, tratar: Banco Germánico. Adm. Propiedades, L. N. Alem 150.

Alquilo casa altos, Uriarte 1390, verla de 8 a 11 y 14 a 17. U. T. 71-2710.

Alq. casa, 6 h. y 2 alt., entr. auto. Gaona 7355. Liniers, $ 100. U. T. 41-7741, de 12 a 16.

Casita sobre Av. Parral, gar., sala, 4 hab., b. inst., $ 12.500, vendo. Bartolomé Mitre 3746.

PEDIDOS

Busco sala con amplio salón de espera, o se reforma para academia de baile, barrio céntrico. Por carta a Bailes Escuela, Talcahuano 124.

29. Locales Para Negocios y Escritorios

Alquílase negocio amplio, casa antigua, todas comodidades. Rodr. Peña 370.

Local amplio 10x5, con vidriera, sótano y habitación para familia $ 110. Independencia 3448.

Local para negocio, con o sin instalación, ideal para cigarrería, librería, lotería, etc., bien situado, alquiler reducido, se alquila. Ver y tratar: Centenera 1103.

30. Piezas y Salas
CON O SIN MUEBLES Y PENSION

ALQUILO a señor, pieza amuebl., muy indep., baño contiguo, teléf. Corrientes 1985, 4o. p., letra G.

Alquilo pieza amuebl. p. matrim., o pers. mayores, c. o sin pensión, t. comod. U. T. 35-6555. Corrientes 830, 2°. p. dt. 1.

Alq. pieza amuebl a persona moleste poco. U. T. 47-7649.

Alq. hab. amuebl. a matrimonio, toda comod. Chile 304.

Alq. pieza y comedor bien amuebl. a personas mayores. Rivadavia 1638, 6o. p. Dto. K.

Alquilo pieza amuebl. p. matrimonio o menio. Campos Salles 2165. U. T. 70-6078.

Alquilo sala amuebl., casa mod., teléf., entrada indep., b. contiguo. Victoria 910, 2° p. dto. D.

Alquilo sala reg. amuebl. b. contig., entr. indep. a caballero mol. poco, p. día o mes. Piedras 180, 4° p., dto. 7.

CORRIENTES 970, piso 1o., alq. habitac. amuebl., con pensión, para 1 ó 2 personas, desde $ 60. Comida especial.

En Pueyrredón, entre Sta. Fe y Las Heras, Srta. empl. desea habit. amuebl., en dep. o casa chica, $ 35-40, compl. indep. P. carta: Mansilla 3620.

Independiente habitación a hombre serio, con o sin muebles, Sarmiento 2991.

Independiente sala bien amueblada a matrimonio u hombre solo, precio económico. Sarmiento 2991.

Pensión alemana tiene, libre sala p. matrim. y piezas chicas, c. excel. comida. Belgrano 976.

SE ALQUILA pieza amuebl., b. c. Boedo 79, dto. 5, ú. inq.

Se alq. hab. sin muebles a pers. solas. Lavalle 1510.

Se alq. pieza bien amueb. a personas mayores. Carlos Pellegrini 630, 5o. p. Dto. 6.

Se alq. pieza amuebl. para señor solo. Cerrito 655, 3er. p. Dto. 15.

33. Oficios y Ocupaciones Diversas

PEDIDOS

A LA FABRICA DE MEDIAS "LA FAMILIAR" TACUARI 599. Damos trabajo en la misma fábrica a personas prácticas manejo máquina circular a mano. Trabajo a domicilio damos a quien tenga máquina adecuada, cualquier marca. Quien no tiene máquina, puede adquirirla con enseñanza gratis por intermedio mismo fábrica, pagadera en cuotas con mínima parte ganancia normal. Pagamos por par desde 0.50 cts. a $ 1 la hora. Trabajo permanente c/contrato. Pídanos datos y demostraciones antes de comprar máquinas en cualquier parte.
TACUARI 599

¡Ojo! Academia peluqueros, enseñanza rápida y económica. Belgrano 773, U. T. 33-1693.

¡OJO! Academia "Billiken" de peinadores para ambos sexos, corte, ond. ag., Marcel, permanente, tinturas, dirigida por verdaderos profesionales. Informes a: AV. MITRE 465. U. T. 22-8965 o 23-6368.

OFRECIDOS

Joven se ofrece para cualquier trabajo. Pedernera 912.

¡OJO! Enseño permanente $ 5 en 5 lecc. agua y Marcel, $ 10. Nuevo sist. ráp. No cobro adel. y dejo parct. gratis aprendizas adel. Academia Iglesias, Paseo Colón 827.

33. Oficios y Ocupaciones Diversas

OJO, acad. corte, ond. Marc., ag., perm., man., enseñ. San Juan 4306, 60-1626

Peón para estancia, quinta, chacra o criadero, ofrécese. $ 40. U. T. 22-9577.

Se ofrece Sra. formal con buenas referencias para ayudar quehaceres en casa de matrimonio. Direc. Pasco 246, dto. 14

Señora seria y con referencias, se ofrece para dama de compañía; enseñanza de francés y costura. Callao 357. I. C. R.

Se ofrece señorita seria, para consultorio clínica dental U. T. 38-0400 Cerrito 134

Señorita culta, de buena presencia, se ofrece acompañar señora sola. Por teléfono Srta. Norma, U. T. 44-4666.

TAPICERO en muebles y decoraciones, nuevo y compostura, pida presupuesto. Montevideo 438. U. T. (35) 1014.

34. Constructores y Empresas de Construcción

A PLAZOS. — Construcciones, ref., cloacas, cap. y prov., financiación en el día, sin adelantos. Planos presup., gratis visitenos. Talcahuano 35. U. T. 38-2566.

A JUAN JOSE LUCERO (hijo), calle Tres Sargentos 3345 (Lanús), F. C. S., véalo usted, para planos, proyectos, refacciones y construc. a plazos, de 5 a 15 años, pagadero mensual, capital e intereses, o a plazos fijos.

AMPLIE SU CASA, no tenga terreno libre. Navone construye sala, escrit. y vest. p. $ 32 mens. int. y amort., o depto. 3 pzas., baño, coc. CUCHA CUCHA 418, U. T. 60-2244.

A PLAZOS, construcciones, ampliaciones, proyectos modernos, petit hoteles, casas. Dirección firma, Belgrano 452, U. T. 33-7298.

ALBAÑILERIA, refacciones, pinturas, agua caliente, techos U. T. 73-3910

Cía. Gral. de Pavimentación
Luis Bozzini e Hijo, Ltda.
(Sociedad Anónima)
Bartolomé Mitre 559 — 5o. piso
U. T. 33-4155, 4208, Avenida

36. Materiales de Construcción

Mosaicos vereda 1.40 m2., patio 1.80 m2., liq. urg. Basualdo 247 U. T. 67-9571

38. Pintores

PINTO PUERTAS desde $ 2; empapelo, $ 4; imit. papel desde $ 10. Blanqueos contra humedad garantidos. Pintura en general y refacciones de albañilería. Barato Independencia 1544. U. T. 38-4625

PROPIEDADES y Departamentos, bien conservados. Pintelos continuamente. Comerciantes: sus letreros. Se acepta cualquier oferta, 35 años de práctica. U. T. 41-3058.

39. Enceradores

A $ 0.80 y 1.50 encero y rasq. pisos, 3 m. cera, aguarrás, limpio casas barato. Cangallo 1032, U. T. 38-2384.

¡ATENCION! A $ 1 encero pisos, limpio casas, cera Virgen. San Luis 2444, U. T. 47-4591.

Desde $ 1 y 1.50 encero, trabajos especiales y garantidos, limpiezas en general de casas y obras. Abonos mensuales. Pascó por 15 días pájaros y peces, en colores. U. T. (23) B. Orden 7937. Brasil 2335.

"EL UNIVERSO"

rasquetea pisos a $ 0.20 el met 2, encera con cera "Espejo" desde $ 1.30, nuevos $ 2.50; limpio casas y obras, trabajo garantido. Vaya a cualquier radio. Bustamante 178. U. T. 62 Mitre 4469.

40. Chauffeurs

Chauffeur prof. sin pret. con buenos informes, se ofrece. U. T. 38-2836.

41. Profesionales Varios

APRENDA MECANICA DENTAL, prácticamente, clases para ambos sexos. Lavalle 1059 U. T. 35-3849

DIVORCIO

Nuevo casamiento, jurisdicción voluntaria. Pida prospecto.
CORRIENTES 435 — 2°. piso
Buenos Aires

DIVORCIO

Absoluto para casarse nuevamente, trámite rápidamente sin comparecer. Informes gratuitos. Solicite informe gratis. Carlos Weiss. Avda. de Mayo 570. Bs. As.

DIVORCIO

absoluto, Dr. Vázquez, abog. mexicano esp. trámite rápido y muy econ. Av. Díaz R. S. Peña 943, U. T. 35-3372.

Divorcio absoluto y nuevo matrimonio, 20 días. Soluciones en 90 días, garant. Informes gratis. U. T. 37-1175. Avda. de Mayo 760. 4o. p. Dpto. 26.

TRADUCCIONES inglés, precios módicos. U. T. 31-5750.

43. Corredores y Representantes

AGENTES EN EL INTERIOR, se necesitan para la venta a particulares de bebidas, homogéneas, distintivos y discos. Buena comisión. Escribir: FABRICA. Rosa Peña 230.

AMPLIACIONES 75, lápiz 150, marcos, 90; oval, 220, regalo pantalla, trabajo grat. Belgrano 2501.

Con "30 formas de crearse una propia" podrá establecerse con una industria propia, con $ 1. Por carta a Publicaciones Industriales. E. Unidos 1036.

44. Empleados y Dependientes

OFRECIDOS

Joven se ofrece para todo trabajo, excelentes referencias. J. B. Cimino, San Pedrito 942.

Joven de 22 años, con práctica de oficina y comercio, se ofrece a cualquier trabajo. Diríjase a: Av. de Mayo 1383, piso 1o.

Necesitamos caballeros que quieran aprender Radio en nuestro Laboratorio: Florida 377.

Srta. se ofrece en pretensiones, costurera, hospital, empleada de Correo u oficina. Cartas a: Av. Clasificados, CRITICA, Sra. Norma.

Señorita con buena preparación oficina y buenos informes, ofrécese sin pretensiones. Paraná 627. Sra. Norma.

TAQUI-DACTILOGRAFA con redac. prop., medio o t. día, sin pretens. ofrécese. U. T. 70-2214.

45. Servicio Doméstico

PEDIDOS

Cocinero joven, práct. U. T. 31-3884.

"LA CENTRAL", necesita porteros, serenos, mucamos, chauffeurs, jardineros, peones, todo rubro. BOLSA DE TRABAJO Pavón 266. Avell.

Sirvienta para cocina y quehaceres, se necesita. Tabaré Rivadavia 4141.

Se necesita muchacha para ayudar quehaceres. Saldo $ 20 ó 25. U. T. 44-1793.

OFRECIDOS

Lavo, plancho, entrego rápido. U. T. 44-2554.

Lavandera se ofrece, Carlos Calvo número 1543.

Mucamo varios años de práctica y planchado, trajes, se ofrece para dentro o fuera de casa. U. T. 41-2392.

Planchadora ofrece. 1/2 día de tarde, 2 ó 3 veces por semana. U. T. 31-0727.

Peón de limpieza, ofrece, buenos informes. Paraguay 2650, U. T. 44-2738.

Peón de cocina recom., hace minutas y aparte. U. T. 33. Córdoba U. T. 22-9097.

Se ofrece sirvienta para medios días. Chile 2150 Dto. 5, U. T. 47-2248.

Se ofrece peón de cocina práct. o cualquier trabajo de cocina. U. T. 31-2397.

Se ofrece joven para mucamo o todo trabajo, Avda. Alvear 3744. U. T. 71-1270.

46. Agenc. de Colocaciones

Agencia Franco-Vasca, Juana de Arco, acred. Charcas 1105. T. 41-1585 y 4727. Pers. eleg.

47. Mueblerías

A $ 10 Mensuales
LE AMUEBLAMOS SU HOGAR
BELGRANO 3123

Roberts—Muebles

Soberbio conjunto moderno, 3 cuerpos $ 200.—. Dormitorios de 3 cuerpos $ 110.—. Comedores 9 piezas $ 110.—. Dormitorios de Lujo $ 350. Comedores de lujo $ 250
Hasta 100 Kms. de la Cap: Remitimos gratis.
Precios espec. a revendedores
SOLICITE CATALOGO
Bdo. de Irigoyen 1366. U. T. 23-2121

48. Muebles de Ocasión

CABARROU y Cía.
Antes de vender o comprar sus muebles, pida tasador o visite nuestra casa.

49. Colchonerías

COLCHONES 1 PLAZA
de lana, $ 16.90; de 1 plaza y 1|2, de lana, $ 22.90; de 2 plazas, lana, $ 32.90.
Venta por mayor y menor
CASA PISECKI
Triunvirato 2591 U. T. 54-0127

Colchones
a domicilio $ 2 el chico, el grande $ 3. Se hacen toldos. Se venden colchones, por mayor y menor. San José 513. U. T. 38-2563

Por sólo $ 2
Renueve su colchón
en la acreditada colchonería BUXI, Belgrano 2558 o por teléfono a: 47-3448. Cambiamos tejidos de elásticos. Precios módicos
Si necesita, consúltenos

50. Academias de Baile

ALERTA
Escuela de Baile Orlando
Un conjunto de señoritas enseñan bailes modernos a ambos sexos, en pocas lecciones, a precio económico. Mande sus niños a aprender a bailar por $ 5 mensuales.
Orlando
Enseña bien y con él nadie fracasa.
Horas de clase: de 9 a 23
ARENALES 1693

Masajes
DEPORTIVOS Y MEDICINALES
MASAJES ADELGAZANTES
Academia Thomas
CRAMER 2141 (Belgrano)
U. T. 73-1356

51. Músicos y Artistas

Piano, violín, competente, se ofrece ambos géneros. Llamar U. T. 54-1621.

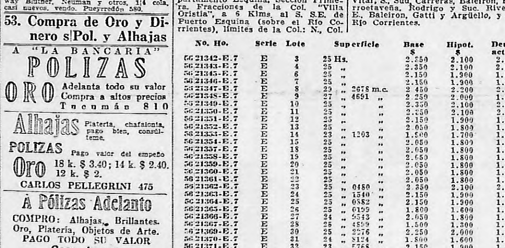
Señoritas para bailarinas, necesito. Tratar de 14 a 18 hs. Corrientes 1576.

52. Instrum. Musicales

BATERIAS, jazz band, vende. Fábrica Moreno 1583

Pianos de $ 200 hasta $ 1.200 Steinway Blüthner, Neuman y otros, 1|4 cola, caul. nuevos, venden. Pueyrredón 580.

53. Compra de Oro y Dinero s|Pol. y Alhajas



"LA BANCARIA"
POLIZAS
ORO Adelanta todo su valor. Compra a altos precios. Tucumán 810

Alhajas Plateria, chafalonía, pago bien, consúltenos.

POLIZAS Pago valor del empeño
Oro 18 k. $ 3.40; 14 k. $ 2.40. 12 k. $ 2.
CARLOS PELLEGRINI 475

A Pólizas Adelanto
COMPRO: Alhajas, Brillantes, Oro, Platería, Objetos de Arte. PAGO TODO SU VALOR
Casa Arana
SUIPACHA 615

"La Perlita"
Oro $ 4.25 — BRILLANTES ALHAJAS PAGO MAXIMO
BERNARDO DE IRIGOYEN 9

Oro — Brillantes garantizo el 75 o|o en efectivo de las compras en mi casa.

Más que otro pago ORO y brillantes. Fábrica de alhajas. CERRITO 313.

ORO COMPRO, PAGO: 18 kilates, $ 3.05; 14 kilates, $ 2.20; 12 kilates, $ 1.90
RESCATO BOLETAS DE ORO
3019 CORRIENTES 3019

ORO Compro, pago hasta $ 6.90 gramo. Pago bien, "LA SUIZA". Entre Ríos 374.

Oro y Plata
Oro fino pago $ 6.90 grm. Plata fina pago $ 90 el kilo. Desempeño pólizas de oro. PAGO TODO SU VALOR
TALCAHUANO 435

ORO PLATA Plata - Alhajas OBJETOS VARIOS compro y pago más que nadie
H. Perrelli
SE TRASLADO A:
TUCUMAN 878

ORO compro hasta $ 4.90. Fondos de relojería y joyería. GARAY 1015 y RIVADAVIA 2012

ORO Pago el máximo. Casa muy seria. Rescato pólizas oro. Plata, Platino. LAVALLE 892.

ORO 18 K. $ 3.50 12 K. 2.50 PAGO 14 K. 2.70 14 K. 2.80
EL DIAMANTE: RIVADAVIA 7518
LA MODERNA: CABILDO 2247
CREDITOS A SOLA FIRMA

55. Varios

Agencia de casamientos, legal, reserv. Ultramoderna. R. Peña 1569, U. T. 41-0681.

56. Oficios para la Mujer y el Hogar

Academia
Corte y confección. 10 mensuales, curso completo $ 100. Moldes, de 1 a 3 $ 2. Corto. Bolívar 497. Horario de 2 a 4 y de 6 a 8. Cabildo 4337.

59. Art. de Interés para la Mujer y el Hogar

Damos vuelta trajes, sobret., arreglo, grande a chico, compost., gen. E. Ríos 535, U. T. (38) 2572.

63. Radiotelefonía y Fonógrafos

RADIO BABY R. C. A., flamante, valor $ 250, vendo $ 50. Rojas 71, U. T. (60) 2723.

Radios
Aparatos especiales para escuchar Montevideo, vendo $ 59 y 69. Senillosa 960, dep. 1. U. T. 60-0554.

64. Extravíos y Hallazgos

Extraviada libreta enrolamiento. Pertenece a Marcos L. Jalcovsky. Almirante Brown 748.

65. Personas Buscadas

Anastasio Muñoz de Las Heras, lo busca su primo, por asuntos de sumo interés. la persona que dé datos concretos sobre el paradero del mismo será bien gratificada. Por carta o teléfono a Juan M. de Las Heras, Salta 935, dto. E. U. T. 35-0319 y 35-1884.

Domingo José Pisani, lo busca su mamá. Datos a: César Leones (Tandil).

JORGE SAMPO
Lo busca urgentemente su hermano Sebastián Sampo. Informes sobre su paradero, dirigirlos a este último, Est. Laguna del Monte, F. C. Pacífico.

Luisa García, la busca su madre enferma. Carta o personalmente, Charcas 1685

Se gratificará con la suma de CINCUENTA PESOS m|n. a la persona que de datos exactos acerca del paradero de Eugenio Dionisio Porcel, de 21 años de edad, cutis blanco, cabello crespo, estatura baja, delgado. Al abandonar su hogar, cosa que hizo el día 15 de marzo del año en curso, vestía bombachas, saco oscuro, sombrero gris, calzaba botas negras y montaba un caballo pangaré chico, con la siguiente marca
Se ruega a los lectores de este popular diario, no ocultar ningún dato referente a la persona buscada. Dirigirse a Basilio Porcel, Estación Erezcano, F. C. C. A. Teléfono 25 (Rojo).

Ramón Solano B.: Desesperada por tu ausencia, escribeme, CHININ, Chacabuco 838.

Sra. Susana Perego de Fernández, busca su hermana Srta. Enriqueta Perego o Leiden, con urgencia. Estuvo trabajando en calidad de manicura. Cualquier persona que conozca su paradero, sírvase informar: Bmé. Mitre 811, depto. A, piso 3o. Capital.

66. Masajistas

Masajes, belleza, adelgazar, para ambos sexos. U. T. 37-1260, Uruguay 110, 4°. piso.

67. Pedicuros

A PEDICURO-CIRUJANO
Extirpaciones de callos de raíz, sin dolor; uñas encarnadas y juanetes. C. Pellegrini 125, U. T. 35-5150.

73. Licitaciones Oficiales

Departamento General de Policía de la Provincia de Tucumán

—AVISO DE LICITACION—

Uniformes de media estación y calzado con destino al personal uniformado de la Repartición, como también accesorios y monturas.

Llámase a licitación pública por el término de quince (15) días hábiles a contar desde la fecha, para la provisión de los artículos aludidos en el rubro.

Los pliegos de condiciones y detalles de provisión, se encuentran en Comisaría Auxiliar de Ordenes, a disposición de los interesados.

Las propuestas, serán presentadas en sobres cerrados y lacrados, en esta comisaría de Ordenes, el día 25 del corriente a horas 10, donde serán abiertas por el señor Escribano de Gobierno, con la intervención de las autoridades correspondientes e interesados que concurran. Tucumán, junio 7 de 1935. — Pascual Barrionuevo, Comisario de Ordenes.

Teatros

APOLO
Corrientes 1386. U. T. (38), Mayo 3938 Compañía:
HERMANOS RATTI
Hoy, a las 18.15 y a las 22.15, éxito de risa, 673 representaciones de:
LA VIRGENCITA DE MADERA
orig. de R. Hicken. Verm. $ 1.50; n. $ 2.

AVENIDA
Av. de Mayo 1222. U. T. (38), Mayo 2295 Cía. española de alta comedia J. Villarreal. — Hoy, a las 18 y a las 22, gran éxito:
EL INFIERNO DE AQUI
3 actos, original de Pedro Mata. Platea, $ 1.50; palcos 4 entr. $ 5.

BATACLAN
25 de Mayo 464. U. T. (31), Retiro 2177 Films realistas y varietés frívolos. — Hoy, estreno: DESHONRADA; D. Garriga, M. de los Andes, Bella Dorita, Mafalda, estr. frívola. — Entrada única, $ 1.— (Para mayores solamente).

BUENOS AIRES
Cangallo 1065. U. T. (35), Libertad 3942 Revistas — Olinda Bozán, A. Vignoli, Palitos, Anchart. — A las 18.30 y 23.30: LA CARICATURA AL DIA; a las 22.15: ALO, ALO, RESPONDE. Platea, UN PESO.

CASINO
Maipú 3336. U. T. (31), Retiro 3500 Extraordinario éxito de la Compañía de Revistas de Music Hall dirigida por el super producer Pierre Sandrini. — Hoy, a las 18.45 y 23.15, la espectacular revista PARISIANISME; a las 22 hs. la revista moderna: AVEC CHARME. Plateas desde $ 2.

COLON
TEMPORADA DE 1935. — Mañana, a las 21.30 hs., 5a. función de gran abono, estreno de la ópera argentina: LA NOVIA DEL HEREJE, en 4 actos. Libro de T. Allende Irragorri, música de Pascual De Rogatis. Dirigirá Ferruccio Calusio.
PLATEA, $ 20.
—OTRA: Viernes 14, a las 21.30, función extraordinaria popular: CARMEN. Plat. $ 8

COMEDIA
C. Pellegrini 243. U. T. (35), Libertad 0226
EVITA FRANCO
Hoy, a las 18.15 y 22.15, últimas representaciones del gran éxito cómico:
BRUJERIA...
Método moderno de felicidad conyugal en 3 tomos y 8 capítulos, de Oduvaldo Vianna. Platea, vermouth, $ 1.50.

COMICO
Corrientes 1280. U. T. (35), Libertad 2108 Cía. Paulina Singerman. — Hoy, a las 18.20 y 22.15, un espectáculo incomparable. 152 representaciones de:
AMOR...
36 cuadros, 3 actos. Un verdadero alarde de técnica teatral. Platea vermouth $ 1.50. Hoy, t. y n. obsequio de un valioso recuerdo

CORRIENTES
Corrientes 1530. U. T. (35), Libertad 6478 Cía. LEON ZARATE. — Hoy, a las 18.15 y 22.15:
DE MI NO SE RIE NADIE
3 actos muy cómicos, de A. Novión. Un gran éxito de crítica y público. — Platea, $ 1.50.

FEMINA
Paraná 426. U. T. (35), Libertad 6191 Cía. Danesi-Arrieta. Suspendidas las funciones de hoy y mañana para montar los 42 cuadros de que consta la obra:
Edición Extraordinaria
(El crimen de Nancy Vorhesse), que se estrenará el viernes a las 22.15 horas.

LICEO
Rivadavia y Paraná. U. T. (38), Mayo 4291 Cía. Dealessi-Olarra-Francy. — Hoy, a las 18.15 y 22.15, grandioso éxito. Llan-deras y Malfatti presentan su última producción: MIENTE Y SERAS FELIZ. La obra de las fuertes emociones y las grandes carcajadas. Platea v. y n. $ 1.50.

MARAVILLAS
Victoria y S. José. U. T. (37), Rivad. 5510 Cía. Alegría Enhart. — A las 18.30: VOLANDO A PARIS. Plat. $ 1.50. A las 22.15 beneficio de la vedette flamenca Pepita Llaser, con VOLANDO A PARIS; prestarán su concurso: Manuel Morales, Hiberia-Ortega, Agudiez, Visitación Arias, La Macarena, Chato de Valencia y Jesús Perosanz. $ 2.50.

MARCONI
Rivadavia 2330. U. T. (47), Cuyo 0116 Cía. italiana operetas Boni, Daniel, Grandi, Dini y Caparrós. — Hoy, a las 21.30, el gran suceso:
SCUGNIZZA
Prot. Miby Daniel. Platea, $ 2.

MAYO
Av. Mayo 1091. U. T. (37), Rivadavia 2680 Cía. Argentina de Comedias y Sainetes
CICARELLI — CHARMIELLO
DARDES
Hoy, a las 18.30, 21.15 y 23.30:
Tres Caballeros de Frac
A las 22.30 horas:
Ese es mi Papá
Platea por sección, $ 1.
—Viernes 14: 40.000 LOCOS SUELTOS.

NACIONAL
Corrientes 924. U. T. (35), Libertad 0816
MUIÑO - ALIPPI
A las 18.30 y 22.30, gran éxito de la comedia en 3 actos de A. Moock:
RIGOBERTO, ¿PA QUE LLEVAS PANTALONES?
La más cómica de las obras representadas por Muiño-Alippi.

ODEON
Esmeralda 367. U. T. (31), Retiro 3638 Hoy, a las 21.15, función extraordinaria:
CHRISTA, ICH ERWARTE DICH
Platea, $ 6. — Mañana, a las 17.30: Recital de danzas BELLE DIDJAH.

OPERA
Corrientes 860. U. T. (35), Libertad 1690
COMPAÑIA JOSE GOMEZ
A las 18.15 y 22.15, éxito:
CRECED Y MULTIPLICAOS
de Rodríguez Acasuso, obra para familias que apasiona y cautiva al espectador. Vermouth, $ 1.50.

PARIS
Suipacha 153. U. T. (35), Libertad 0792 Hoy, a las 18.15, estreno y a las 22.15:
¡¡UNO... DOS... TRES...!!
regocijante farsa de F. Molnar, traducción de R. Hicken. Dos horas de continua hilaridad. Pullman, $ 1 y 1.50.

POLITEAMA
Corrientes 1474. U. T. (38), Mayo 5214 Cía. de revistas Sarita Watle. — A las 18.30 y 23.30: ¿QUIEN DIJO QUE NO ES ALEGRE LA MUSICA NACIONAL?; 22.15: NOCHES CARIOCAS (2 éxitos. — Platea, $ 1.—, todas las filas.

PORTEÑO
Corrientes 846. U. T. (35), Libertad 1020 Gran Cía. Argentina de revistas. Direc. M. Romero. — A las 18.30 y 23.30: ¿QUIEN DIJO QUE LA REVISTA ESTA ENCAJONADA Y LISTA?; 22.20: EL PORVENIR ESTA EN HOLLYWOOD. Dos grandes sucesos. Platea $ 1.50; s. pull. $ 1. — Sábado, debut: Carmen Lamas y P. Quartucci

SAN MARTIN
Esmeralda 255. U. T. (38), Mayo 0381 Cía. CAMILA QUIROGA. — A las 18.15 y 22.15, gran éxito:
Crepúsculo del Teatro
pieza en 3 actos y 8 cuadros de Lenormand, trad. de E. Guibourg.
Platea, tarde, $ 1.50.

SARMIENTO
Cangallo 1040. U. T. (38), Mayo 6073 Compañía Ivo Pelay. — Hoy, a las 18.40 y a las 23.30:
NO HAY QUE HACERSE MALA SANGRE
Noche, a las 22.20:
RIO EN BUENOS AIRES
Platea, UN PESO.
—En breve, gran estreno:
Rascacielos

SMART
Corrientes 1283. U. T. (35), Libertad 2592 El teatro más cómodo de Buenos Aires.
GARCIA LEON-PERALES
A las 18, formidable éxito de risa: ORO Y MARFIL. A las 22, sensacional éxito: ORO Y MARFIL. Platea, $ 2. Pullm. $ 1.—
—Viernes, estr.: "Soy un sinvergüenza".

Cines

AMBASSADOR
Lavalle 777. U. T. (31), Retiro 0700 Hoy, mat. a las 14; noche 20.30: TEMPESTAD AL AMANECER, p. Kay Francis; 15.20, 18 y 22: Selección de variedades estrenos. 16.20, 18.40 y 23, una comedia ultramoderna y divertida: CUANDO EL DIABLO ASOMA, p. J. Crawford, C. Gable y R. Montgomery. — Nota. A las 18, sección vermouth.

AMERICAN PALACE
Córdoba y Callao, U. T. (44), Juncal 0494 Hoy, 15.30 y 21: Varieds.; 15.50: AMANTES FUGITIVOS, p. R. Montgomery; 17.15 y 21.30: EL MISTERIO DE EDWIN DROOD, p. C. Rains; 18.45 y 23: LA VIUDA ALEGRE (ver. francesa), p. Chevalier y J. MacDonald (último día). Comp. pull. $ 1.20

BROADWAY
Corrientes 1155. U. T. (35), Libertad 2345 Calefacción y aereación perfecta. — Tarde matinée a las 16. Noche completa a las 21. A las 16 y 21: Variedades; 16.20 y 21.20: C. Bennett en SOLA CONTRA EL MUNDO; 17.40 y 22.20: Noticiarios y dib.; 18.10 y 22.40, Ch. Chase en: PRESIDENTE A PALOS; 18.40 y 23 (en punto), N. Shearer, F. March y Ch. Laughton, en la superproduc.: LA FAMILIA BARRETT. — Platea, $ 2. Pullman, $ 1.50.

COLISEO PALERMO
Serrano 2437. U. T. (71), Palermo 1720 Hoy: POCO AMOR NO ES AMOR, p. Ann Harding; EL VALOR DE CHARLIE CHAN, p. W. Oland; EL DERECHO A LA FELICIDAD, p. J. Bennett. Compl. $ 0.40.

EMPIRE
Corrientes 699. U. T. (31), Retiro 3130 Hoy: LA CANCION DEL ADIOS, p. Willy Forst; ALEMANIA ANTE EL MUNDO, documental; AGENTE BRITANICO, por Kay Francis.

FLORIDA
Galería Güemes (subsuelo), U. T. 33-5154 Films realistas en continuado de 11 a 24. Hoy: PROVOCACION y el estreno: LA GITANA DESNUDA. Entrada única, $ 1.— (Para mayores solamente).

GENERAL MITRE
Bmé. Mitre 1322. U. T. (38), Mayo 5591. Hoy, $ 0.40: POR UN SOLO DESLIZ (no apta para menores); MI VIDA ENTERA, p. F. March; CRIMEN DEL SIGLO; Mickey Benéfico.

GRAN CINE CECIL
Defensa 845. U. T. (33), Avenida 7613 Hoy, MELODIAS VIENESAS, p. G. Froelich; EL FISCAL VENGADOR, R. Forbes; F. P. 1. NO CONTESTA, J. Murat; Vars.

GRAN CINE FLORIDA
Florida 271. U. T. (33), Avenida 6133 Siempre UN PESO. Continuado de 13 a 20. Noche f. compl. a las 20.30. — Hoy, 3 interesantes films: EL CASO DEL PERRO AULLADOR, p. M. Astor y W. Williams; FRENTE AL DESTINO, p. J. Parker y M. Christians; LA SINFONIA INCONCLUSA, últimas funciones del más grandioso éxito.

GRAN CINE IDEAL
Suipacha 378. U. T. (35), Libertad 0147 Hoy, a las 18.50 y 23.10, la gran primicia excl. Metro-Goldwyn-Mayer:
EL VELO PINTADO
p. Greta Garbo, Herbert Marshall y George Brent; 16, 18 y 22.25: Variedades; 16.30 y 20.50: LA CENA DE LOS ACUSADOS, p. W. Powell y M. Loy. Mañana, estreno:
ANA, LA DE LAS FALDAS VERDES
p. Anne Shirley y Tom Brown.

GRAN CINE SUIPACHA
Suipacha 442. U. T. (35), Libertad 1195 Hoy, a las 18.55 y 23.10, grandioso éxito:
VIVAMOS AQUEL MOMENTO
Comedia musical, p. C. Brisson y M. Ellis; 16.10, 18 y 22.20: Variedades; 16.40 y 21: APUESTA SUPREMA. — Platea, $ 2.—
—Mañana, estreno: EL LIRIO DORADO, p. Claudette Colbert, Fred Murray y Ray Milland.

HINDU
Lavalle 842. U. T. (35), Libertad 1114 Hoy, a prec. popul.: 16, 18.45 y 23: EL ULTIMO AMOR DE DON JUAN, p. Douglas Fairbanks; 15, 17.30 y 21.45: CONTRAESPIONAJE, p. Harry Piel.

METROPOL
Lavalle 869. U. T. (35), Libertad 1936 Hoy, 15.20, 18.40 y 23.10: BABOONA, film emocionante, los recónditos secretos del Africa; 14, 17.30 y 22: CAPRICHOS DE MUJER, con E. Landi y G. Grant; 13, 16.40 y 20.45: Dibujos e informaciones mundiales. Platea, $ 1.—

MONUMENTAL
Lavalle y Esmeralda. U. T. (31), Retiro 5815 Hoy, 18.30 y 23, primicia exclusiva, la obra de Paul Feval: EL JOROBADO (o Enrique de Lagardere), p. R. Vidalin y J. Gael; 17 y 22, estr. Universal: PAPA BOHEMIO, p. A. Menjou; 16 y 20.40: PARIS-MONTECARLO, p. Henry Garat.

PALACE MEDRANO
Corrientes 3976. U. T. (62), Mitre 1542 Hoy, f. c. $ 0.40: EL CRIMEN DEL VANIDADES, p. V. McLaglen; REMORDIMIENTO, p. N. Carroll y Ph. Holmes; TRES MUJERES, p. L. Barrymore.

PUEYRREDON
Rivadavia 6871. U. T. (63), Volta, 0389 Hoy, compl. $ 0.50: REINA CRISTINA, p. Greta Garbo; LO QUE SUCEDIO AQUELLA NOCHE, p. C. Colbert; LA SOMBRA DORADA, p. B. Keaton.

RENACIMIENTO
Lavalle, 925. U. T. (35), Libertad 1850 Hoy, 18.40 y 23.15: UNA CHICA ANGELICAL, p. M. Sullavan, H. Marshall; 21.50: MI CORAZON TE LLAMA, p. J. Kiepura y Martha Eggerth; 17: EL BATALLON CONDENADO; 20.30: EL REBELDE.

RIVADAVIA
Rivadavia 2181. U. T. (47), Cuyo 0147 Hoy: SIN EL RUGIR DEL CAÑON, por F. Darro; LA EMPERATRIZ CARLOTA; EL BESO REDENTOR. Platea, $ 0.40.

ROSE MARIE
Lavalle 750. U. T. (31), Retiro 5453 Cada día un estreno: Siempre 3 películas. Completa UN PESO. Tarde, continuado de 13 a 20. Noche, compl. a las 20.30. — Hoy: Noticiario, Cómica; AL COMPAS DEL CORAZON, p. H. Mack q J. Oakie; CUANDO UNA MUJER QUIERE, p. May Robson, F. Wray y V. Jory; EL INFIERNO EN LOS CIELOS, p. W. Baxter y C. Montenegro.

SELECT LAVALLE
Lavalle 921. U. T. (35), Libertad 0235 Continuado de 14 a 20. Comp. a las 20.30. T. o n. UN PESO. — Cómicas y variedades; 17 y 22: MATAR O MORIR, un film sensacional, con J. Parker; 13.30, 18.30 y 23, C. Colbert y W. William en: CLEOPATRA.

ZONA NORTE

ZONA NORTE

MAIPU PALACE
Av. Maipú 2387 U. T. 791 Olivos Hoy, 16.30 y 21: EN DEFENSA DE SU HONOR; 17.30 y 22: POR AMAR A UN LADRON, p. B. Helm; 18.15 y 21: LA MUJER ARTIFICIAL, p. P. Vegener.

ACASSUSO
9 de Julio 533 U. T. 830 San Isidro Hoy: LA ETERNA NINFA; EL ROMANCE DE NAPOLEON III; Cómicas.

Variedades

Wiener Prater
Maipú 340 Boite Popular
TRES NOTABLES ORQUESTAS
100 BAILARINAS
Sección vermouth
Aperitivos . . . $ 1.—
Licores . . . " 1.—
Te o Café . . . " 0.50
Exito de GIZI ROYKO y sus famosas concertistas húngaras

FENIX
Rivadavia 7602. U. T. (67), Floresta 8858 CIRCO AGUILA. — Grandes atracciones. Hoy, despedida, a las 18.30 (menores 0.20) Noche 21.30 (menores 0.30). — Mañana: Federico Mansilla (El Abuelito).

Judiciales Remates Particulares

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

CASA MATRIZ: 25 DE MAYO 245|63

Los remates están sujetos a las condiciones generales de los mismos y a las Leyes y Reglamentos del Banco. La totalidad de los remates se publican en el Boletín del Banco.

PROVINCIA DE CORRIENTES, Departamento Paso de los Libres, Tercera Sección, a 5 Klms. al O. de la Estación Parada Pucheta, F. C. N. E. A., dos fracciones del campo "Santa Rita", lindando: N., Silva, Vega, Ledesma, Lagrillo; S., Suc. Brazeiro, Cabred; E., Lagrilla, Fedullo, Bravo, Bragueiro; O., Ledesma, Vega y Río Miriñay. El día 13 de junio a las 14 y 30 horas, en Casa Central.

No. Ho.	Lote	Superficie	Base	Hipoteca	Deuda
36|20978-E.16	1	2198 Hs. 3790 m.c.	$ 99.100	$ 91.000	$ 89.600
36|20979-E.16	2	1146 " 0646 "	" 45.750	" 42.000	" 41.354

Ambos de la Serie C. Sucursal Goya. Martillero: Peralta Martínez y Cía. — No. Bco.: 2182. CRITICA Inic. 29|5|935 Venc. 12|6|935

PROVINCIA DE CORRIENTES, Departamento Esquina, Sección Primera. Fracciones de la Col. "Villa Oristia", a 6 Klms. al S. S.E. de Puerto Esquina (sobre el Río Corrientes), límites de la Col.: N., Col. Compañía Bovril y Suc. Lidia G. de Vital; S., Sud, Carreras, Baleiron, Barroetaveña, Rodrigo y Suc. Rivero; E., Baleiron, Gatti y Argüello, y O., Río Corrientes.

No. Ho.	Serie	Lote	Superficie		Base $	Hipot. $	Deuda actual
56|21342-E.7	E	3	25 Hs.		2.350	2.100	2.067
56|21343-E.7	E	4	25 "		2.350	2.100	2.067
56|21345-E.7	E	6	25 "		2.150	1.900	1.870
56|21346-E.7	E	7	25 "		2.150	1.900	1.870
56|21347-E.7	E	8	29 "	2678 m.c.	2.450	2.200	2.166
56|21348-E.7	E	9	27 "	4691 "	2.250	2.000	1.969
56|21349-E.7	E	10	25 "	"	2.350	2.100	2.067
56|21350-E.7	E	11	25 "	"	2.350	2.100	2.067
56|21351-E.7	E	12	25 "	"	2.150	1.900	1.870
56|21352-E.7	E	13	25 "	"	2.050	1.800	1.772
56|21353-E.7	E	14	23 "	1203 "	1.900	1.700	1.613
56|21354-E.7	E	15	25 "	"	2.050	1.800	1.772
56|21357-E.7	E	18	25 "	"	2.050	1.800	1.772
56|21358-E.7	E	19	25 "	"	2.050	1.800	1.772
56|21359-E.7	E	20	25 "	"	2.050	1.800	1.772
56|21360-E.7	E	21	25 "	"	2.050	1.800	1.772
56|21361-E.7	E	22	25 "	"	2.050	1.800	1.772
56|21362-E.7	E	23	25 "	0480 "	2.350	2.100	2.067
56|21363-E.7	E	24	25 "	1540 "	2.150	1.900	1.870
56|21364-E.7	E	25	25 "	0382 "	2.150	1.900	1.870
56|21365-E.7	E	26	25 "	0199 "	1.800	1.600	1.575
56|21366-E.7	E	27	24 "	9543 "	2.050	1.800	1.772
56|21367-E.7	E	28	26 "	4899 "	1.500	1.300	1.280
56|21369-E.7	E	30	25 "	2276 "	2.250	2.000	1.969
56|21370-E.7	E	31	24 "	8124 "	1.800	1.600	1.575
56|21371-E.7	E	32	23 "	5768 "	2.150	1.900	1.870

El 20 de junio de 1935, a las 10.30 horas, en el Bco. Nac. Arg. en Esquina. Sucursal Goya. Martillero: J. Julio Dousset y J. B. Sánchez Denis. — No. Bco.: 2365. CRITICA Inic. 5|6|935 Venc. 19|6|935

PROVINCIA DE ENTRE RIOS, Departamenao Concordia, Distrito Diego López. Lotes 1, 2, 3, y 19 de la división de la S. A. Establecimientos Rurales Fuhrman, aptos para agricultura y ganadería, linderos generales del Establecimiento: N., Méndez y Descalzo; E., Arroyo Ponciano; S.E., Río Gualeguay; O. y S.O., Arroyo Diego López. Se halla entre 18 1|2 y 20 Klms. al S. S.O. de la Estación Federal, del F. C. del E.

No. Ho.	Lote	Superficie	Base $	Hipoteca $	Deuda actual $
46|16789-D.1	1	151 Hs. 1450 m.c.	12.550	10.950	10.781.61
46|16790-D.1	2	105 " 4987 "	8.550	7.450	7.335.43
46|16791-D.1	3	80 " 100 "	7.150	6.250	6.153.89
46|16807-D.1	19	157 " 2928 "	9.600	8.800	8.664.67

Todos de la Serie D. El 25 de junio de 1935, a las 10.30 horas, en el local de la Sucursal. Sucursal Concordia. Martillero: Luis Martorell (h.). — No. Bco.: 2499. CRITICA. Inic. 10|6|935 Venc. 24|6|935

PROVINCIA DE BUENOS AIRES, Partido Gral. Madariaga. Lotes del Establecimiento "Los Zorzales", aptos para ganadería y agricultura, próximos a la Estación Gral. Madariaga, F.C.S., al N.E. de la misma. Límites de "Los Zorzales": N., Alejandro Pavón; S., Ejido de Gral. Madariaga y C.G. de Martínez Ituño; E., Catalina G. de Martínez Ituño, y O., Ejido de Gral. Madariaga y B. C. de Zubiaurre.

No. Ho.	Lote	Superficie libre de calles	Base $	Hipoteca $	Deuda actual $
27|48985-B.36	45	28 Hs. 7022 m.c.	5.800	4.700	4.627.72
27|48986-B.36	46	31 " 8398 "	7.800	5.700	5.612.34
27|48988-B.36	48	34 " 0000 "	6.400	5.200	5.120.03
27|48989-B.36	49	34 " 0000 "	7.400	5.700	5.612.34
27|48994-B.36	39	83 " 8940 "	15.000	12.200	12.012.39

Todos de la serie B. El 25 de junio de 1935, a las 14 horas, en el local de la Sucursal. Sucursal Tandil. Martillero: Cesáreo Lanfranconi. — Conforme al reglamento, los compradores deberán ser agricultores y trabajar personalmente el lote; sino sólo podrán hacerse cargo de una hipoteca hasta el 50 o|o del precio de compra dentro de las constituidas. — No. Bco.: 2541. CRITICA, Inic. 10|6|935 Venc. 24|6|935

SAENZ PEÑA 1970, entre 15 de Noviembre y Caseros. Mide, según títulos: 7m795 de frente al O. por 42m870 de fondo. SUPERFICIE APROXIMADA: 334.17 m. c. El 17 de Junio, a las 14.30, en Casa Central. Base, $ 20.400. Hipoteca, $ 15.750. Deuda actual: $ 15.422. Casa de zaguán, sala, comedor, cuatro habitaciones, baño, cocina, w. c. y dependencias. Capital, No. Ho. 101158. Serie F. Martillero: Miguel S. de Igarzábal. Tucumán 1621. No. Bco. 2317. CRITICA, inic. 2|6|935; venc. 16|6|935.

PROVINCIA DE SANTA FE, departamento General López, ciudad Rufino. Calle Colón esquina Salta s|n., solares F y G del plano oficial. Una casa de familia en terreno que mide según títulos 30 metros de frente al Oeste por 40 metros de fondo. El 23 de junio de 1935 a las 10.30 horas en el Banco de la Nación Argentina en Rufino. Base: $ 19.200. Hipoteca: $ 14.200. Deuda actual: $ 13.981.63. Consta de: un salón, cuatro habitaciones y demás dependencias. No. Ho. 43|37643 C. 7. Serie "D". Sucursal Rosario. Martillero: Lasalle, Young y Cía. No. Banco 2450. CRITICA Inic. 8|6|935. Vence 22|6|935

TALCAHUANO 1209|11, ENTRE ARENALES y Juncal. Mide según obligación hipotecaria: 7m791 de frente al G. por 60m62 de fondo. Superficie aproximada: 455.24 m.c. El 18 de junio, a las 14.30 en Casa Central. Base, $ 65.000. Hipoteca, $ 58.500. Deuda actual, $ 57.600. Casa de: Subsuelo: tres piezas, cocina y baño. Planta baja: zaguán, escritorio, vestíbulo, comedor, office y piecita. Primer piso: Salón, vestíbulo, comedor, office y una pieza. Segundo piso: vestíbulo, cinco habitaciones, pieza chica, baño, seis departamentos interiores, compuesto cada uno de: Planta baja: dos habitaciones, vestíbulo y cocina. Primer piso: vestíbulo, dos habitaciones y baño. Segundo piso: dos piezas y vestíbulo. NOTA: el comprador por mayor suma podrá tomar a su cargo una hipoteca del 90 o|o del precio de compra hasta la suma de $ 80.000. OTRA: Existe oferta de compra aceptada, por la base, garantida por un depósito de $ 3.900. Capital. No. Ho. 125981. Serie E. Martillero Reynaldo Elena, Gral. Hornos 1522. — No. Bco.: 2333. CRITICA Inic. 3|6|935 Venc. 17|6|935

PAMPA 5480 ENTRE BUCARELLI Y y Andonaegui. Mide según obligación hipotecaria: 11m00 de frente al N.O. por 18m50 de fondo. Superficie aproximada: 203m50 m. c. El 9 de junio a las 14 y 30 en casa central. Base $ 11.400. Hipoteca $ 8.000. Deuda $ 7.876. Casa de planta baja: jardín, vestíbulo, livingroom, comedor, cocina, lavadero y despensa. Planta alta: dos habitaciones baño y terraza. Capital No. Ho. 121078. Serie D. Martillero: Llames Massini y Samyn y Cía. San Martín 50. — No. Bco. 2401. CRITICA Inic. 4|6|935, vence 18|6|935.

BAHIA BLANCA 578, ENTRE SAN Eduardo y Morón. Mide, según obligación hipotecaria: 8m66 de frente al N.E., por 58m455 de fondo. Superficie aproximada: 505.40 m.c. El 26 de junio, a las 14 y 30, en Casa Central. Base, $ 18.600. Hipoteca, pesos 15.000. Deuda $ 14.769. Casa con jardín, cinco habitaciones, escritorio, comedor, vestíbulo interno, baño, cocina con sótano, lavadero, w.c. y pieza de servicio. Capital. No. Ho. 118645 Serie C. Martillero: Arturo Barros, San Martín 232. — No. Bco. 2582. CRITICA. Inic. 11|6|935 Venc. 25|6|935

PROVINCIA DE ENTRE RIOS, departamento Nogoyá, distrito Montoya. Lotes 2, 4, 6, 8 y 10 del establecimiento "La Florencia", apto para agricultura y ganadería, con superficie libre de calles de 265 hectáreas 9900 m. c., a 1 klm. al E. S.E. de la estación Gobernador Febre (Ferrocarril Central Entre Ríos), lindando en conjunto: N., calle en medio, lote 12; S., camino general a Nogoyá en medio, Argentino F. Ruiz; E., camino general en medio Martín Gómez y Alfonso Ghiggino, y O., lotes 1, 3, 5, 7 y 9, calle en medio. El 23 de junio de 1935, a las 10 horas, en el Banco de la Nación Argentina en Nogoyá. Base: $ 48.400. Hipoteca: $ 42.000. Deuda actual: $ 41.354.12. No. Ho. 46|27548 D. 9. Serie D. Sucursal Paraná. Martillero: Juan B. Gómez Suárez. No. Bco. 2437. CRITICA Inic. 8|6|935. Vence 22|6|935

TERRITORIO NACIONAL DE LA Pampa, departamento Capital. Sec. II. Fracción D. Lote Of. 12, ciudad de Santa Rosa, calle 9 de Julio No. 875 entre las de Pellegrini y Pico. Una casa de material apta para familia, en terreno que mide según títulos, 1.425 m. c. El día 19 de junio a las 10.30 horas en el local de la sucursal. Base $ 48.600. Hipoteca $ 37.000. Deuda $ 36.231.78. Consta de: gran entrada, vestíbulo, gran hall, 2 escritorios comedor 2 salas, 5 dormitorios, gran patio cubierto, garage y dependencia. No. Ho. 63|43627-S. 2. Serie F. Sucursal Santa Rosa. Martillero: Bravo y Castro. No. Bco. 2353. CRITICA inic. 4|6|935, vence 18|6|935.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES, Partido de Lomas de Zamora, en Témperley. Calle Brandsen Nos. 402 y 440, esq. General Paz. 1 casa de familia-chalet, en terreno que mide según títulos 30.31 metros de frente al N., por 60. 62 metros de fondo, o sean: 1.837.39 m.c. y según perito mide: 1.836.18 m.c. El 18 de junio de 1935, a las 14 y 30 horas en Casa Central. Base, $ 30.000. Hipoteca, $ 28.000. Deuda actual, 27.569.42 pesos. Consta de: 2 plantas con 5 hall, vestíbulo, 10 habitaciones y dependencias, y al fondo: garage, cochera, 2 piezas y w.c. No. H. 23|3098 B60. Serie F. Sucursal La Plata Martillero: Guerrico y Williams. — No. Bco.: 2219. CRITICA Inic. 3|6|935 Venc. 17|6|935

AVENIDA GENERAL PAZ 8858|64, entre Rivadavia y Ramón L. Falcón. Mide según obligación hipotecaria: 8m66 de frente al O., por 36m66 de fondo en el costado S. y 36m36 en el del N. Superficie aproximada: 315.57 m. c. A requerimiento judicial. El 21 de junio a las 14.30 en casa central. Base $ 16.300. Hipoteca, $ 13.950. Deuda actual $ 13.735. Casa con jardín, hall, office y cocina. En altos hall, tres habitaciones y baño. Al fondo un departamento de dos habitaciones, una pieza, baño, cocina con altillo y galería. Capital: No. Ho. 122672. Serie D. Martillero, Alejandro Casares, Florida 251. — No. Bco. 2418. CRITICA inicia 6|6|. vence 20|6|935.

AZUL 643, ENTRE TANDIL Y REmedios. Mide, según títulos: 8m66 de frente al N.E., por 43m30 de fondo. Superficie aproximada: 375 m.c. El 26 de junio a las 14 y 30, en Casa Central. Base, $ 20.000. Hipoteca, $ 17.000. Deuda, $ 16.738. Casa con jardín, tres habitaciones, comedor con sótano, cocina, baño, vestíbulo interno, galería, w.c. y en altos dos piezas de servicio y dependencias. Capital. N. H. 118825, Serie C. Martillero Furst Zapiola y Cía., Reconquista 579. — NOTA: Existe oferta de compra aceptada, garantida por un depósito de $ 1.200. No. Bco. 2589. CRITICA, Inic. 11|6|935 Venc. 25|6|935

CERVIÑO 4634, entre Godoy Cruz y Sinclair. Mide según obligación hipotecaria: 8m66 de frente al N. E.; 35m410 de fondo en el costado N. O.; 36m500 en el S. E. y 8m746 en el contrafrente. Superficie aproximada: 308m45 m. c. El 27 de junio a las 14.30 horas en Casa Central. Base: $ 21.700. Hipoteca: $ 18.550. Deuda: $ 18.264. Casa de Planta baja: tres habitaciones, pieza chica, baño, w. c., galería; al fondo galpón y sótano dos piezas, cocina y carbonera. Planta alta: tres habitaciones. Capital No. Ho. 122462. Serie D. Martillero: Rafael P. Bourre, Reconquista 144. No. Banco 2595. CRITICA inic. 12|6|935, vence 26|6|935

JUJUY No. 1840, entre Brasil y Pedro Echagüe. Mide según obligación hipotecaria: 8m66 de frente al S. O. por 31m00 de fondo. Superficie aproximada: 261m10 m. c. El 27 de junio a las 14.30 en Casa Central. Base: $ 7.200. Hipoteca: $ 4.300. Deuda: $ 4.233. Casa de zaguán, sala, dos habitaciones, cocina y w. c. baño. Al fondo, departamento de comedor, tres piezas, cocina y w. c. baño. Capital No. Ho. 124550. Serie E. Martillero: Quesada, Viau y Preti, Sarmiento 299. No. Banco 2599. CRITICA inic. 12|6|935. vence 26|6|935

ARENALES 1279|81|83, ENTRE LIbertad y Talcahuano. Mide según títulos: 12m121 de frente al S. por 21m65 de fondo. Superficie aproximada, 247m57 m. c. El 21 de junio a las 14 y 30 en casa central. Base, $ 246.300. Hipoteca $ 178.000. Deuda $ 175.262. Casa de planta baja, dos salones negocio con una habitación, toilet, baño, cocina, w. c. y pequeño comedor cada local; en subsuelo local para medidores y bomba; en entrepiso pieza, cocina y w. c., 1o., 2o., 3o., 4o., 5o. y 6o. Pisos altos: lo forman dos departamentos en cada piso de vestíbulo, sala, escritorio, dos habitaciones, comedor, cocina, baño, pieza de servicio, lavadero y w. c., cada uno. En azotea máquina ascensor. Tiene servicio ascensor. Capital No. Ho. 113214. Serie B. Martillero: Carlos Villar Sáenz Peña, San Martín 232. — No. Boco. 2421. CRITICA inic. 6|6|935, vence 20|6|935.

JOSE PEDRO VARELA 3762 entre Esperanza y San Nicolás. Mide, según títulos: 34m64 de frente al N. O.; 53m74 en el N. E. de aquí hacia el S. O. 17m36; de aquí hacia el N. O. 8m48; luego hacia el S. O. 8m68; luego otra vez al N.O. 8m68; de aquí hacia el S.O. 8m68; luego hacia el N.O. 36m38 hasta dar con el frente. Superficie aproximada: 1625.25 m.c. El 24 de junio a las 14 y 30 en Casa Central. Base, $ 29.500. Hipoteca, $ 28.500. Deuda, $ 28.061. Casa de Planta baja: jardín, vestíbulo, cuatro habitaciones, baño, cocina, despensa, w.c. y en altos pieza de servicio. Planta alta: hall, seis habitaciones y baño. Capital. No. Ho. 113634. Serie B. Martillero: Eduardo Acevedo, San Martín 132. — NOTA: El deslinde del costado S.O. será por cuenta del que resulte comprador. — No. Bco.: 2549. CRITICA, Inic. 9|6|935 Venc. 23|6|935

AVENIDA NACIONAL 3860, ENTRE Esperanza y B. Blanca. Mide, según títulos: 8m66 de frente al N.O. por 38m87 de fondo. Superficie aproximada: 336.61 m.c. El 13 de junio a las 14.30 en Casa Central. Base, pesos 19.000. Hipoteca, $ 17.100. Deuda actual, $ 16.837. Casa con jardín, cuatro piezas, galería, comedor, antecomedor, baño, vestíbulo interno, pieza chica, cocina, despensa, lavadero, w.c. y en altos dos piezas de servicio. Capital No. Ho. 110530. Serie C. Martillero: Diz Ragni y Cía., Sarmiento 551. — No. Bco.: 2151. CRITICA Inic. 29|5|935 Venc. 12|6|935

GRAL. JOSE G. DE ARTIGAS 1706, esquina César Díaz 2501|7. Mide, según títulos: 10m00 de frente al N. E. por 14m32 de fondo y frente al S. E. SUPERFICIE APROXIMADA: 134m20 m. c. El 17 de Junio, a las 14.30, en Casa Central. BASE: $ 12.000. HIPOTECA: $ 10.100. DEUDA, $ 9.944. Casa de salón negocio esquina, zaguán, una habitación, baño, cocina, galería y en altos dos piezas de servicio. Capital. No. Ho. 117567. Serie C. Martillero: Julián P. Massot. Castelli 319. CRITICA, inic. 2|6|935; venc. 16|6|935.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES, Partido Chacabuco, chacras 262, 263, 266, 267, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 300, 301, 303, 305, 306, 319 del egido de Chacabuco, F.C.P., a 5 1|2 Kims. al S.E. de dicha Estación, con superficie total de 183 Hs., 3195 metros cuadrados. El 20 de junio de 1935, a las 10.30 horas, en el Banco de la Nación Argentina, en Chacabuco (Bs. As.). Base, $ 25.500. Hipoteca, $ 24.550. Deuda actual 24.172.47 pesos. No. Ho. 36|31072 B.25. Serie C. Sucursal Pergamino. Martillero: Esteban Cernuda. — No. Bco.: 2388. CRITICA Inic. 5|6|935 Venc. 19|6|935

RIVADAVIA 10493|95, ENTRE ELIAS Bedoya y Sáenz Valiente. Mide, según obligación hipotecaria, 8m66 de frente al S.; 8m80 en el contrafrente, por 21m05 de fondo. Superficie aproximada: 183.76 m.c. El 25 de junio a las 14.30 en Casa Central. Base, $ 13.200. Hipoteca, $ 10.000. Deuda actual, $ 9.846. Casa de sala negocio, con una pieza, cocina, w.c. y en altillo pieza chica. Capital. No. Ho. 126253. Serie E. Martillero: Aníbal F. Ortega, San Martín 244. — No. Bco.: 2546. CRITICA, Inic. 10|6|935 Venc. 24|6|935

BOGOTA 3483|85, ENTRE CONCORdia y Orán. Mide, según obligación hipotecaria: 8m66 de frente al S., por 15m58 de fondo. Superficie aproximada: 136.39 m.c. El 25 de junio a las 14.30, en Casa Central. Base, $ 14.600. Hipoteca, $ 11.100. Deuda actual, $ 10.929. Casa de zaguán, vestíbulo, sala, garage, comedor, dos habitaciones, baño, cocina y en entrepiso pieza de servicio y w.c. Capital. No. Ho. 121463. Serie D. Martilleros: Benito y José Tiscornia, Bmé. Mitre 666. — No. Bco.: 2545. CRITICA, Inic. 10|6|935 Venc. 24|6|935

PILAR 4430, ENTRE STRANGFORD y Unanue. Mide, según títulos: 9m99 de frente al S.E., por 34m995 de fondo. Superficie aproximada: 352|00 m.c.. El 25 de junio, a las 14.30, en Casa Central. Base, $ 7.300. Hipoteca, $ 6.750. Deuda actual $ 6.609. Casa con jardín, tres habitaciones, cocina, w.c., galería y dos galpones. Capital. No. Ho. 103805. Serie F. Martillero: Ricardo Muñiz. Florida 229. — No. Bco.: 2543. CRITICA, Inic. 10|6|935 Venc. 24|6|935

Valor de la Propiedad

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

Remates efectuados en el día de ayer:
Casa en la calle Guatemala 4558, entre Malabia y Acevedo, vendida en $ 20.200 a Aníbal Miguel Sereno.
Casa en la calle Independencia 3277|81, entre Loria y 24 de Noviembre, vendida en $ 98.500 a Julio Fernández López.
Fracción del establecimiento "Las Malvinas", partido de Tandil, provincia de Buenos Aires, vendida en $ 225.000 a Alberto [illegible]ra (en comisión).
Estancia denominada "El Chañar", departamento San Justo, provincia de Córdoba, vendida en $ 250.000 a Luis Miguel Cané (en comisión).

☆ ★ ☆ ★ ☆

Carlos S. Velarde

JUDICIAL — EN VILLA URQUIZA. — Quesada 4811, entre Galván y Valdenegro. Buena casa en terreno de 8m66 por 23m61 en un costado y 24m34 en el otro. Ad Corpus. Base $ 9.424.20. Pudiendo constituirse hipoteca hasta $ 8.000 a 3 años con el 8 o|o de interés.
EL MARTES 18 DE JUNIO, a las 15 horas en el salón de remates Florida 261 esq. Cangallo. Orden del juez Dr. Abelenda Secr. Méndez Casariego. Juicio Banco El Hogar Argentino contra Antonio Loguercio. 8 o|o de seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. C. S. Velarde, Florida 229.

Licitaciones Oficiales

DIRECCION NACIONAL DE VIALIDAD

LICITACIONES PUBLICAS

Invítase a cotizar precios, en las fechas y horas indicadas a continuación, en San Martín 871, Capital Federal, para adjudicar las obras que más abajo se detallan.

Las propuestas pueden ser presentadas en el Juzgado Federal o Letrado de Sección hasta cinco días hábiles antes de la fecha señalada. Las bases de las licitaciones pueden consultarse en la Dirección, en las Seccionales o Juzgados respectivos o adquirirse por obras hasta $ 20.000, $ 5; de pesos 20.001 a $ 50.000, $ 10; de $ 50.001 a $ 100.000, $ 15; de $ 100.001 a $ 500.000, $ 20; de $ 500.001 a $ 1.000.000, $ 30; y de más de $ 1.000.000, $ 40 m|n.

OBRAS DE CONSTRUCCION
A las 15 horas

BUENOS AIRES — Junio 14. — Caminos a las estaciones La Niña, Fauzón y El Jabalí. — $ 36.664.
Junio 18. — Camino a la estación Parada Km. 103, $ 15.913.—.
Junio 24. — Camino a la estación Magdala y hacia Alagón, $ 24.565.—.
Junio 26. — Caminos a las estaciones La Luisa y Todd, $ 67.743.—
Julio 15. — Camino a la estación La Noria y Uribelarrea. — $ 6.305.
Julio 15. — Camino a la estación Coronel Suárez. Pavimentación. $ 17.173.
Julio 17. — Camino de inmediato acceso a Atilio Pessagno. — $ 9.994.
CORDOBA — Junio 18. Camino de Ucacha a Alejandro. $ 28.886.
Junio 26. — Camino a Idiazábal, a Ordoñez y Campo General Paz. $ 10.140.—.
Junio 27. — Camino de Dos Ríos a Sagrada Familia. $ 377.546.
Julio 1. — Camino a Noetinger y hacia Leones, $ 18.318.—.
Julio 1. — Camino a la estación Villa Dolores y hacia Yacanto y Las Rosas, $ 15.968.—.
Julio 17. — Caminos a las estaciones El Tío y Arroyito y hacia La Tordilla $ 30.820.
SANTA FE. — Junio 24. — Camino a las estaciones Sancti Spíritu y Tarragona, $ 41.266.—.
Junio 24. Camino de Las Parejas hacia Montes de Oca. $ 9.661.
Junio 25. — Camino de Clusellas a San Francisco, $ 2.532.397.—
Julio 1. — Puente sobre el canal de desagüe del arroyo Cululú, $ 11.055.—.
Julio 1o. — Caminos a las estaciones Otto Bemberg y Santa Eulalia, $ 57.363.—
CORRIENTES. — Junio 14. — Puente sobre el arroyo Curuzú Cuatiá, $ 87.322.—.
MENDOZA. — Junio 18. — Camino de Villavicencio hasta Uspallata, sección Km. 9.301 a Km. 20.687, $ 147.229.—
SAN LUIS — Junio 18. Camino de Justo Daract a Villa Mercedes, sobre variante Pedernera a Villa Mercedes, $ 116.081.—.
Julio 16. — Camino de San Luis a Río Desaguadero, Km. 0.670 a Km. 28.555. $ 72.244.
—Km. 28.555 a Km. 82.278. $ 184.595.
Se aceptan propuestas globales o por separado.
SALTA — Junio 14. — Puente sobre el río Rosario. $ 499.897.—.
Junio 14. — Camino de Salta a Jujuy, por Abra de Santa Laura, tramos Km. 2 a Km. 13; de Km. 28 a Km 47.632 y variante entre Km. 21.173 y Km. 21.419, $ 199.903.—.
Junio 18. — Camino de Abra del Hijo del Hombre a Río Juramento, $ 115.017.—
SANTIAGO DEL ESTERO. — Julio 11. — Camino a la estación Malbrán y puente sobre el río Salado, $ 52.000.—
CHACO — Julio 3. Camino de Sáenz Peña a Las Breñas y ramal Corzuela a Campo Largo, $ 96.235.—.
Julio 10. — Camino de Elisa — Plaza y Machagay — puente sobre el río Negro y puente sobre río Salto de la Vieja, $ 144.675.—.
SANTA CRUZ — Julio 22 — Camino de San Julián a lagos Pueyrredón, Posadas y Belgrano. Salida de San Julián, $ 53.423.

Mañana, en el Gran Cine Ideal, se Estrena "Ana, la de las Faldas Verdes", Película del Sello R. K. O.

CLAUDETTE



CLAUDETTE Colbert, la sugestiva y elegante actriz que veremos en breve en "El lirio dorado", film Paramount, que estrena el Gran Cine Suipacha

Es un Galán Muy Solicitado por las Estrellas Famosas, Herbert Marshall

Reaparece en "Una Chica Angelical"

NINGUN otro actor de la pantalla es hoy día tan solicitado como galán por las más famosas estrellas femeninas de Hollywood, como Herbert Marshall.

Todas, al parecer, están clamando por los servicios de este apacible, apuesto y finamente armonizado actor, quien está alcanzando entre el público cineasta, el mismo grado de popularidad que le ha sido prodigado por las estrellas más famosas. Greta Garbo, Norma Shearer, Kay Francis, Constance Bennett, Claudette Colbert, han tenido éxito en lograr su contratación como su galán, al que han brindado, con gran orgullo de Marshall, con sendos calificativos, tanto en su categoría de actor como de hombre.

Sus expresiones han sido tales, como para hacer perder la cabeza a un hombre que no la tuviera muy firme, o que careciera de la suficiente cultura de un caballero.

Herbert Marshall posee una milagrosa calidad de sinceridad y simpatía, que siempre acostumbra imprimir con suma delicadeza, a los diversos personajes que le toque animar ante la cámara. El secreto de su gracia es su galantería y su actitud siempre cortés para las mujeres. La simpatía de las mujeres viene hacia él porque su rostro expresa un sufrimiento en silencio y una gran simpatía al mismo tiempo. Su voz es una de las más seductoras que se conoce en la pantalla.

HERBERT MARSHALL

Y Herbert Marshall figura como estrella con Margaret Sullavan en "Una chica angelical", que la Universal estrenará hoy en el cine Renacimiento.

"Una chica angelical" es una brillante comedia de tenues relieves románticos, con una historia llena de exquisito buen humor, extraída de la pieza teatral de Ferenc Molnar, "The Good Fairy".

William Wyler, el flamante esposo de Margaret Sullavan, tuvo a su cargo la dirección de esta novedad, cuyo reparto se completa con F. Morgan, R. Owen, A. Hale, C. Romero, J. Clayworth, B. Bondi, y McHuggh. Fué adaptada por P. Sturges, renombrado dramaturgo americano.

CON LA GENTIL ANNE SHIRLEY



ANNE SHIRLEY, tal como aparece en la película R. K. O., "Ana la de las faldas verdes", en compañía del director George Nicholls Jr., que llevó la batuta en ese film

Dirigió la Película George Nicholls Jr.

Adolescentes

Continuando en su afán de llevar a la pantalla novelas de corte clásico, cuyo argumento tiene por protagonistas a adolescentes, con todos los encantos y todas las inquietudes de la primera juventud, la famosa escritora norteamericana L. M. Montgomery ha logrado que fuese realizada por la productora R. K. O., una nueva comedia sentimental, basada en su famosa novela "Anne of green gables", film, que será estrenado por la Cía. Radiolux mañana, en el Gran Cine Ideal con el título de Ana, la de las faldas verdes".

Esta película gira en derredor de la vida de una huérfana, que Mark Twain calificara en cierta ocasión, como el personaje más encantador de la novela. Y, en efecto, la obra de L. M. Montgomery ha gozado desde hace 26 años de un favor no interrumpido, tanto de parte de los lectores infantiles, como de los adultos.

Se trata de un relato, en que se destaca la influencia que el temperamento de una huérfana produce en la vida de dos hermanos solteros, que la han adoptado en su más tierna infancia y en él se asiste a numerosas escenas románticas, a las que da origen el primer amor de la muchacha con un joven, a quien conoce en el banco de la escuela rural.

Pero la caracterización de la heroína cobra en este caso un valor excepcional, merced a que la autora se ha apartado del clásico tipo de la huérfana, siempre triste y melancólica, para presentarnos a un personaje juvenil, que goza de todos los delicados encantos de la juventud y nos hace revivir los más felices momentos de nuestra adolescencia, con sus amores furtivos y sus preocupaciones peculiares.

Interpreta el papel de protagonista en esta comedia la nueva estrella Anne Shirley, a la que acompaña el galán joven Tom Brown y numerosos actores ya consagrados en el mundo de la cinematografía, entre los que merece citarse O. P. Heggie, Sara Haden, Helen Westley, Gertrude Messinger.

La realización del film estuvo a cargo del conocido director George Nicholls Jr., quien demostró sus condiciones en anteriores producciones y quien, según la crónica de los diarios norteamericanos, ha superado en este film todo lo producido hasta la fecha, al punto de presentar en él la mejor labor artística de su carrera como regisseur.

UNA PAREJA DRAMATICA



PAUL MUNI y Karen Morley, intérpretes centrales de "Infierno Negro", la producción Warner Bros que ha despertado intensa expectativa, y que dará a conocer mañana el Gran Cine Astor

El Artista Mejor Pagado del Mundo

En "La Legión Blanca"

¿Quiénes son los artistas mejor pagados en Hollywood?

Respondiendo a esta pregunta, Sol Rosenblatt menciona en el "Código Fílmico" los nombres universales de Greta Garbo, Will Rogers, Janet Gaynor, Shirley Temple y otros ases de la pantalla. Lo que no menciona Sol Rosenblatt son los nombres de siete bebés recién nacidos que intervienen en la película Fox, "La legión blanca", que el martes 18 se estrenará en el Broadway.

Estos siete "babies", el mayor de los cuales sólo contaba ocho días de edad en la fecha de su debut, han establecido un nuevo record en los salarios de los artistas de Hollywood, la ciudad donde se pagan los sueldos mayores del mundo.

Siete precocidades

Cada una de estas siete precocidades cobró 75 dólares por "trabajar" frente a la cámara durante veinte minutos, tiempo máximo que les permitieron las leyes de California. Setenta y cinco dólares por veinte minutos de trabajo equivalen a 1800 dólares por una jornada de ocho horas, o sean 9000 dólares por una semana de 44 horas laborables, cantidad ésta que es muy superior a la que cobran las estrellas más famosas de Hollywood.

Entre estos nuevos "potentados de cine" se destaca un negrito recién nacido, que aparece en un primer plano en brazos de Loretta Young y que recibió un suplemento de cinco dólares, como premio a sus precoces aptitudes fotogénicas.

Con ese suplemento, que redondea una suma de cuatro dólares por cada minuto de trabajo, el negrito de "La legión blanca" viene a resultar, por irrefutable lógica de las matemáticas, "el artista mejor pagado del mundo".

Sol Rosenblatt, que tan minuciosamente lleva la estadística de los sueldos que perciben los artistas de Hollywood, no haría nada demás encabezando con el nombre de este negrito su próxima edición de "El Código Fílmico".

Josseline Gael Hace de Aurora de Nevers

En "El Jorobado"

A pesar de su extrema juventud, Josseline Gael, que tiene a su cargo el rol de la dulce Aurora en la nueva versión de "El jorobado o Enrique de Lagardere", está lejos de ser una debutante, pues sólo tenía seis semanas de vida cuando apareció por vez primera ante las cámaras en un film del malogrado Louis Feuillado.

Convertida en una de las primeras damas jóvenes del momento, sus incontables creaciones le han ganado el favor del público. Francia la ha visto en "Le monsieur de Minuit", "Monsieur de Pourceaugnac", "Un homme en or" y "Los miserables", que también tuvo éxito aquí.

Con los buenos antecedentes de esas películas se la esperó con expectativa en "El jorobado o Enrique de Lagardere", producción que la Cinematografía Joly nos dará a conocer hoy en el Monumental y cuya Aurora de Nevers era una personalidad a propósito para ella.

Con motivo de dicho papel, la encantadora Josseline Gael decía: "Nadie me dió nunca una noticia tan agradable. Aparte de que me encantan las caracterizaciones de época, si alguna me sedujo siempre por sobre todas, esa fué sin duda la que me tocó en "El jorobado o Enrique de Lagardere". Conocía a la dulce Aurora a través de las hermosas páginas de Paul Feval, porque leí varias veces el romance del caballero Lagardere. Imagínense ver realizada la aspiración máxima de una carrera artística y consideren después la intensa alegría con que me pude disponer a filmar "El jorobado o Enrique de Lagardere".

"La Hermana San Sulpicio" Será Estrenada Mañana, en el Palace Theatre

Con Imperio Argentina y Miguel Ligero

Pocas escenas más típicamente españolas que la del amor en la reja. En el silencio de las callejas oscuras, bajo la complicidad de la luna, el amor en España tiene un encanto romántico. Mezcla de fatalidad y de destino, con toda la tristeza y al mismo tiempo la agresividad del "cante jondo", el amor se desliza en la reja sevillana y a veces florece magnífico en un beso o se tiñe de sangre en homicidas cuchilladas.

I. ARGENTINA

Al ocurrir parte de la acción en Sevilla, "La hermana San Sulpicio" nos muestra, también, en todo su encanto a esta reja andaluza, propicia al amor y poblada de romanticismo. Hermosas canciones, que interpreta en el film Imperio Argentina, sirven para dar más colorido a esta escena, que además de ser una de las más emotivas es también una de las más típicamente españolas del film.

Dirigida por Florián Rey, "La hermana San Sulpicio" está interpretada en sus roles centrales por Imperio Argentina, Miguel Ligero y Salvador Soler Mari y será presentada mañana en el Palace Theatre por la Compañía Industrial Film Español, Sociedad Anónima (C.I.F.E.S.A.).

Una Comida en Honor de A. Bleyle

En el Alvear

Esta noche, a las 21.30 horas, tendrá lugar en el Alvear Palace Hotel el banquete que un grupo numeroso de amigos ofrece en honor del señor Adolfo Bleyle, destacado dirigente cinematográfico que en la actualidad ocupa el cargo de presidente de la British Film Distributors, representante de la mayor productora de Inglaterra: la British-Gaumont.

Esta expresión de cordialidad tiene su origen en el hecho de que el señor Bleyle, tal como ya hemos informado a nuestros lectores, se ausenta dentro de breves días para Inglaterra, donde lo solicitan asuntos relacionados con sus actividades cinematográficas.

Exhiben "Mi Corazón te Llama" Hoy

En el Renacimiento

Nos informa la Alianza Film que hoy se comenzará a exhibir en el cine Renacimiento la película "Mi corazón te llama" anunciada primeramente para la semana anterior.

"Mi corazón te llama" es una excelente película musical estrenada a fines del mes pasado en el cine Ideal y que tiene como protagonistas a Jan Kiepura y Martha Eggerth.

Los juicios de la crítica fueron muy favorables en ocasión del estreno y el público la recibió con mucha simpatía. La noticia de sus exhibiciones en el cine Renacimiento ha despertado gran interés.

La bella voz de Kiepura, considerado como uno de los dos mejores tenores del mundo, se luce en la película entonando dos piezas modernas escritas especialmente para la película por Roberto Stolz y con bonitos trozos de conocidas óperas.

Carmine Gallone tuvo a su cargo la dirección de este film, filmado íntegramente en Montecarlo.

LA CARTELERA DE CINES VA EN CLASIFICADOS

Cuatro Importantes Producciones Anuncia la Metro Goldwyn Mayer Para Julio

Con Estrellas Conocidas

La Metro-Goldwyn-Mayer anuncia para el próximo mes de julio el estreno de cuatro producciones de su sello, en el que se dan cita varias de las estrellas de mayor celebridad y cuatro de los más expertos directores en temas tan variados e interesantes.

Esas cuatro producciones serán presentadas en el orden siguiente: "El Amor de Vanessa", "Una aventura en la noche", "La marca del vampiro" y "El crimen del Casino".

H. HAYES

"El amor de Vanessa"

Está basada en la novela "Vanessa" del gran novelista inglés Hugh Walpole, y presenta como protagonistas a la inteligente actriz Helen Hayes y al simpático actor Robert Montgomery, bajo la dirección de Wiliam K. Howard.

En "El amor de Vanessa" se percibe a través de toda la composición un sabor profundamente poético. Y se comprende que así sea, conocido el talento creador de Hugh Walpole.

Esta obra que está llena de delicadeza y exquisitez, constituye una página conmovedora, impregnada de amor y dolor. Helen Hayes es la heroína de este romance, y Robert Montgomery es su compañero. Ambos forman una pareja simpática, tanto por su capacidad artística como por la fuerza humana que anima a los personajes que encarnan.

"Una aventura en la noche"

Clark Gable y Constance Bennett en los roles estelares y Robert Z. Leonard a cargo de la dirección; he aquí los grandes valores que destacan a "Una aventura en la noche".

Stuart Erwin, Billie Burke, Harvey Stephens, Katherine Alexander, Hale Hamilton, Henry Travers, Henry Armetta, Charles Richman y Herbert Bunston integran el reparto que secunda a las estrellas citadas.

"La marca del vampiro"

Tod Browning, uno de los más conocidos directores cinematográficos de la hora actual, y que se ha hecho célebre en esta clase de films de misterio, ha realizado en "La marca del Vampiro", ("The mark of the vampire"), una producción tan notable como todas las suyas.

El reparto de esta película es de carácter excepcional. Lo encabezan Lionel Barrymore y Elizabeth Allan. Bela Lugosi, Lionel Atwill, Jean Hersolt, Henry Wadsworth, Donlad Meek, Jessie Raplh, Ivan Simpson, Franklin Ardell, Leila Bennett, June Gittelson, Carol Borland, Holmes Herbert y Michael Visaroff completan el elenco.

"El crimen del Casino"

Encabezando el reparto de "El crimen del Casino" figuran dos artistas de reconocidos méritos y que gozan en la Meca del Cine de sólidos prestigios, son ellos Paul Lukas y Alison Skipworth. El primero un actor de carácter, sobrio, y la segunda una buena e inteligente característica, a quien se debe más de una feliz interpretación en el sinnúmero de roles que ha desempeñado en la pantalla.

La historia que desenvuelve esta película, ha sido adaptada a la pantalla de una novela de misterio: "The casino murder case" de Charles Scribner's Sons, donde alrededor de un crimen giran los episodios que componen la producción.

Edwin L. Marin ha tenido a su cargo la realización de "El crimen del Casino", bajo la dirección ejecutiva de Lucien Hubbard.

Donald Cook, Rosalind Russell, Arthur Byron, Leslie Fenton, Louise Henry, Lee Carroll, Ted Healy, Eric Blore, Isabel Jewell, Louise Fazenda, Purnell B. Pratt, y Charles Sellon componen el excelente reparto de "El crimen del Casino.

Gran Concurso Cinematográfico

Crítica

Voto por ______________________

Nombre y Domicilio ______________________

Recorte este cupón, escriba con letra clara el nombre de la película que le haya agradado, su nombre y dirección. Remítalo a CRITICA, Av. de Mayo 1333, para el Concurso Cinematográfico. Así podrá optar a los premios establecidos para los que participan.

En el Teatro París Estrenan Hoy la Farsa de Franz Molnar "Uno... Dos... Tres..."

Calle Corrientes

Por EDMUNDO GUIBOURG

EDMUNDO GUIBOURG

Mezquindades del Colón

EL talentoso músico brasileño Héctor Villa-Lobos, cuya reputación excede desde hace tiempo de la América latina, se marcha muy satisfecho de Buenos Aires, tras ésta su segunda visita, pero íntima y profundamente disgustado por la ninguna cordialidad de que fué objeto por parte de la dirección de nuestro teatro municipal. CRITICA se hizo eco, en reiteradas ocasiones, del tácito boycott implícito en una actitud inexplicablemente inhospitalaria y por su parte, el maestro Villa-Lobos formuló públicas declaraciones, excluyendo a la orquesta de semejante sospecha, aunque tampoco la orquesta estable del Colón hubiese puesto toda su buena voluntad al servicio de tan autorizada batuta.

Por más vueltas que le demos, resulta evidente que no contamos, ni entre los músicos argentinos nativos, ni entre los argentinos naturalizados, ninguno que pueda, hoy por hoy medir su personalidad con la relevante del músico brasileño, cuya importancia los críticos y los compositores europeos más eminentes han señalado sin reatos y no quedaba por descubrir a raíz de su visita. ¿Habrá que ver en una despechada envidia la razón de la guerra sorda de clan que le persiguió entre nosotros?

El pasaje de regreso ¿Quién invitó a Villa-Lobos a que viniese a ofrecernos su música y la de otros compatriotas suyos? Sin duda no habrá sido espontánea iniciativa de la dirección del Colón y cabe suponer que la insinuación oficial haya mediado al objeto de dar mayor amplitud a la confraternidad argentino-brasileña con motivo de la venida del presidente Vargas. Pero los conciertos de Villa-Lobos en el Colón fueron en cierto modo ahogados, lo que es más fácil conseguir, por cierto, que llenar una sala.

La mentada confraternidad era apenas aparente en esa institución de la comuna. Para dar una idea del espíritu poco amable y verdaderamente mezquino con que se consideraba la presencia del gran artista brasileño, será suficiente consignar que se eludió el compromiso de pagarle el pasaje de regreso y que se mermaron en forma brutal sus estipendios, después de no cumplirle tampoco el número de conciertos estipulado. Sufragó el pasaje de regreso y de buen grado, la Asociación del Profesorado Orquestal. Gran acierto de financista del señor Palma, quien impuso esa condición rotunda al presidente de la A. P. O., si quería que él desligase a Villa-Lobos de la obligación "moral" y contractual de dirigir tan sólo en el Colón. Ya se sabe qué distinta acogida hallaron en el pueblo los conciertos de Villa-Lobos apuntalados por el entusiasmo de la A. P. O. La Opera se llenó, en contraste con los vacíos del Colón.

H. VILLA-LOBOS

Creció más aún el despecho y el señor Palma significóle a Villa-Lobos que, como su actuación no había sido pecuniariamente provechosa para nuestra escena lírica subvencionada, esperaba de su gentileza que accediese a un fuerte descuento de sus haberes. Más aún, reclamaba para el Colón un porcentaje sobre los conciertos de la A. P. O. Cabe preguntar si es mediante esa índole de recursos que el señor Palma piensa cubrir el déficit creciente del teatro que dirige, agravado por el del año anterior. Y hay que añadir que al maestro Villa-Lobos le tomó de sorpresa y tan luego a último momento, la existencia implacable de nuestra ley de impuesto a los réditos y transacciones, contra la que, sin embargo, no quiso chistar.

Después de la sonada incidencia con Lily Pons, la cual pronunció la palabra "maffia" para calificar procedimientos de que se decía víctima, debió quedar bien entendido que no se formalizara contrato alguno con artista extranjero sin prevenirlo explícitamente del crecido diezmo impositivo a que la ley local lo somete. No prevenirlo constituye mala fe, por cuanto ciertas condiciones no serían a buen seguro aceptadas de conocerse el gravamen. La actitud cortés del maestro Villa-Lobos no quita que haya sentido el sarcasmo de un viaje puramente decorativo.

Pero el por lo menos, si algo cobró, lo pudo cobrar en seguida. No ocurre lo mismo cuando se trata de artistas argentinos, quienes se ven obligados a mil peregrinaciones para juntarse con sus dineros. Bastará citar el caso del maestro Castro, que ambuló seis meses por los pasillos del Colón en pos de emolumentos que se le adeudaban.

Interrogantes Las tribulaciones de un artista de la calidad de Villa-Lobos vuelven a hacer pensar en la palabra terrible pronunciada por Lily Pons, y que nadie se preocupó en desvirtuar de una manera clara. Dejan, por lo menos, en pie varias preguntas. A saber:

¿Por qué el señor Palma contrató en Río de Janeiro a Villa-Lobos para cuatro conciertos y sólo se realizaron dos?

¿Por qué tuvieron ambiente propicio los conciertos de Villa-Lobos dirigiendo a los elementos de la Asociación del Profesorado Orquestal y hubo en la Opera el auditorio que faltó en el Colón?

¿Por qué exigía el señor Palma, con destino a las arcas del Colón, un porcentaje sobre esas audiciones de la A. P. O.? ¿Acaso los maestros que vinieron al teatro municipal durante los últimos años y que actuaron en la Wagneriana y en estaciones radiotelefónicas particulares, Respighi entre otros, rindieron un porcentaje sobre tales actividades por separado? ¿Qué cantidades fueron percibidas en ese concepto?

¿Por qué aquellos maestros obtuvieron fácil autorización y para Villa-Lobos hubo mil inconvenientes, haciéndose por fin irreductible hincapié en la cuestión del pago del pasaje de regreso? ¿Cómo se salva la dignidad del directorio en la pequeñez de esas transacciones?

¿Por qué muchos elementos del ambiente musical se quejan de no haber obtenido facilidades para oír a Villa-Lobos en el Colón?

¿Por qué no se advierte a los extranjeros contratados de la reducción de emolumentos que importa la aplicación del impuesto a los réditos, a fin de que se establezca previamente si han de ir por cuenta del contratado o del contratante?

¿Por qué la Sociedad Nacional de Música, con altas vinculaciones en el Colón, anunció un banquete a Villa-Lobos, cuya no realización importa el más injusto de los desaires?

¿Por qué en el respetuoso y afectuoso comportamiento de la Asociación del Profesorado Orquestal para con el ilustre visitante sonaba constantemente la palabra "desagravio"?

ES EXTENSO EL REPARTO

En la Obra se Caricaturiza el Dinamismo y Aturdimiento que Caracteriza a la Epoca Actual

La compañía de comedia que, bajo la dirección de Orestes Caviglia actúa en el París, estrena hoy la farsa en tres actos del escritor húngaro Franz Molnar, "Uno...Dos... Tres...", cuya traducción a nuestro idioma ha realizado Ricardo Hicken.

En el extenso reparto de esta pieza, en que el autor de "La leyenda de Liliom" caricaturiza el dinamismo y aturdimiento que caracteriza a la época actual, intervendrán en los principales papeles los siguientes artistas:

Iris Marga, Ilde Pirovano, María Julia Gigena, Emilia Harold, Lola Velazco, Orestes Caviglia, Arturo García Buhr, Francisco Petrone, José De Angelis, Homero Cárpena, Daniel Belluscio y Alberto Candeau.

UN DEBUT CELEBRADO

El Conjunto de Villarreal Estrenó "El Infierno de Aquí"

UN nuevo conjunto español se ha presentado anoche en el Avenida, encabezado por el actor Julio Villarreal, ya conocido entre nosotros por su actuación en elencos que hallaron favorable acogida. El debut se hizo con una pieza del bien conceptuado novelista español Pedro Mata, titulada "El infierno de aquí", que fué celebrada por el auditorio del Avenida.

Los derechos del marido y del amante

Trata el escritor español en esta producción el caso de una mujer abandonada por su marido y con una niña de año y medio en los brazos. Se ampara en el cariño de un hombre bueno, con quien la esposa abandonada convive por más de veinte años. La criatura abandonada se ha hecho mujer a su vez y gracias a los cuidados y a la firme dirección del amante de su madre sabe conducirse y mantenerse sin necesidad de apoyo ninguno. En este momento reaparece, envejecido y enfermo, el mal esposo y mal padre, reclamando sus derecohs. La presencia de este "resucitado" turba la paz del hogar constituído al margen de la legalidad. La esposa quiere acompañar al marido legal porque lo ve enfermo y necesitado de cuidados. El amante intenta oponerse pero al final se resigna a tan exagerada abnegación. La hija interviene entonces para declarar que es ella quien acompañará al autor de sus días y que su madre debe permanecer al lado del hombre que durante veinte años la ha hecho feliz. "Esto no es moral... pero es humano", dice la joven como conclusión de su acción y de la comedia misma.

Una comedia vieja

La pieza de Pedro Mata está escrita con soltura y dialogada con tal minucioso afán de análisis que se torna pesada. El problema, desarrollado en clima de grave melodrama, aparece anticuado aún para la fecha en que la pieza fué estrenada en España (1925). Los dos primeros actos son lentos en su desenvolvimiento y el tercero es discursivo.

Virtudes y fallas

Defendieron la producción de Pedro Mata intérpretes de quienes cabe hacer un elogio general y una censura, general también. El elogio es a sus condiciones naturales, que les han permitido salir con bien en esta primera representación ante el público de la comedia. El reparo, y serio, consiste en manifestar que esos actores subieron a escena sin conocimiento cabal de sus papeles y después de apresurados y escasísimos ensayos. Es hora ya de reaccionar contra tal falla crónica en los elencos de menor cuantía. La actuación en un teatro céntrico como el Avenida no debe trascender a "rascada", como en la jerga teatral se dice de las temporadas hechas sin ninguna atención.

Valores Individuales

Impresionó muy favorablemente por sus seguras dotes de actriz, la claridad de su dicción y la matización de su parte, Lola Tinoco, que tiene a su cargo el papel más importante de la pieza. También actuó con ponderable dignidad Elisa Asperó, y encarnó su rol con graciosa soltura la actriz Matilde Castillo.

Julio Villarreal, sobrio en sus gestos, dueño de una voz dúctil para reflejar los distintos estados de ánimo, fué, sin lugar a dudas, el actor más destacado.

Aicardi dijo con expresión dramática su parte y Luis Agudín evidenció dominio del escenario y hábito de trabajo, encarnando con justeza un personaje de segundo plano.

El decorado, único para los tres actos, feo de color pero correcto.

HOMENAJE



BUSTO del crítico teatral Carlos Max Viale Paz, realizado por el escultor Agustín Riganelli, que una vez inaugurada la Casa del Teatro, será colocado en el hall alto, por la comisión de homenaje, la cual también ha dado a la imprenta los dos tomos de obras teatrales y críticas del malogrado escritor

LA CARTELERA DE TEATROS VA EN CLASIFICADOS

DECORADOS PARA "EDICION EXTRAORDINARIA"



HE AQUI la reproducción del boceto de los magníficos escenarios en los cuales el conjunto que en el Fémina encabezan Mario Danesi y Santiago Arrieta y dirige Ildefonso Rodríguez, jugarán la pieza "Edición extraordinaria" o 'El crimen de Nancy Voorhese", cuyo estreno está anunciado para pasado mañana, en el popular teatro de la calle Paraná

Hablan los Autores de "La Novia del Hereje"

La Opera Tendrá un Buen Cuadro de Intérpretes

Opinan Sobre la Obra que Mañana se Dará a Conocer en el Teatro Colón

DOS artistas, el músico de la palabra, Tomás Allende Iragorri, laureado autor de "Transfiguración", "Más allá de las lágrimas" y "De todo corazón" y un poeta del pentagrama, Pascual De Rogatis, compositor también laureado y autor, entre otras, de la "Suite americana", "Zupay", "Balkis" y "Huemac", han aunado su inspiración y esfuerzo para llevar a la escena lírica la novela de Vicente Fidel López "La novia del hereje", que tiene por escenario de sus principales escenas la Lima virreinal.

Sobre la ópera que mañana será dada a conocer en el teatro Colón, bajo la dirección del maestro Ferruccio Calusio, hemos charlado brevemente con sus autores, cuyas sintetizadas opiniones transcribimos a continuación:

Habla el poeta Tomás Allende Iragorri

—"La novia del hereje", nos dice Tomás Allende Iragorri, se inspira en la novela homónima de Vicente Fidel López. Siempre me sedujo por su ambiente y sabor de época esta novela del célebre escritor argentino. La Lima de los virreyes podrá parecer hoy asunto poco argentino, poco nacional. Sin embargo, quienes conocen aquella época, saben que entre Lima y Buenos Aires había menor distancia que la que hoy media. La prosopopeya de los españoles linajudos, la sugestión de las "tapadas", el factor pintoresco de indios y negros; el dramático, de las invasiones sorpresivas del ya legendario corsario Drake, los amores de la protagonista y Henderson, separados por el abismo insalvable de la religión y las costumbres, era para cautivar a cualquier libretista.

Elaboración lenta y cariñosa

—Nuestra ópera es el fruto de una larga y cariñosa labor. En todo momento me guió la idea de que, la parte principalísima de una obra de esta índole, se funda en la partitura. Por ello, mi mayor preocupación fué la de brindar a mi buen amigo Pascual De Rogatis, todas las situaciones musicales posibles; se entiende que no por eso, he restado grandiosidad al asunto, humanidad a los personajes, ni fidelidad a la acción. Pero he cuidado la aparatosidad y la vistosidad del espectáculo; las exigencias del espectador, que tengo la seguridad de que no se aburrirá con "La novia del hereje" y la verdad, histórica y humana de los héroes de Vicente Fidel López. En una palabra, he cuidado mi misión, la teatralidad. Y por lo que he observado en los ensayos, estoy bastante satisfecho de mi labor.

Ponderables intérpretes

—No olvide usted señalar, termina Allende Iragorri, mi fe y profunda admiración hacia el maestro Ferruccio Calusio, un colaborador ideal, que ha demostrado ser un animador formidable y un artista de comprensión excepcional. También por lo que respecta a los intérpretes estoy, más que esperanzado, satisfecho plenamente. Es cuadro de excelentes intérpretes el que nos ha tocado en suerte y todos ellos cooperarán al mejor éxito de la obra.

LIBRETISTA



TOMAS Allende Iragorri, poeta y novelista, autor del libreto de "La novia del hereje"

La opinión del maestro De Rogatis

—Creo que hemos logrado lo que nos proponíamos con mi colaborador, el poeta Tomás Allende Iragorri, nos dice el compositor Pascual De Rogatis. Y no piense usted que la labor ha sido fácil. Encerrar en el breve término de un libreto la acción dramática y la atmósfera poética de la novela de Vicente Fidel López es tarea que sólo puede realizarse con sumo cariño, clara inteligencia y ningún apresuramiento.

Obra de años en "La novia del hereje"

—Hace muchos años que la emprendimos. No vale la pena recordar cuántos. Libro y partitura fueron reformados bastantes veces, a raíz de un hallazgo escénico o musical. Allende Iragorri y yo la hemos discutido, analizado, desmenuzado con franqueza, con lealtad, que es la única manera de perfeccionar algo. Y sólo cuando realmente estábamos satisfechos de una escena, de una situación, de la réplica de un personaje, lo hemos aceptado definitivamente.

COMPOSITOR



EL CELEBRADO compositor Pascual De Rogatis, que mañana volverá a ocupar la escena del Colón

Opera de espíritu modernísimo

—Y por mi parte he recibido una sorpresa. Cuando empecé a escribirla no me satisfacía la "moda" musical en uso. Me parecía pesada, lenta, pueril. Decidí acelerar su ritmo, cuidé estar equidistante del intelectualismo y del convencionalismo verista. No me convencía la tradicional receta de los temas melódicos, repetidos constantemente, las figuras rítmicas eternamente reeditadas con mayor o menor originalidad, un fondo armónico que a ningún compositor preocupaba mayormente.

La evolución natural

—Evolucioné naturalmente y al terminarla me encontré con que, sin proponérmelo deliberadamente, estaba al día con las últimas novedades europeas. Más aún, si no temiera que se me interpretara mal, diría que, en cierto modo, las he superado, manteniendo mi antigua teoría de que el músico debe ser, en primer término, el factor sensible y armonioso que traduce la emoción y la atmósfera del libreto. Su puesta en escena en el Colón, sólo merece mis más cálidos elogios. En el maestro Ferruccio Calusio y en el notable cuadro de intérpretes con que contaremos, tendremos a decisivos factores del posible éxito.

Estrenan "Edición Extraordinaria" el Viernes

Una Pieza de Gran Espectáculo que ha Tenido Gran Exito en las Principales Capitales Europeas y Americanas

Con las funciones ofrecidas anoche, finalizaron en el Fémina las representaciones de "Dios se lo pague", la exitosa comedia de Joracy Camargo, que ha ocupado las carteleras de los teatros centrales de la ciudad por espacio de casi cuatro meses.

Cierre por dos días

Y como hemos informado, la mencionada sala permanecerá cerrada hoy y mañana a efectos de dar lugar a la preparación del montaje de "Edición extraordinaria" o "El crimen de Nancy Vorheese", pieza de gran espectáculo cuyo estreno está anunciado para el próximo viernes y de cuyos escenarios damos buena cuenta en el grabado que aparece en esta misma página.

Una cuidadosa preparación

"Edición extraordinaria", pieza en cuarenta y dos cuadros, ha obtenido en las principales capitales europeas y americanas, un extraordinario éxito de público en virtud de su asunto apasionante y ahora, será ofrecida por el elenco del Fémina, después de la cuidadosa preparación que el suceso de "Dios se lo pague" ha permitido.

Obra, como decimos, de asunto interesante, será interpretada por el homogéneo conjunto que encabezan Mario Danesi y Santiago Arrieta, convenientemente aumentado.

En lo que respecta a la presentación escénica, estará robustecida por la sincronización de altorparlantes, teléfonos, timbres, cajas de resonancia, etc., todo lo que permitirá crear el ambiente especial que la pieza requiere.

"Edición extraordinaria" será estrenada pasado mañana viernes.

Ensayan una Comedia Lírica en el Sarmiento

La compañía nacional de revistas que dirige Ivo Pelay ha comenzado a ensayar una comedia lírica del citado comediógrafo en colaboración con el compositor Francisco Canaro, titulada "Rascacielos".

El estreno de esta nueva producción será ofrecido en cuanto lo permita la complejidad de su montaje y en ella tendrá parte principalísima el cantor Ernesto Famá.

Celebra su Función de Honor Pepita Lláser

Con un programa extraordinario, al que prestarán su desinteresada colaboración numerosos artistas nacionales y extranjeros, celebrará el miércoles su función de honor y beneficio la celebrada "cantaora" Pepita Lláser, una de las figuras de mayor relieve con que cuenta la compañía de revistas Alegría-Enbart.

PEPITA LLASER

Como ya se dijo, este conjunto pondrá término a su actual temporada en el Maravillas con las funciones anunciadas para el 16 del corriente, pasando al Fénix, de Flores, donde ofrecerá un corto número de representaciones, emprendiendo luego una jira por el interior, que acaso se prolongue a un país vecino.

Alma Torera

por Don JUAN el ZORRO

TIERRA ADENTRO

Por Mucho que se Agiten

Los lecheros minoristas del Rosario están agitados. Si continúan así terminarán por hacer manteca. Es decir, terminarían por hacerla, si no fuera porque "el agua tiene poco leche, si, si".

Epidemia de Manqueras

Noticias de Salta informan que los contratistas e industriales de esa provincia están sintiendo escasez de brazos.

Lamentamos el infortunio y pasamos el dato a los vendedores de artículos ortopédicos.

¿De que les Vale el Nombre?

En Mechita, pago chico del "Bragao", se quejan porque no les ponen luz eléctrica en las calles.

Y bueno, ¿qué le van a hacer? No hay más remedio que aguantar la "mechita".. o encenderla.

Mal Negocio

Numerosos agricultores tabacaleros de Corrientes reclaman contra los acopiadores, a quienes acusan de quedarse con el tabaco y las ganancias.

No hay duda que les asiste
razón y derecho sumo,
pues la verdad que es triste
que su esfuerzo se haga humo.

* ☆ *

Diálogo de Hoy



—*En España suprimirán algunos ministerios y nombrarán varios ministros sin cartera.*

—*¡Qué crisis espantosa! ¡Ya hasta a los ministros les suprimen la cartera!*

Para Ambiciosos

Durante muchos siglos ha subsistido la creencia de que en el fondo del lago de Guatavita, en Colombia, había enterrados oro en polvo y piedras preciosas por valor de más de doce mil millones de pesos de nuestra moneda, según cálculos dignos de fe.

Los aborígenes de aquella región, célebre por sus fabulosas riquezas, tenían la costumbre de arrojar en ciertas épocas sus joyas y ornamentos de oro al fondo del lago, como ofrenda a los dioses; y de ahí la creencia que dió motivo a una serie de viajes y exploraciones en busca de aquel lugar, y una vez descubierto, a que se hicieran varias tentativas infructuosas para desecar el lago.

MENTIRAS CRIOLLAS

En esta casa no se engaña a nadie

COMPENDIO DEPORTIVO

Continúan las protestas contra el árbitro Forte, al cual califican de desconcertante. Forte se hace "forte" y afirma que él está muy bien en su papel. "Un verdadero árbitro debe ser arbitrario", dice, entendiendo las cosas a su modo. Y no le da pelota a nadie.

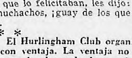
Vamos a ver qué pasa cuando, a fuerza de cobrar penas irreales, los hinchas decidan que "cobre" algunas piñas reales.

* * *



El Club Ferro Carril Oeste se propone fomentar el pedestrismo, para lo cual ha organizado una maratón. La iniciativa es muy buena. Hay que preparar a la muchachada para que corra como luz. Así es posible que tengan éxito los que se vean obligados a "correr la liebre".

* * *



G. E. Topping ganó el torneo del Rosario Golf Club. Cuando le dieron la copa, se puso ebrio de alegría. Y a los amigos que lo felicitaban, les dijo: "En cuestión de golf, muchachos, ¡guay de los que se "topping" conmigo!".

* * *

El Hurlingham Club organiza un torneo de polo con ventaja. La ventaja no se sabe dónde está, pues no ha de ser la de practicar un juego tan frío como el polo, en esta época, sobre todo...

A menos que la ventaja sea esa, es decir, el sobretodo.

* ☆ *

PARA QUESISTAS

En una exposición de industrias lácteas celebrada en Chicago, los concurrentes quedaban admirados al contemplar un enorme queso, un cilindro reluciente, mantecoso, oloroso, que más parecía torre de rascacielo que sabrosa materia dedicada a postre.

Este producto de la mantequería medía 2,40 metros de alto, 2,65 de diámetro y 9,90 de circunferencia.

Fechas Históricas

Enero 17 de 1430. — Los indios pieles rojas realizan una manifestación en los Estados Unidos de América del Norte. El gran cacique disuelve la manifestación con gases lacrimógenos y explica que los Estados Unidos todavía no existen. Los indios se quedan llorando, pero contentos.

Junio 23 de 1604. — El adelantado Pedro de Sanranto y Hormija sube y baja el cerro de Montevideo en bicicleta. En vista del éxito de don Pedro, otros adelantados tratan de hacer lo mismo, pero no les da el cuero. ¡Hay que embromarse con don Pedro!

Febrero 9 de 2022. — Celebrando el primer centenario de la aparición de la radiotelefonía en Buenos Aires, la población reune en la Plaza de Mayo todos los aparatos de radio y les prende fuego.

Supersticiones

Casarse en miércoles o en el mes de mayo: Unión desdichada.

Caerse una caja de alfileres: Disputa.

Mariposas blancas: Carta con buenas noticias o visita.

* ☆ *

COPLAS



A la puerta te parás
a darme penas;
mayor pena tuvieras
si no te viera.

* * *

Amalaya mi vida,
fuera guitarra,
para tenerla en mis brazos
atravesada.

CONTRA SI MISMO

El atracador testarudo andaba mal del estómago porque siempre que comía se "atracaba".



—Perdón, guardián, ¿no ha visto usted a mi mujer?...

* ☆ *

Fomento del Crío

En algunos pueblos de Oceanía se obliga a separarse a los matrimonios que no tienen hijos.

HIDROMANO

Un coleccionista inglés emplea su tiempo y su dinero en viajar por todo el mundo con el solo objeto de coleccionar muestras de agua de todos los ríos que encuentra en su camino. De cada uno toma una pequeña cantidad en una botellita, a la que pone una etiqueta donde consta el nombre del río y fecha en que hizo la operación. Hoy es un feliz poseedor de cerca de mil botellas llenas del precioso líquido, y espera que, a la hora de su muerte, podrá legar a sus herederos algunos millares de botellas de agua.

Objetos Olvidados

Los tranvías Lacroze

* ☆ *

MUERTO EL PERRO...

En el pueblo de Pisek, Bohemia, no hay perros, pues a consecuencia de una muerte por hidrofobia, las autoridades ordenaron que se mataran todos los perros de la población, y que en adelante no se permitiera la entrada a ninguno.

CRITICA
MIERCOLES 12 DE JUNIO DE 1935

Horas de Inquietud y Desaliento Vivieron Anoche los Miembros del Grupo Mediador



ZANJADA YA TODA DIFICULTAD.— El ministro de Relaciones Exteriores argentino, doctor Carlos Saavedra Lamas, y los cancilleres del Paraguay y Bolivia, doctores Luis A. Riart y Tomás M. Elio, respectivamente, quienes poco antes se habían estrechado las manos, después de ser zanjadas todas las dificultades que impedían un acuerdo perfecto, posan rodeados de los periodistas, quienes luego correrán a llevar la grata noticia a todo el mundo



DEBER CUMPLIDO.— El canciller boliviano, doctor Luis A. Elio, después de haber discutido laboriosamente las condiciones de paz y haber llegado a un acuerdo, posa con la satisfacción del deber cumplido, reflejada en el rostro



SATISFECHOS.— Transcurridas las largas horas de inquietud que vivieron anoche los mediadores, debido a los inconvenientes surgidos a último momento, el canciller brasileño, Macedo Soares; el embajador ante nuestro país, Andrada Silva, y otro miembro del cuerpo diplomático, sonríen satisfechos



TRABAJO INTENSAMENTE.— Ya una vez que los cancilleres de los dos países beligerantes se hubieron estrechado las manos, en señal de paz, nuestro ministro de Relaciones Exteriores, doctor Saavedra Lamas, comenta las condiciones pactadas con los dos diplomáticos



PREOCUPADO.— Este era el gesto que ofrecía el rostro del doctor Elio al llegar anoche a la Casa Rosada para continuar discutiendo las condiciones de paz. Los inconvenientes que se presentaron cuando ya se creía solucionado el acuerdo, indudablemente le preocupaban sobremanera. Tratábase nada menos que de poner fin a la lucha fratricida



GESTOR DE LA PAZ.— Nuestro canciller, doctor Saavedra Lamas, al anunciar que los dos colegas de las naciones en guerra, acababan de estrecharse la mano. Atrás aparece el introductor de embajadores, señor Amaya



CANCILLER PARAGUAYO.— No era menos preocupado que el del canciller del Altiplano, el aspecto del ministro de Relaciones Exteriores de la otra nación en guerra, doctor Riart, al reanudarse anoche las deliberaciones de la comisión mediadora. Aquí aparece al penetrar en el Ministerio de Relaciones Exteriores, encendiendo nerviosamente un cigarrillo